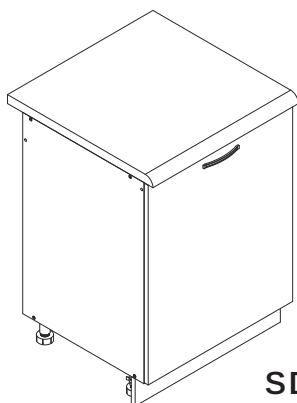
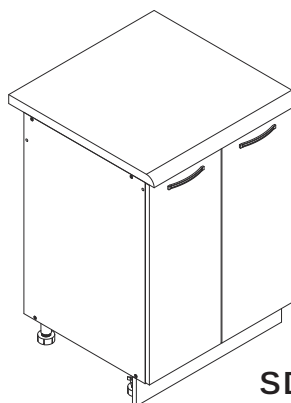




Szafka SD60 (60x60x85,2)

Szafka SD60/2 (60x60x85,2)

SD60
ver 1
ver 2SD60/2
ver 1
ver 2

Ilość potrzebnych osób

Number of people needed

Benötigte Personenzahl

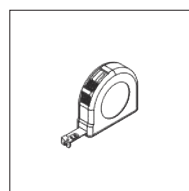
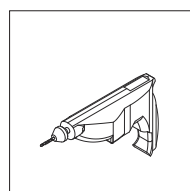
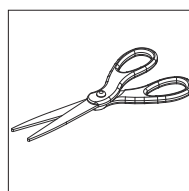
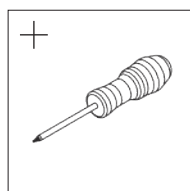
Nombre de personnes nécessaires

Niezbędne narzędzia do montażu

Tools necessary for assembly

Notwendiges Werkzeug für die Montage

Outils nécessaires pour le montage



PL

- Przed przystąpieniem do montażu przeczytaj i zapoznaj się z całą instrukcją.
- Przestrzegaj bezwzględnie kolejnych kroków montażowych 1, 2, 3...
- Nie wyrzucaj opakowania dopóki nie ukończysz skutecznie w całości montażu.
- Montaż wykonuj na płaskiej, miękkiej oraz czystej powierzchni takiej jak tektura.
- Bezwzględnie nie montuj elementów jeśli zauważysz ich wady lub uszkodzenia.
- Elementy montażowe takie jak okucia trzymaj w miejscu niedostępnym dla niemowląt i dzieci.
- Wadliwe lub uszkodzone elementy reklamuj podając ich numer z instrukcji montażu.
- Jeśli uszkodzony element będzie zamontowany reklamacja nie będzie uznana.

EN

- Read and get familiar with the whole instruction before the process of installation.
- Imperatively observe the consecutive assembly steps 1, 2, 3...
- Do not throw away the packaging until the installation is successfully done.
- The installation should be done on the flat, soft and clear surface, such as cardboard.
- Under no circumstances should you install the elements in case of any faults or damage.
- The installation elements as fittings should be kept in a place unavailable for babies or children.
- Faulty or damaged components should be complaint by giving the number of the assembly instruction.
- If the damaged component is installed, the complaint will not be accepted.

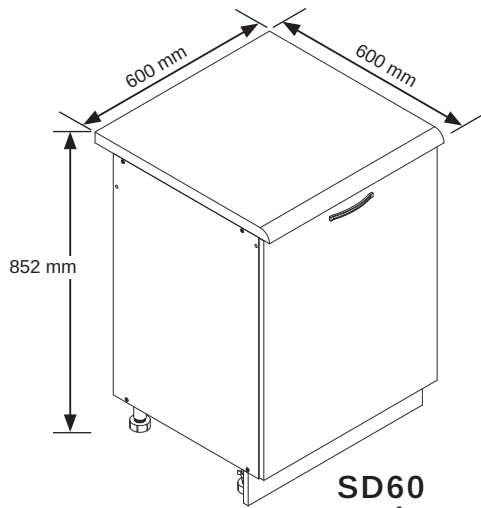
DE

- Vor Beginn der Montage muss man die Instruktion genau durchlesen.
- Die aufeinanderfolgenden Montageschritte 1, 2, 3... unbedingt beachten.
- Man muss die Packung behalten bis man die ganze Montage erfolgreich nicht beendet.
- Die Montage muss man auf einer glatten, weichen und sauberen Fläche ausüben
- Fehlerhafte oder beschädigte Elemente darf man auf keinen Fall montieren. Auf keinen Fall darf man fehlerhafte oder beschädigte Elemente montieren.
- Die Montageelemente wie Beschläge muss man unzugänglich von Babys und Kindern halten.
- Fehlerhafte oder beschädigte Elemente muss man nur mit Nummer der Instruktion reklamieren.
- Falls das beschädigte Element montiert wird, wird die Reklamation nicht berücksichtigt.

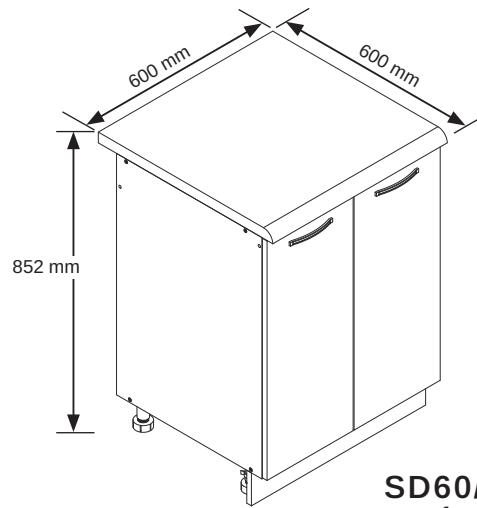
FR

- Avant de commencer le montage, lire et prendre connaissance de l'intégralité du manuel.
- Respectez scrupuleusement les étapes d'installation suivantes 1, 2, 3...
- Ne pas jeter l'emballage avant d'avoir terminé l'assemblage.
- Le montage doit être effectué sur une surface plane, souple et propre, comme du carton.
- Ne pas assembler si vous remarquez des défauts ou des dommages.
- Garder les éléments de montage tels que les raccords hors de portée des bébés et des enfants.
- Réclamer les pièces défectueuses ou endommagées en citant le numéro figurant dans les instructions de montage.
- Si l'article endommagé est installé, la plainte ne sera pas acceptée.

SZAFKA SD60 i SD60/2



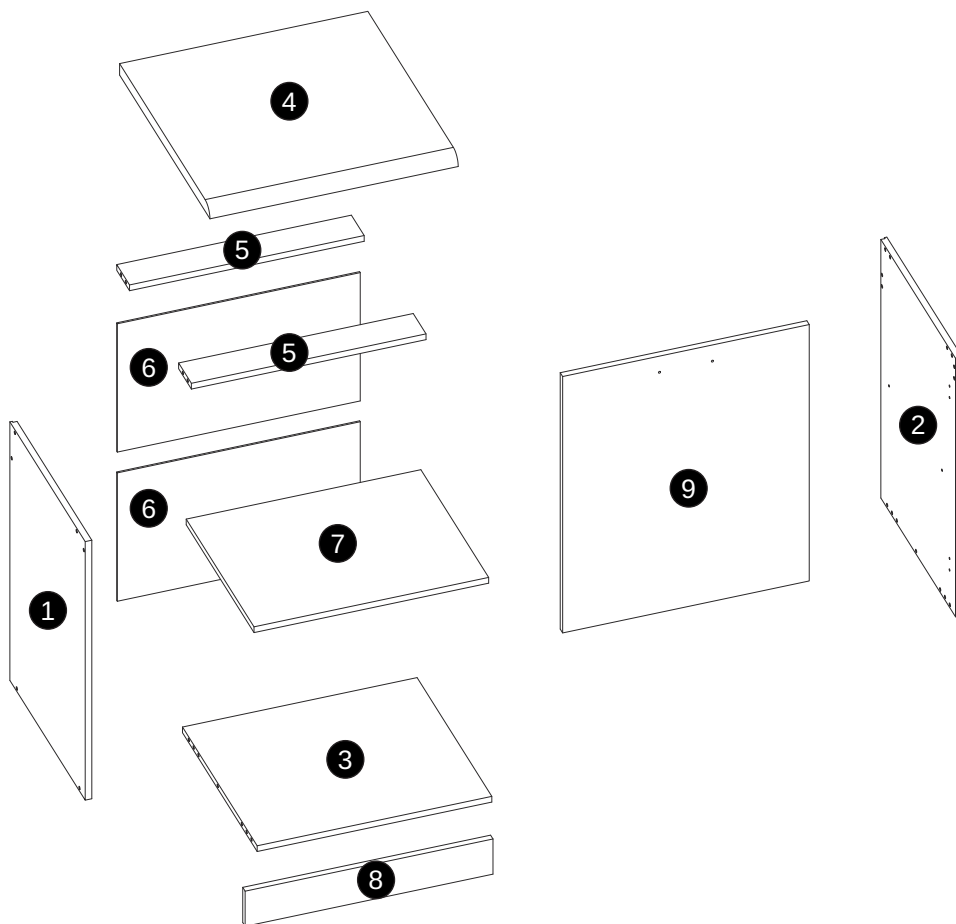
SD60
ver 1
ver 2



SD60/2
ver 1
ver 2

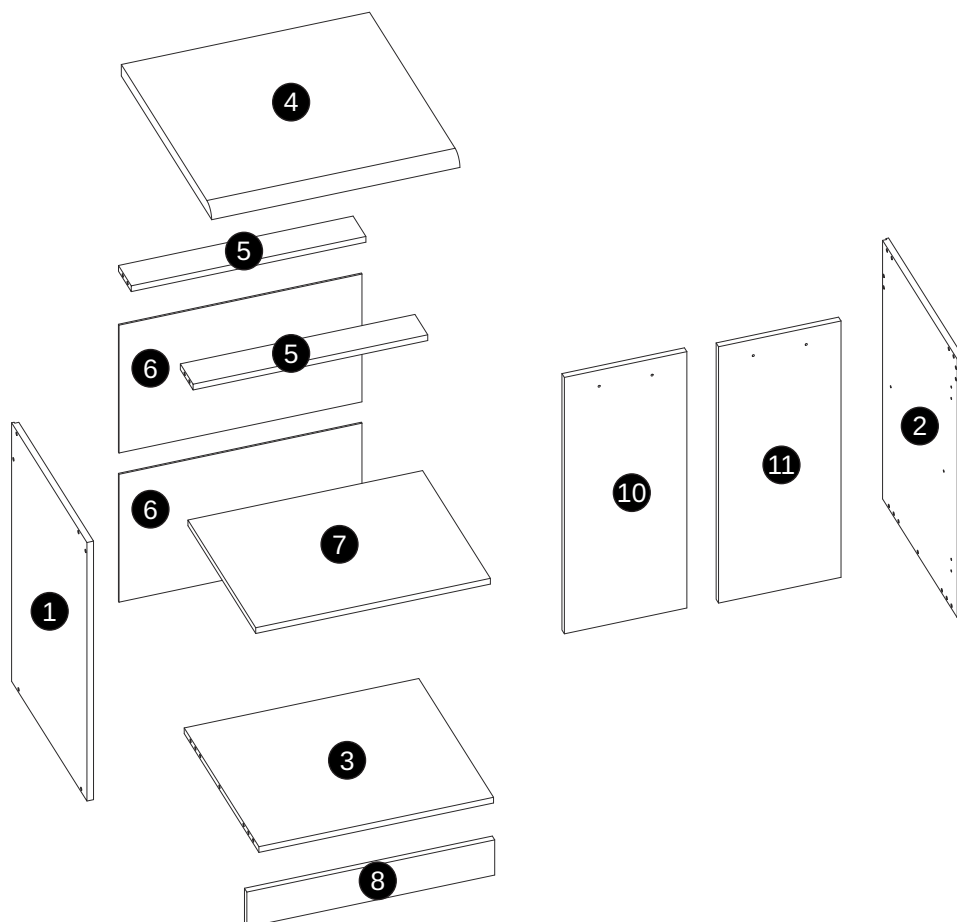
Okucia / Fittings / Beschläge / Embouts

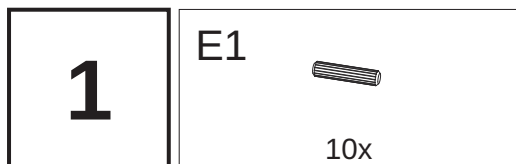
U6 x2				
U7 x2				
E1 x14	U1 SD60 - x1 SD60/2 - x2	F1 7x50mm x8	P9 4x27mm SD60 - x2 SD60/2 - x4	
A1 SD60 - x2 SD60/2 - x4	K2 x1	S1c 3,5x16mm SD60 ver1-x28 SD60 ver 2-x36 SD60/2 ver1-x32 SD60/2 ver2-x40	U5 x4	
S0b 3x16mm x20	D11 SD60 - x2 SD60/2 - x4	R1 x1	S4b 4x30mm SD60 ver1 - x4 SD60 ver2 - x0 SD60/2 ver1 - x4 SD60/2 ver2 - x0	
F10 x8	B1 x1	H1 x1	D4 x4	D13 SD60 ver1 - x0 SD60 ver2 - x4 SD60/2 ver1 - x0 SD60/2 ver2 - x4



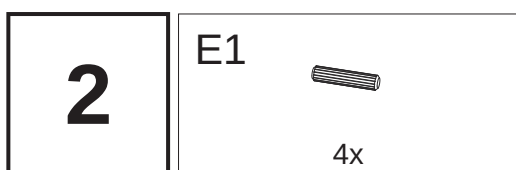
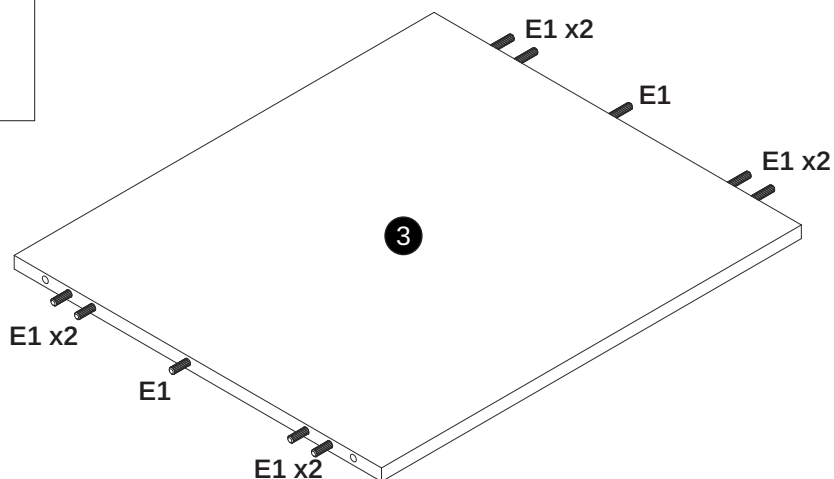
	SD60
1	1x (720x500mm)
2	1x (720x500mm)
3	1x (567x496mm)
4	1x (600x600mm)
5	2x (567x85mm)
6	2x (587x356mm) ver 1
6	1x (587x250mm) ver 2 1x (587x356mm)
7	1x (567x450mm)
8	1x (599x98mm)
9	1x (596x712mm)
10	0x
11	0x

	SD60/2
1	1x (720x500mm)
2	1x (720x500mm)
3	1x (567x496mm)
4	1x (600x600mm)
5	2x (567x85mm)
6	2x (587x356mm) ver 1
6	1x (587x250mm) ver 2 1x (587x356mm)
7	1x (567x450mm)
8	1x (599x98mm)
9	0x
10	1x (296x712mm)
11	1x (296x712mm)

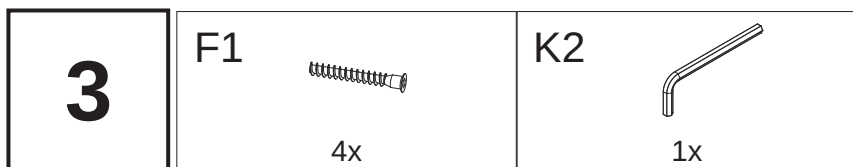
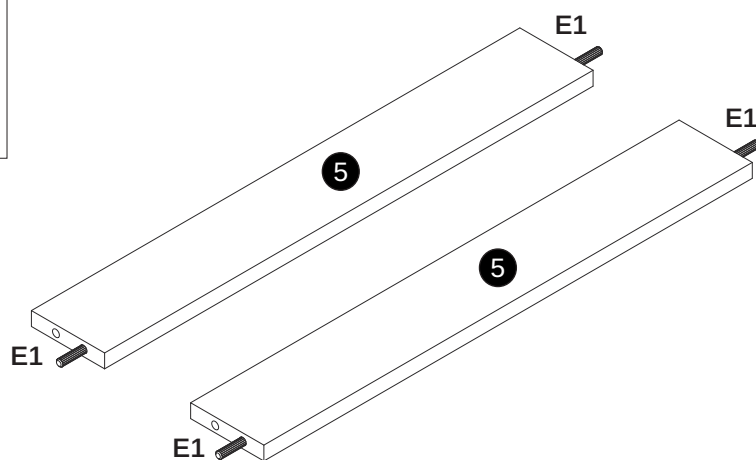




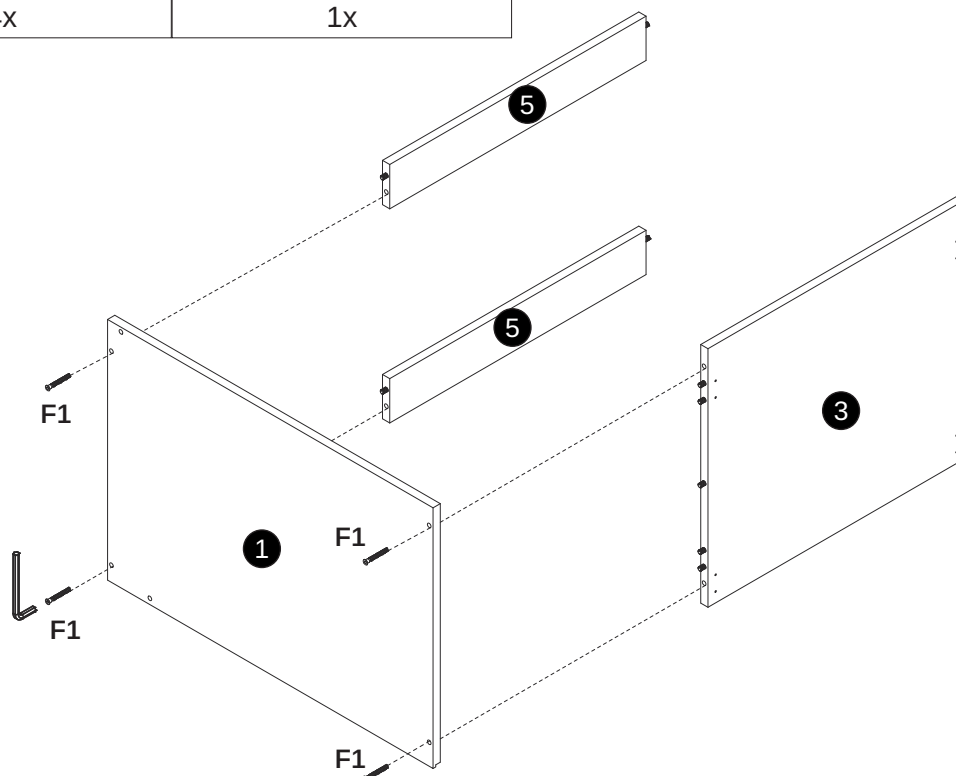
SD60 ver 1, ver 2
SD60/2 ver 1, ver 2

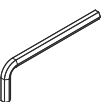


SD60 ver 1, ver 2
SD60/2 ver 1, ver 2

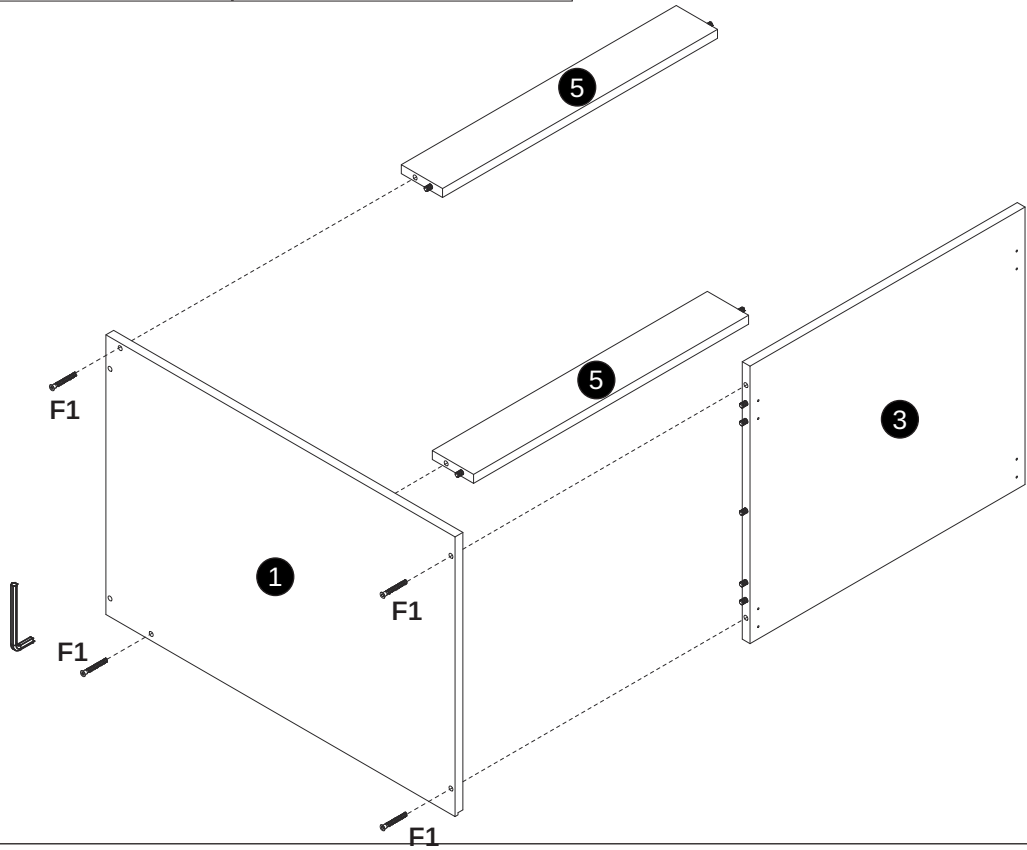


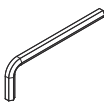
SD60 ver 1
SD60/2 ver 1



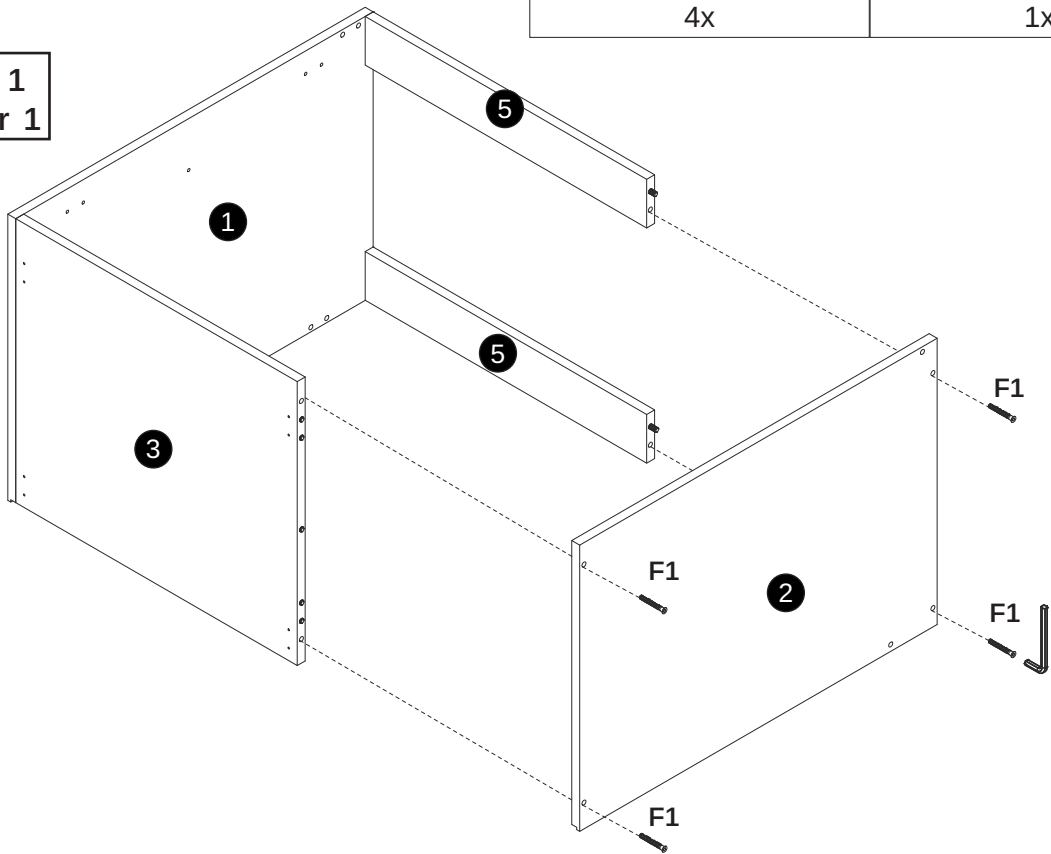
3	F1  4x	K2  1x
---	--	--

SD60 ver 2
SD60/2 ver 2



4	F1  4x	K2  1x
---	---	--

SD60 ver 1
SD60/2 ver 1



4

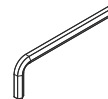
SD60 ver 2
SD60/2 ver 2

F1

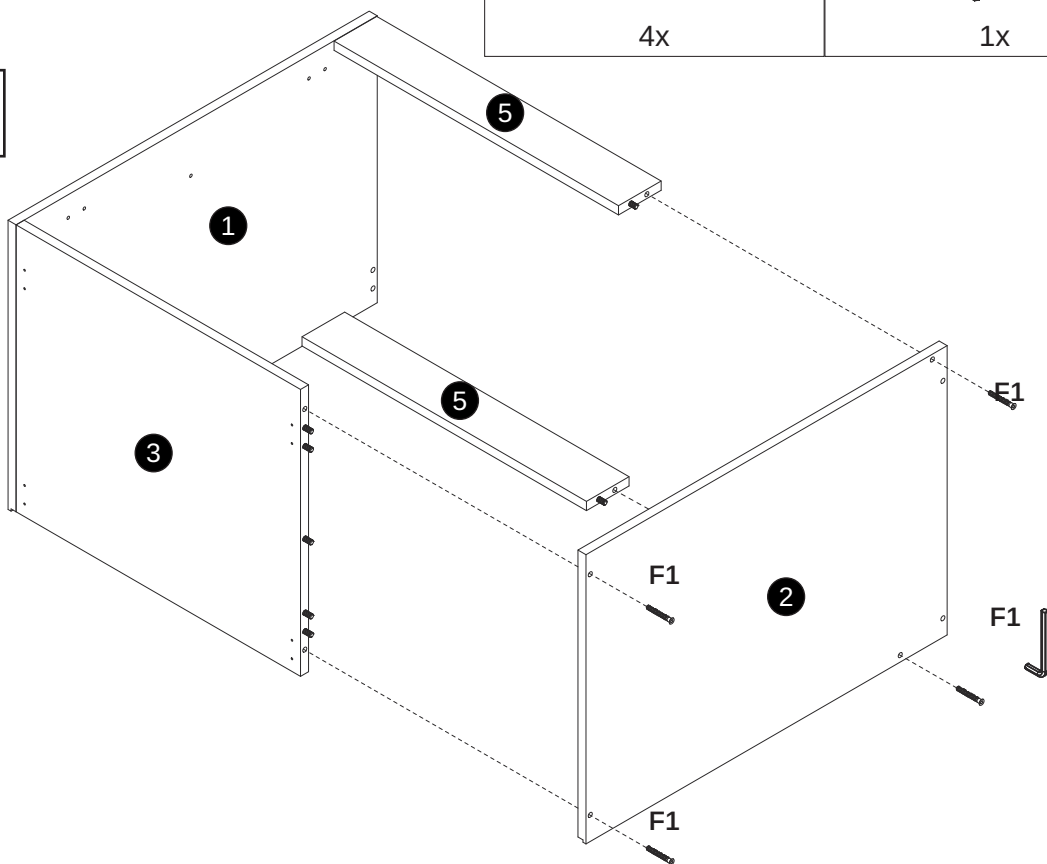


4x

K2

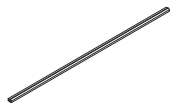


1x



5

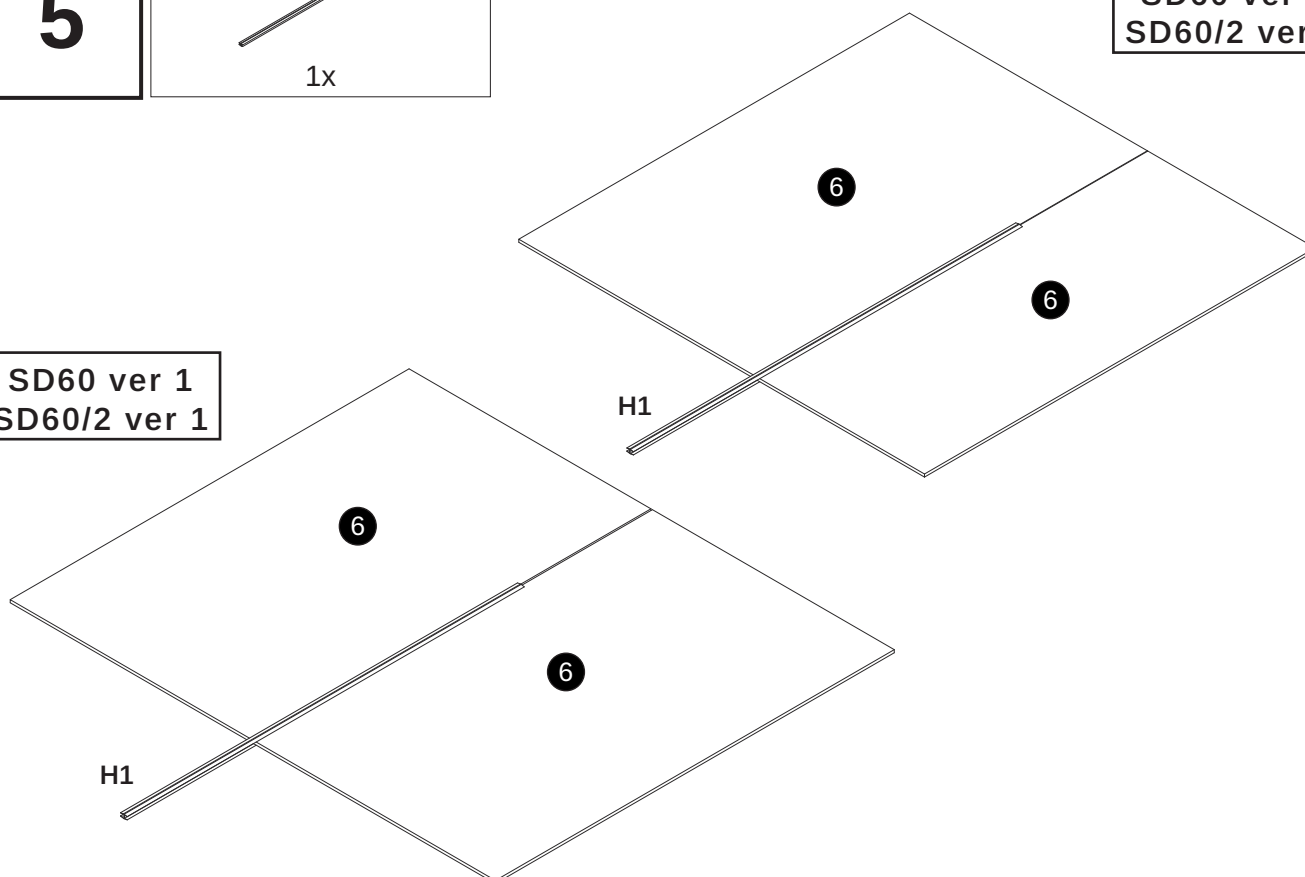
H1



1x

SD60 ver 2
SD60/2 ver 2

SD60 ver 1
SD60/2 ver 1

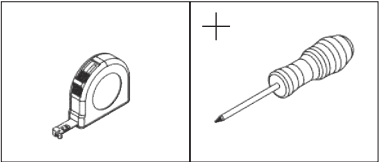


6

S0b

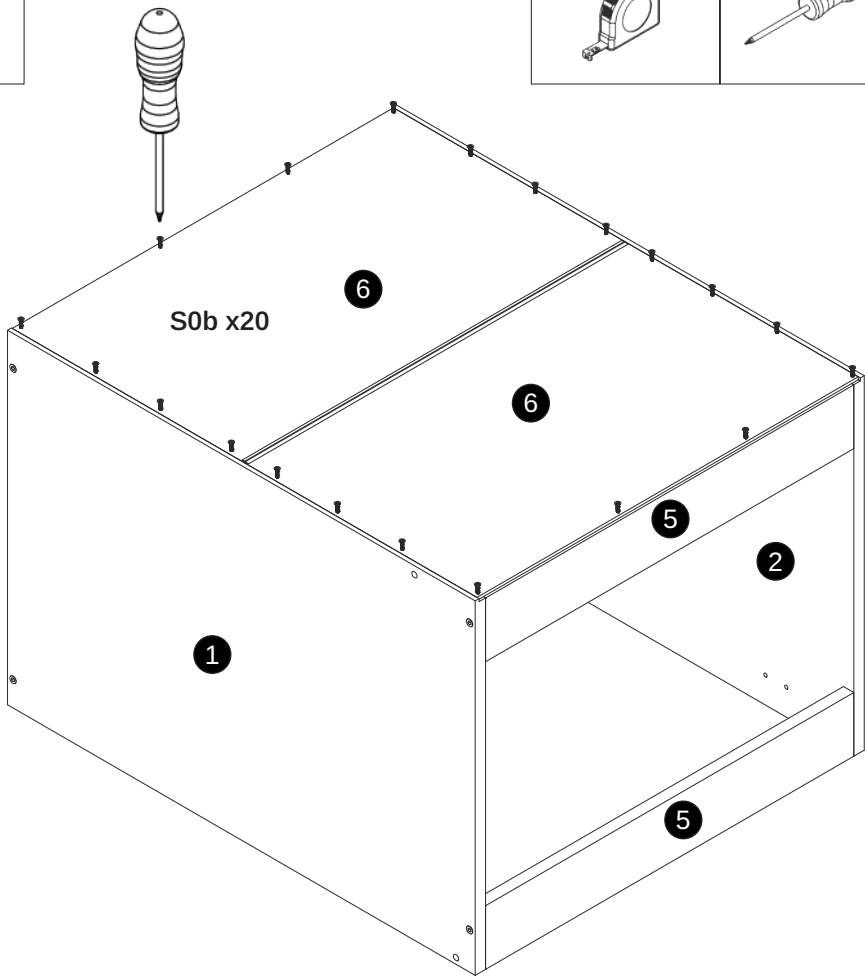
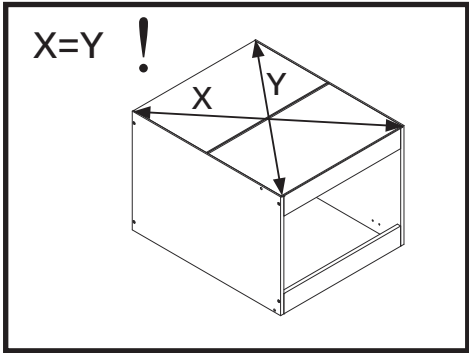


20x



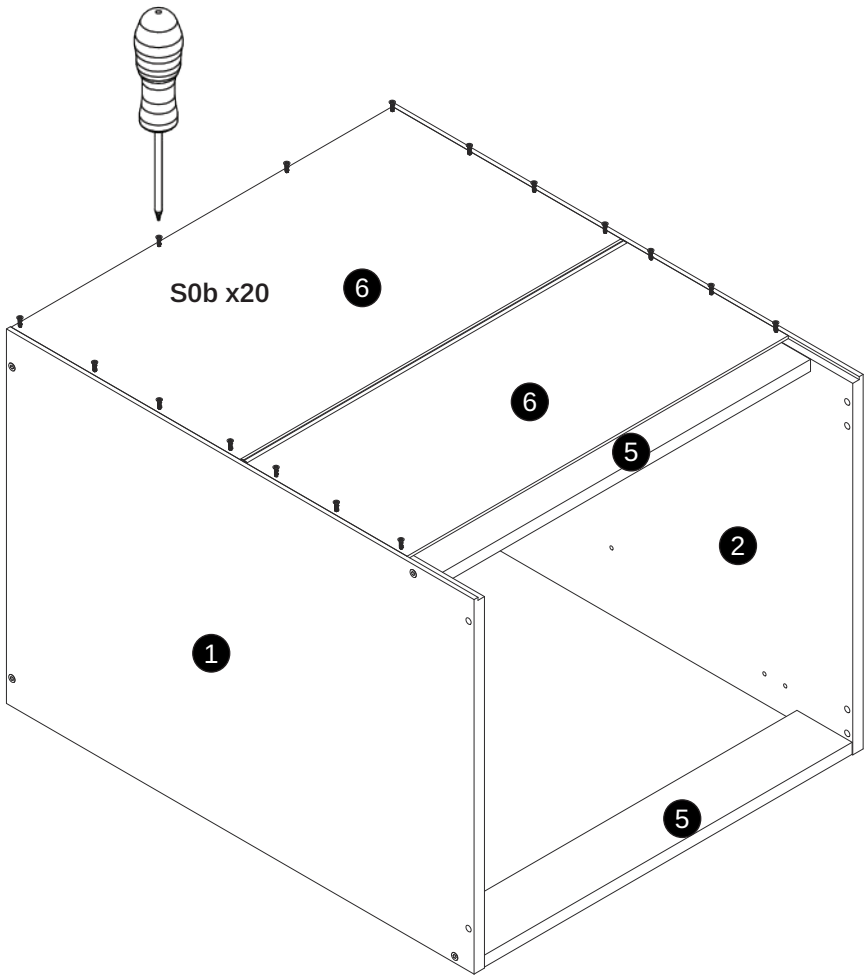
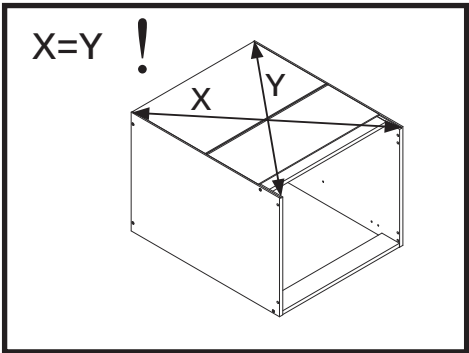
SD60 ver 1

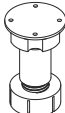
SD60/2 ver 1

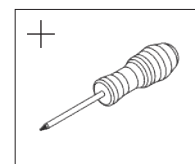


SD60 ver 2

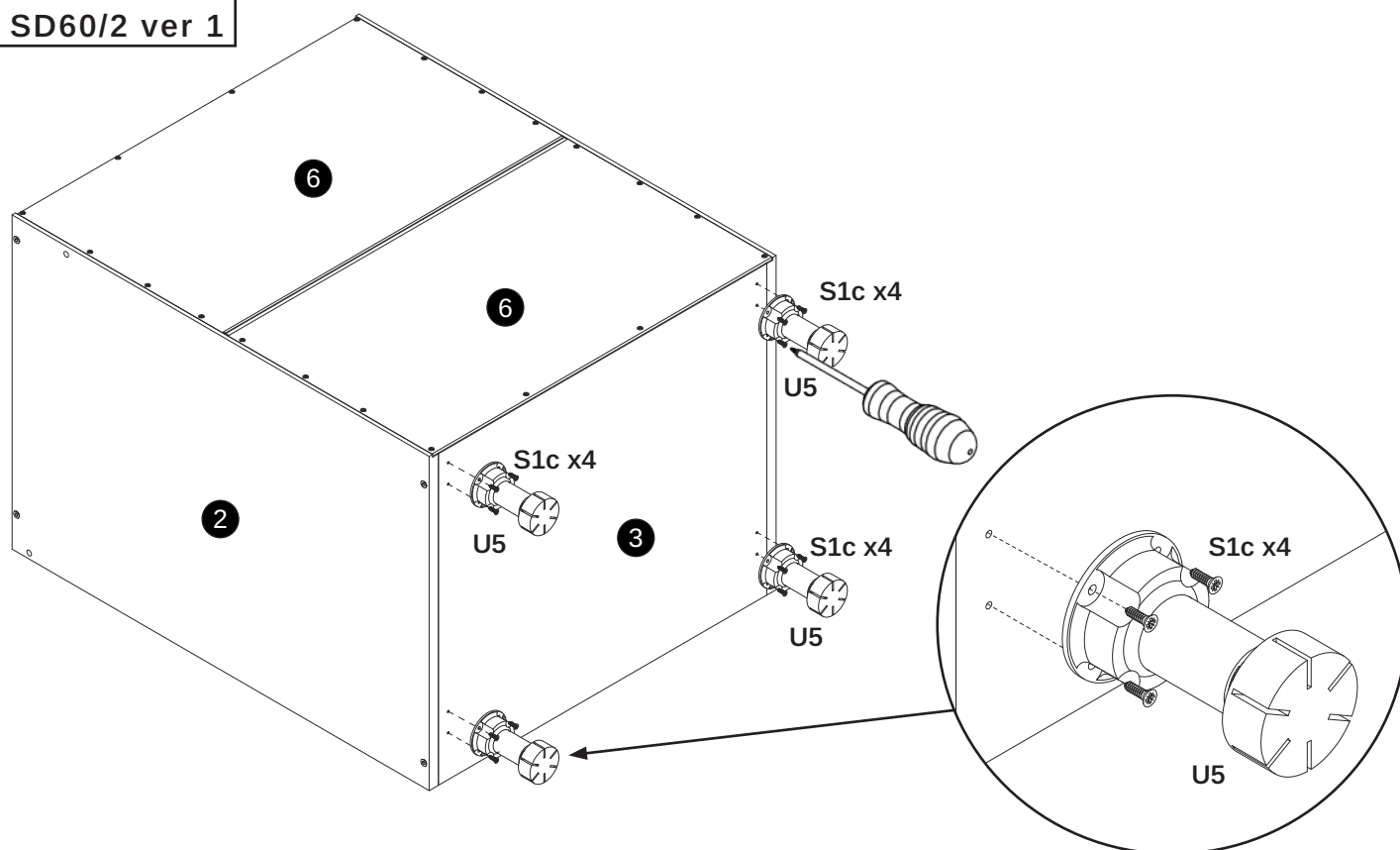
SD60/2 ver 2



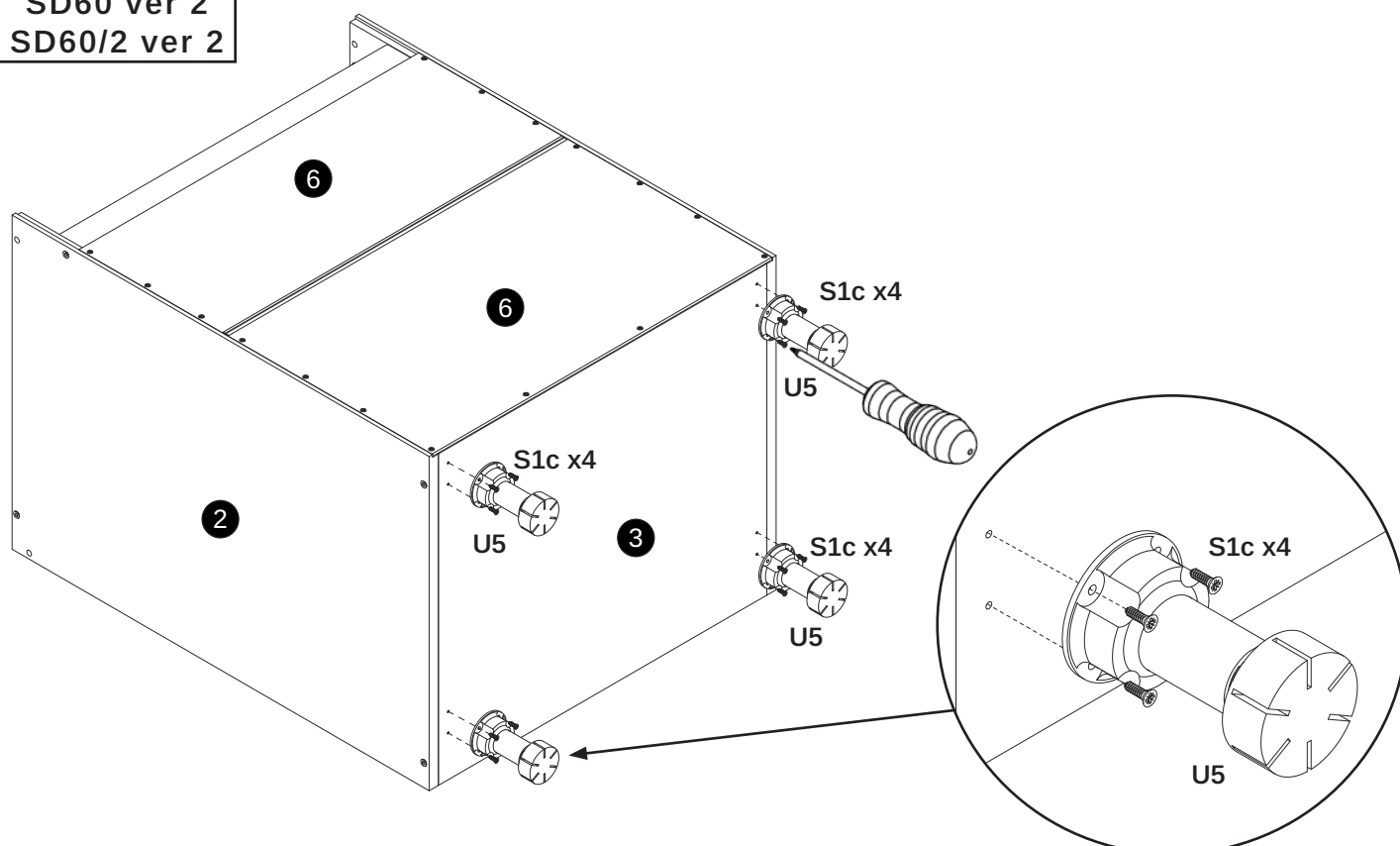
7	U5  4x	S1c  16x
---	---	---

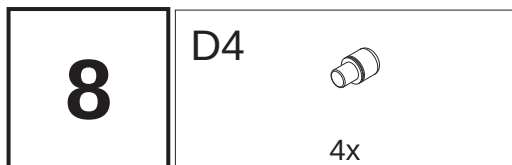


SD60 ver 1
SD60/2 ver 1

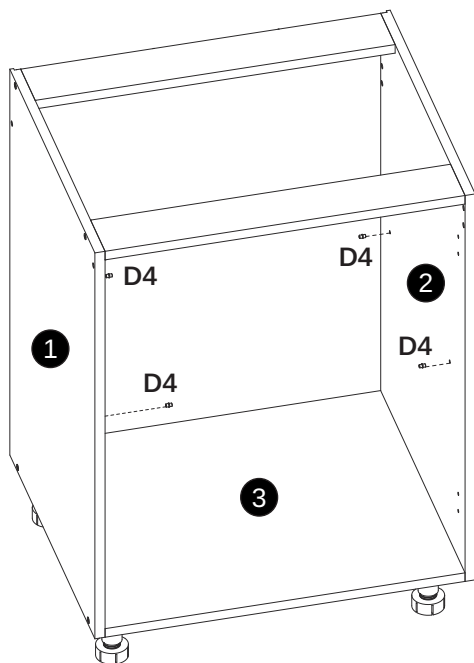


SD60 ver 2
SD60/2 ver 2

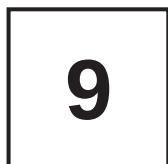
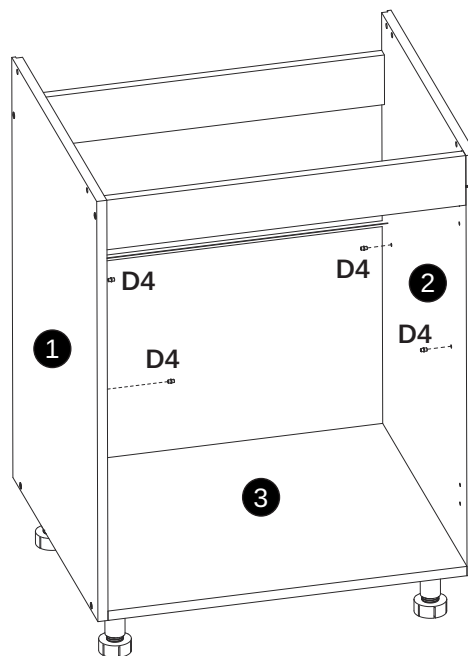




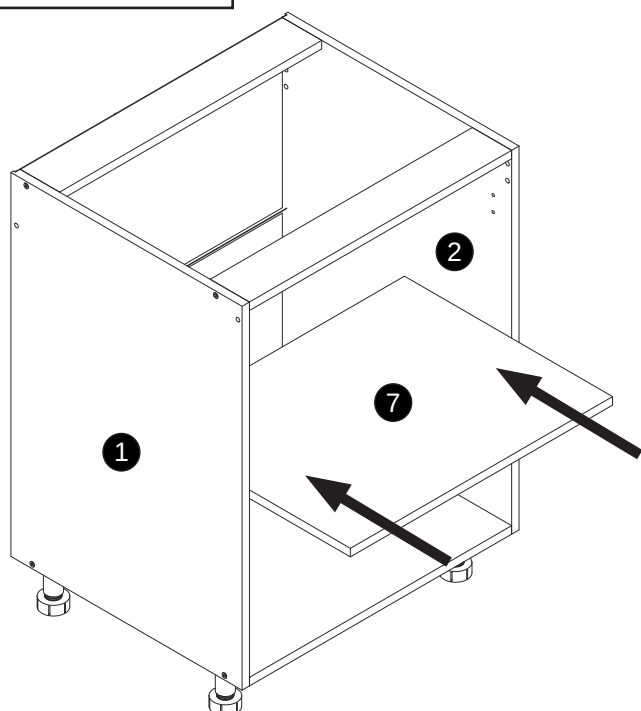
SD60 ver 1
SD60/2 ver 1



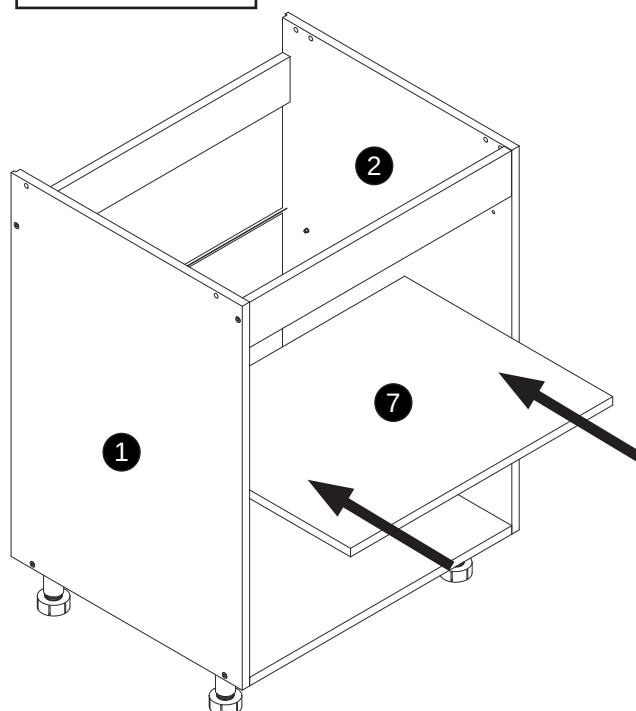
SD60 ver 2
SD60/2 ver 2



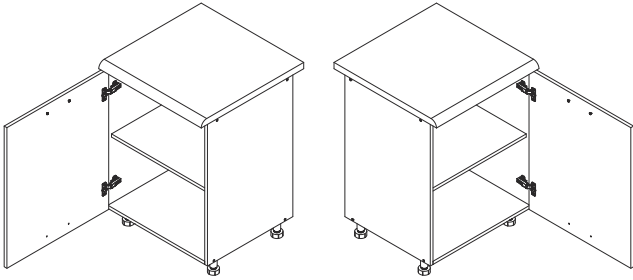
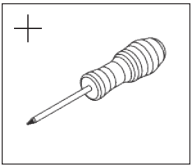
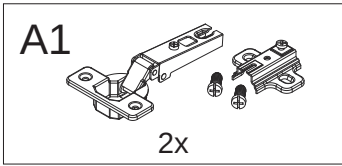
SD60 ver 1
SD60/2 ver 1



SD60 ver 2
SD60/2 ver 2

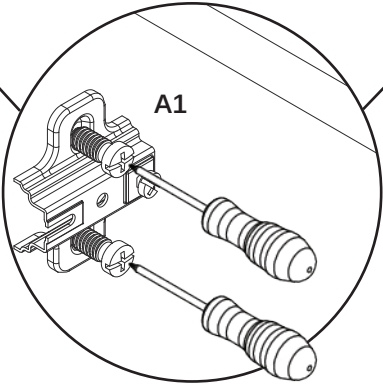
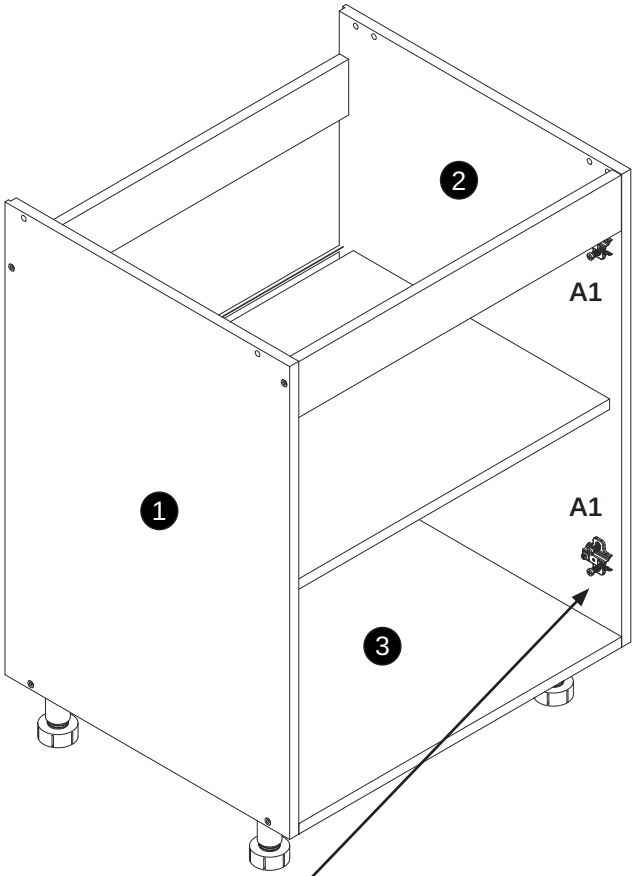
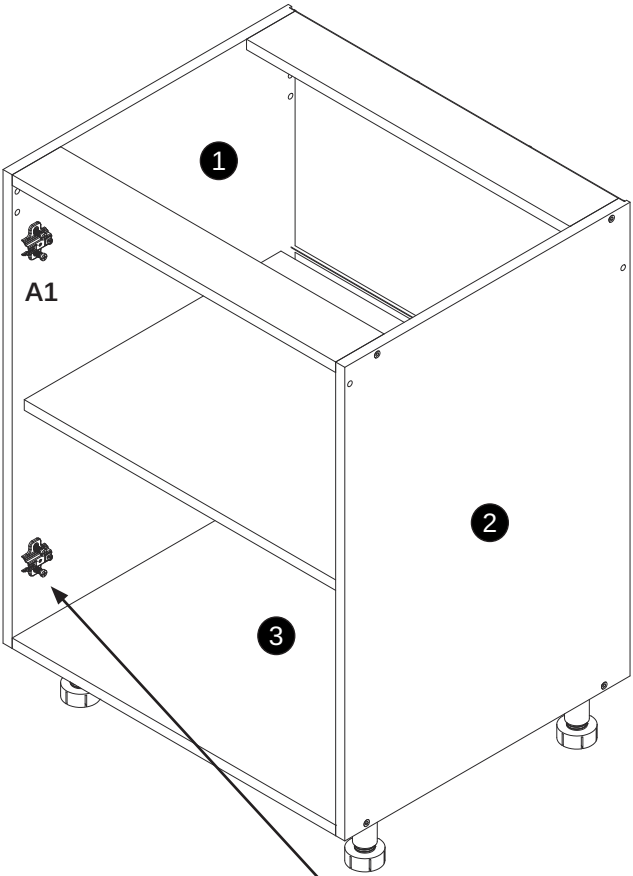


10



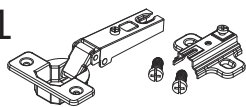
SD60 ver 1

SD60 ver 2



10

A1



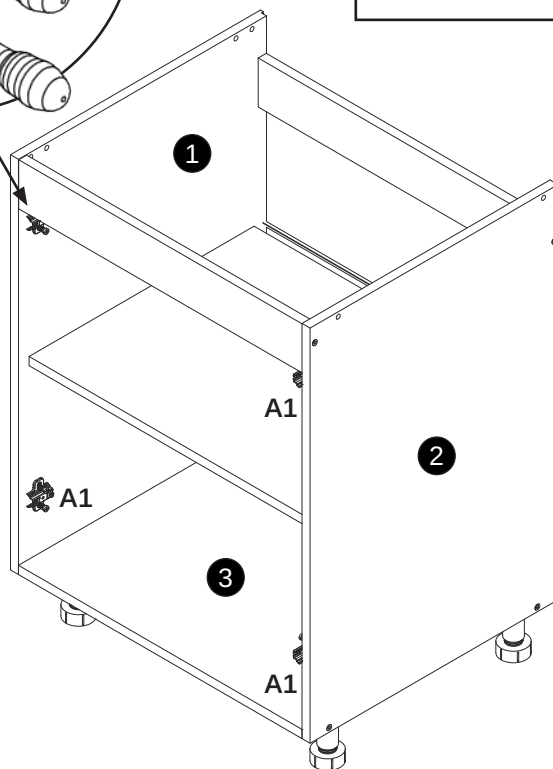
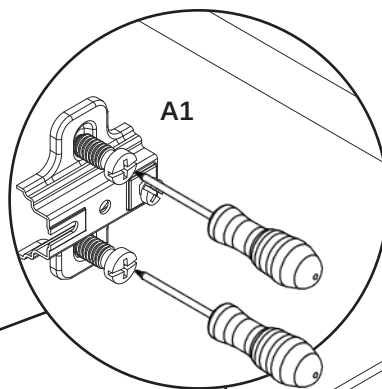
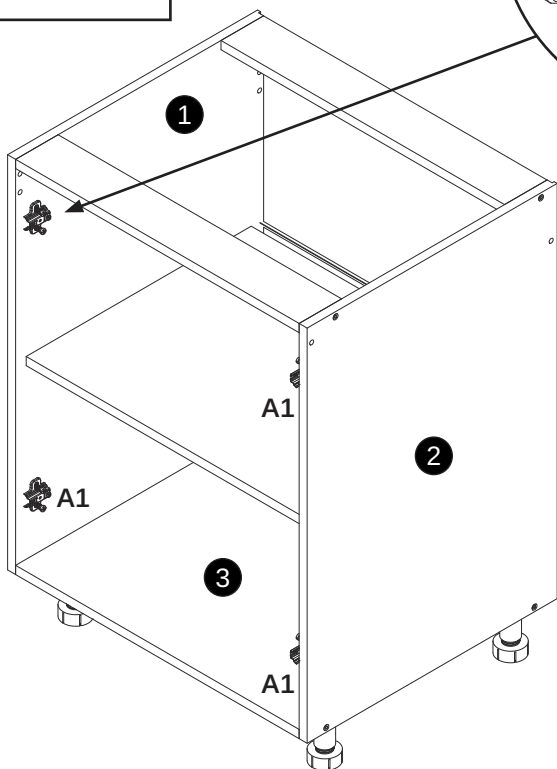
4x

+



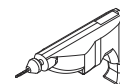
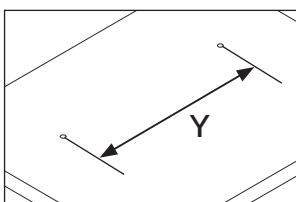
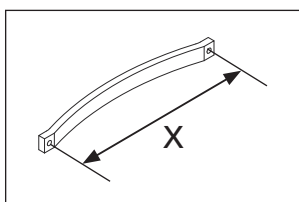
SD60/2 ver 1

SD60/2 ver 2

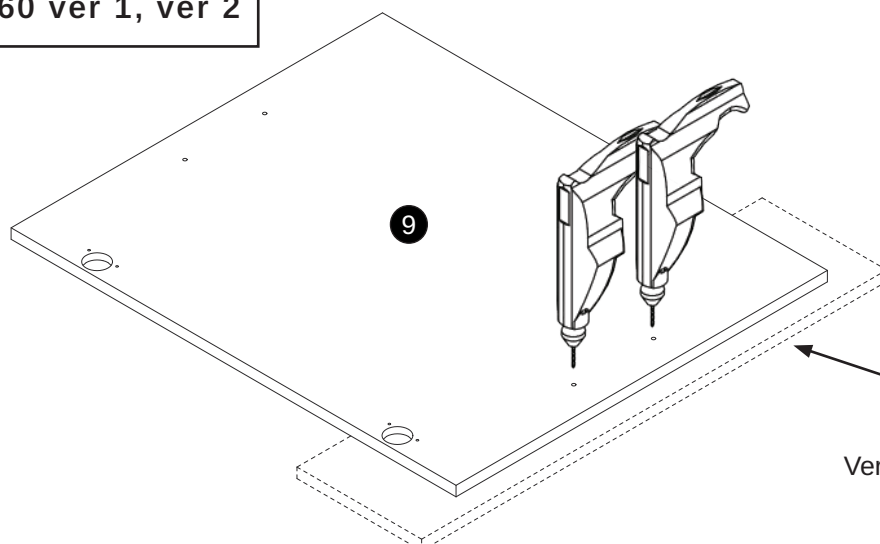


11

! $X=Y$



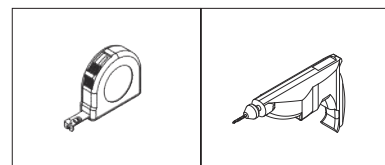
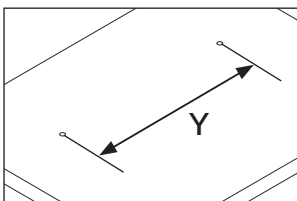
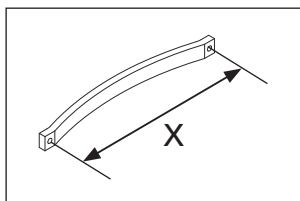
SD60 ver 1, ver 2



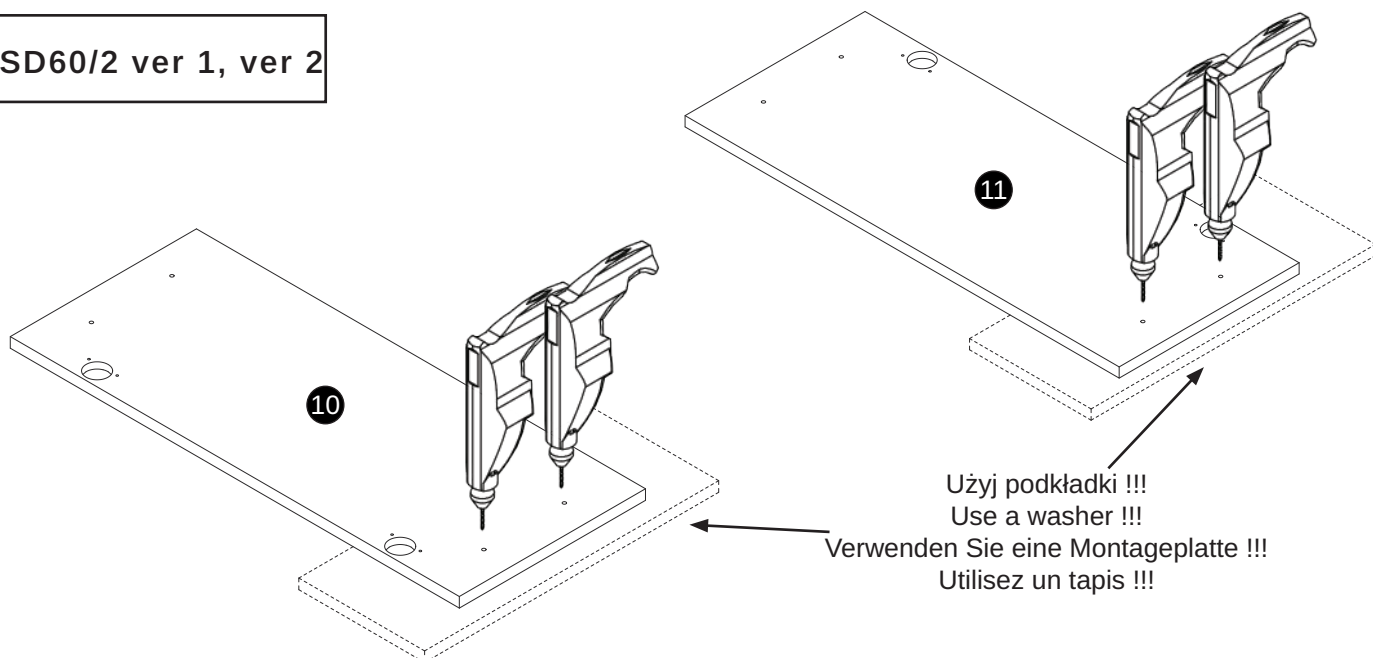
Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

11

! X=Y



SD60/2 ver 1, ver 2



12

U1



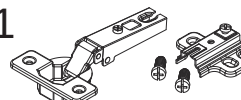
1x

P9



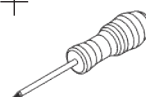
2x

A1



2x

+

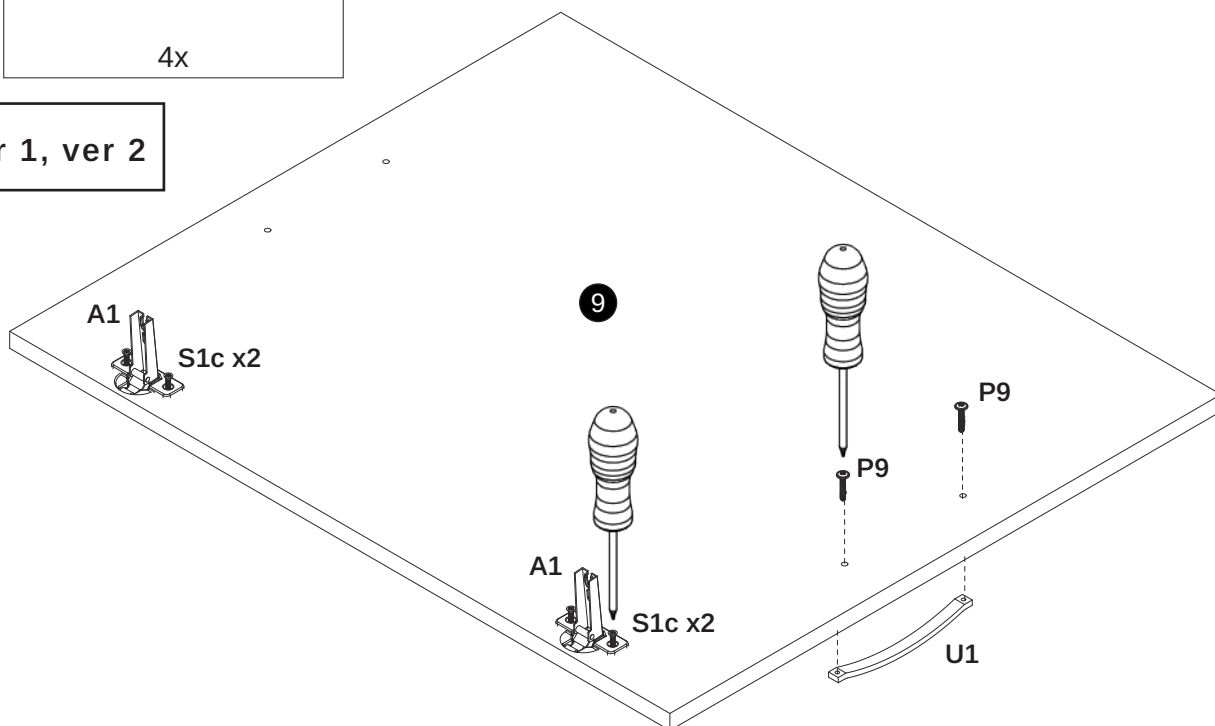


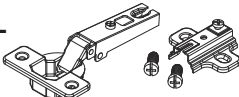
S1c



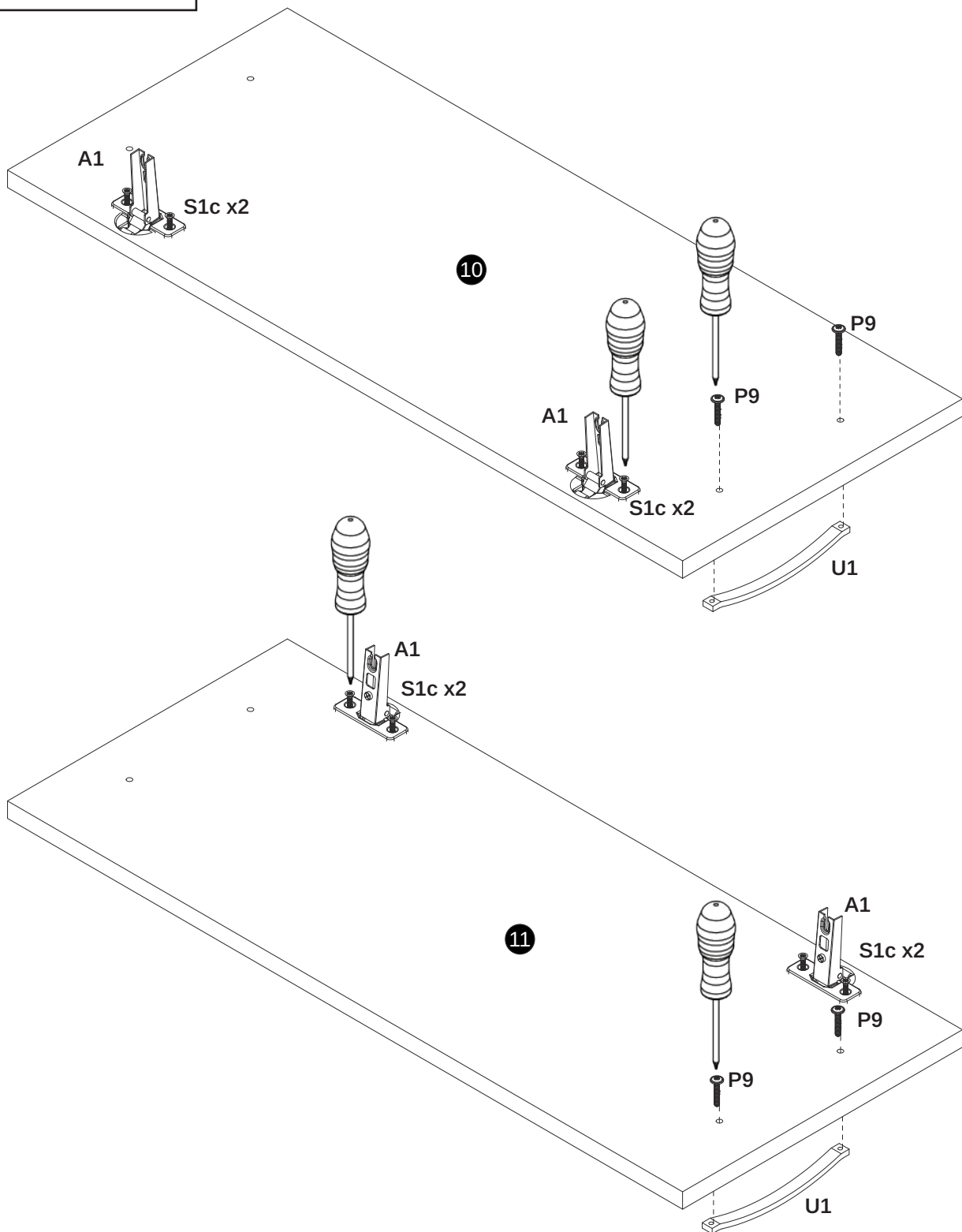
4x

SD60 ver 1, ver 2



12	U1  2x	P9  4x	A1  4x	+ 
	S1c  8x			

SD60/2 ver 1, ver 2



13

D11



x2

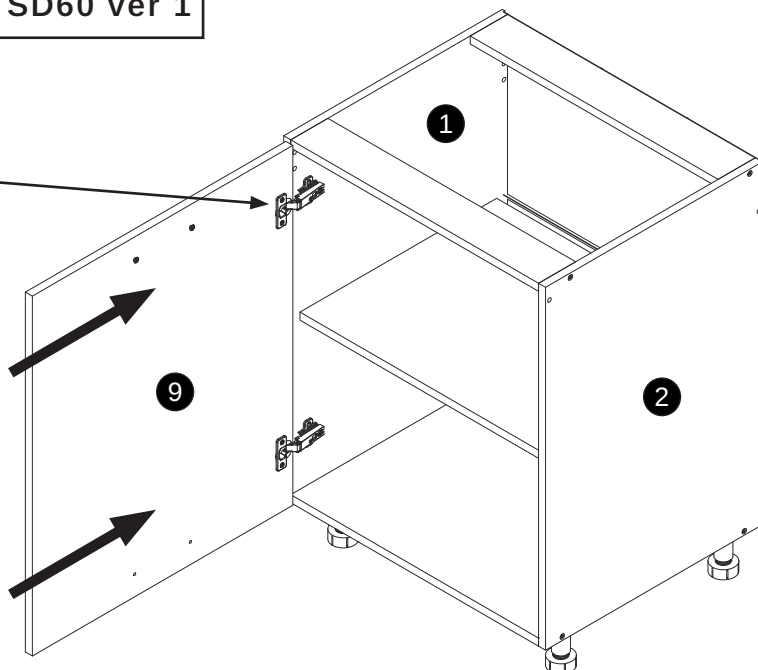
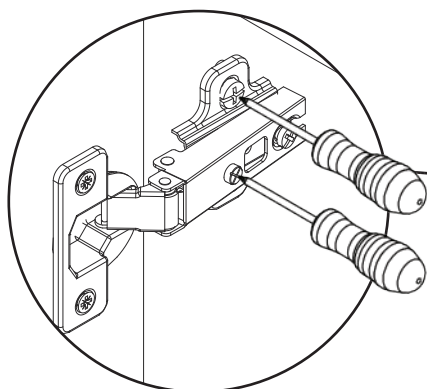
F10



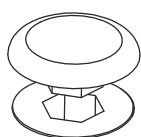
x8



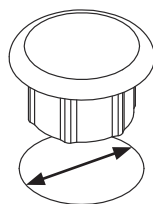
SD60 ver 1



F10

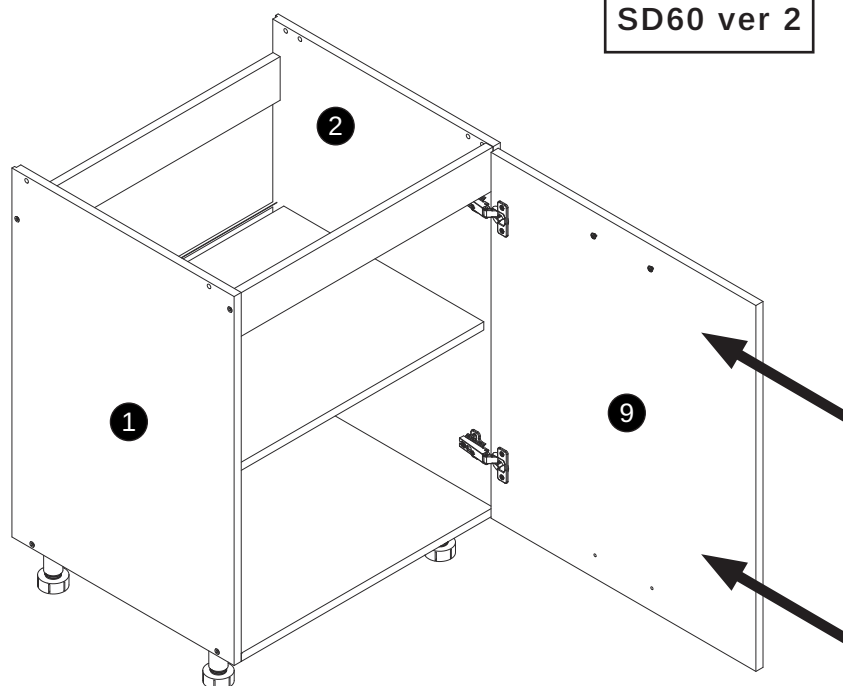


F1



Ø5mm

SD60 ver 2



13

D11

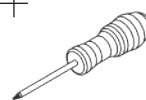


x4

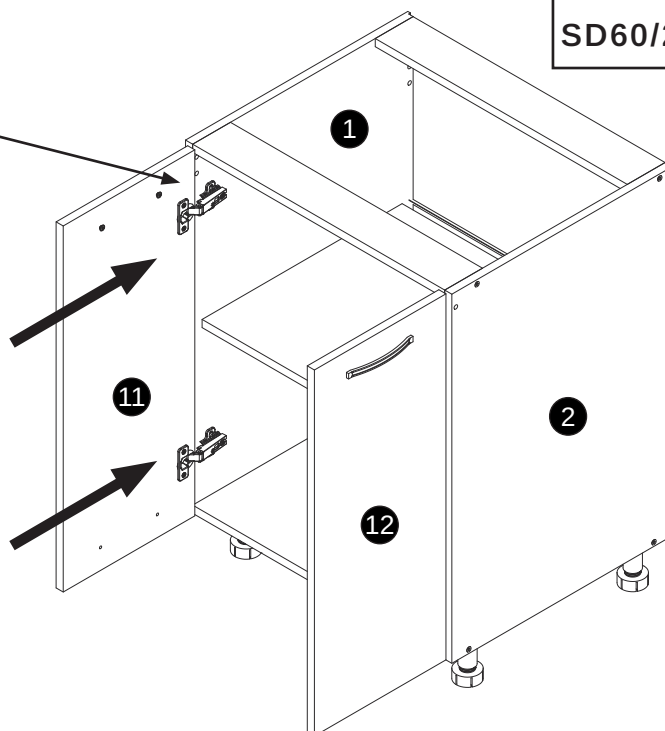
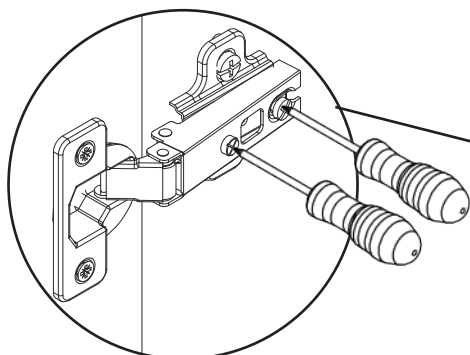
F10



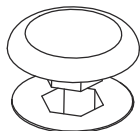
x8



SD60/2 ver 1

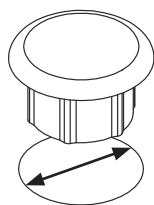


F10



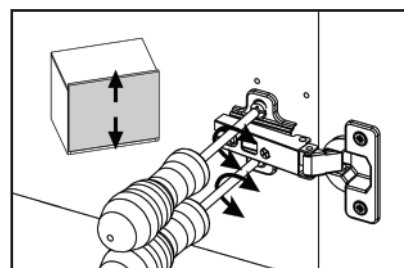
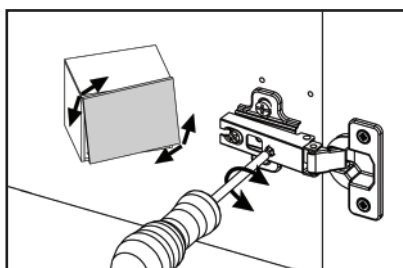
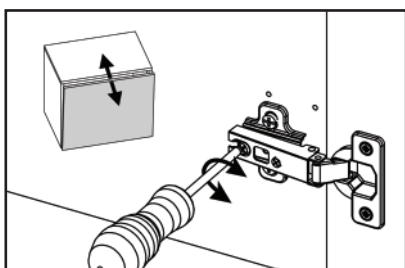
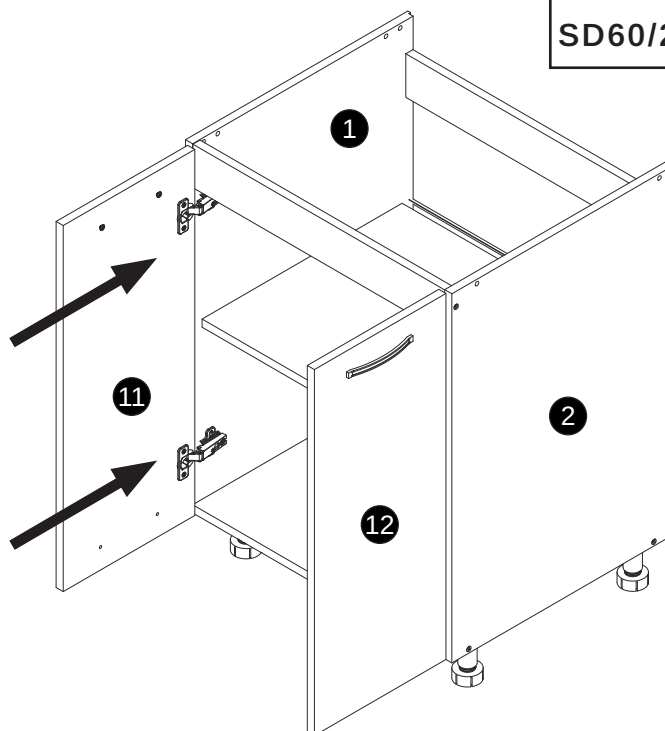
F1

D11

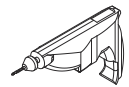
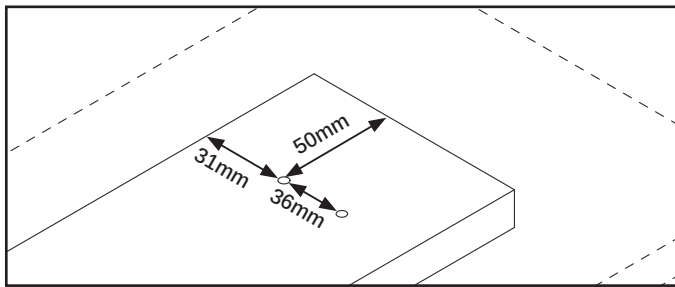


ø5mm

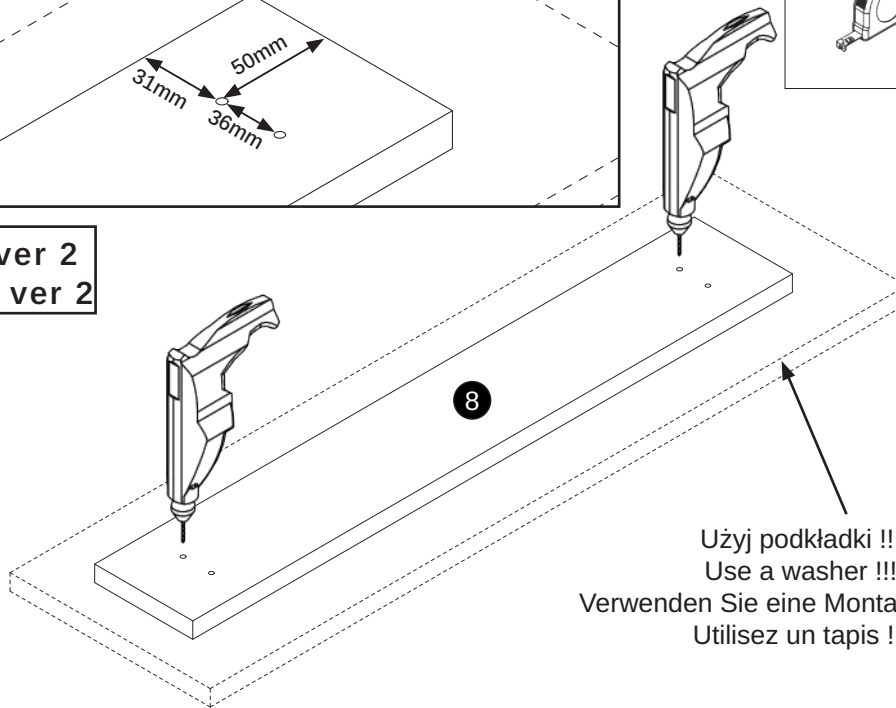
SD60/2 ver 2



14



SD60 ver 1, ver 2
SD60/2 ver 1, ver 2



15

U6



2x

S1c

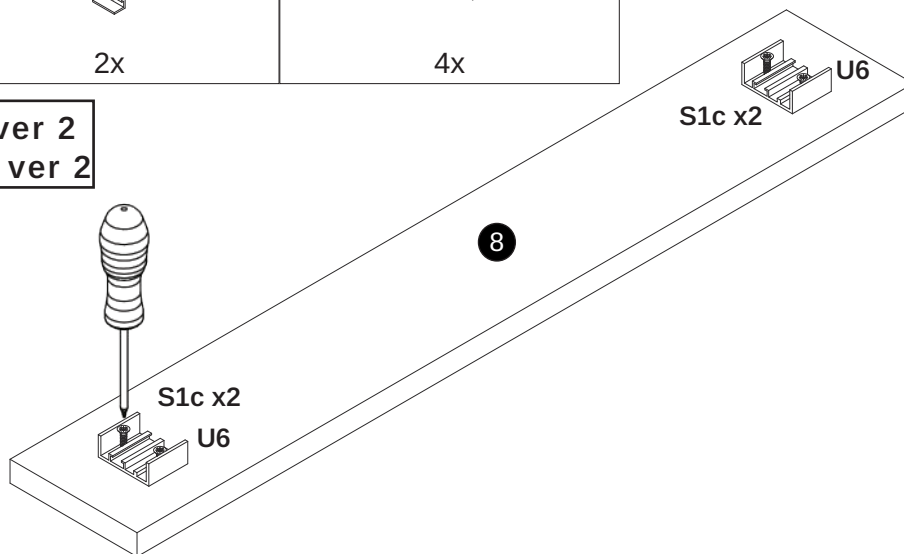


4x

+

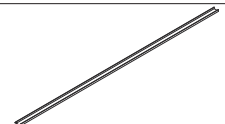


SD60 ver 1, ver 2
SD60/2 ver 1, ver 2



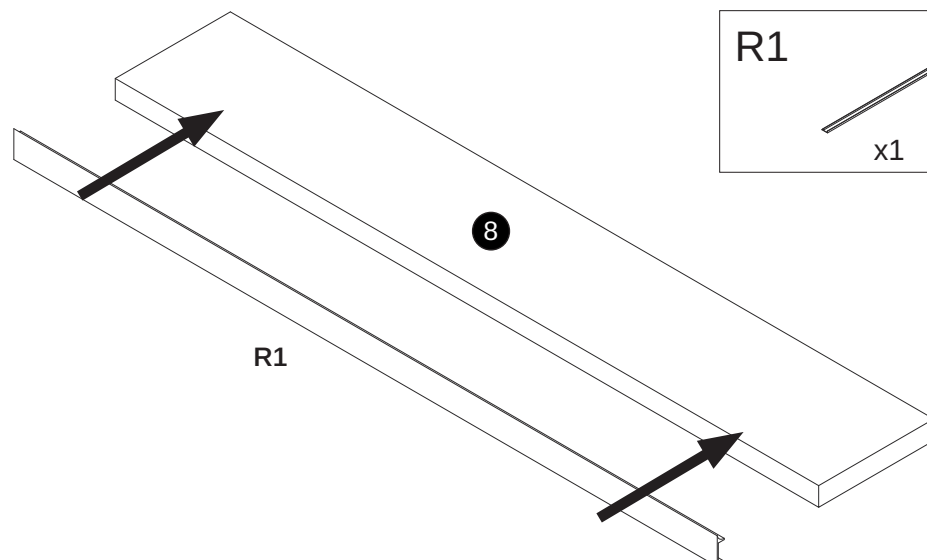
16

R1



x1

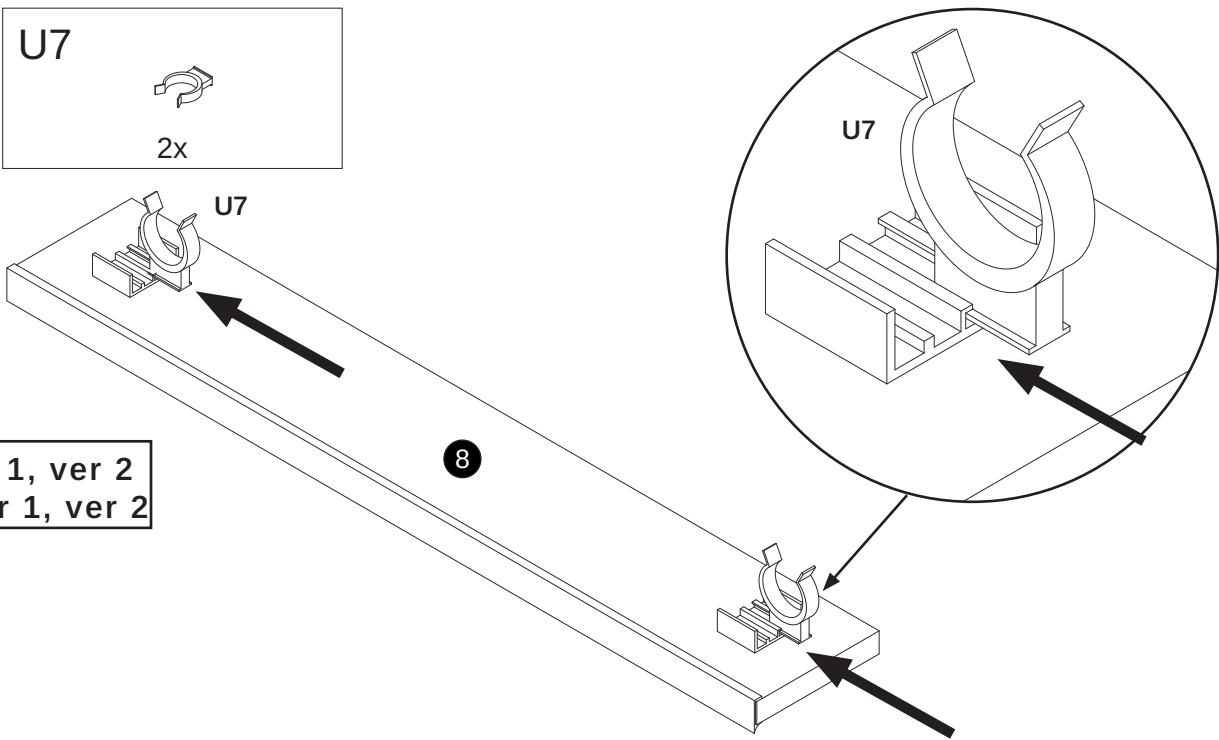
SD60 ver 1, ver 2
SD60/2 ver 1, ver 2



17

U7
2x

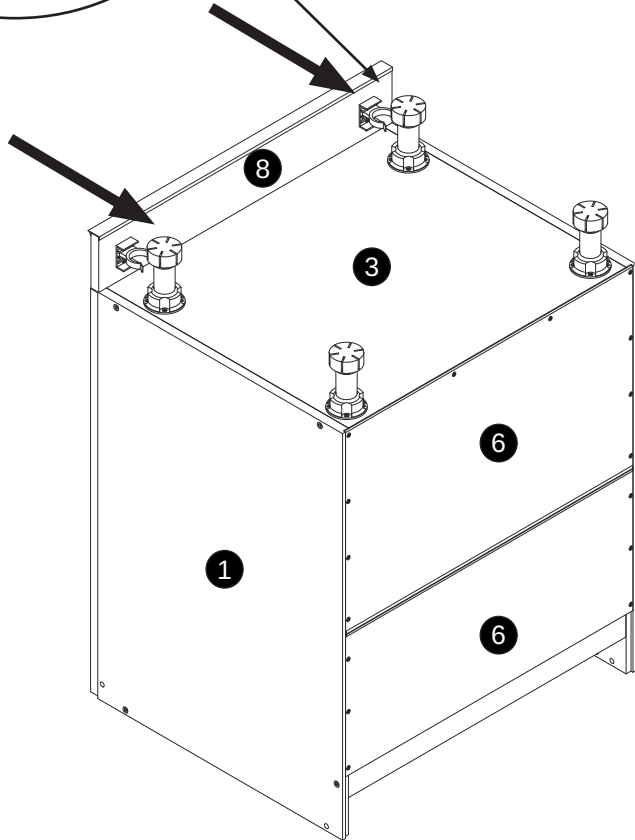
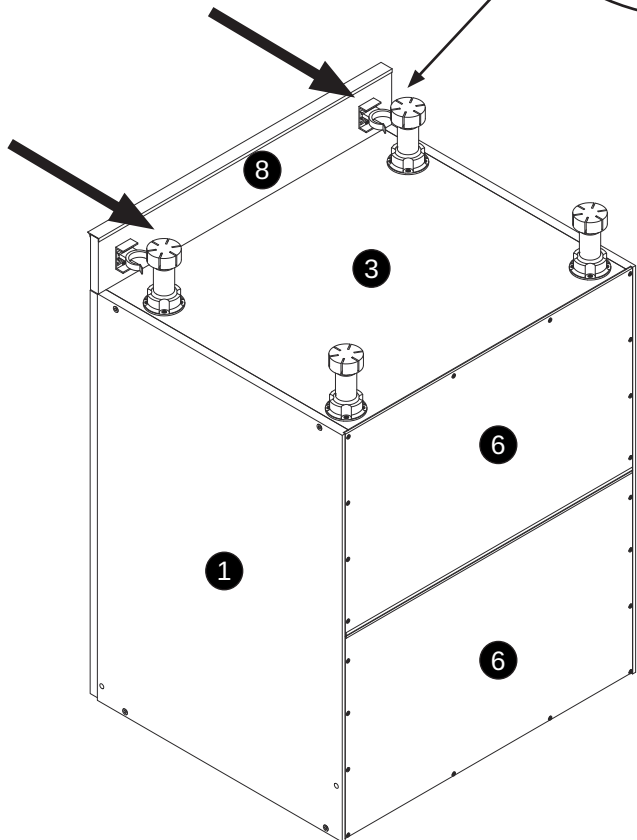
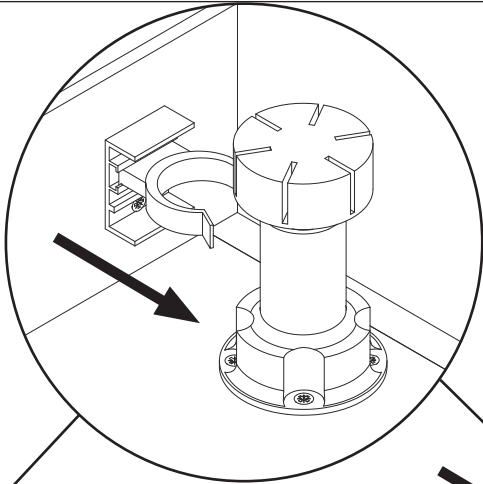
SD60 ver 1, ver 2
SD60/2 ver 1, ver 2

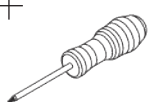


18

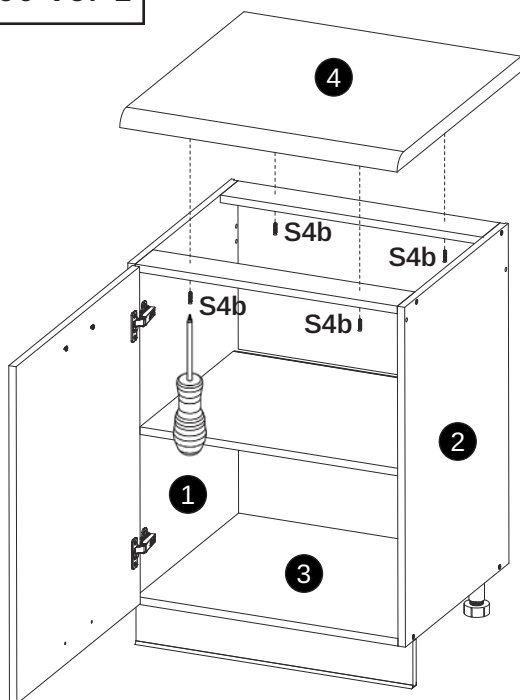
SD60 ver 1
SD60/2 ver 1

SD60 ver 2
SD60/2 ver 2

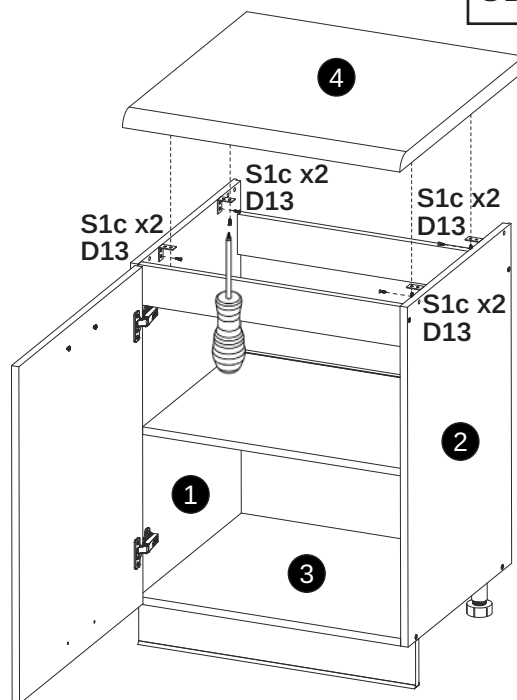


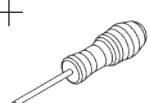
19	S4b  4x	D13  4x	S1c  8x	
----	--	--	--	---

SD60 ver 1

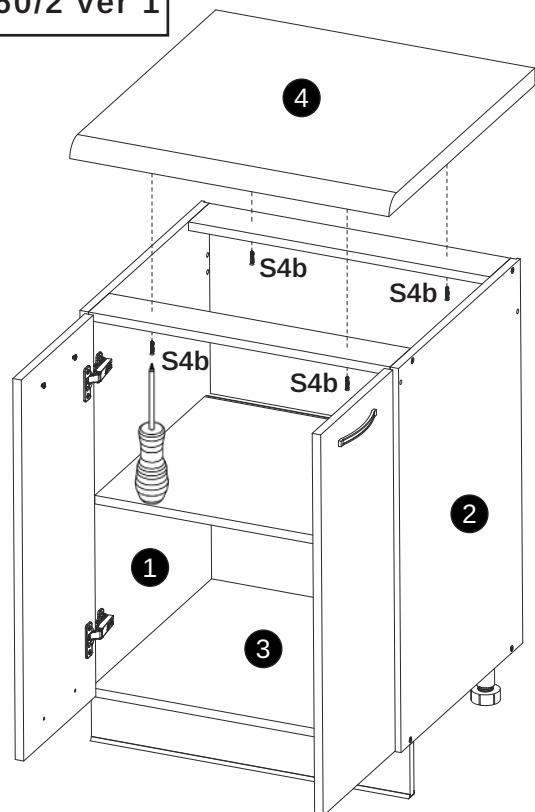


SD60 ver 2

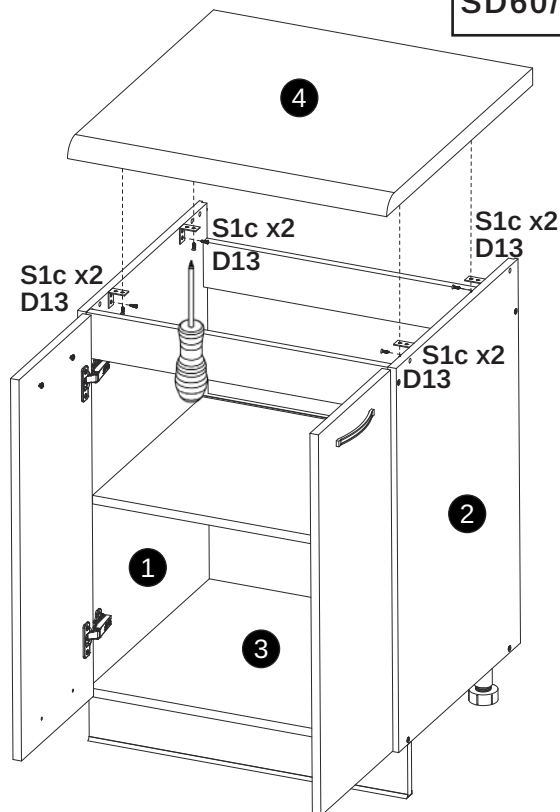


19	S4b  4x	D13  4x	S1c  8x	
----	--	--	--	---

SD60/2 ver 1

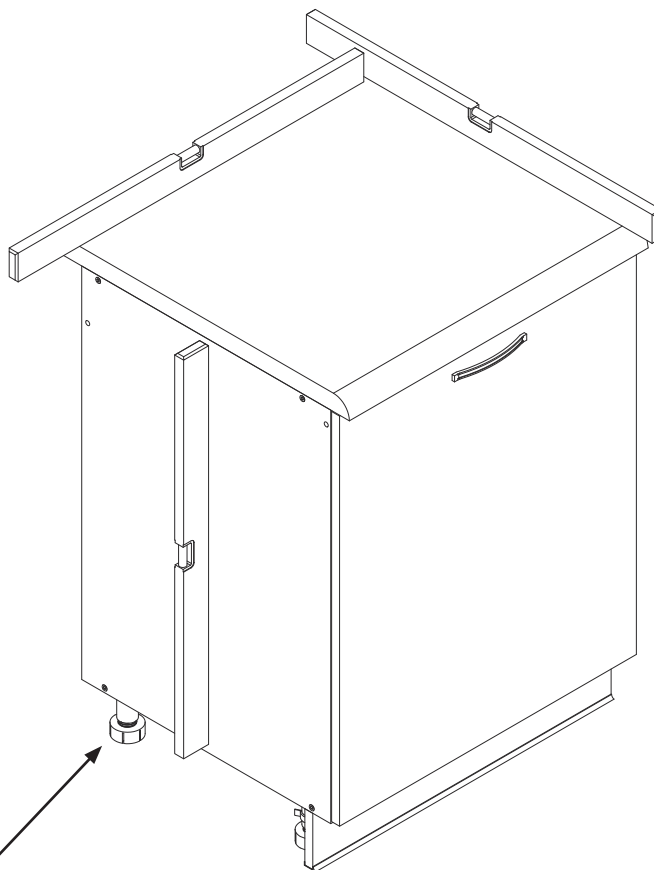
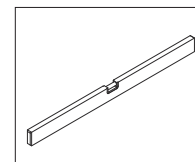


SD60/2 ver 2

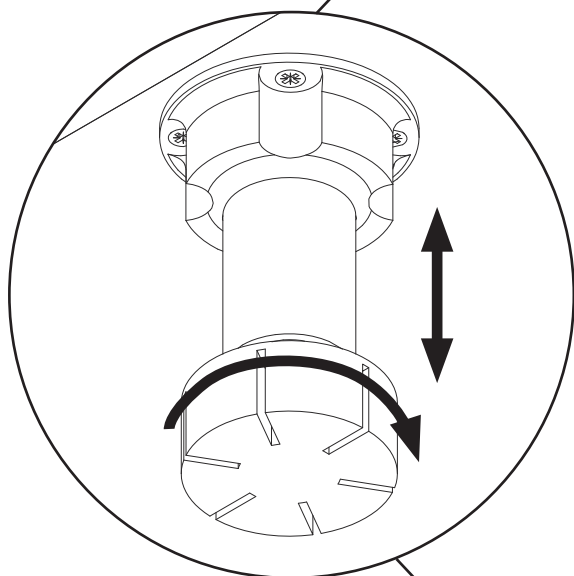
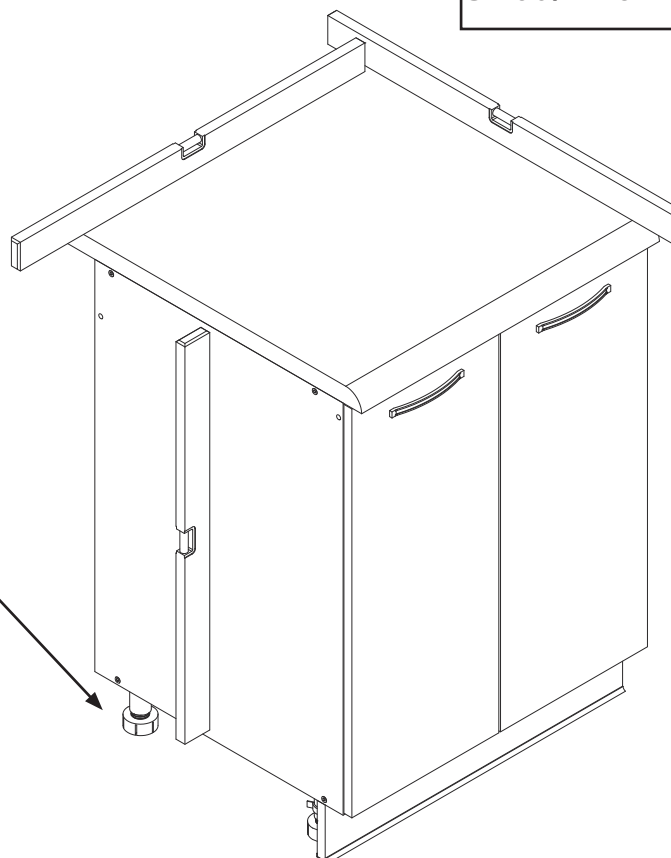


20

SD60 ver 1, ver 2



SD60/2 ver 1, ver 2



21*

B1



1x

S1c



4x

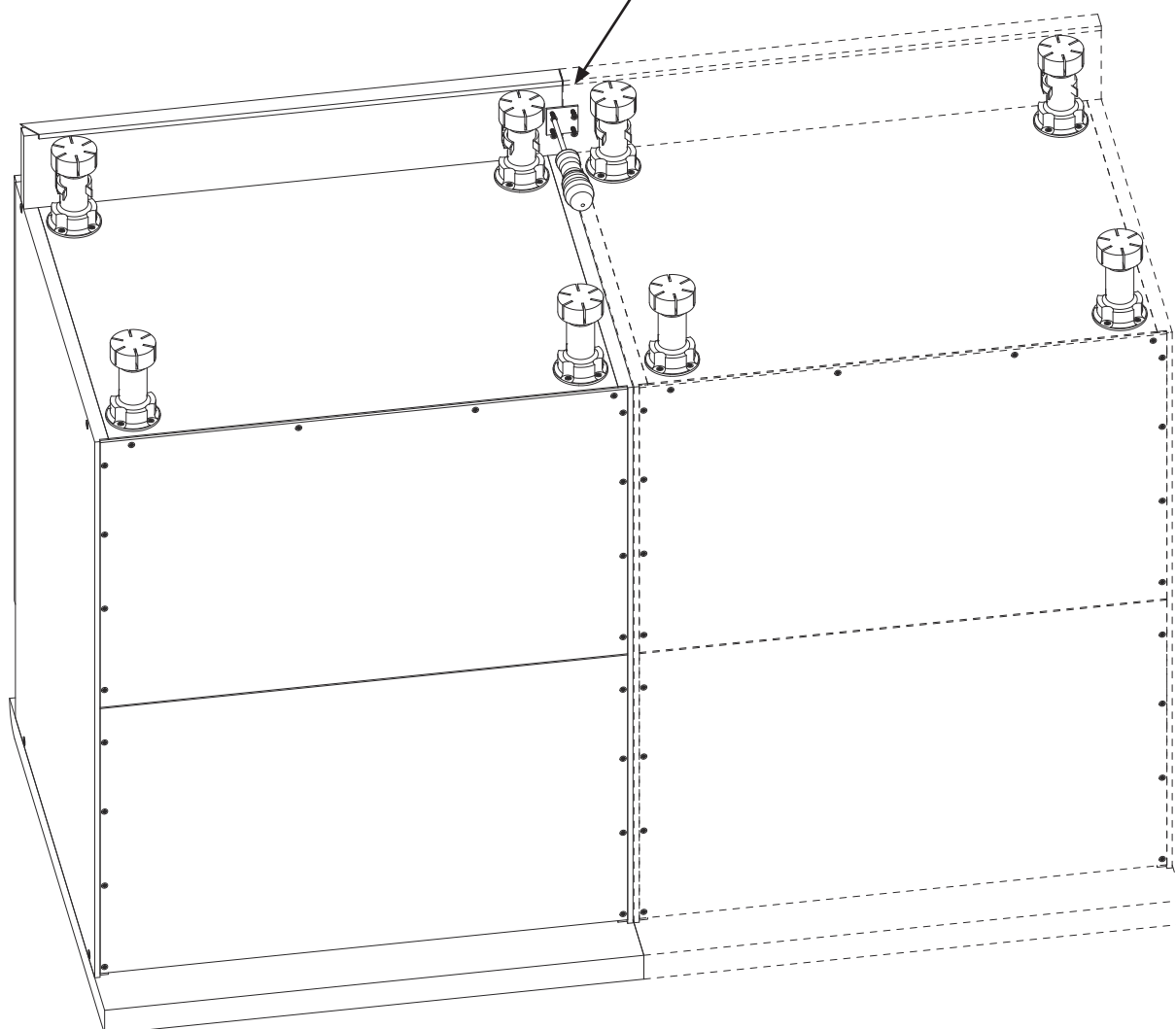
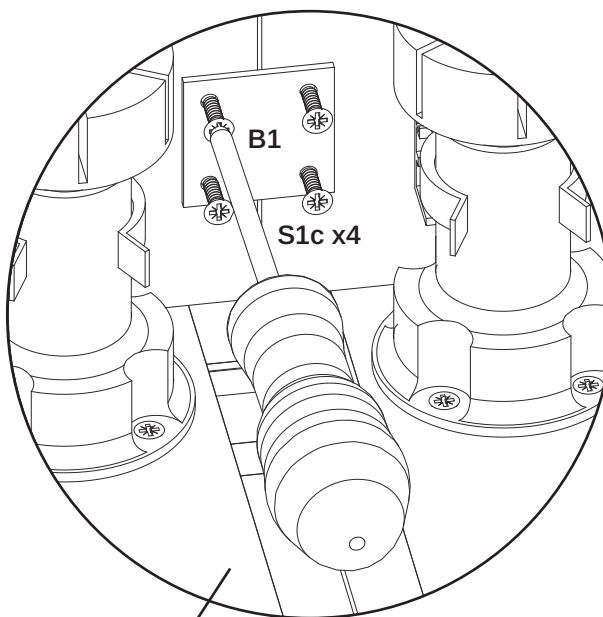
+



SD60 ver 1, ver 2
SD60/2 ver 1, ver 2

*

Opcjonalnie !
Optionally !
Optional !
En option !



Zasady użytkowania i konserwacji mebli

PL

- Meble należy użytkować w pomieszczeniach suchych, ogrzewanych zabezpieczonych przed szkodliwymi wpływami atmosferycznymi.
- W trakcie użytkowania mebli należy okresowo sprawdzać stan połączeń technicznych takich jak: mimośrod, zawiasy, prowadniki.
- Podczas przenoszenia mebli należy chwycić wyłącznie za pionowe elementy konstrukcyjne takie jak boki, nogi. Bezwzględnie nie można chwycić za elementy poziome, takie jak blaty, półki, szuflady, gdyż grozi to poważnymi uszkodzeniami mebli.
- Powierzchnię mebli należy czyścić wyłącznie środkami przeznaczonymi do pielęgnacji mebli.

EN

- Furniture should be kept in dry places which are heated and protected by harmful influence of atmospheric conditions.
- While the furniture is in use there is a necessity to periodically check the state of the technical connections such as: eccentric rods, hinges, guides.
- While furniture is carried it is necessary to keep only the vertical components, such as sides and legs of the furniture.
- The surface of the furniture should be cleaned only with detergents for furniture care.

DE

- Die Möbel soll man in den trockenen, beheizten und vor den schädlichen Witterungseinflüssen gesicherten Räumen benutzen.
- Im Laufe der Benutzung der Möbel soll man zeitlich den Zustand der technischen Verbindungen wie: Exzenter, Türbänder und Leitstücke prüfen.
- Während des Möbeltransports muss man ausschließlich nach vertikalen Konstruktionselementen wie: Ecken und Beine greifen. Auf keinen Fall darf man nach horizontalen Elementen, wie Blätter, Bretter und Schubladen greifen, was zur ernsthaften Möbelbeschädigung bringen kann.
- Die Fläche der Möbel soll man nur mit dazu geeigneten Pflegemöbelmitteln putzen.

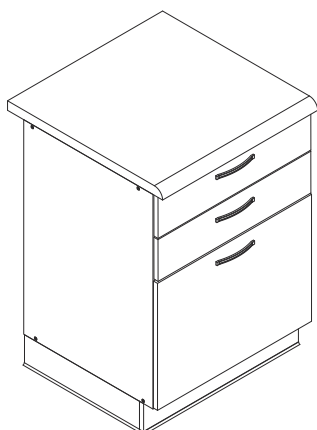
FR

- Les meubles doivent être utilisés dans des pièces sèches, chauffées et protégées contre les effets nocifs de la pollution. Les meubles doivent être utilisés dans des locaux secs, chauffés et protégés des influences atmosphériques nocives.
- Lors de l'utilisation du mobilier, l'état des connexions techniques telles que: excentriques, charnières, guides.
- Lorsque vous déplacez le meuble, ne manipulez que les éléments structurels verticaux, tels que les côtés, jambes. Vous ne devez absolument pas saisir les éléments horizontaux tels que les plateaux, les étagères, les tiroirs, car cela peut provoquer des dommages importants au mobilier.
- La surface du meuble doit être nettoyée uniquement avec des produits destinés à l'entretien des meubles.



Szafka SDSZ60/2 ver.1 (85,2x60x60)

Szafka SDSZ60/2 ver.2 (85,2x60x60) with a soft close



Ilość potrzebnych osób

Number of people needed

Benötigte Personenzahl

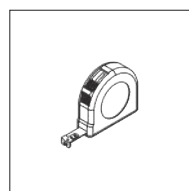
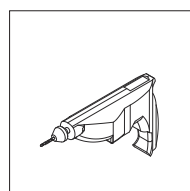
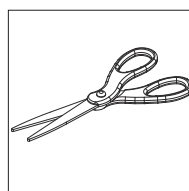
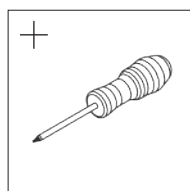
Nombre de personnes nécessaires

Niezbędne narzędzia do montażu

Tools necessary for assembly

Notwendiges Werkzeug für die Montage

Outils nécessaires pour le montage



PL

- Przed przystąpieniem do montażu przeczytaj i zapoznaj się z całą instrukcją.
- Przestrzegaj bezwzględnie kolejnych kroków montażowych 1, 2, 3...
- Nie wyrzucaj opakowania dopóki nie ukończysz skutecznie w całości montażu.
- Montaż wykonuj na płaskiej, miękkiej oraz czystej powierzchni takiej jak tektura.
- Bezwzględnie nie montuj elementów jeśli zauważysz ich wady lub uszkodzenia.
- Elementy montażowe takie jak okucia trzymaj w miejscu niedostępnym dla niemowląt i dzieci.
- Wadliwe lub uszkodzone elementy reklamuj podając ich numer z instrukcji montażu.
- Jeśli uszkodzony element będzie zamontowany reklamacja nie będzie uznana.

EN

- Read and get familiar with the whole instruction before the process of installation.
- Imperatively observe the consecutive assembly steps 1, 2, 3...
- Do not throw away the packaging until the installation is successfully done.
- The installation should be done on the flat, soft and clear surface, such as cardboard.
- Under no circumstances should you install the elements in case of any faults or damage.
- The installation elements as fittings should be kept in a place unavailable for babies or children.
- Faulty or damaged components should be complaint by giving the number of the assembly instruction.
- If the damaged component is installed, the complaint will not be accepted.

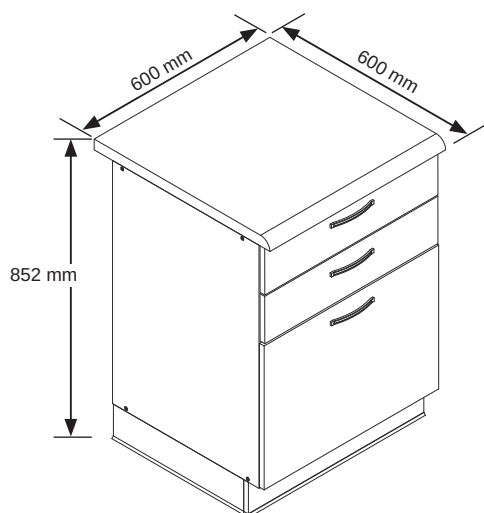
DE

- Vor Beginn der Montage muss man die Instruktion genau durchlesen.
- Die aufeinanderfolgenden Montageschritte 1, 2, 3... unbedingt beachten.
- Man muss die Packung behalten bis man die ganze Montage erfolgreich nicht beendet.
- Die Montage muss man auf einer glatten, weichen und sauberen Fläche ausüben
- Fehlerhafte oder beschädigte Elemente darf man auf keinen Fall montieren. Auf keinen Fall darf man fehlerhafte oder beschädigte Elemente montieren.
- Die Montageelemente wie Beschläge muss man unzugänglich von Babys und Kindern halten.
- Fehlerhafte oder beschädigte Elemente muss man nur mit Nummer der Instruktion reklamieren.
- Falls das beschädigte Element montiert wird, wird die Reklamation nicht berücksichtigt.

FR

- Avant de commencer le montage, lire et prendre connaissance de l'intégralité du manuel.
- Respectez scrupuleusement les étapes d'installation suivantes 1, 2, 3...
- Ne pas jeter l'emballage avant d'avoir terminé l'assemblage.
- Le montage doit être effectué sur une surface plane, souple et propre, comme du carton.
- Ne pas assembler si vous remarquez des défauts ou des dommages.
- Garder les éléments de montage tels que les raccords hors de portée des bébés et des enfants.
- Réclamer les pièces défectueuses ou endommagées en citant le numéro figurant dans les instructions de montage.
- Si l'article endommagé est installé, la plainte ne sera pas acceptée.

SZAFKA SDSZ60/2

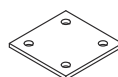


F10



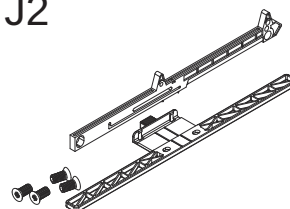
x8

B1



x1

J2



ver.1 - x0 | ver.2 - x4

Okucia / Fittings / Beschläge / Embouts

E1



x14

U1



x3

F1



7x50mm

x8

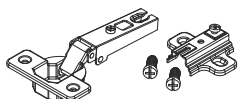
P9



4x27mm

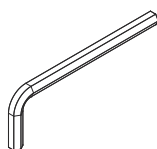
x6

A1



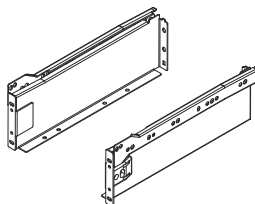
x2

K2



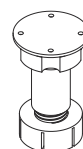
x1

J1



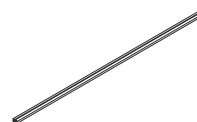
x2

U5



x4

H1



x1

S0b



3x16mm

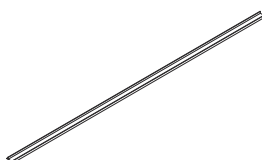
x20

D11



x2

R1



x2

S1c



3,5x16mm

x32

S0a



3x13mm

x4

S3a



4x13mm

x12

S1a



3,5x13mm

x24

S4b



4x30mm

x4

U6

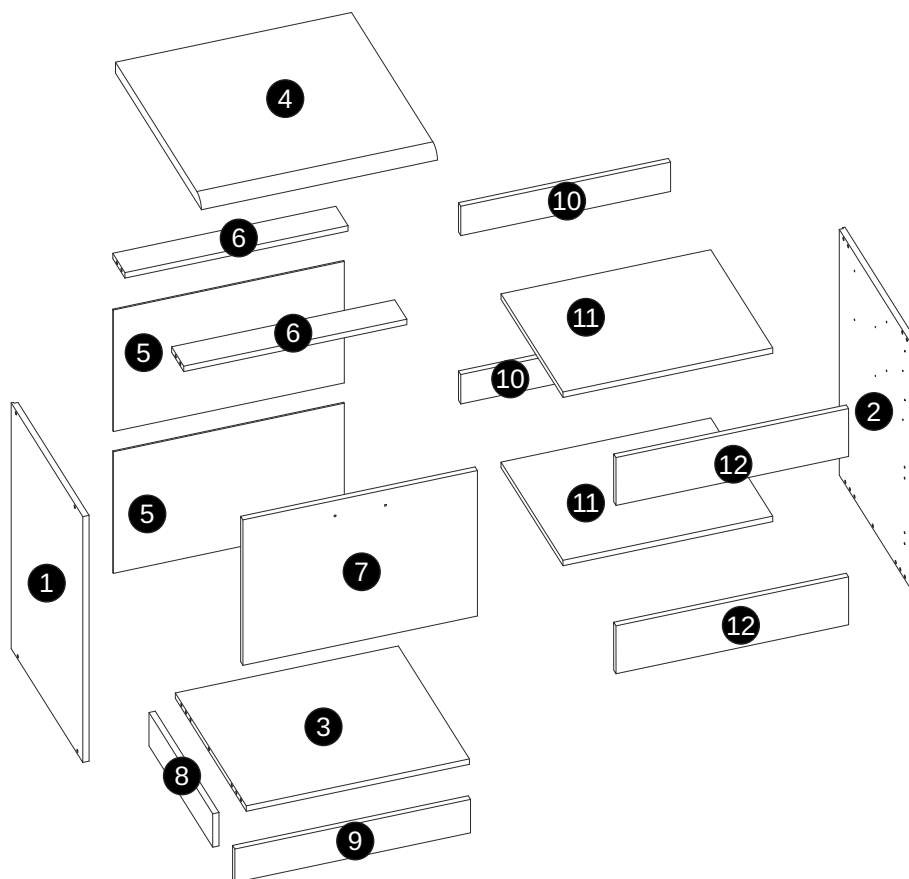


x4

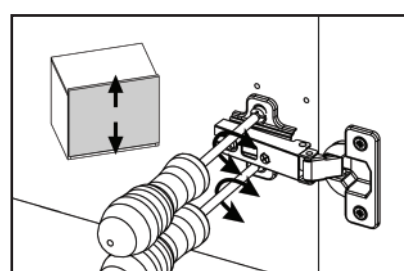
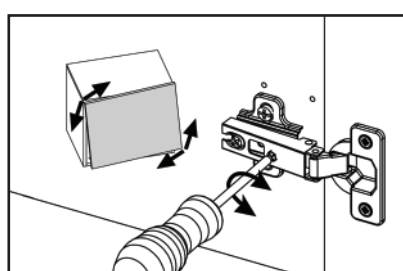
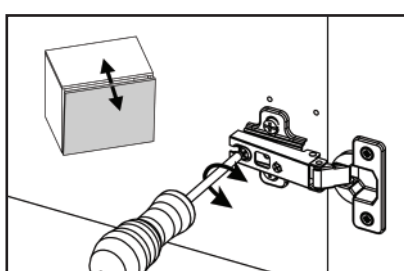
U7



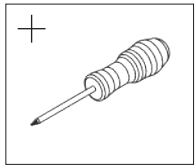
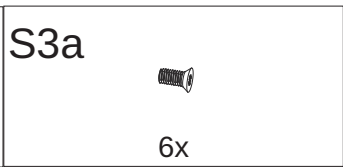
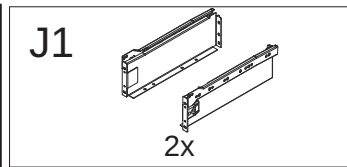
x4



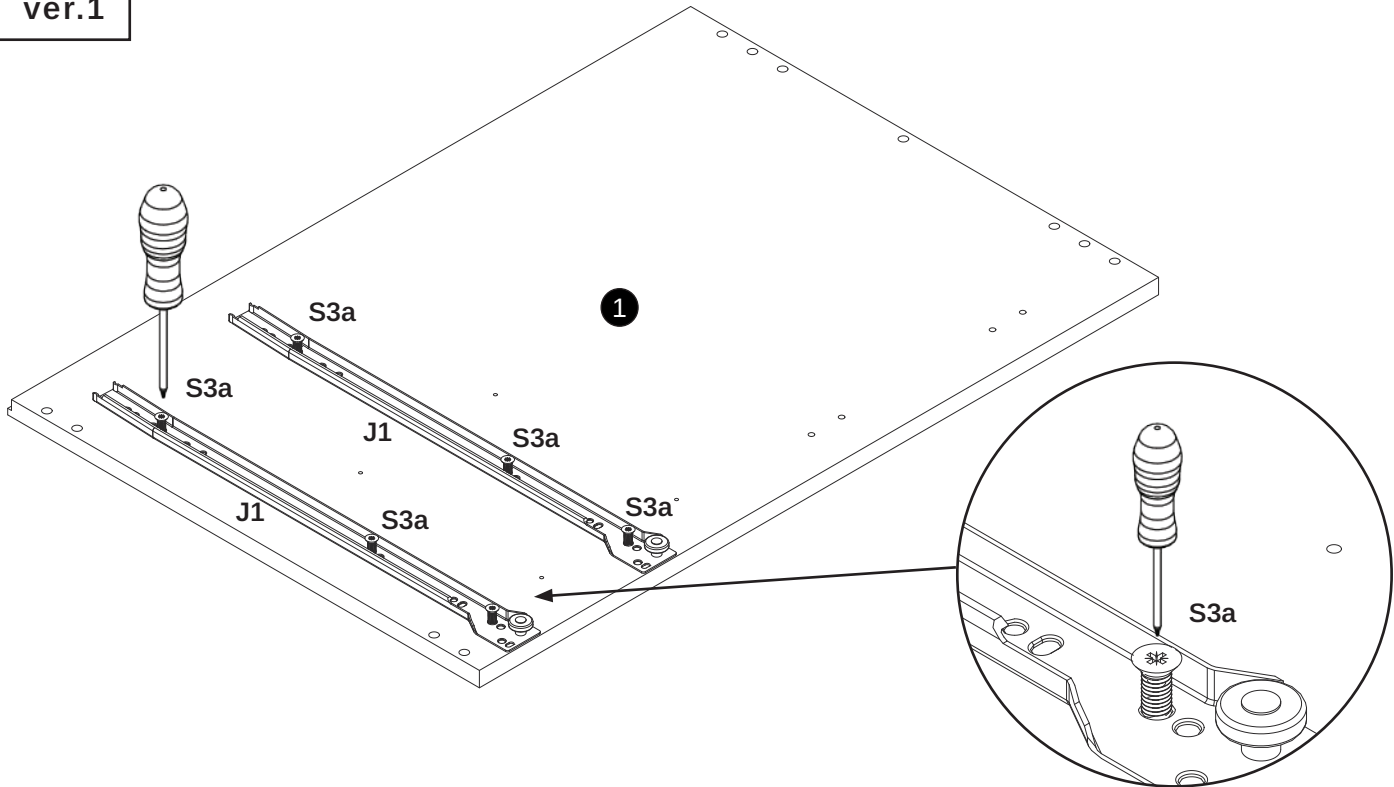
	SDSZ60/2
①	1x (720x500mm)
②	1x (720x500mm)
③	1x (567x496mm)
④	1x (600x600mm)
⑤	2x (587x356mm)
⑥	2x (567x85mm)
⑦	1x (596x425mm)
⑧	1x (445x98mm)
⑨	1x (599x98mm)
⑩	2x (538x86mm)
⑪	2x (538x432mm)
⑫	2x (596x140mm)



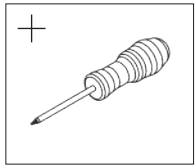
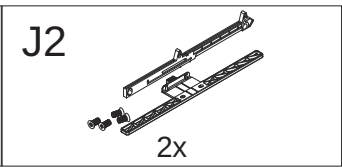
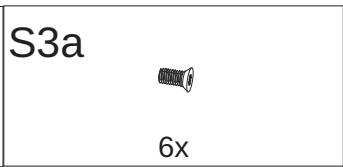
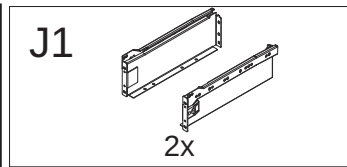
1



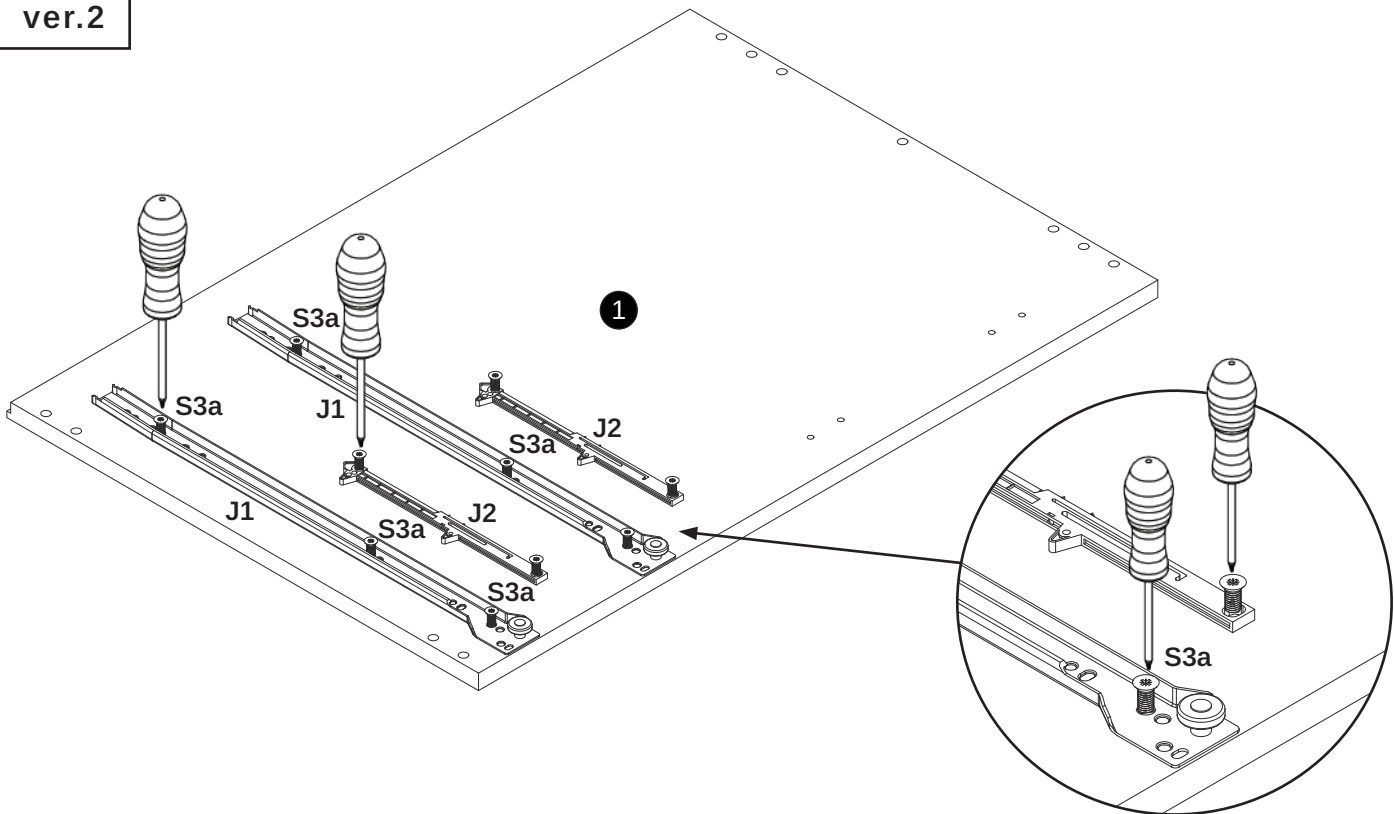
ver.1



1

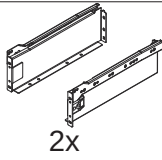


ver.2



2

J1



2x

S3a

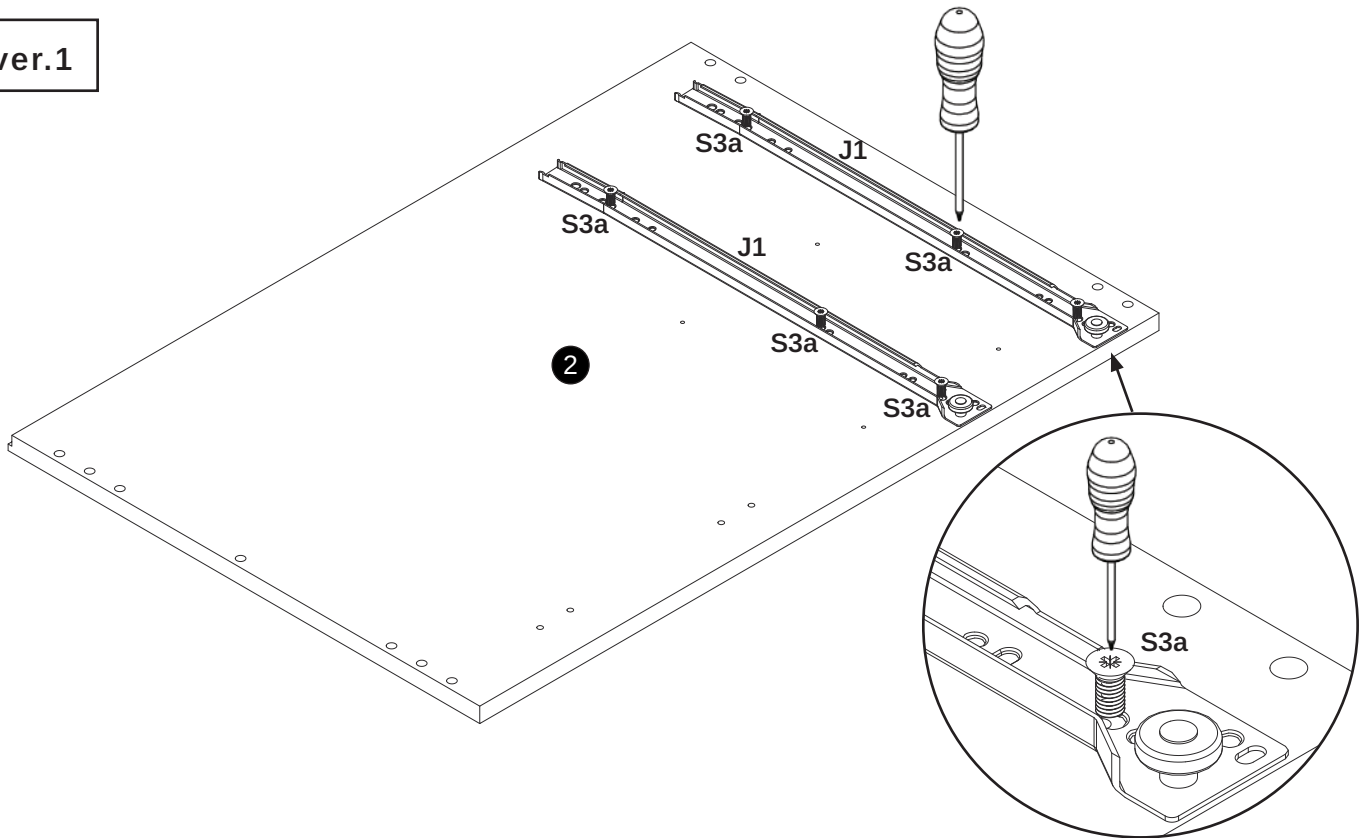


6x

+

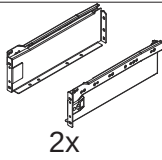


ver.1



2

J1



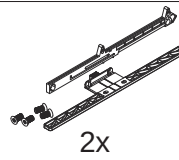
2x

S3a



6x

J2

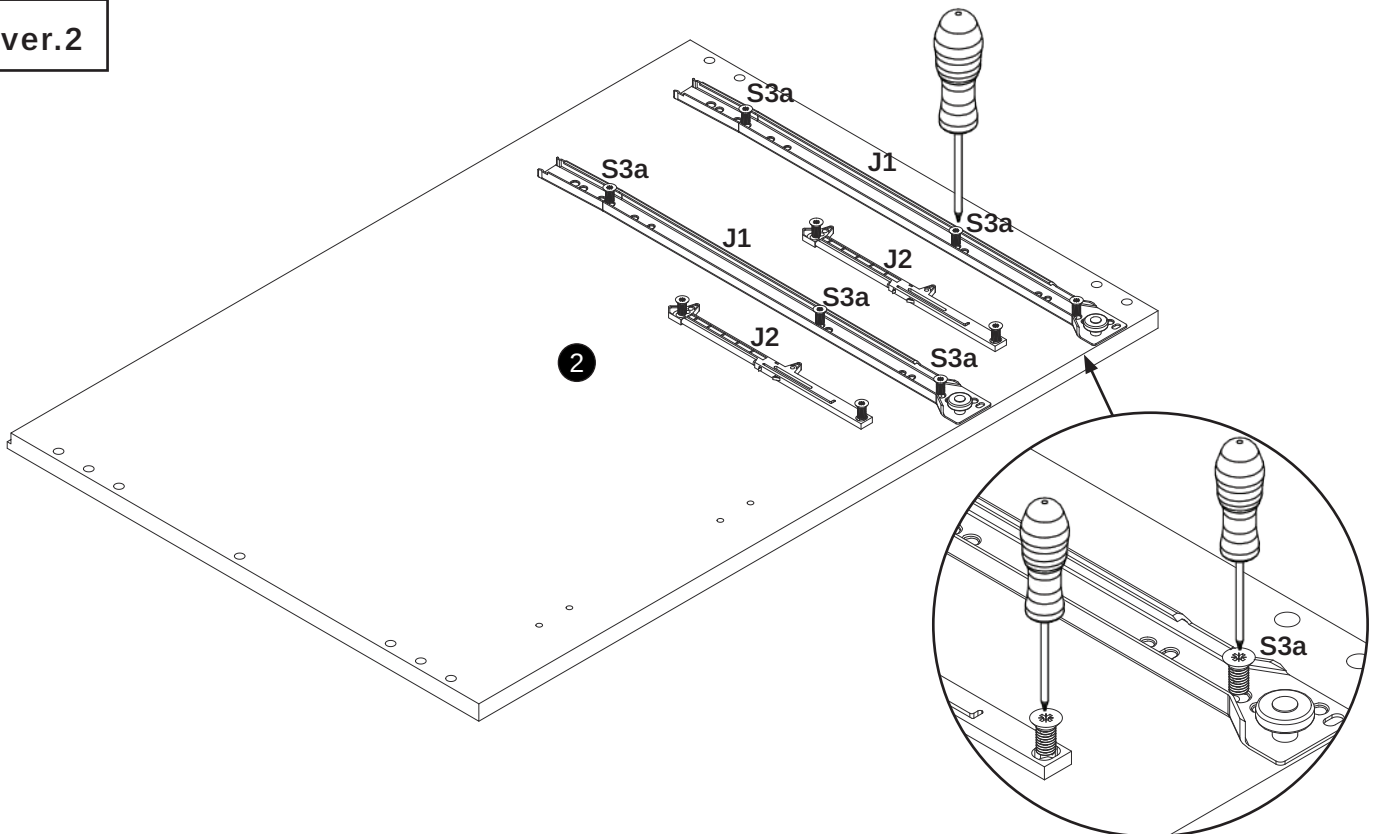


2x

+



ver.2

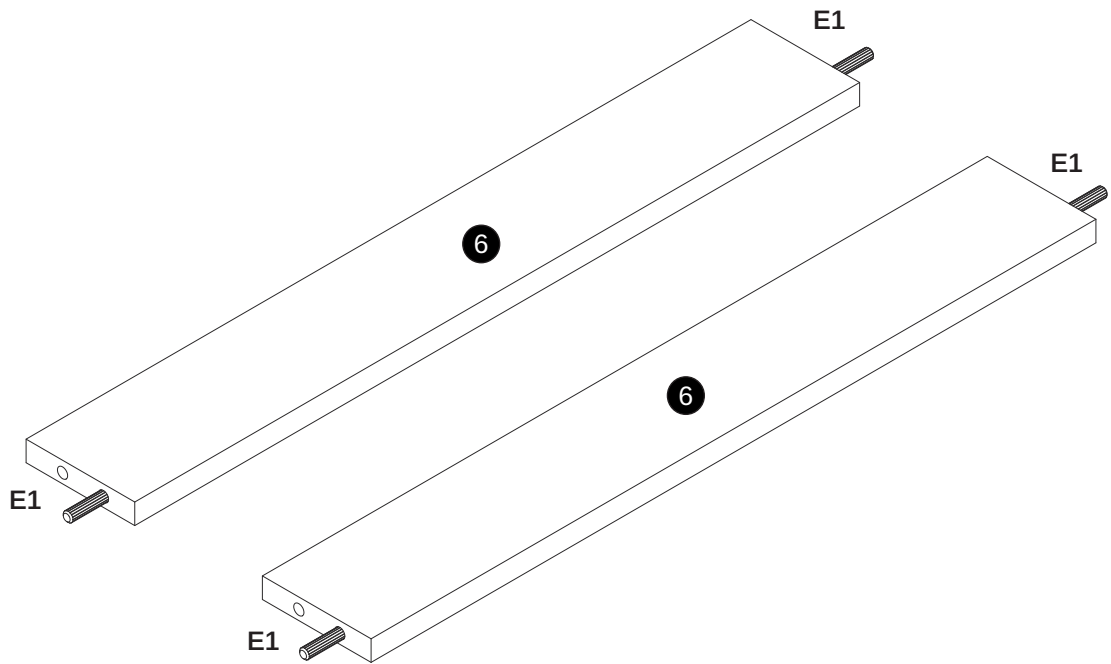


3

E1



4x

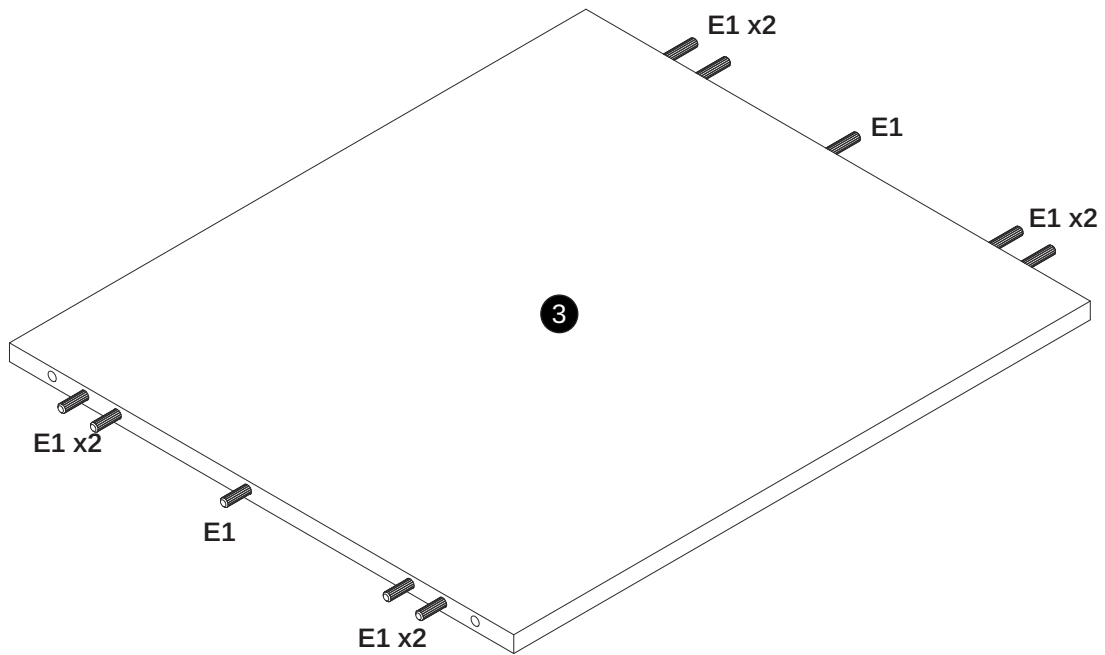


4

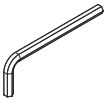
E1

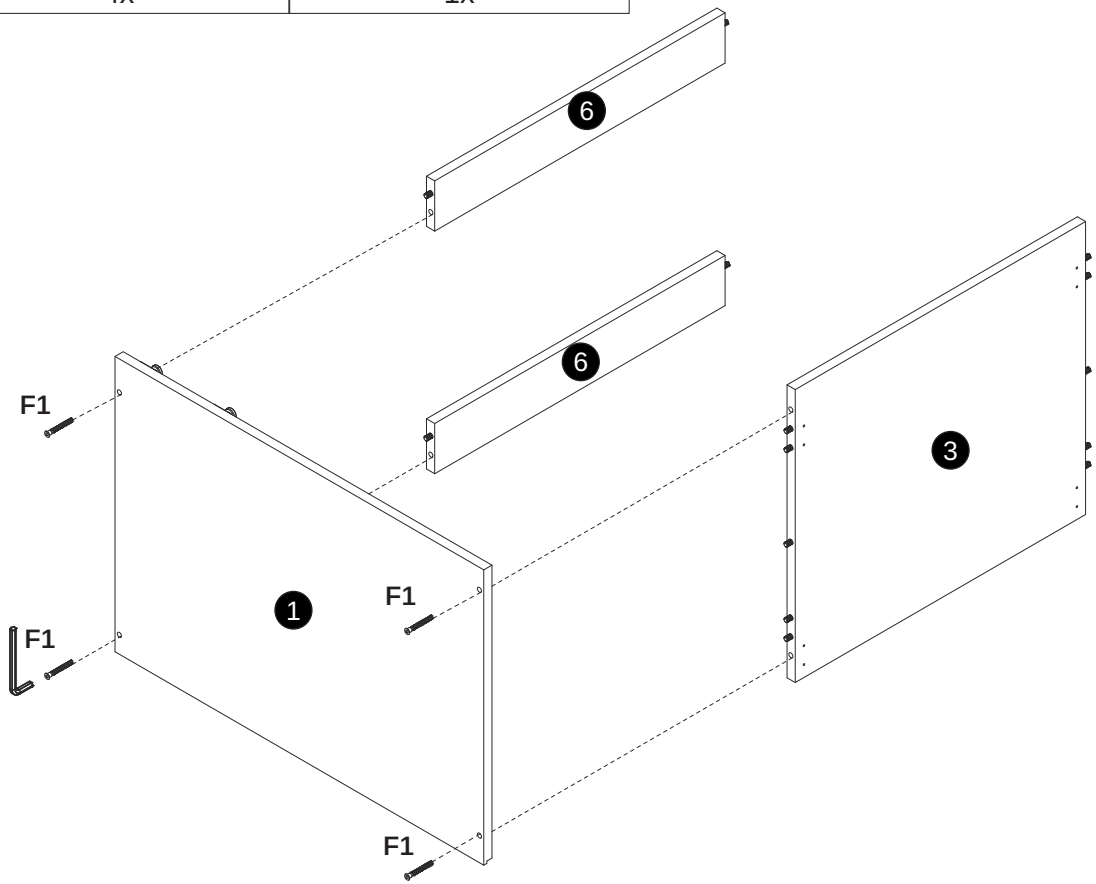


10x

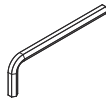


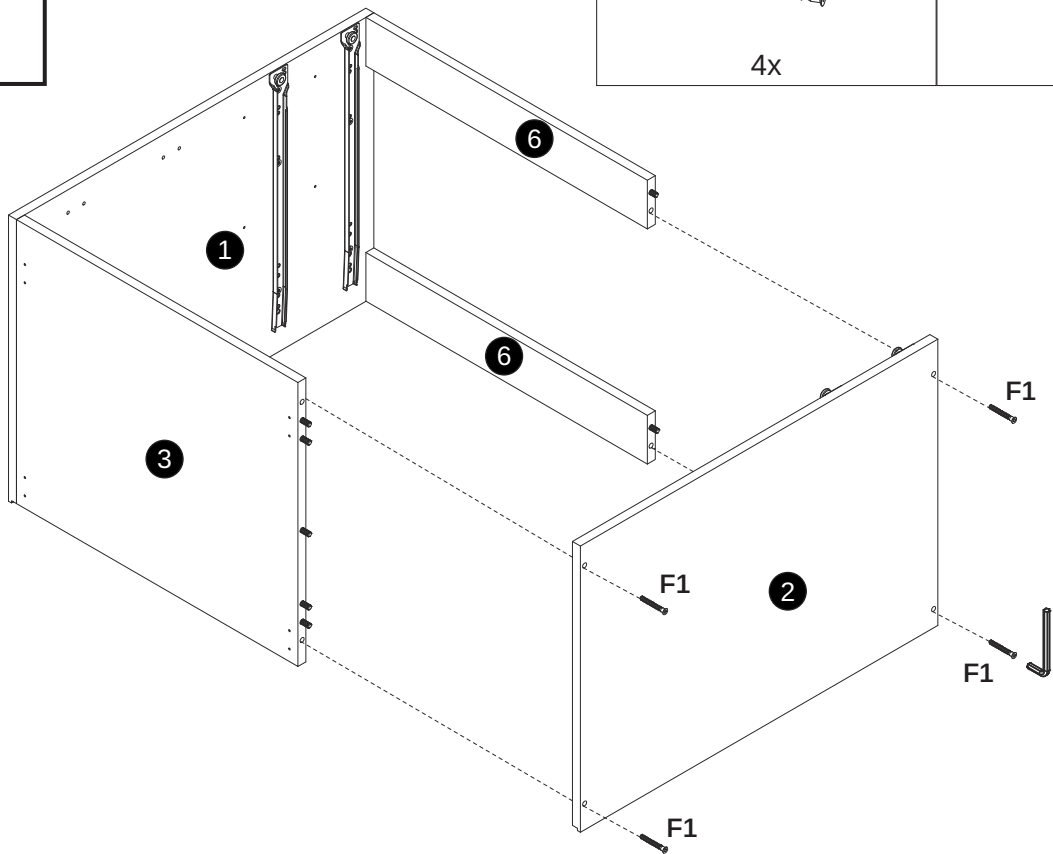
5

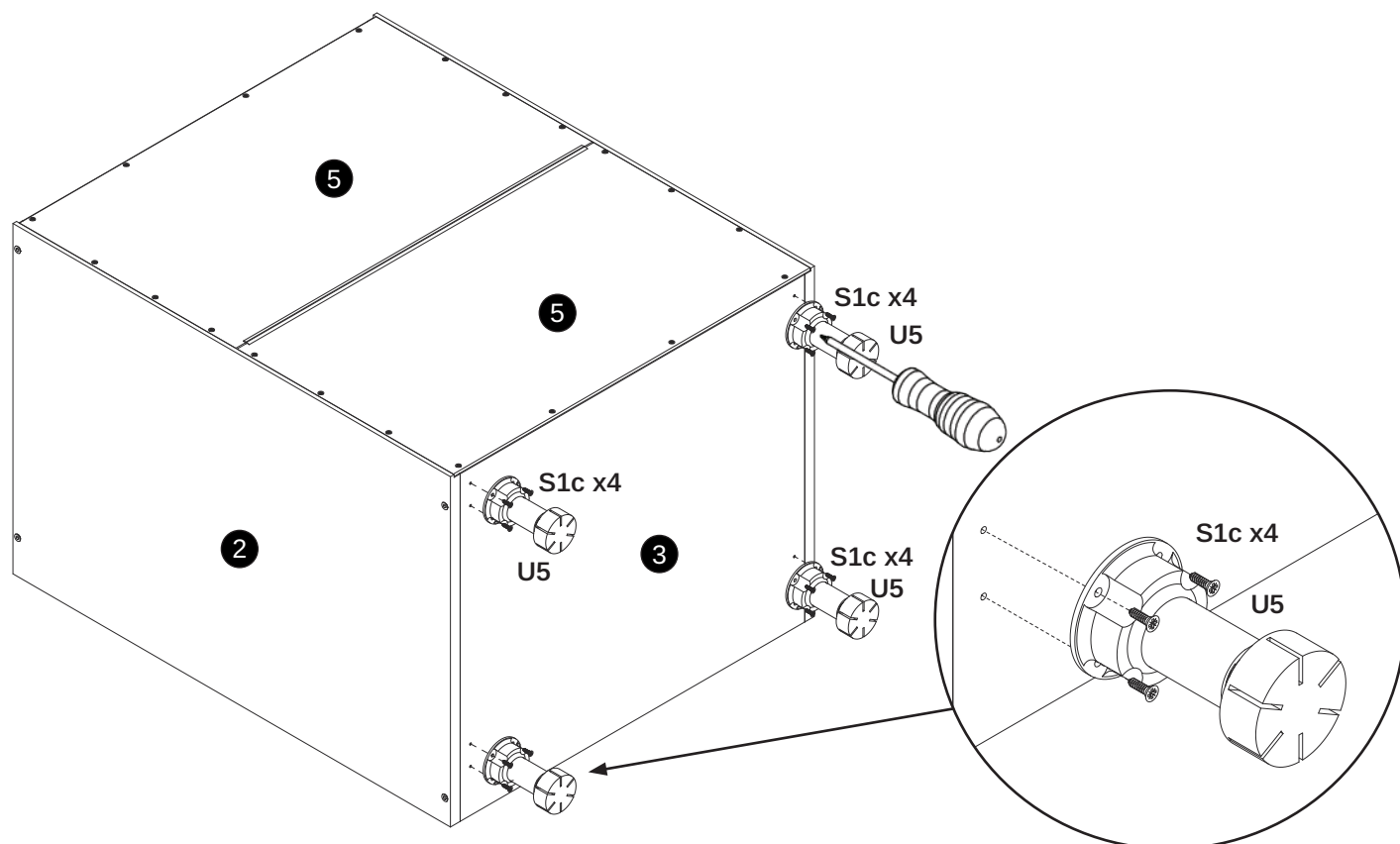
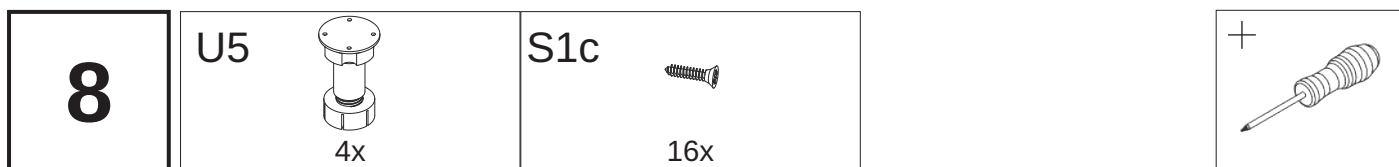
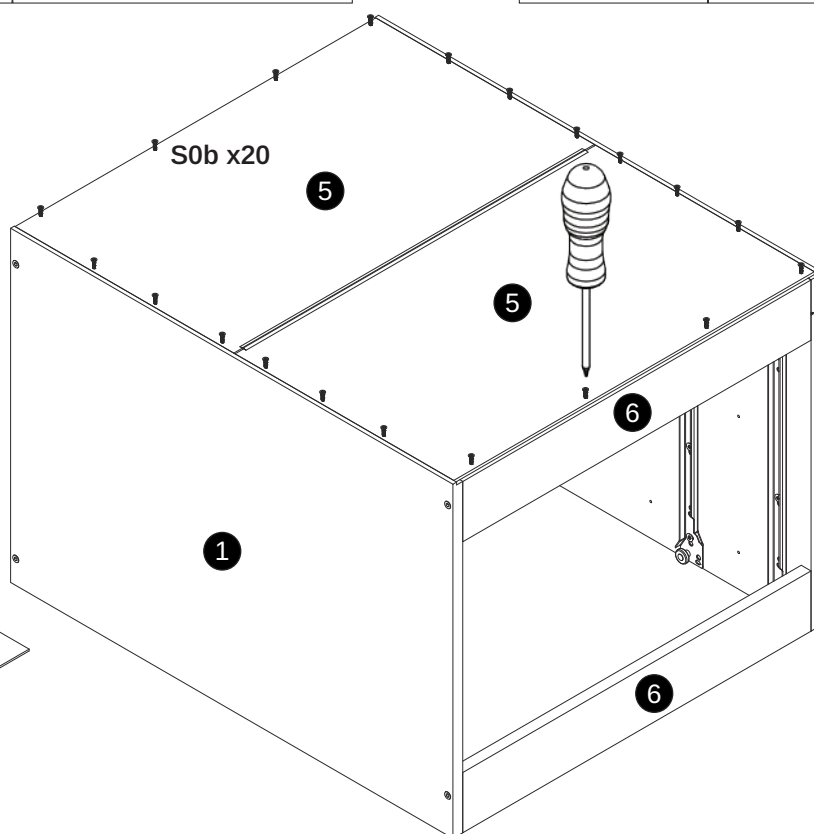
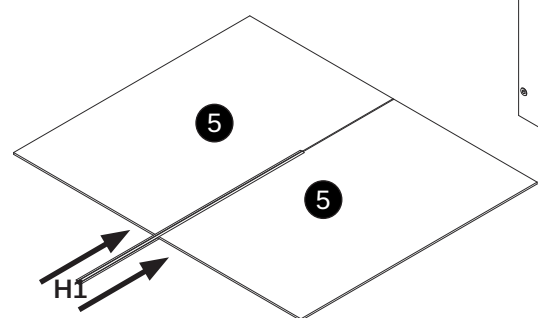
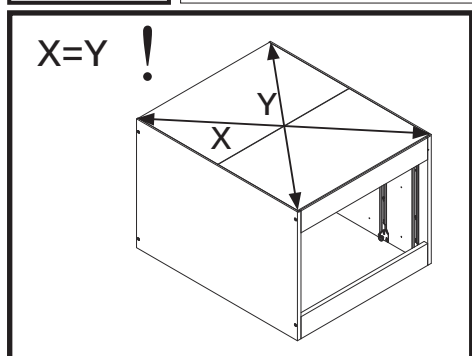
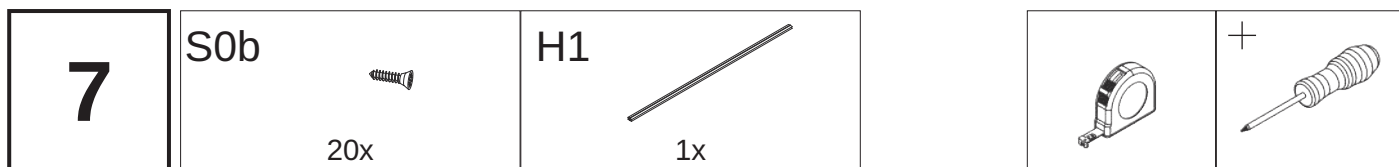
F1		K2	
4x		1x	



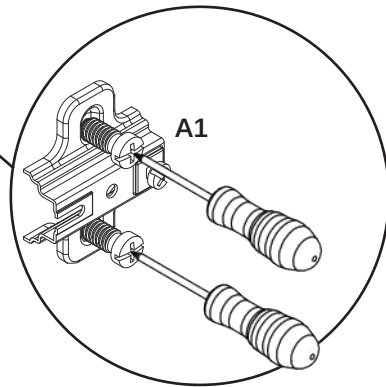
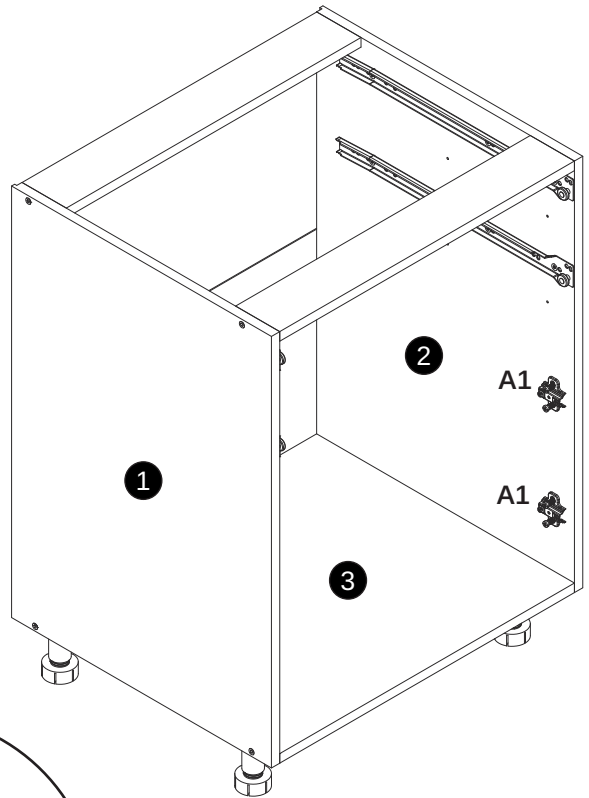
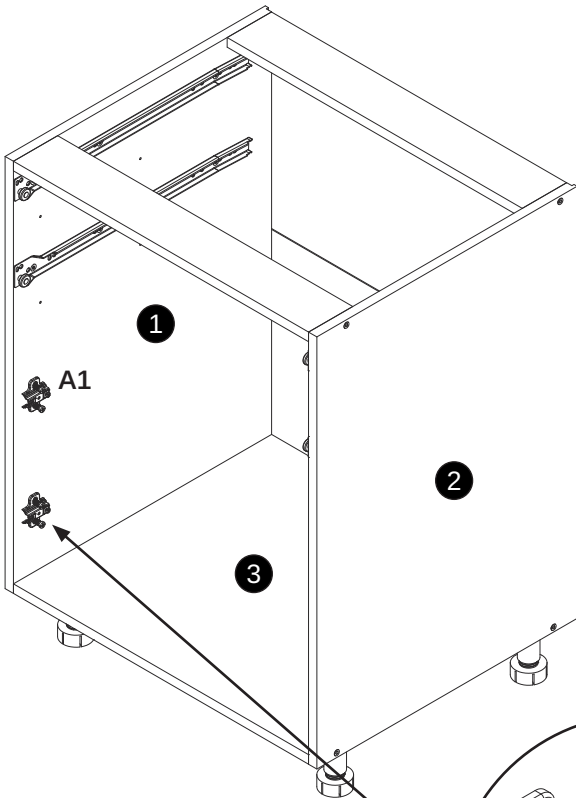
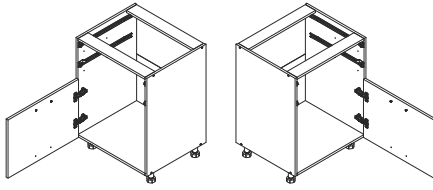
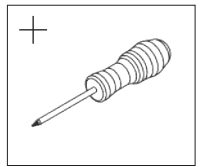
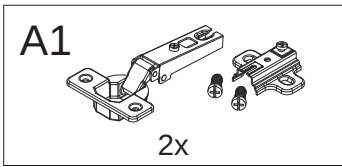
6

F1		K2	
4x		1x	



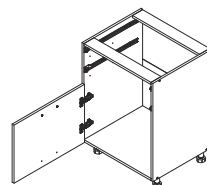
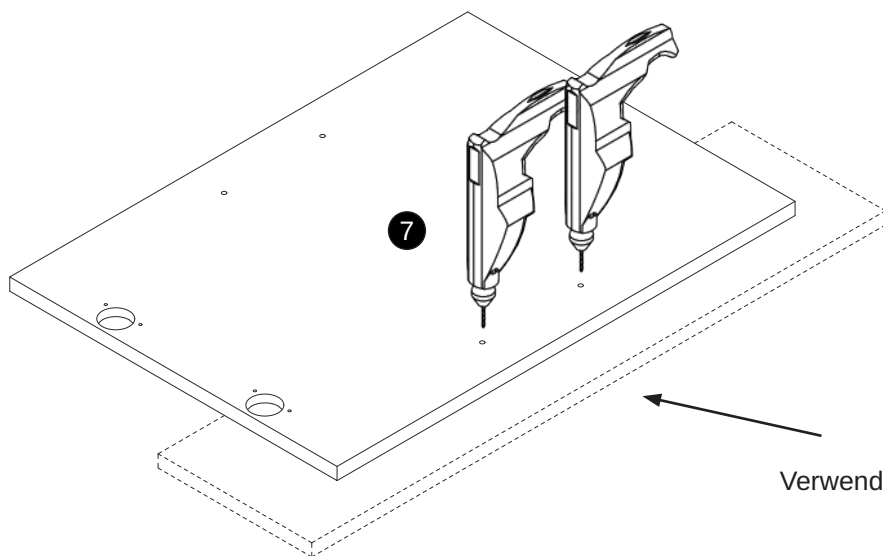
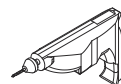
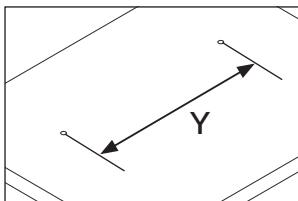
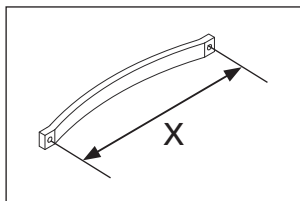


9

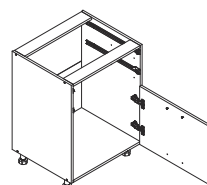
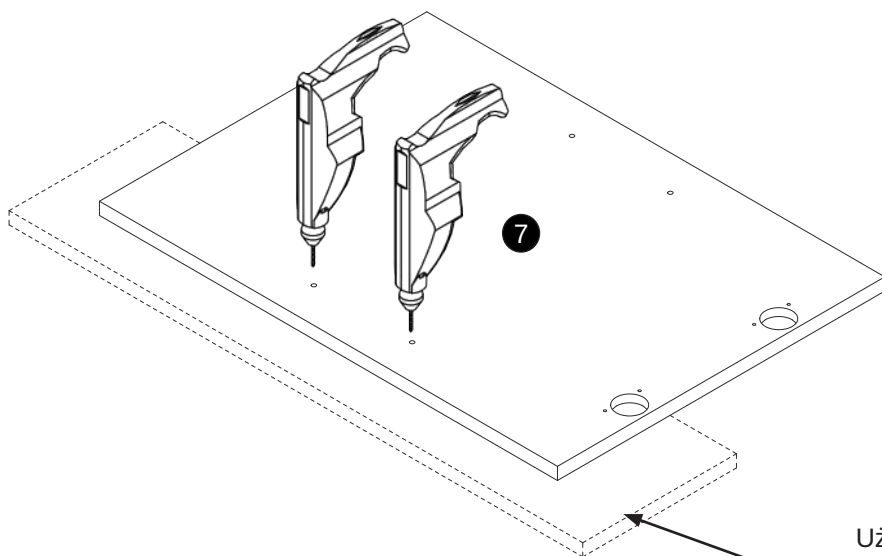


10

! $X=Y$



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

11

U1



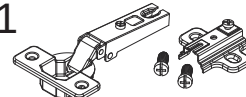
1x

P9



2x

A1



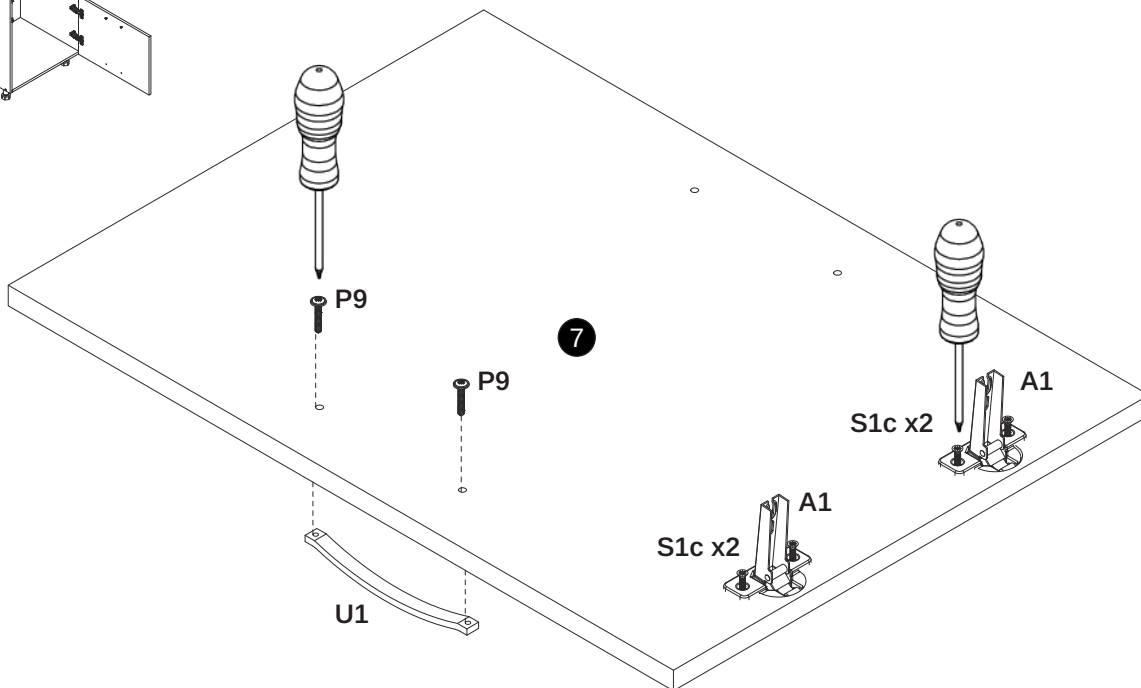
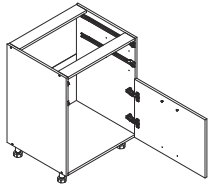
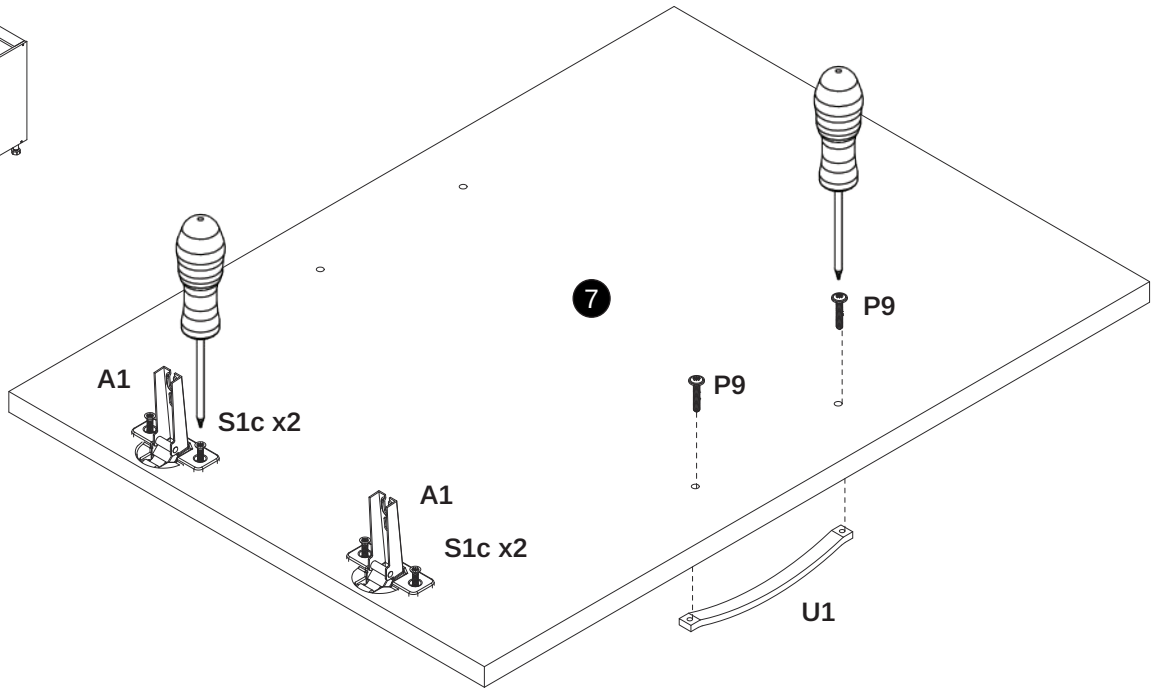
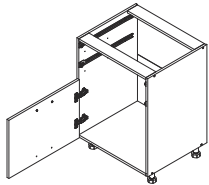
2x



S1c

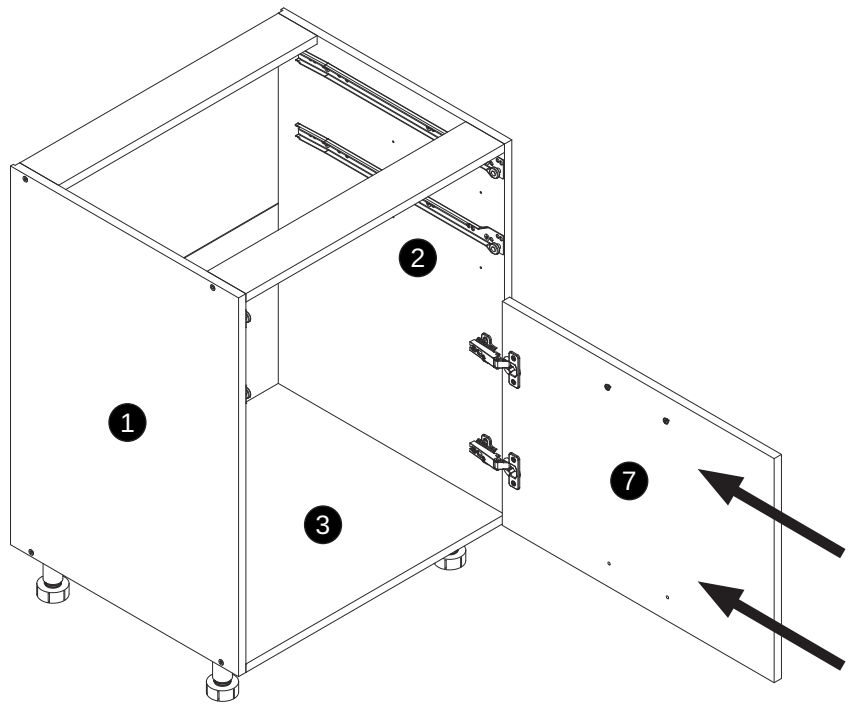
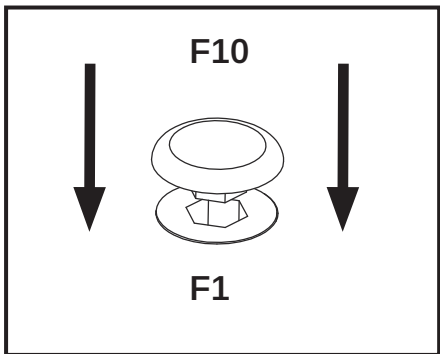
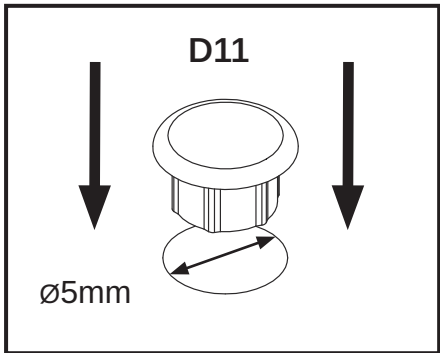
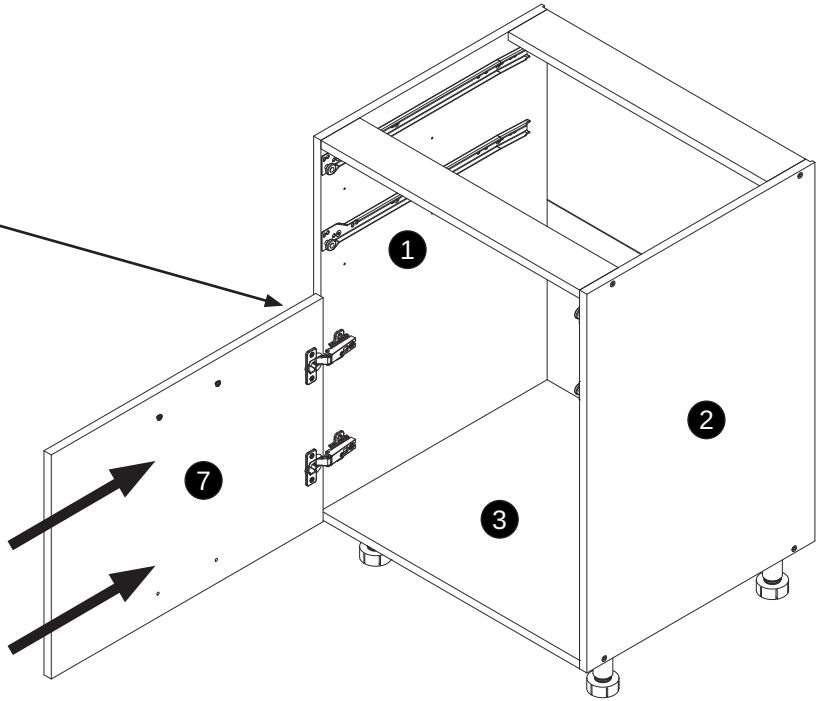
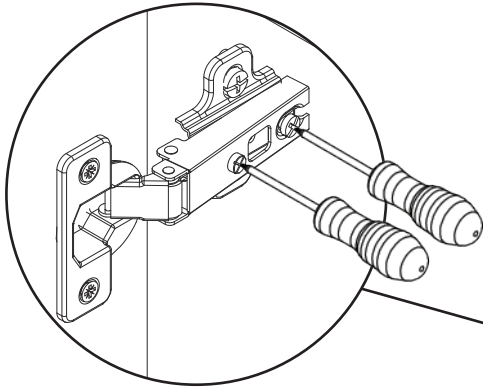
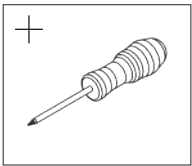


4x

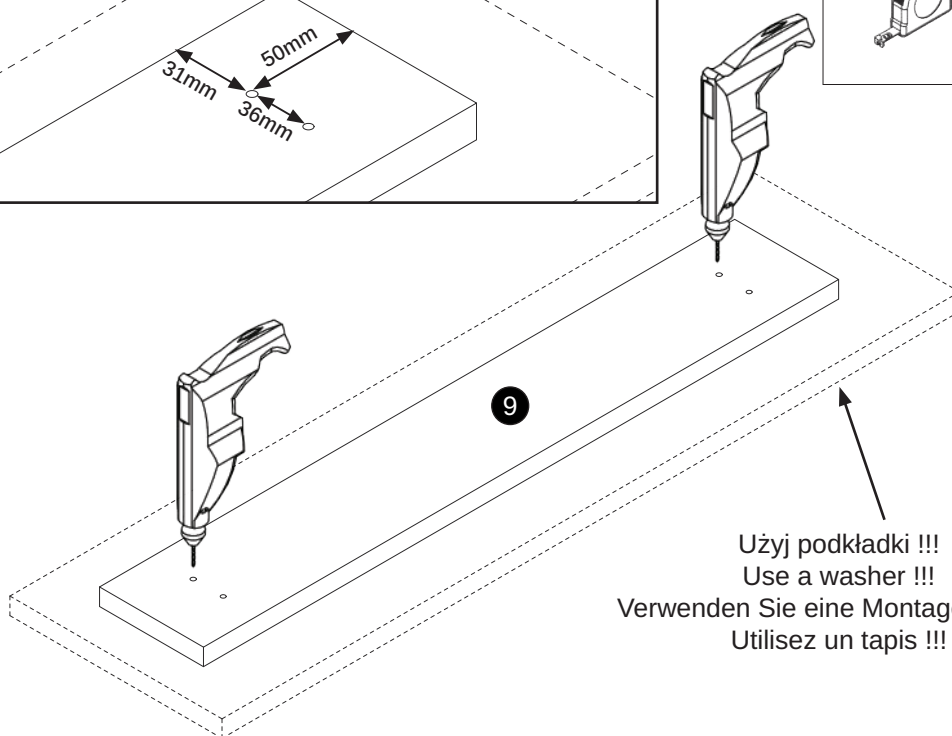
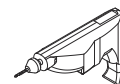
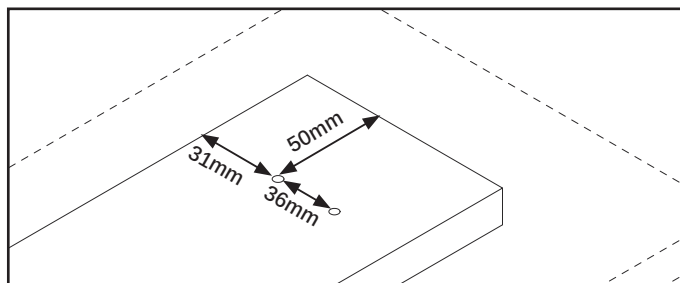


12

D11		F10	
	x2		x8

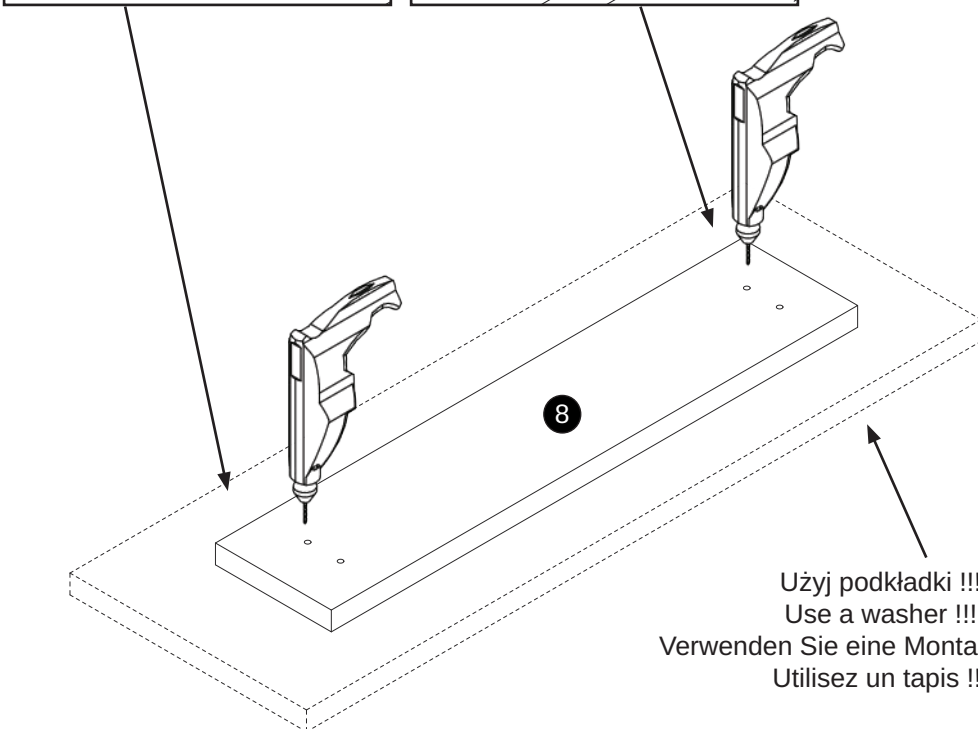
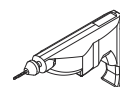
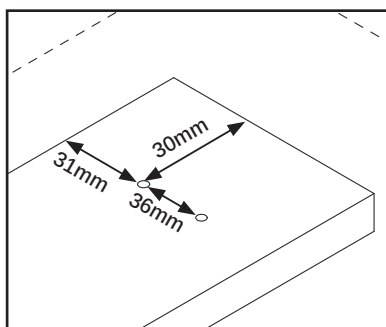
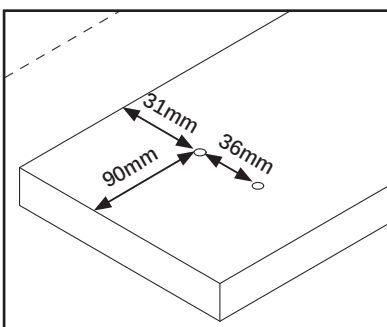


13



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

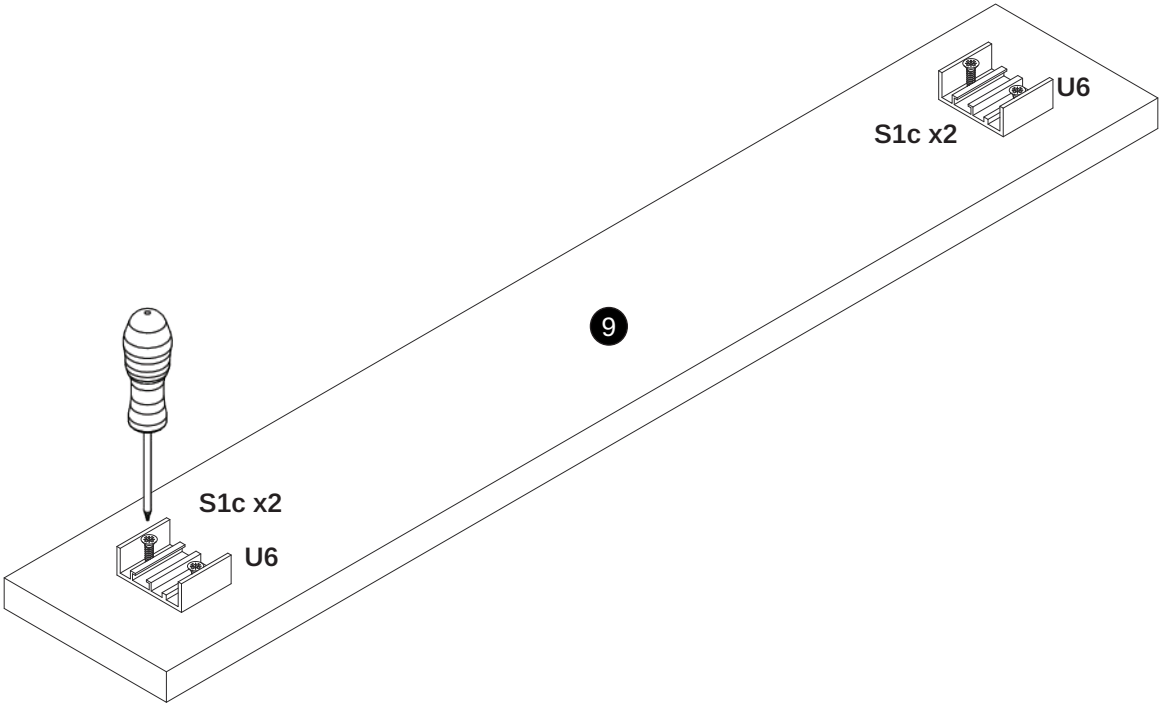
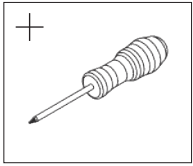
14



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

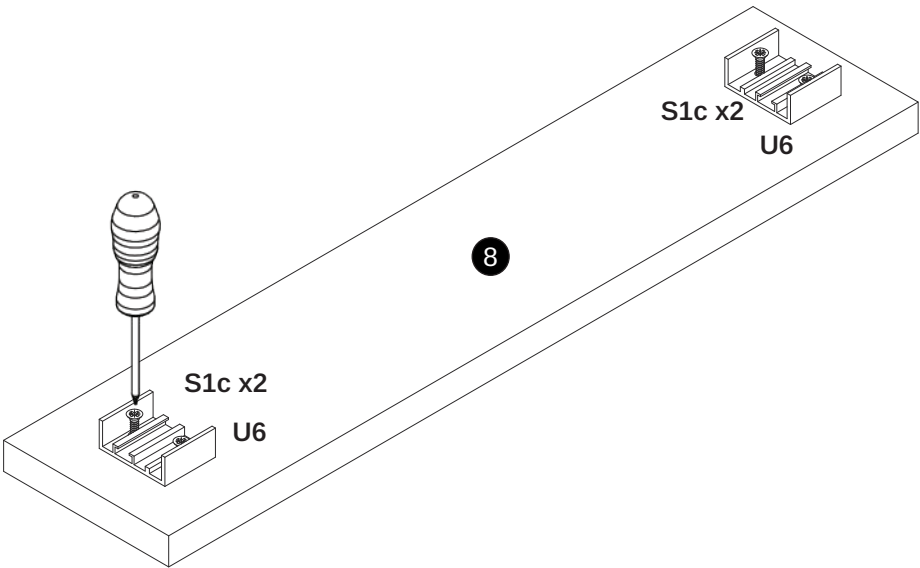
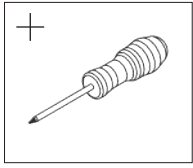
15

U6		S1c	
	2x		4x

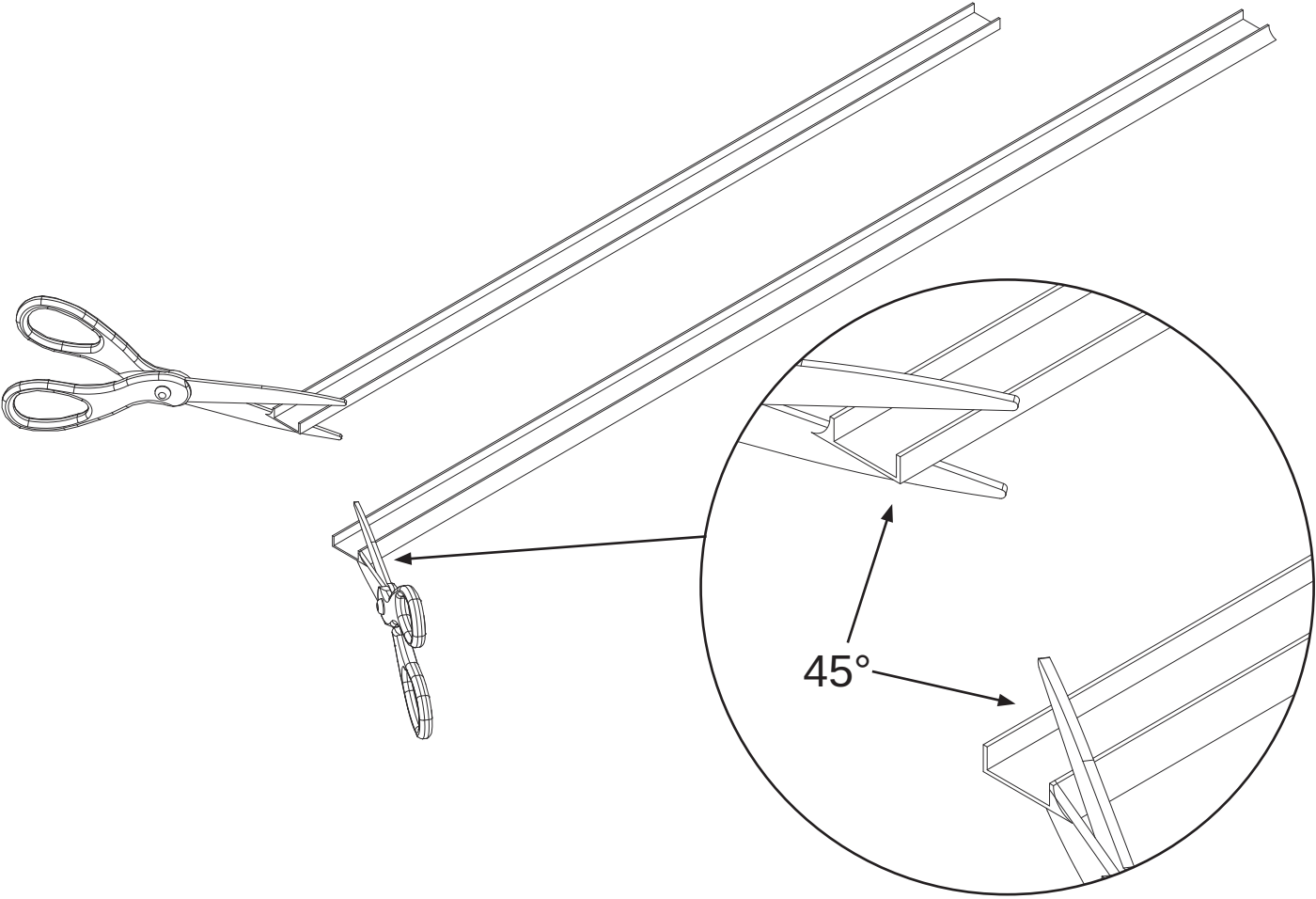
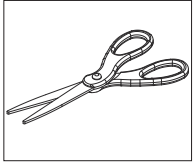
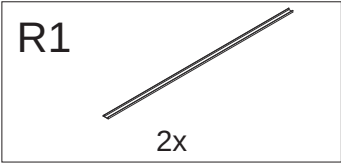


16

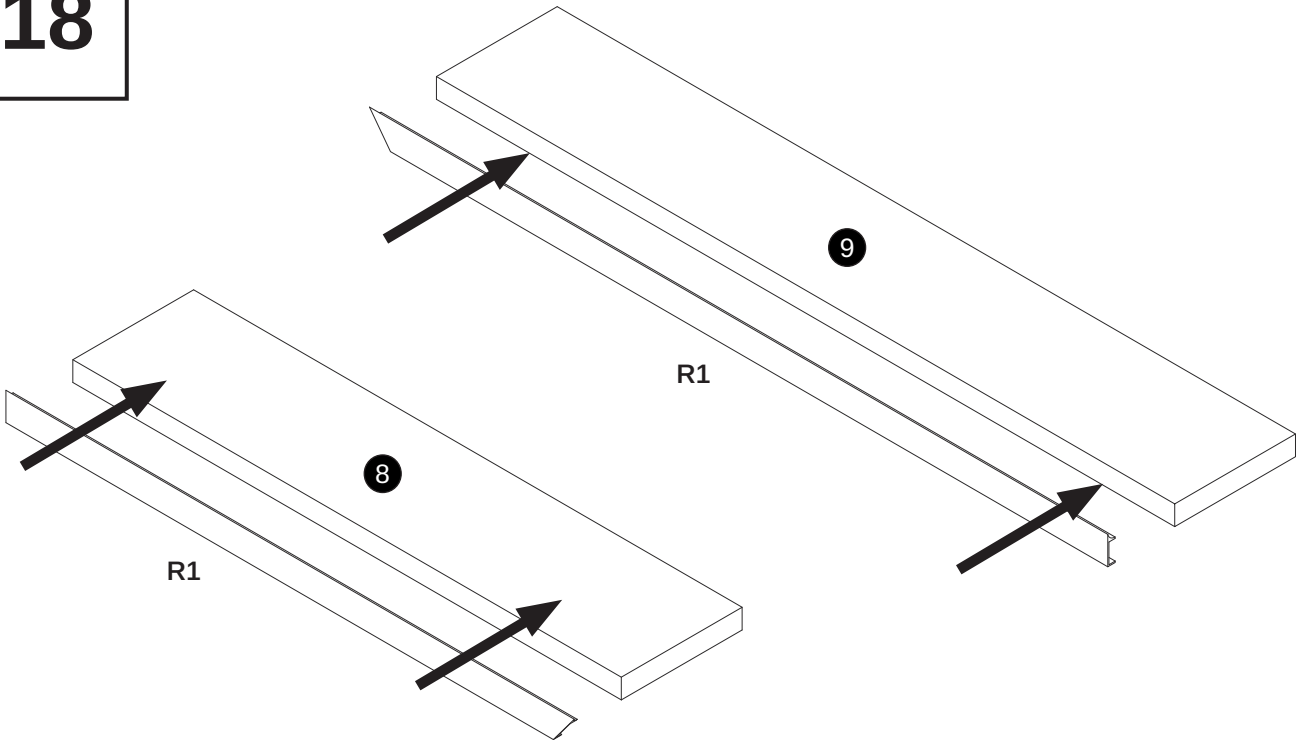
U6		S1c	
	2x		4x

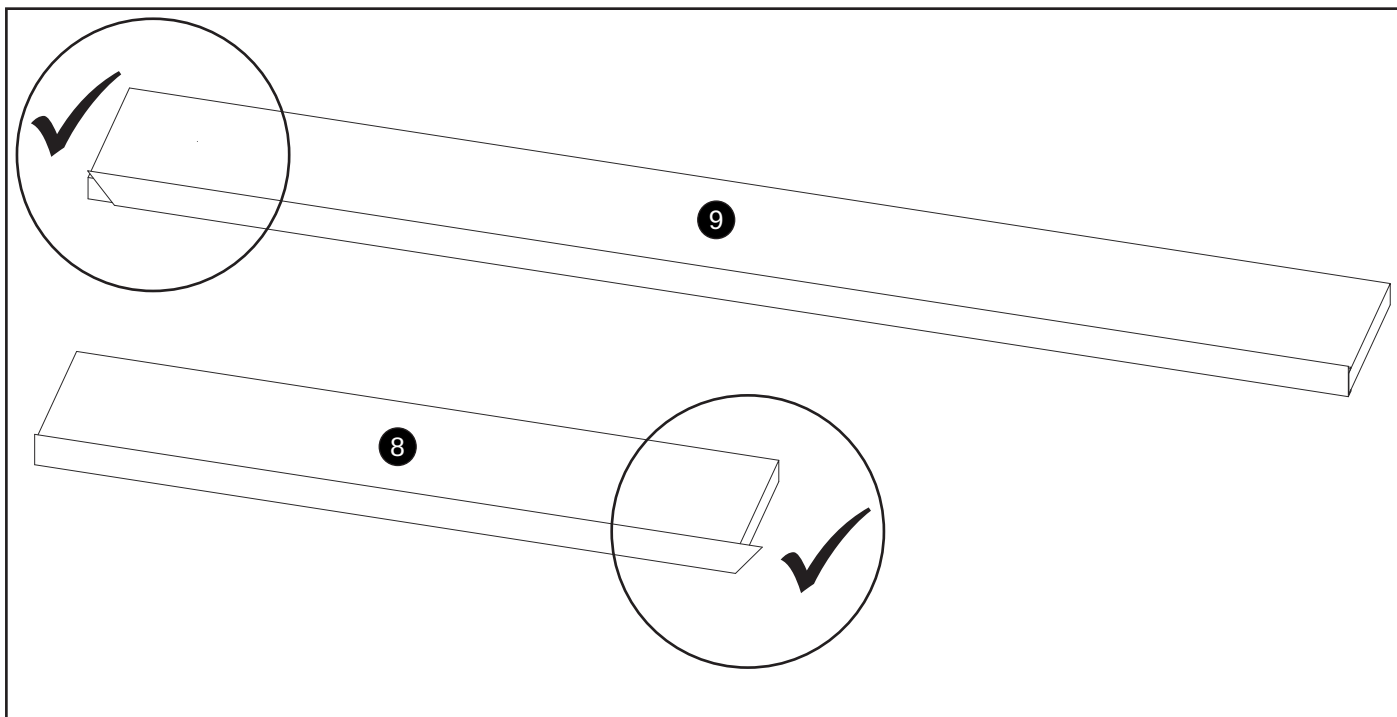


17



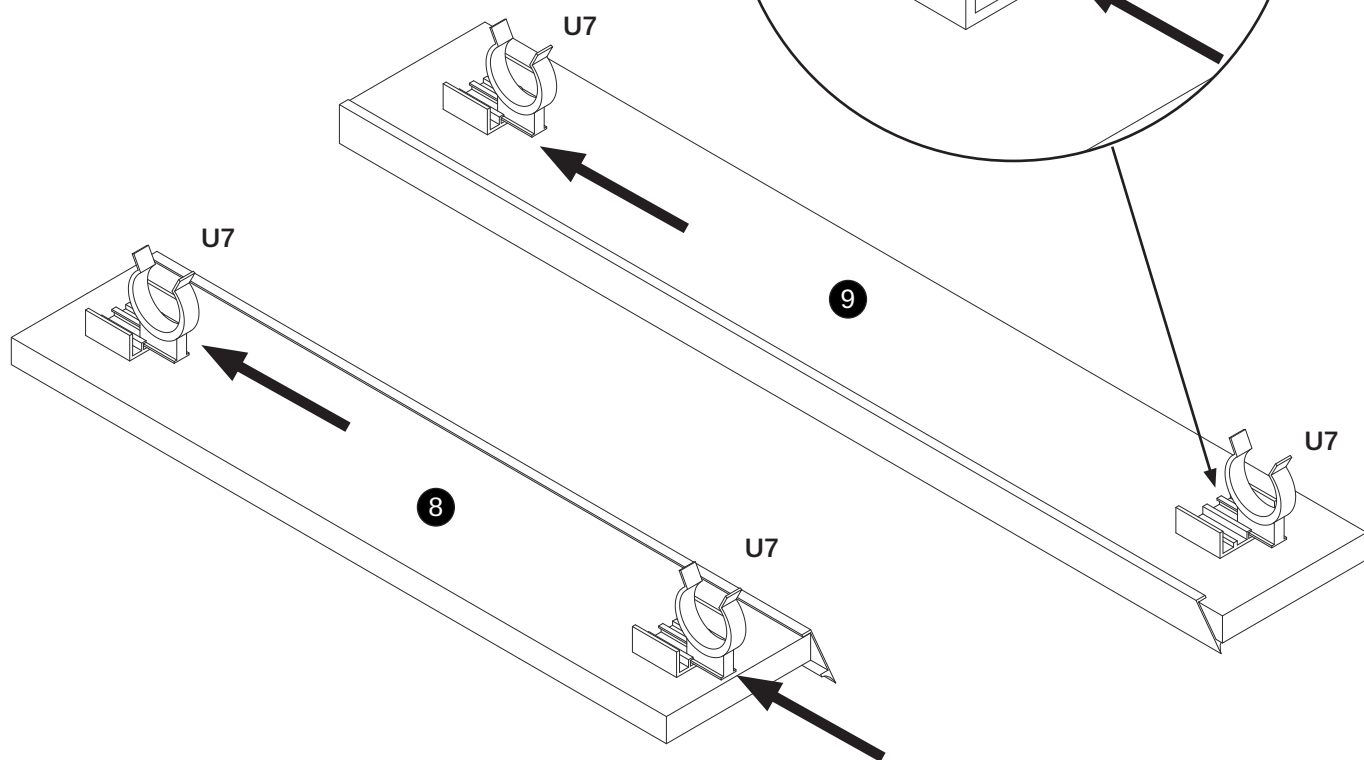
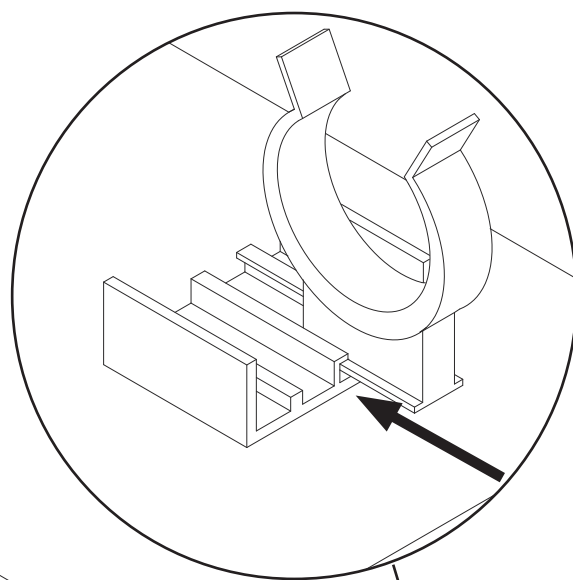
18



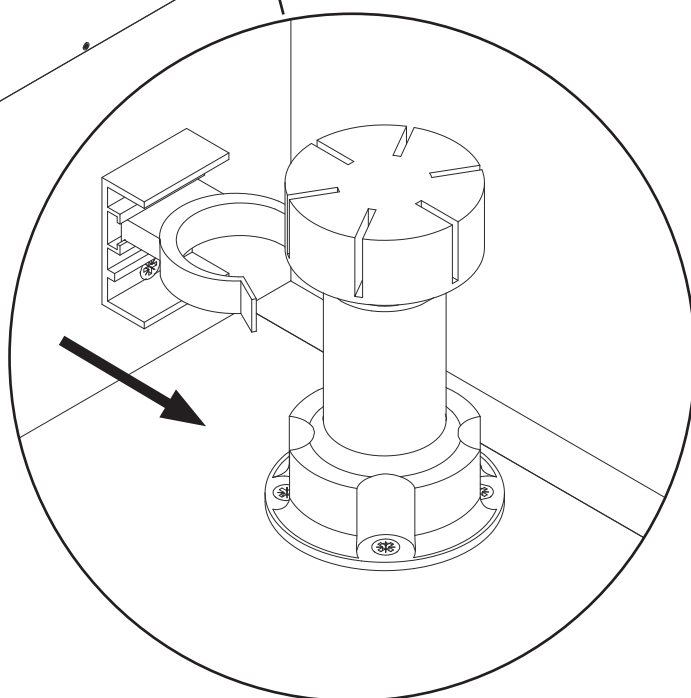
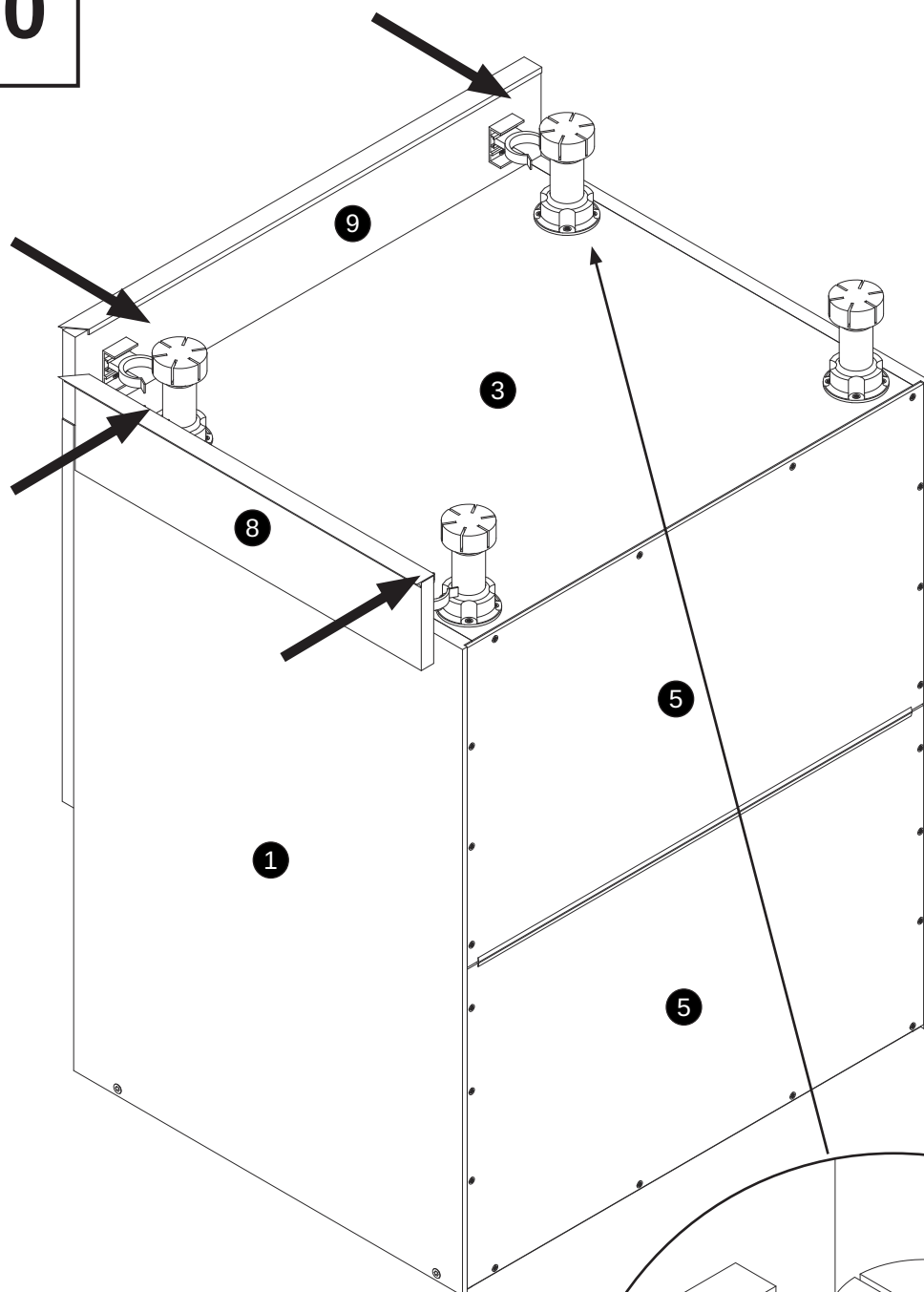


19

U7
4x



20



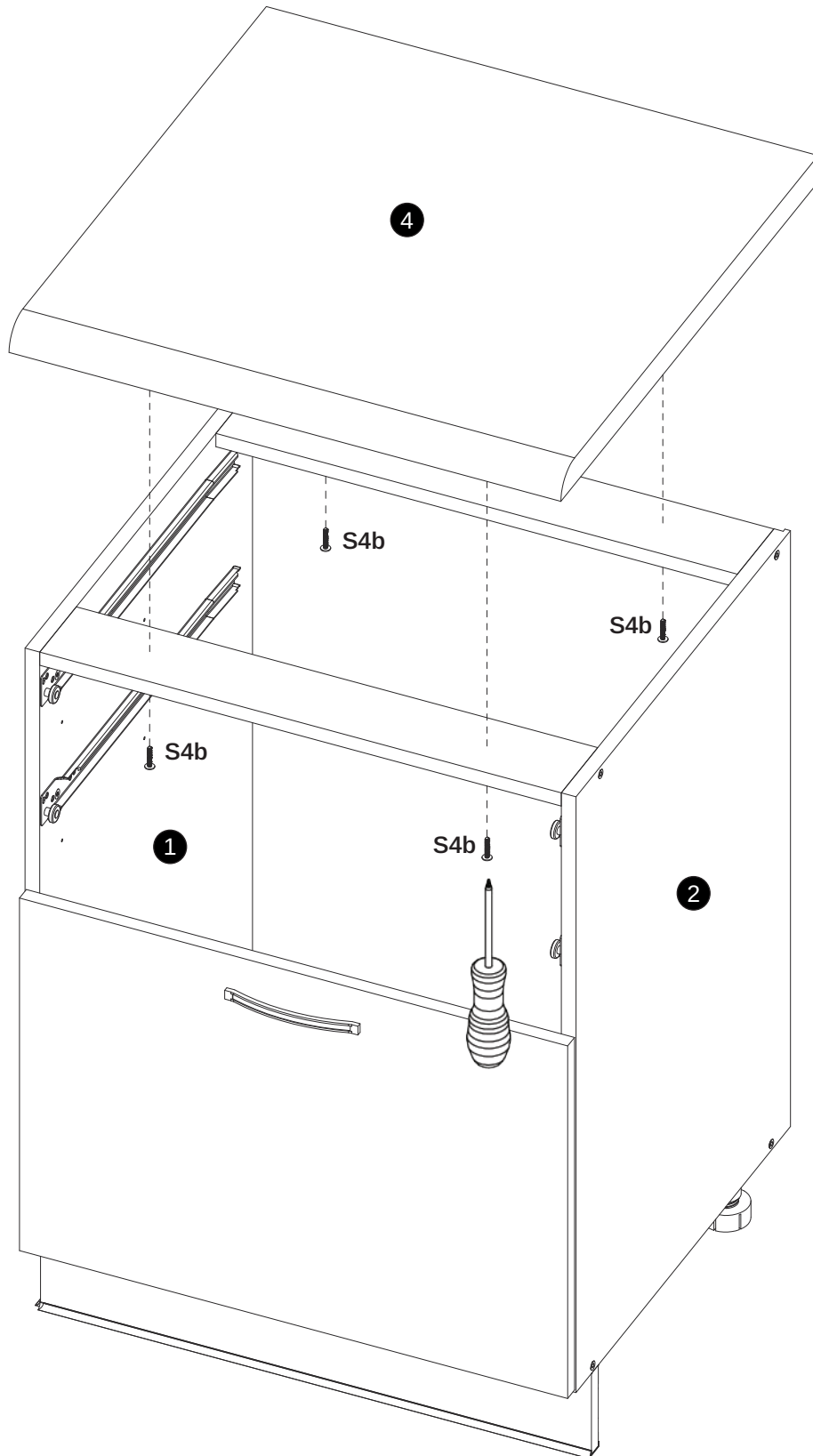
21

S4b



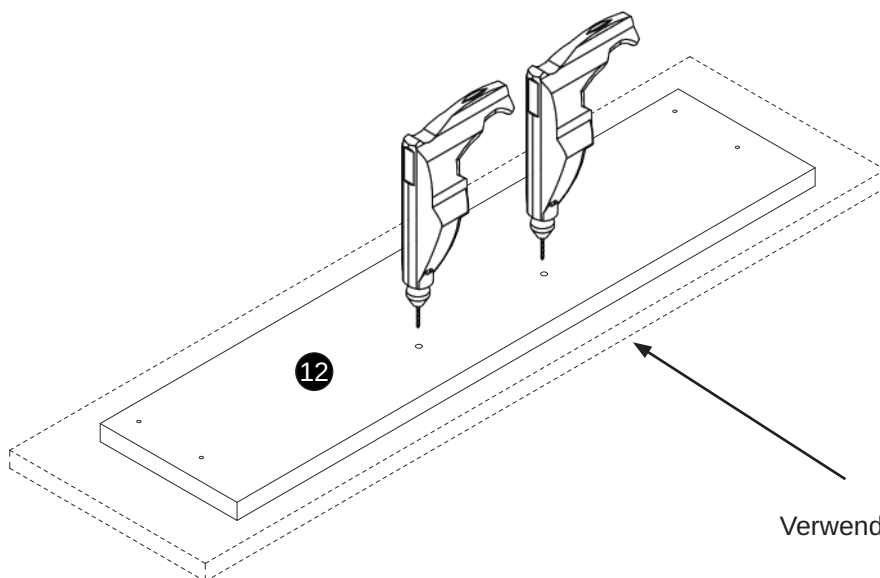
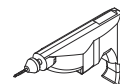
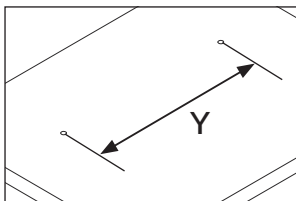
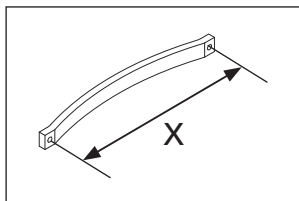
4x

+



22

! X=Y



x2

Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

23

U1



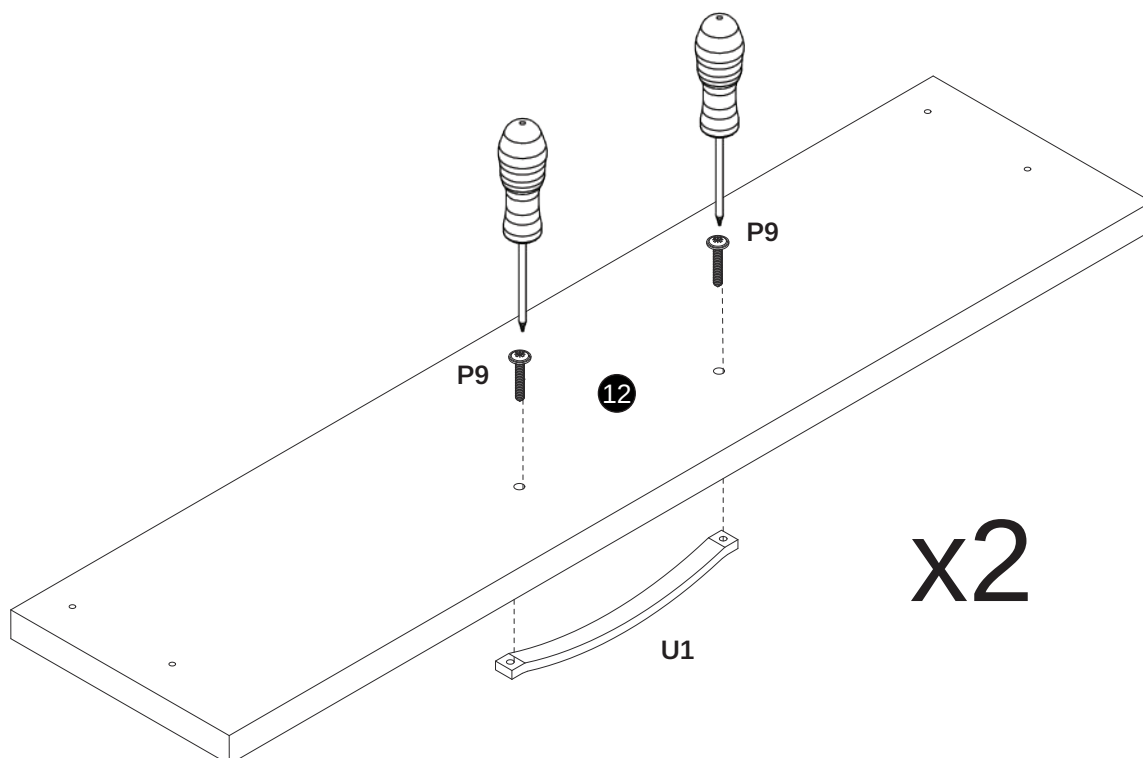
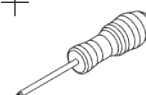
2x

P9



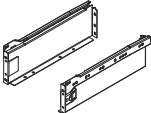
4x

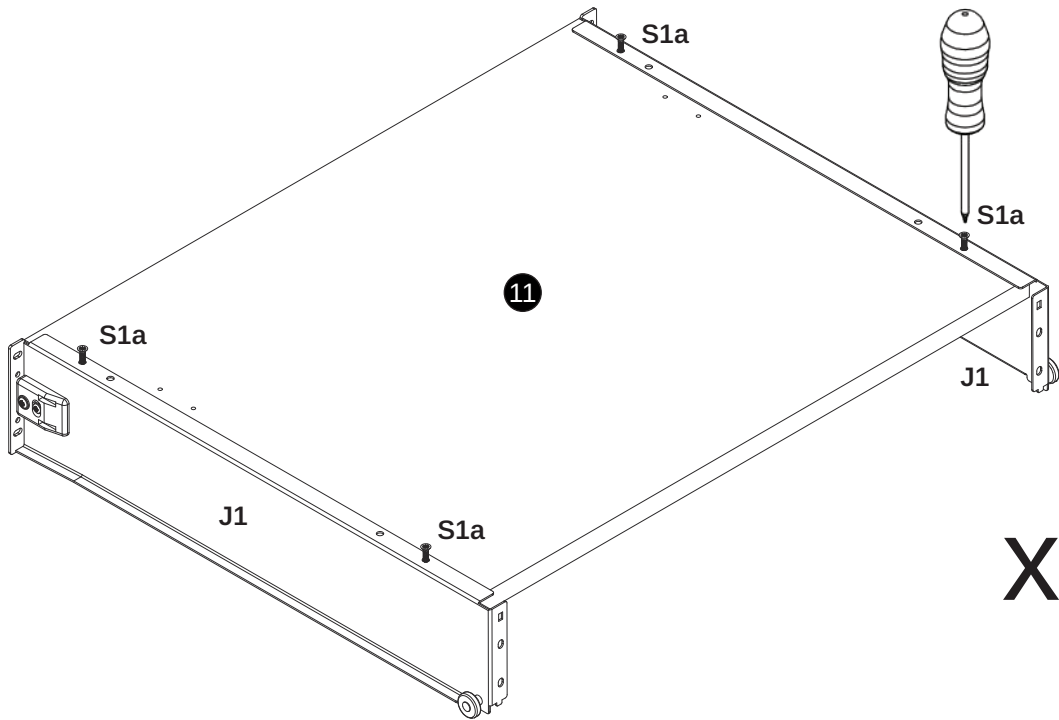
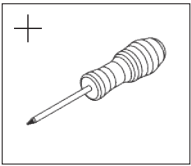
+



x2

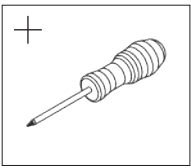
24

J1		S1a	
	2x		8x

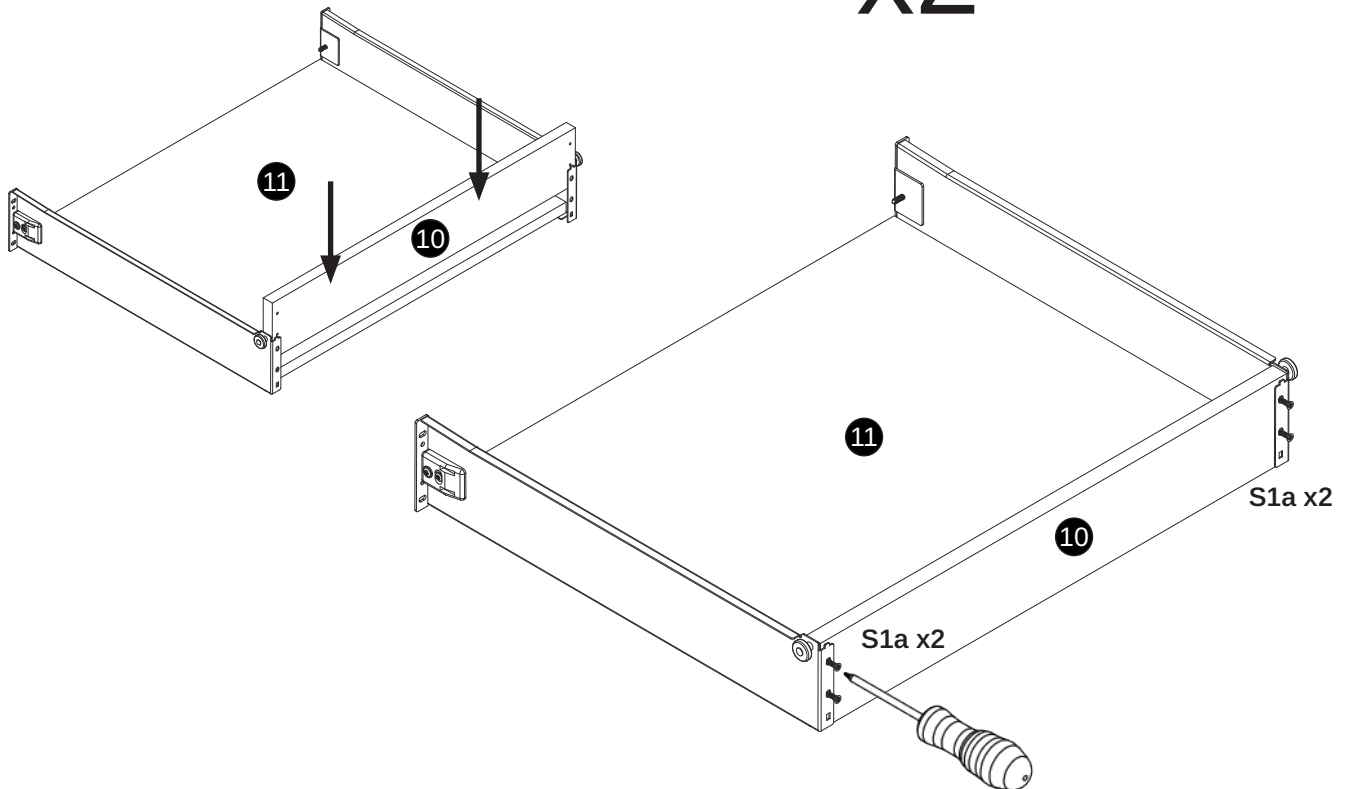


25

S1a	
	8x



x2

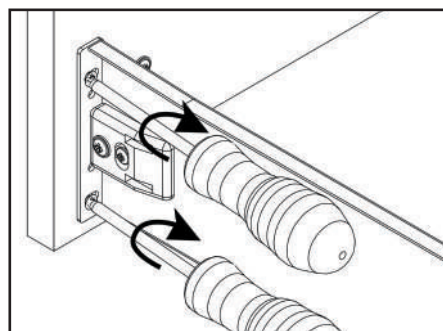
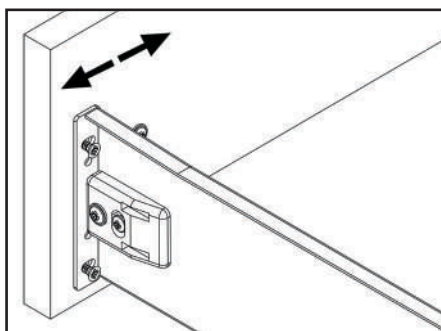
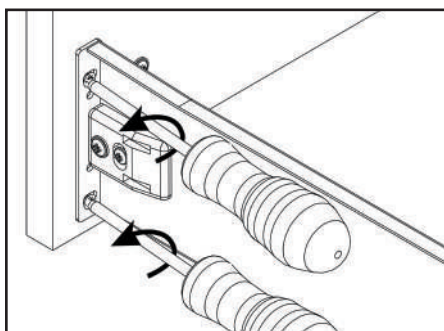
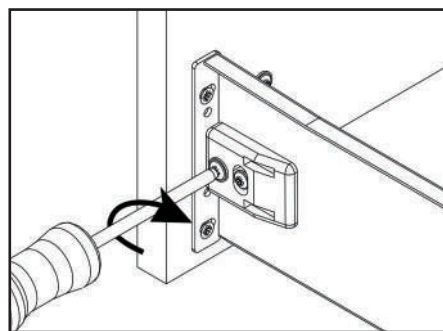
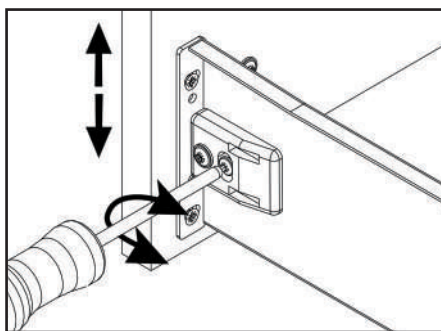
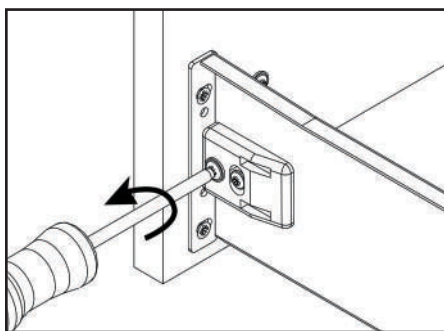
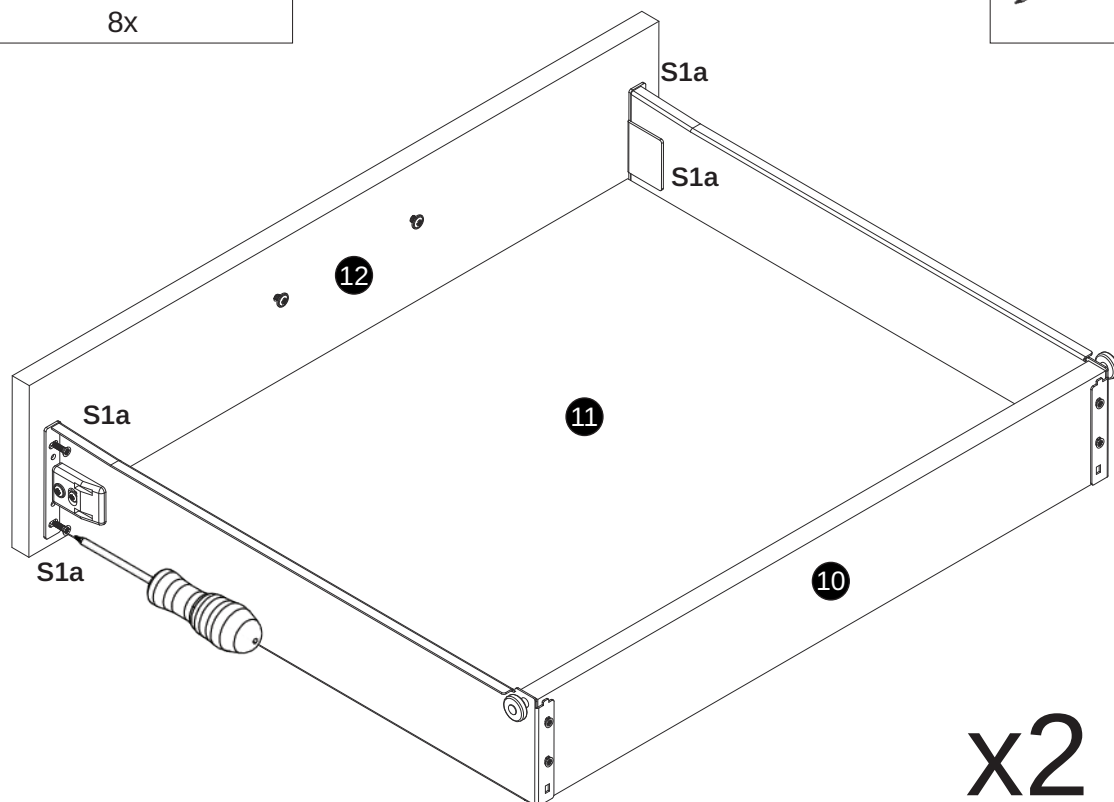


26

S1a

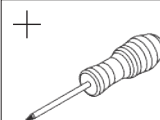
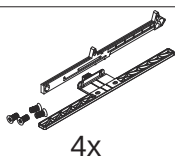


8x

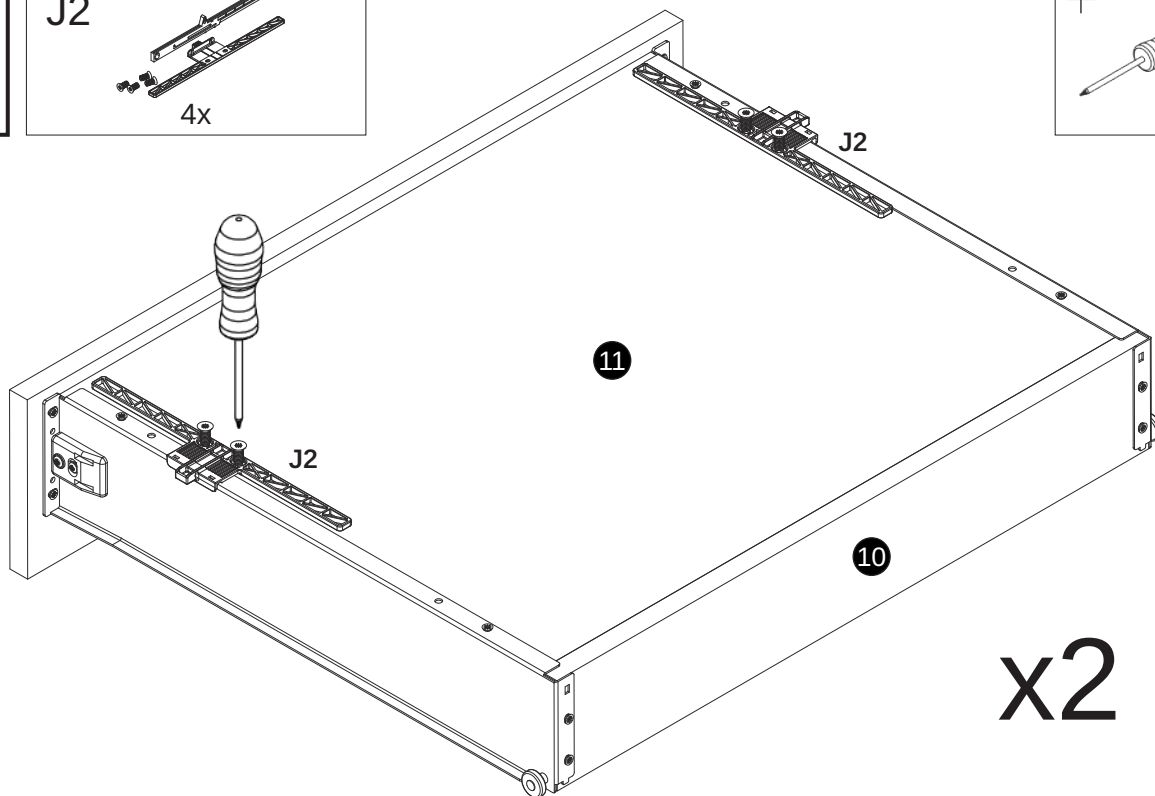


27

J2

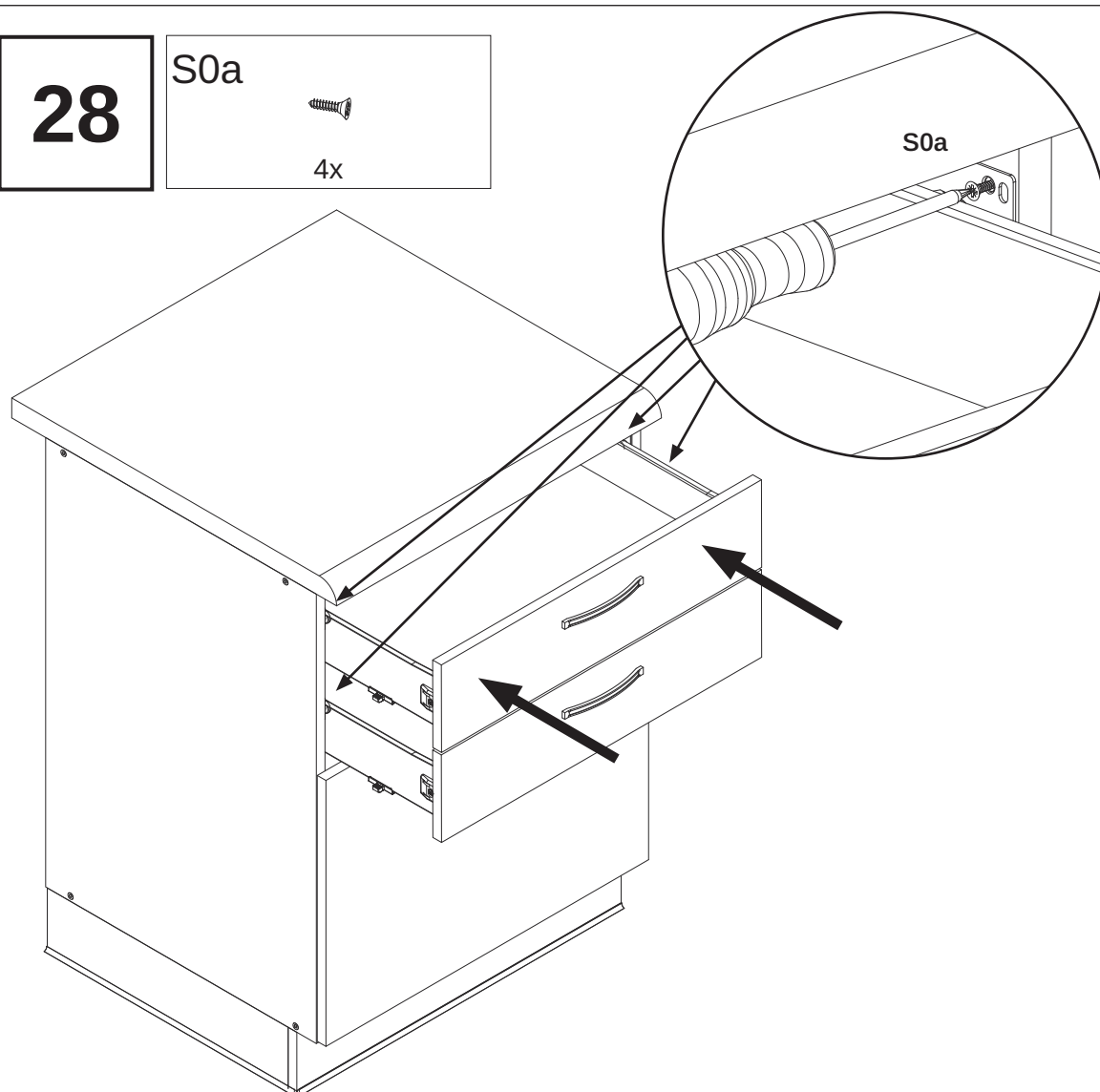
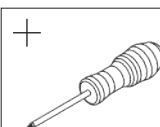


ver.2

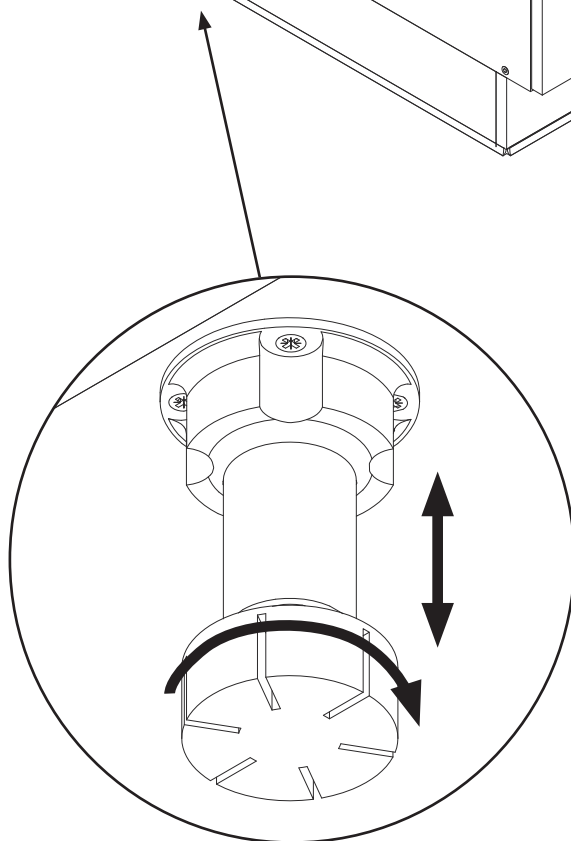
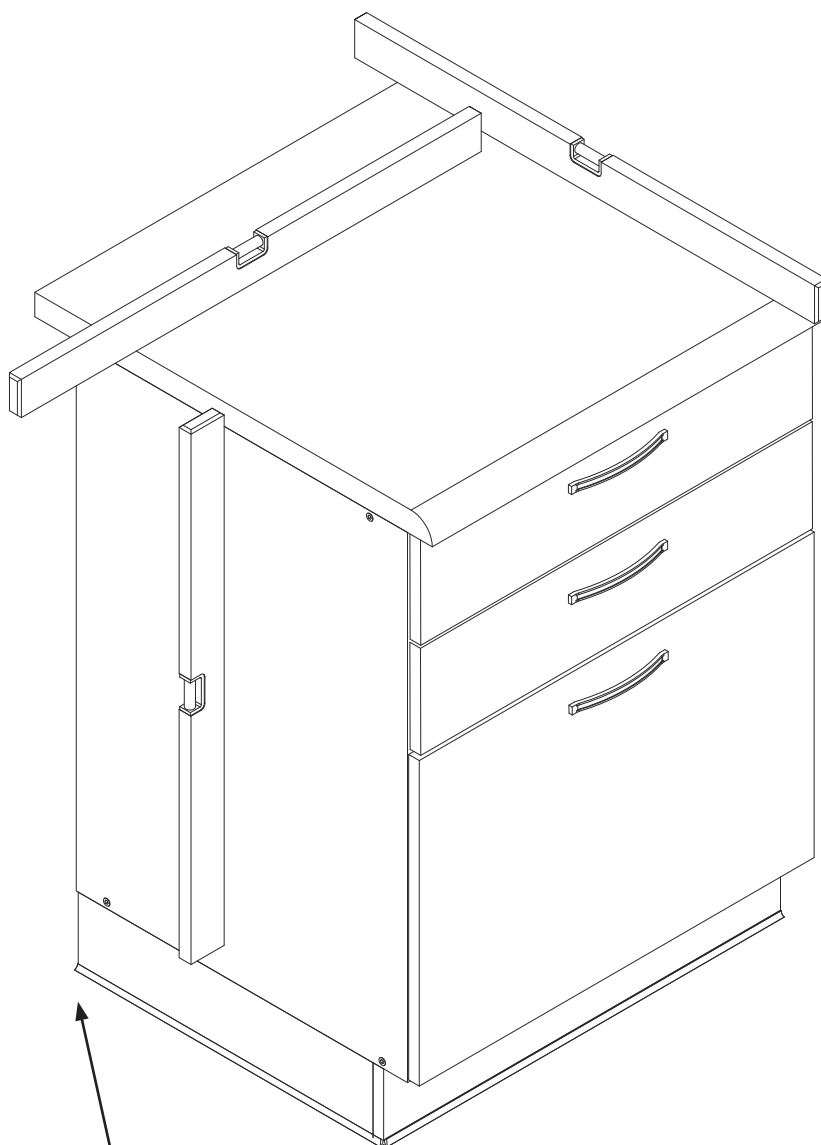
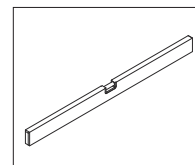


28

S0a



29



30*

B1



1x

S1c



4x

+



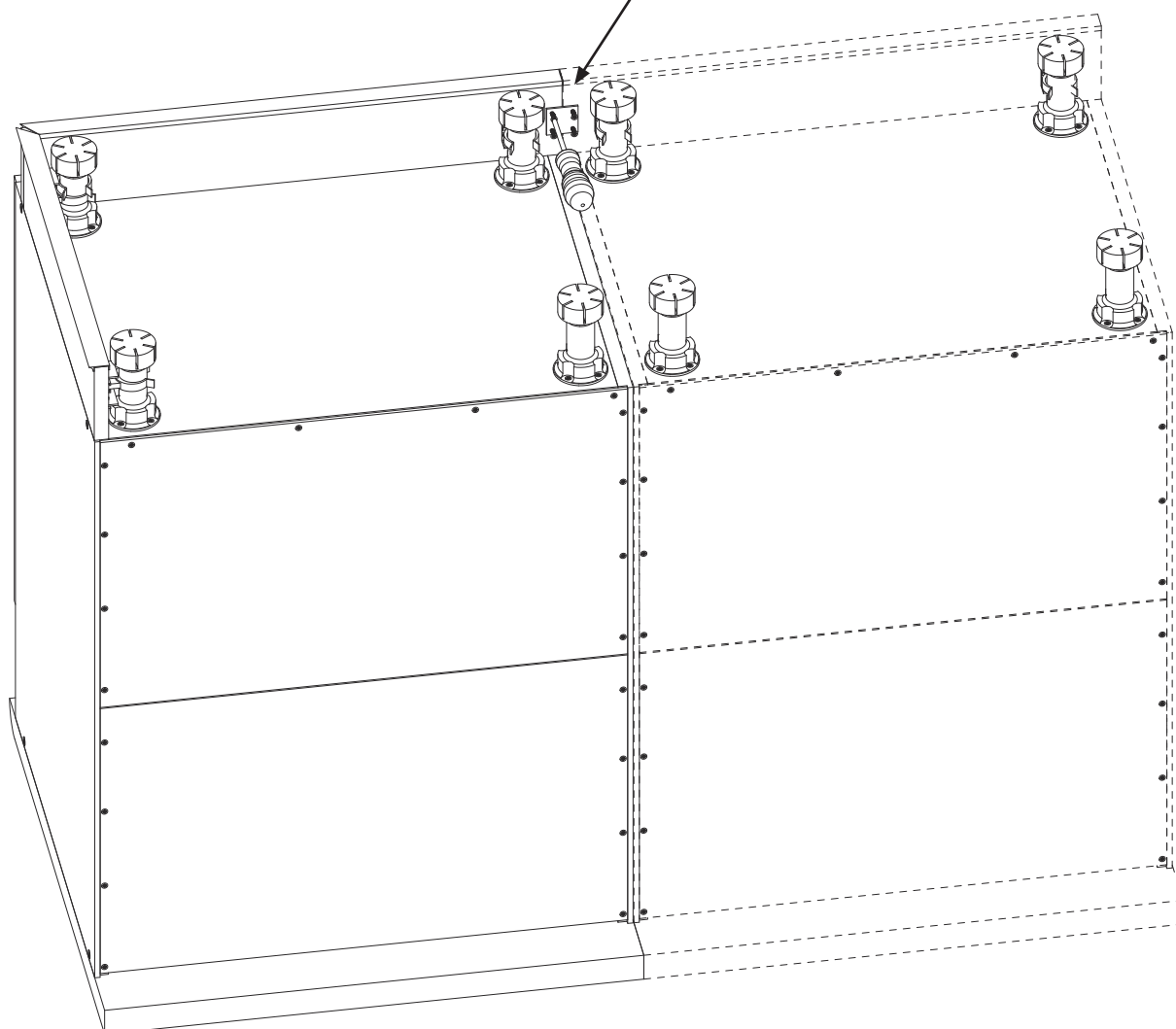
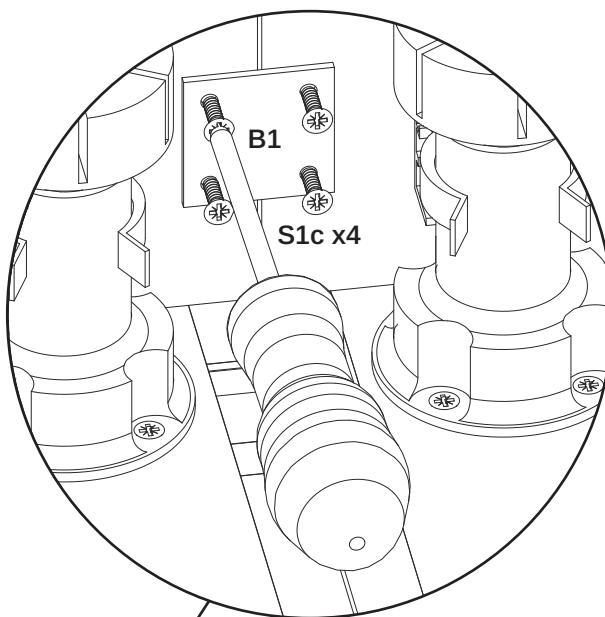
*

Opcjonalnie !

Optionally !

Optional !

En option !



Zasady użytkowania i konserwacji mebli

PL

- Meble należy użytkować w pomieszczeniach suchych, ogrzewanych zabezpieczonych przed szkodliwymi wpływami atmosferycznymi.
- W trakcie użytkowania mebli należy okresowo sprawdzać stan połączeń technicznych takich jak: mimośrod, zawiasy, prowadniki.
- Podczas przenoszenia mebli należy chwycić wyłącznie za pionowe elementy konstrukcyjne takie jak boki, nogi. Bezwzględnie nie można chwycić za elementy poziome, takie jak blaty, półki, szuflady, gdyż grozi to poważnymi uszkodzeniami mebli.
- Powierzchnię mebli należy czyścić wyłącznie środkami przeznaczonymi do pielęgnacji mebli.

EN

- Furniture should be kept in dry places which are heated and protected by harmful influence of atmospheric conditions.
- While the furniture is in use there is a necessity to periodically check the state of the technical connections such as: eccentric rods, hinges, guides.
- While furniture is carried it is necessary to keep only the vertical components, such as sides and legs of the furniture.
- The surface of the furniture should be cleaned only with detergents for furniture care.

DE

- Die Möbel soll man in den trockenen, beheizten und vor den schädlichen Witterungseinflüssen gesicherten Räumen benutzen.
- Im Laufe der Benutzung der Möbel soll man zeitlich den Zustand der technischen Verbindungen wie: Exzenter, Türbänder und Leitstücke prüfen.
- Während des Möbeltransports muss man ausschließlich nach vertikalen Konstruktionselementen wie: Ecken und Beine greifen. Auf keinen Fall darf man nach horizontalen Elementen, wie Blätter, Bretter und Schubladen greifen, was zur ernsthaften Möbelbeschädigung bringen kann.
- Die Fläche der Möbel soll man nur mit dazu geeigneten Pflegemöbelmitteln putzen.

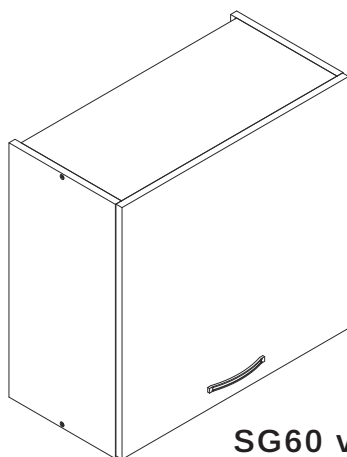
FR

- Les meubles doivent être utilisés dans des pièces sèches, chauffées et protégées contre les effets nocifs de la pollution. Les meubles doivent être utilisés dans des locaux secs, chauffés et protégés des influences atmosphériques nocives.
- Lors de l'utilisation du mobilier, l'état des connexions techniques telles que: excentriques, charnières, guides.
- Lorsque vous déplacez le meuble, ne manipulez que les éléments structurels verticaux, tels que les côtés, jambes. Vous ne devez absolument pas saisir les éléments horizontaux tels que les plateaux, les étagères, les tiroirs, car cela peut provoquer des dommages importants au mobilier.
- La surface du meuble doit être nettoyée uniquement avec des produits destinés à l'entretien des meubles.

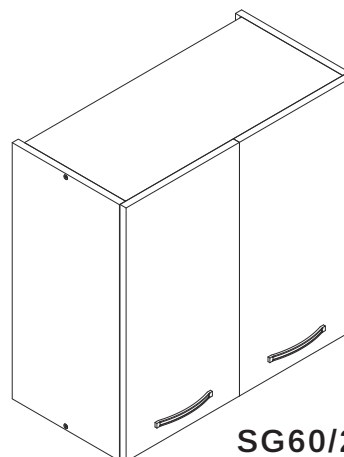


Szafka SG60 ver.1 (58x60x29,6)

Szafka SG60/2 ver.2 (58x60x29,6)



SG60 ver.1



SG60/2 ver.2



Ilość potrzebnych osób

Number of people needed

Benötigte Personenzahl

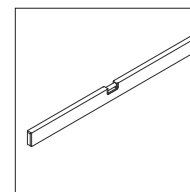
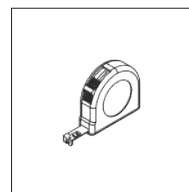
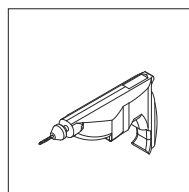
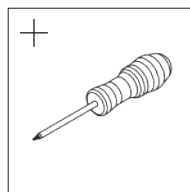
Nombre de personnes nécessaires

Niezbędne narzędzia do montażu

Tools necessary for assembly

Notwendiges Werkzeug für die Montage

Outils nécessaires pour le montage



PL

- Przed przystąpieniem do montażu przeczytaj i zapoznaj się z całą instrukcją.
- Przestrzegaj bezwzględnie kolejnych kroków montażowych 1, 2, 3...
- Nie wyrzucaj opakowania dopóki nie ukończysz skutecznie w całości montażu.
- Montaż wykonuj na płaskiej, miękkiej oraz czystej powierzchni takiej jak tektura.
- Bezwzględnie nie montuj elementów jeśli zauważysz ich wady lub uszkodzenia.
- Elementy montażowe takie jak okucia trzymaj w miejscu niedostępnym dla niemowląt i dzieci.
- Wadliwe lub uszkodzone elementy reklamuj podając ich numer z instrukcji montażu.
- Jeśli uszkodzony element będzie zamontowany reklamacja nie będzie uznana.

EN

- Read and get familiar with the whole instruction before the process of installation.
- Imperatively observe the consecutive assembly steps 1, 2, 3...
- Do not throw away the packaging until the installation is successfully done.
- The installation should be done on the flat, soft and clear surface, such as cardboard.
- Under no circumstances should you install the elements in case of any faults or damage.
- The installation elements as fittings should be kept in a place unavailable for babies or children.
- Faulty or damaged components should be complaint by giving the number of the assembly instruction.
- If the damaged component is installed, the complaint will not be accepted.

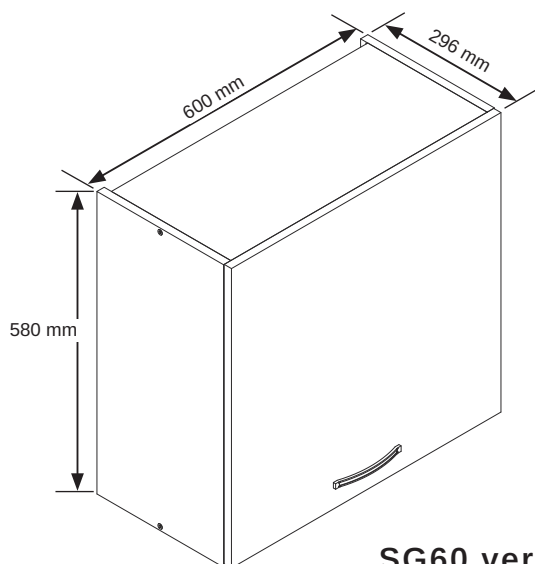
DE

- Vor Beginn der Montage muss man die Instruktion genau durchlesen.
- Die aufeinanderfolgenden Montageschritte 1, 2, 3... unbedingt beachten.
- Man muss die Packung behalten bis man die ganze Montage erfolgreich nicht beendet.
- Die Montage muss man auf einer glatten, weichen und sauberen Fläche ausüben
- Fehlerhafte oder beschädigte Elemente darf man auf keinen Fall montieren. Auf keinen Fall darf man fehlerhafte oder beschädigte Elemente montieren.
- Die Montageelemente wie Beschläge muss man unzugänglich von Babys und Kindern halten.
- Fehlerhafte oder beschädigte Elemente muss man nur mit Nummer der Instruktion reklamieren.
- Falls das beschädigte Element montiert wird, wird die Reklamation nicht berücksichtigt.

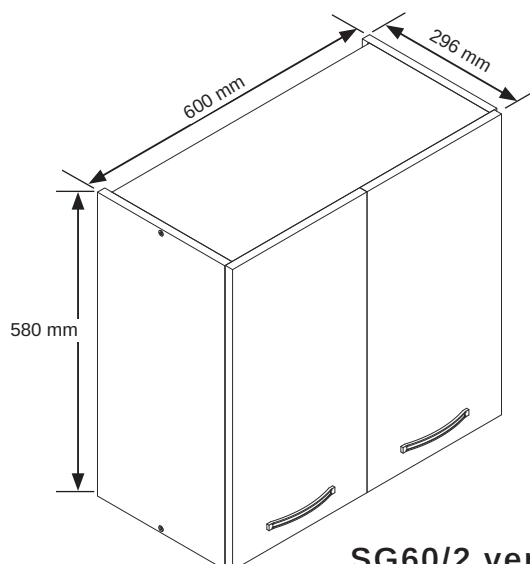
FR

- Avant de commencer le montage, lire et prendre connaissance de l'intégralité du manuel.
- Respectez scrupuleusement les étapes d'installation suivantes 1, 2, 3...
- Ne pas jeter l'emballage avant d'avoir terminé l'assemblage.
- Le montage doit être effectué sur une surface plane, souple et propre, comme du carton.
- Ne pas assembler si vous remarquez des défauts ou des dommages.
- Garder les éléments de montage tels que les raccords hors de portée des bébés et des enfants.
- Réclamer les pièces défectueuses ou endommagées en citant le numéro figurant dans les instructions de montage.
- Si l'article endommagé est installé, la plainte ne sera pas acceptée.

SZAFKA SG60 i SG60/2



SG60 ver.1

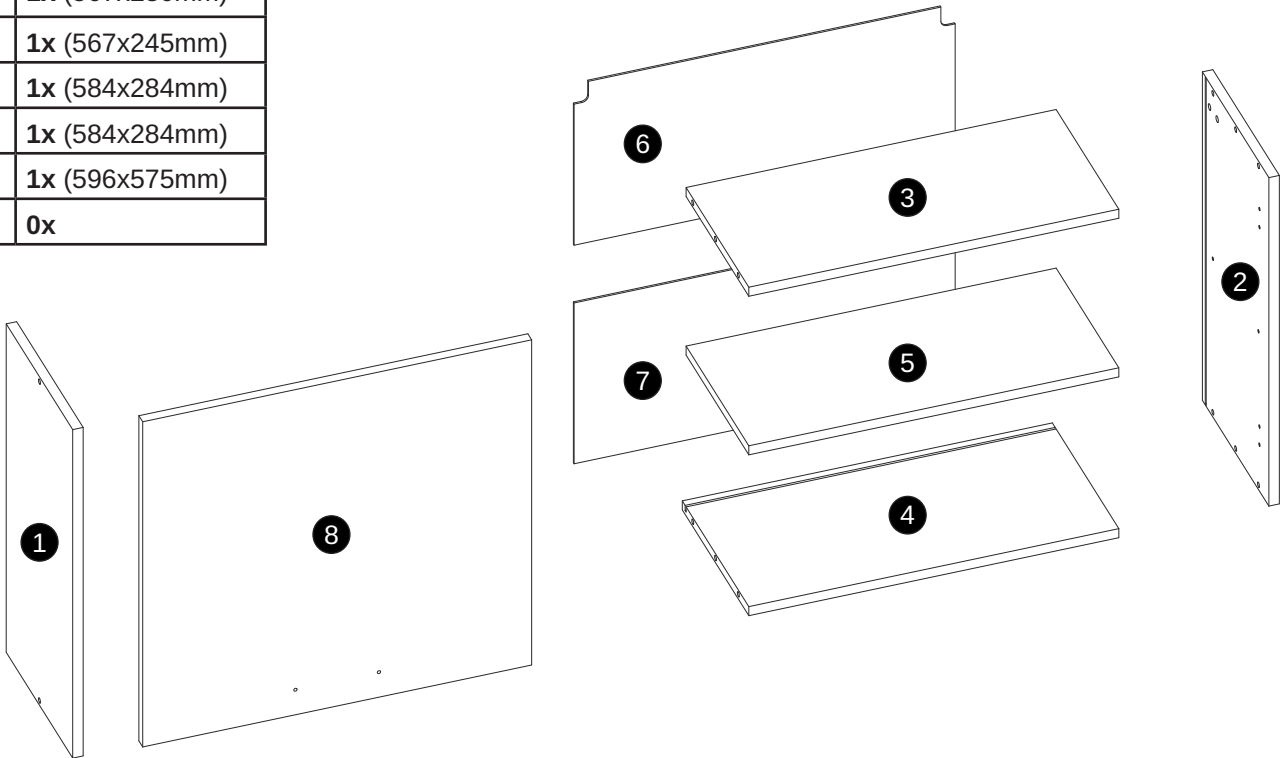


SG60/2 ver.2

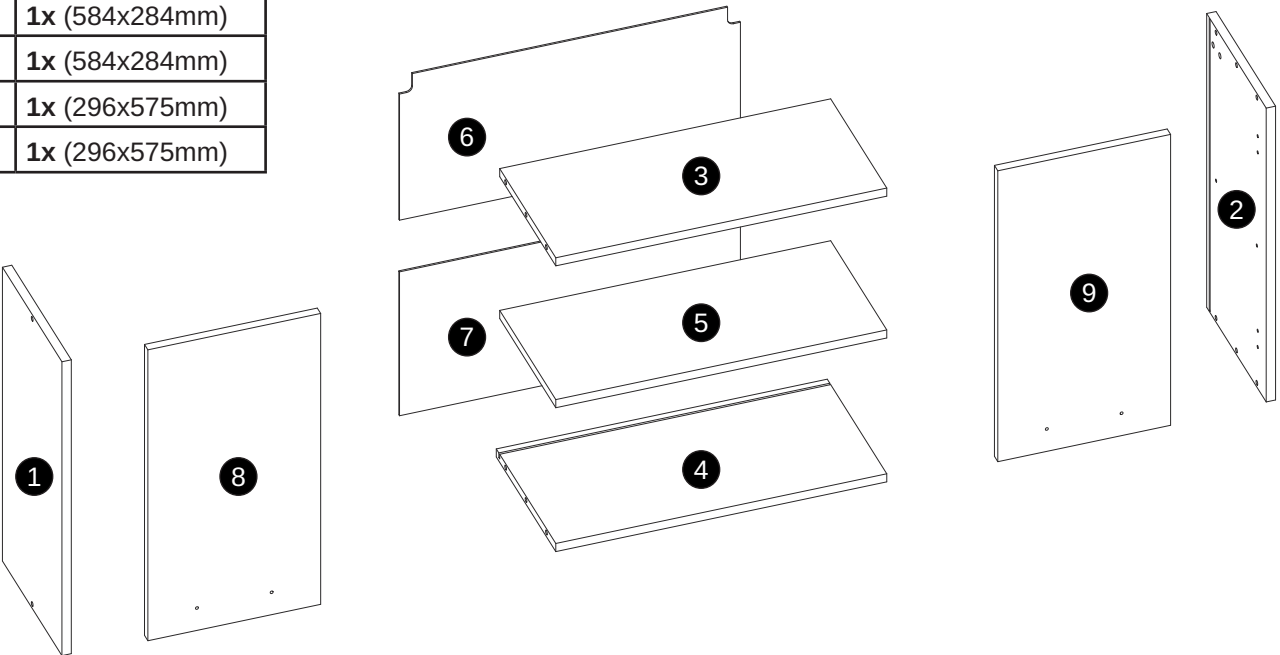
Okucia / Fittings / Beschläge / Embouts

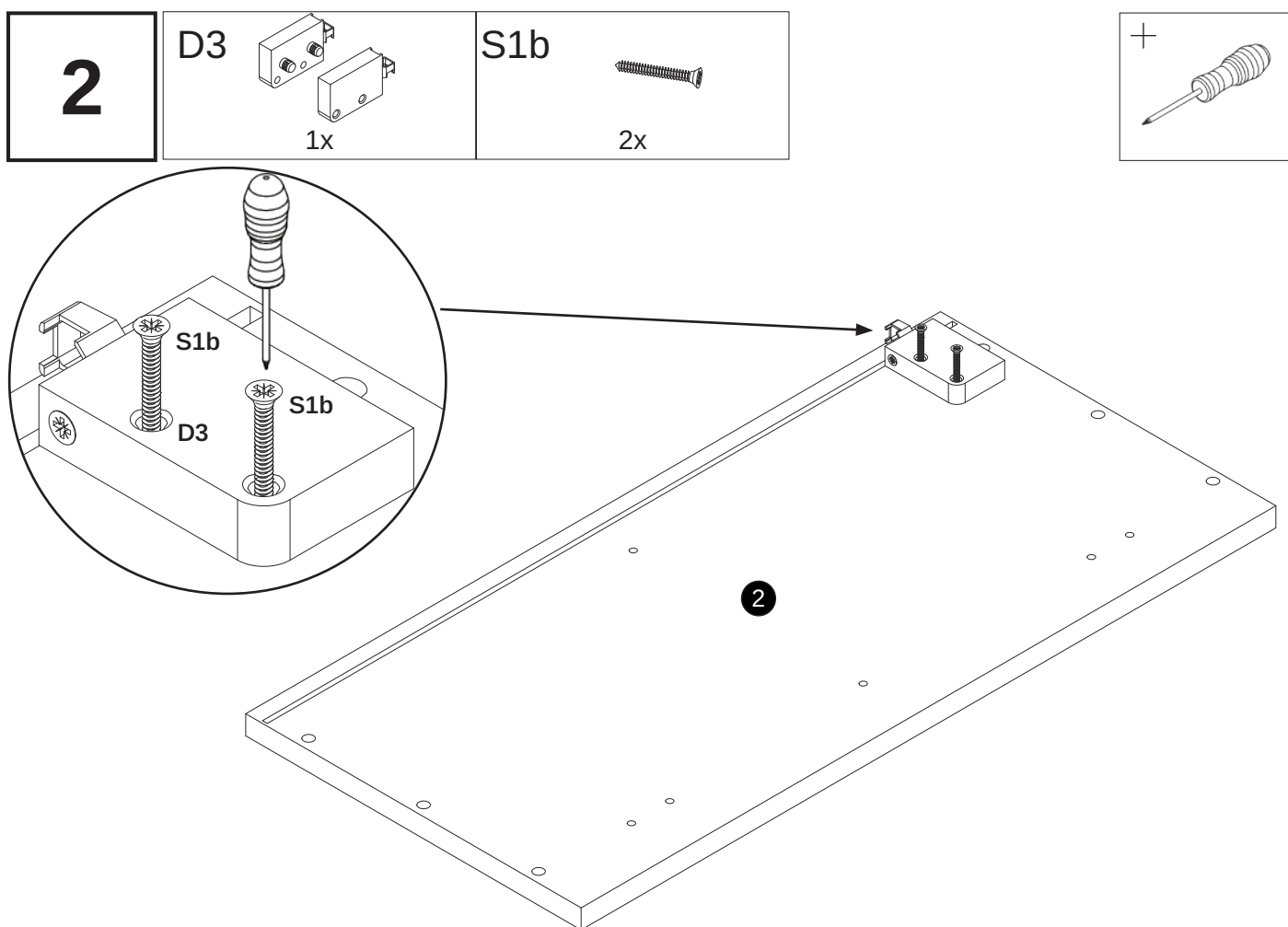
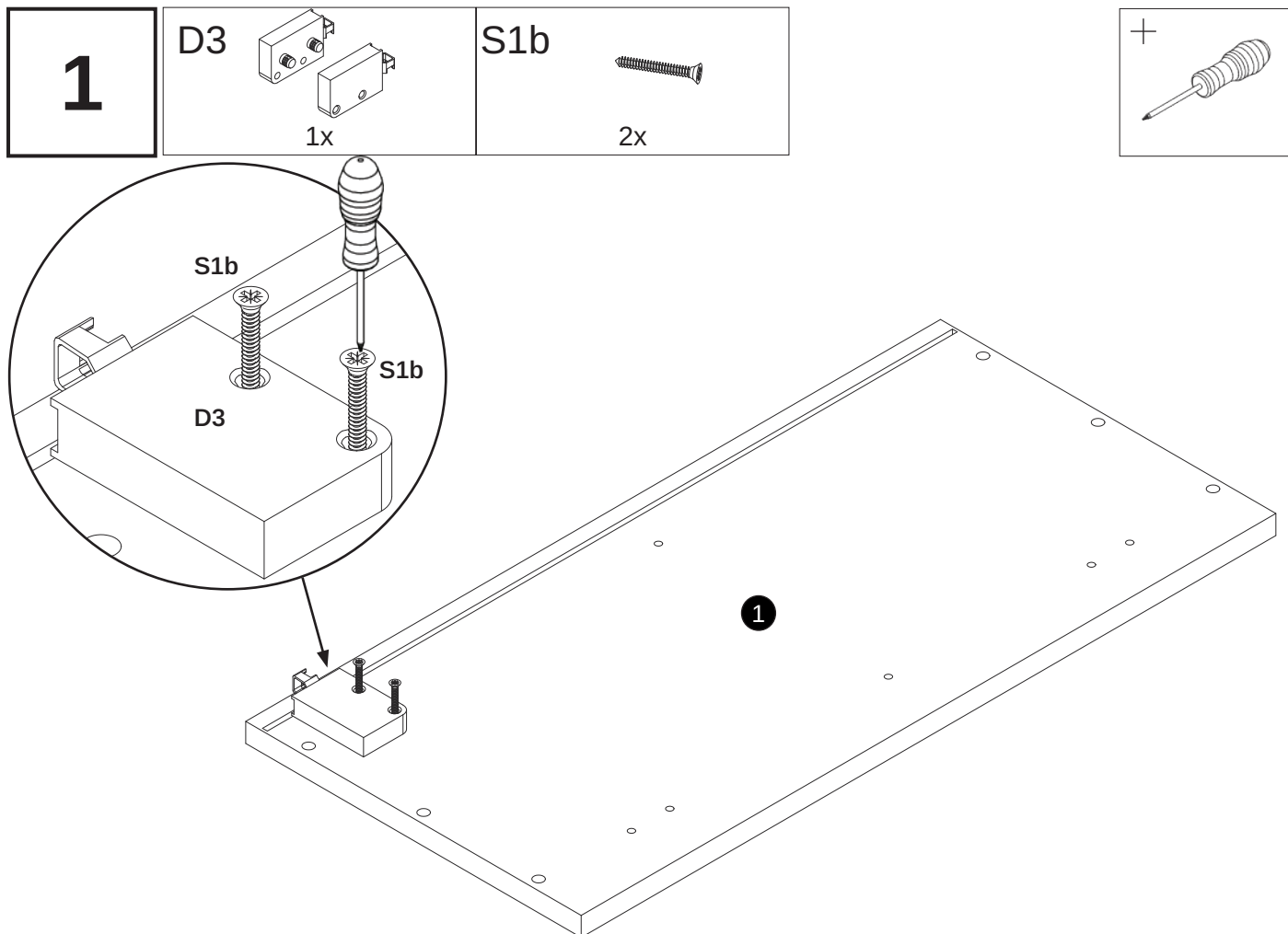
A1 ver.1-x2 ver.2-x4	E1 x8	D15 x7	D3 x2
S1b 3,5x29mm x4	S1c 3,5x16mm ver.1-x4 ver.2-x8	P9 4x27mm ver.1-x2 ver.2-x4	U1 ver.1-x1 ver.2-x2
D4 x4	D2 x2	F1 7x50mm x4	D11 ver.1-x6 ver.2-x12
S0b 3x16mm x5	H1 x1	K2 x1	F10 x4

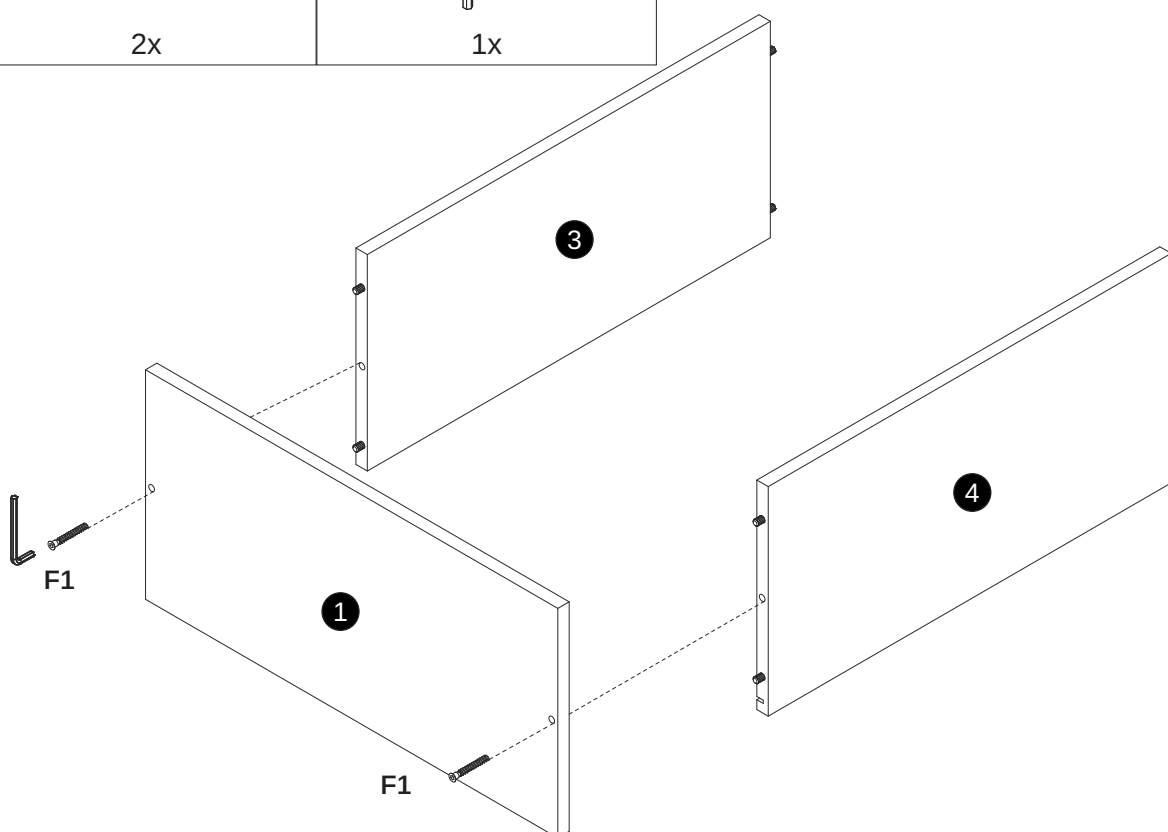
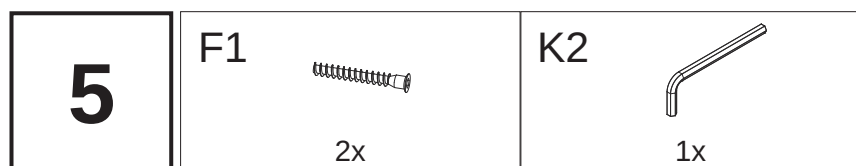
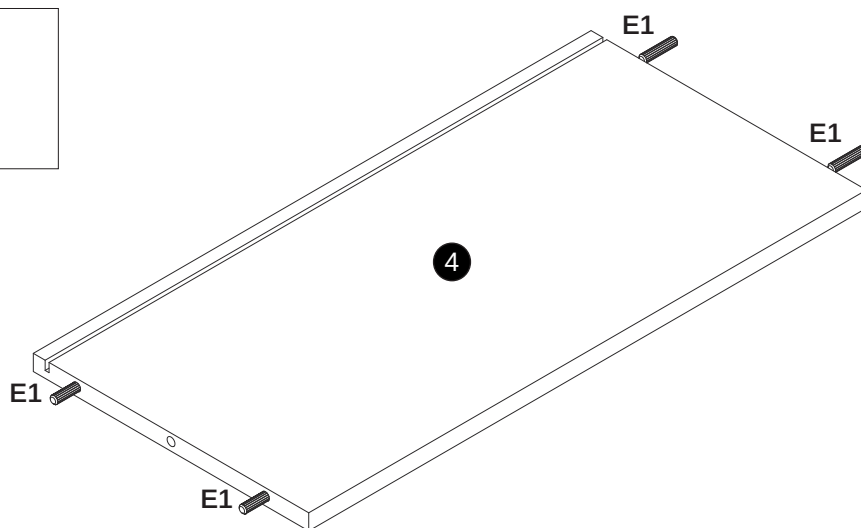
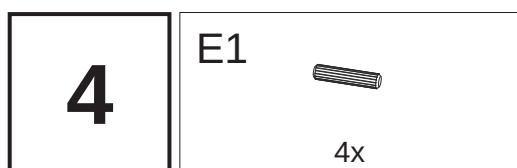
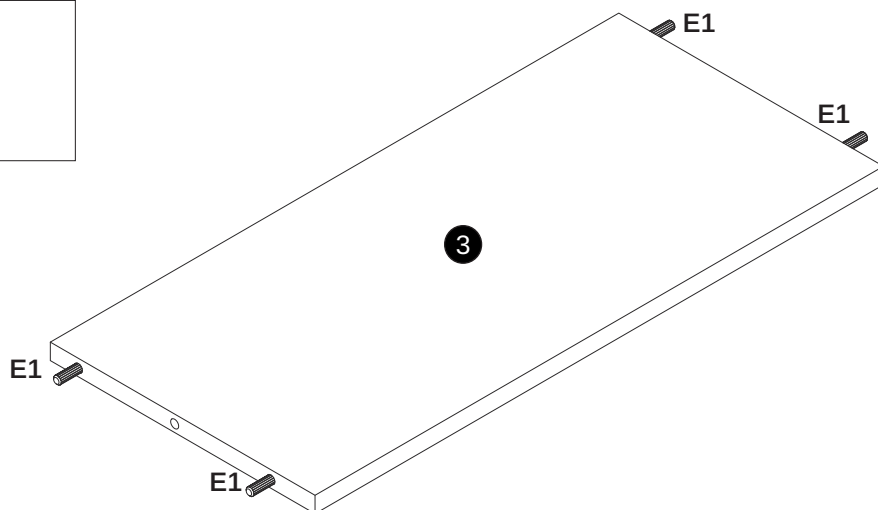
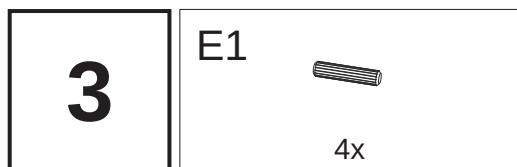
	SG60
1	1x (580x280mm)
2	1x (580x280mm)
3	1x (567x264mm)
4	1x (567x280mm)
5	1x (567x245mm)
6	1x (584x284mm)
7	1x (584x284mm)
8	1x (596x575mm)
9	0x

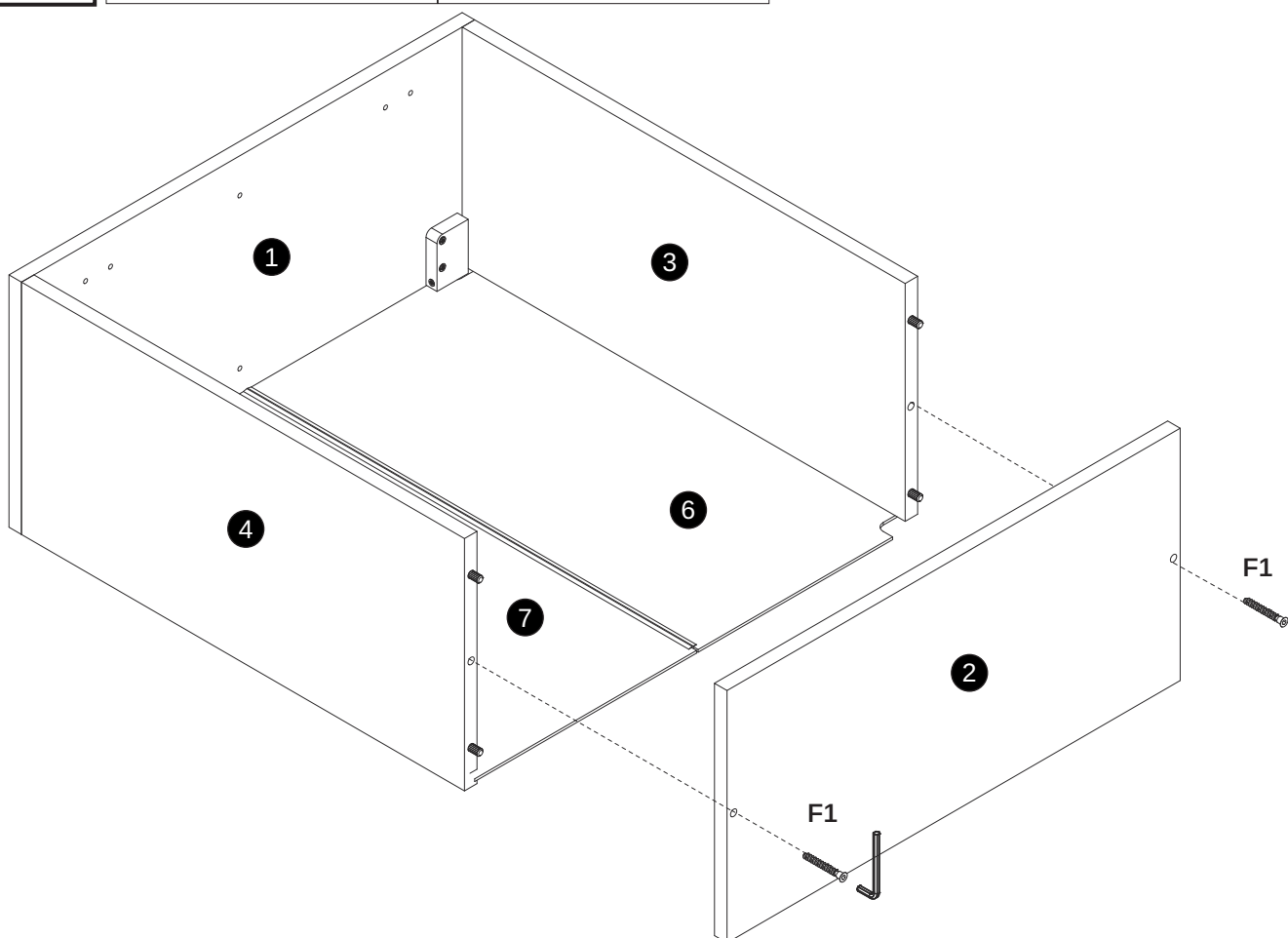
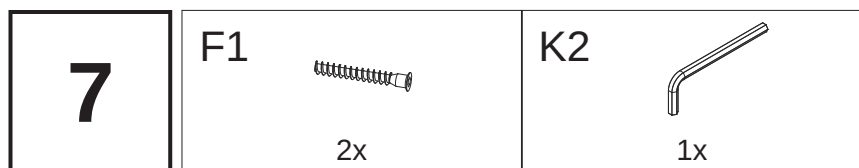
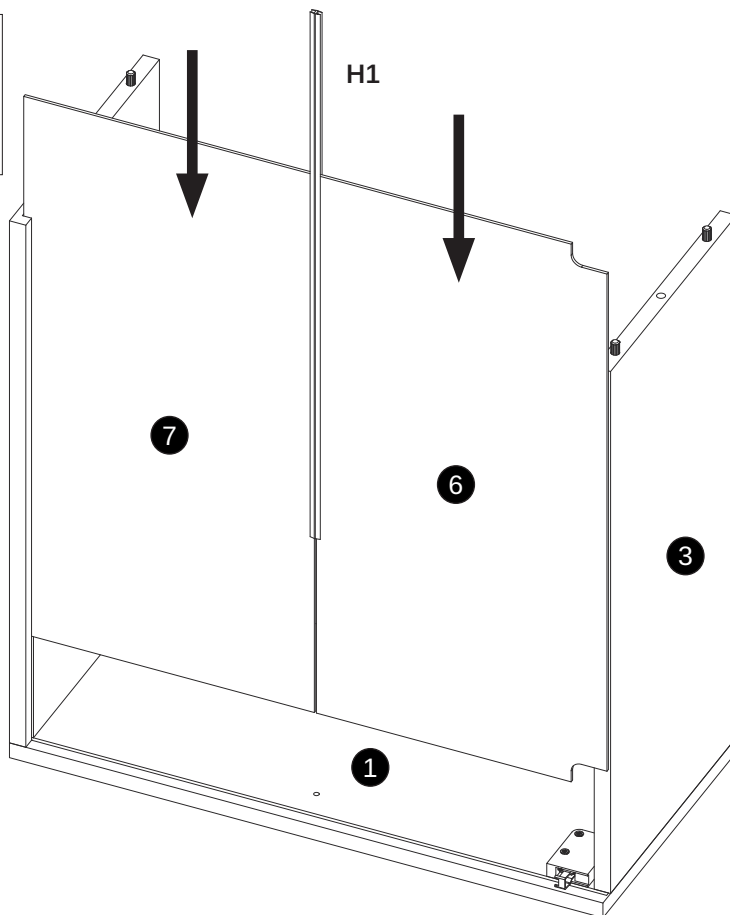
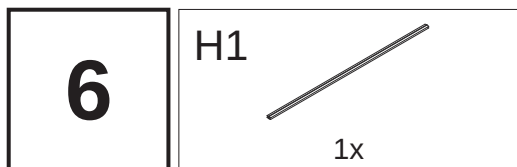


	SG60/2
1	1x (580x280mm)
2	1x (580x280mm)
3	1x (567x264mm)
4	1x (567x280mm)
5	1x (567x245mm)
6	1x (584x284mm)
7	1x (584x284mm)
8	1x (296x575mm)
9	1x (296x575mm)

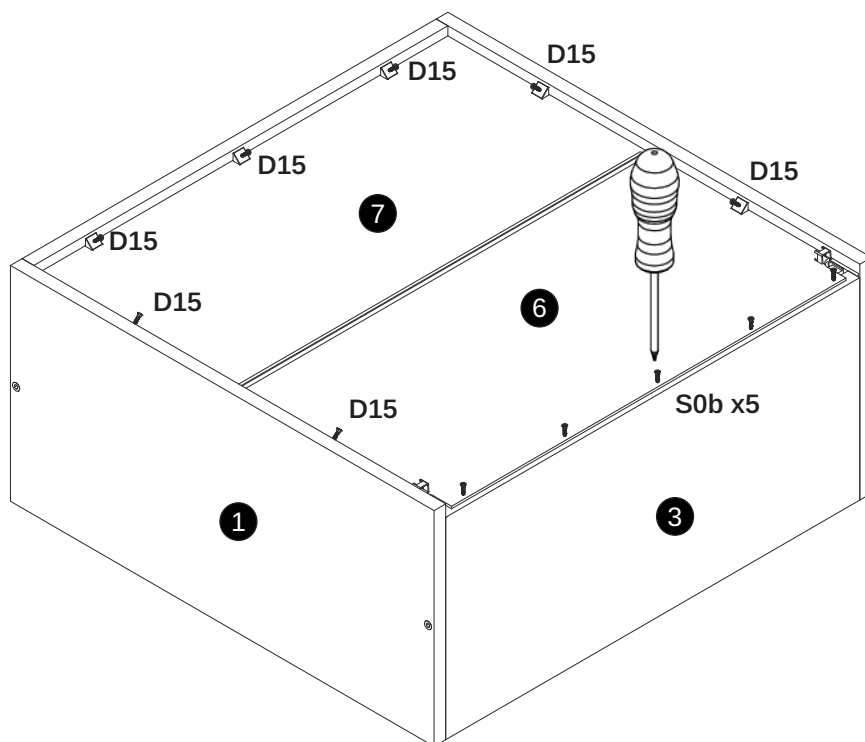
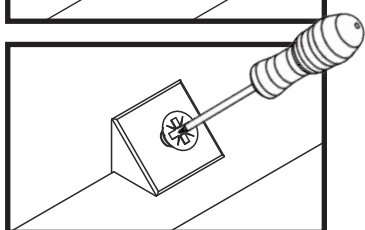
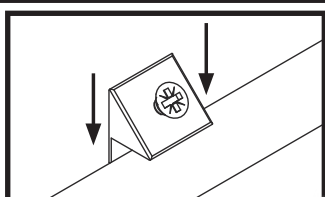
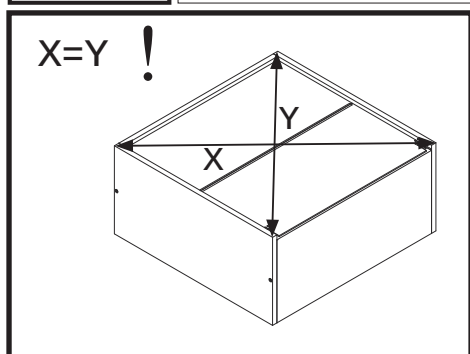
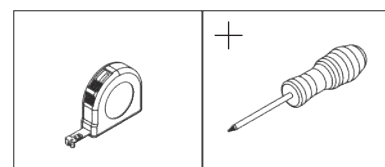




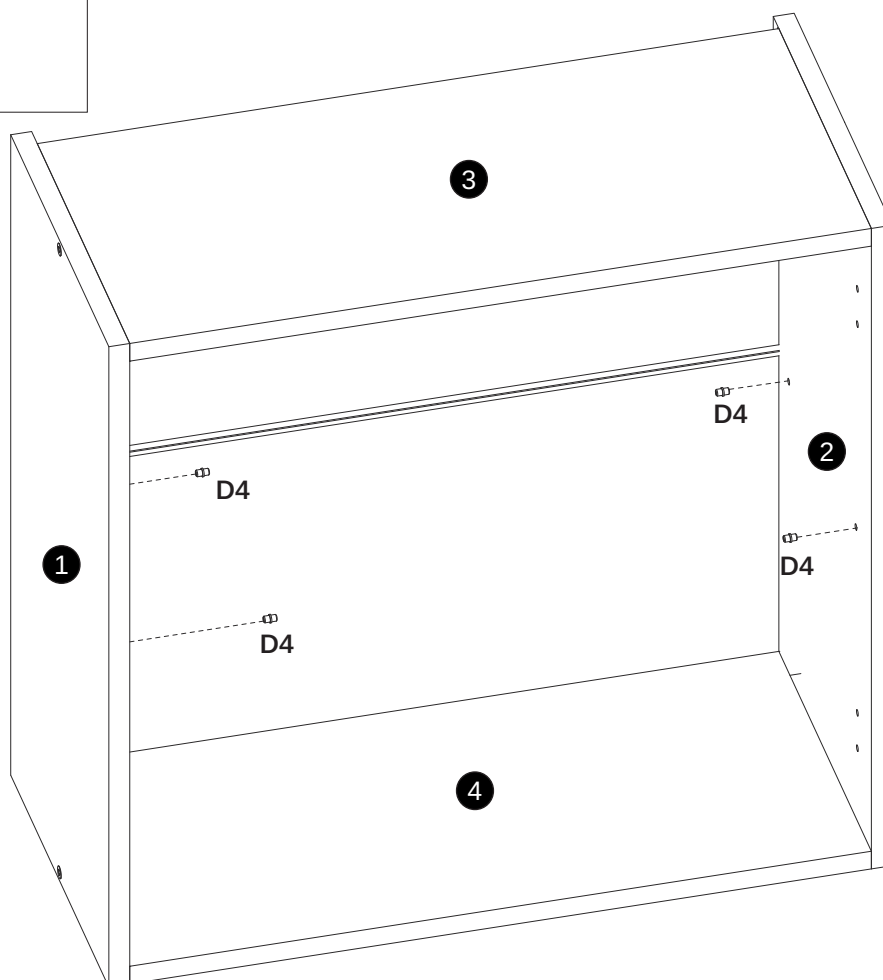




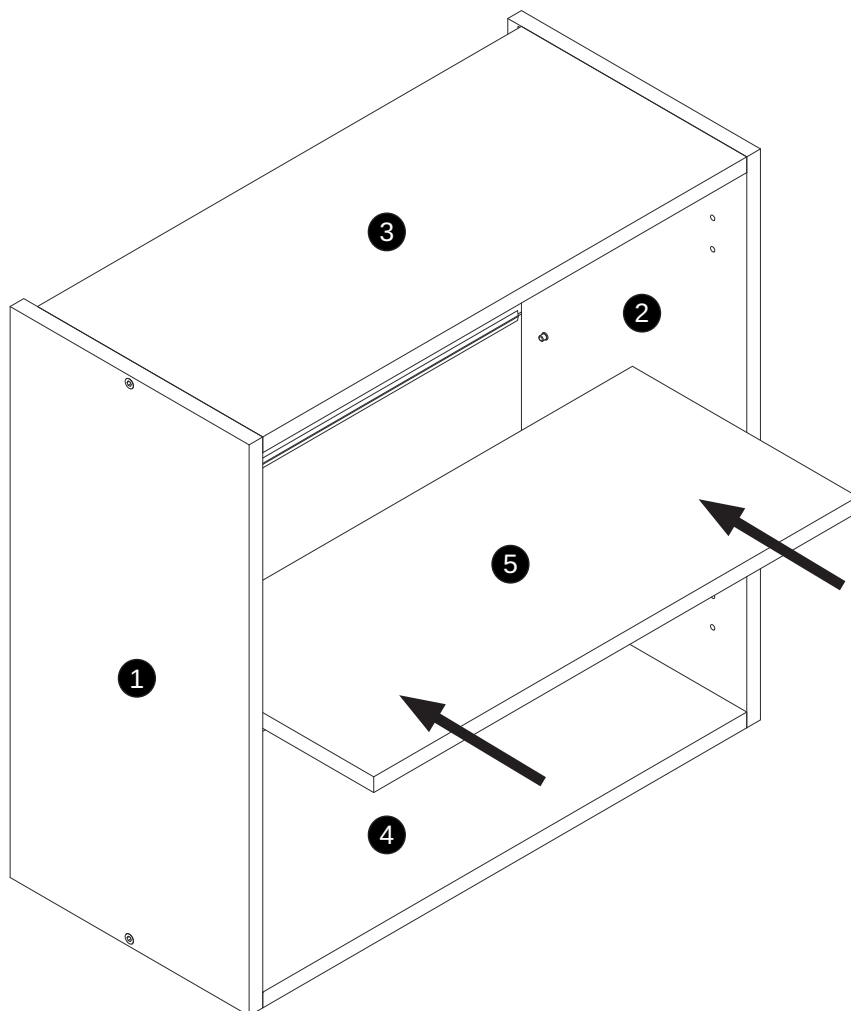
8	D15		S0b	
	7x		5x	



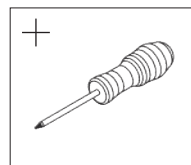
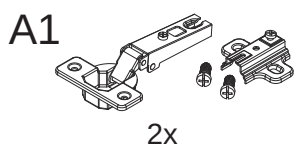
9	D4	
	4x	



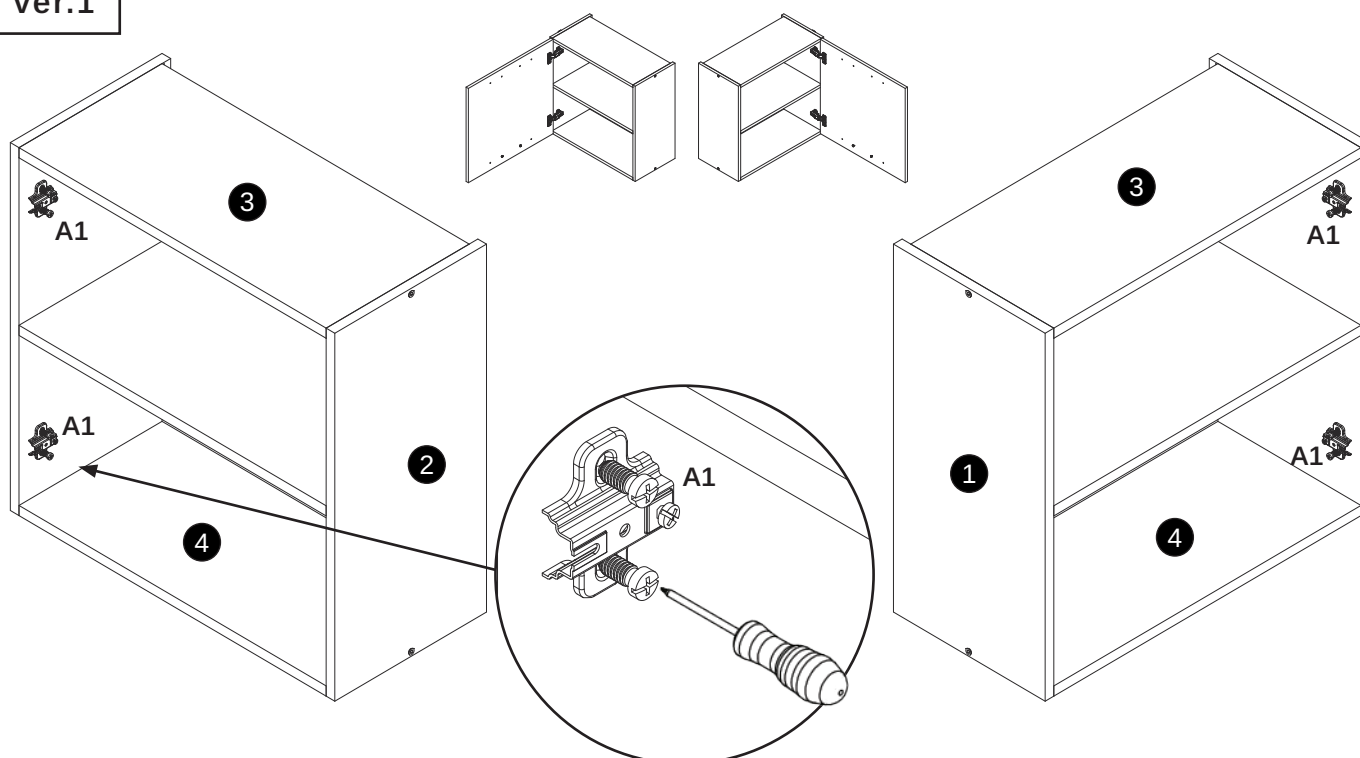
10



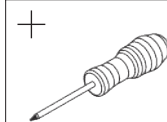
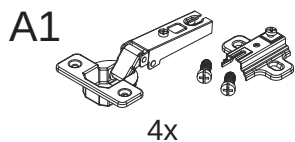
11



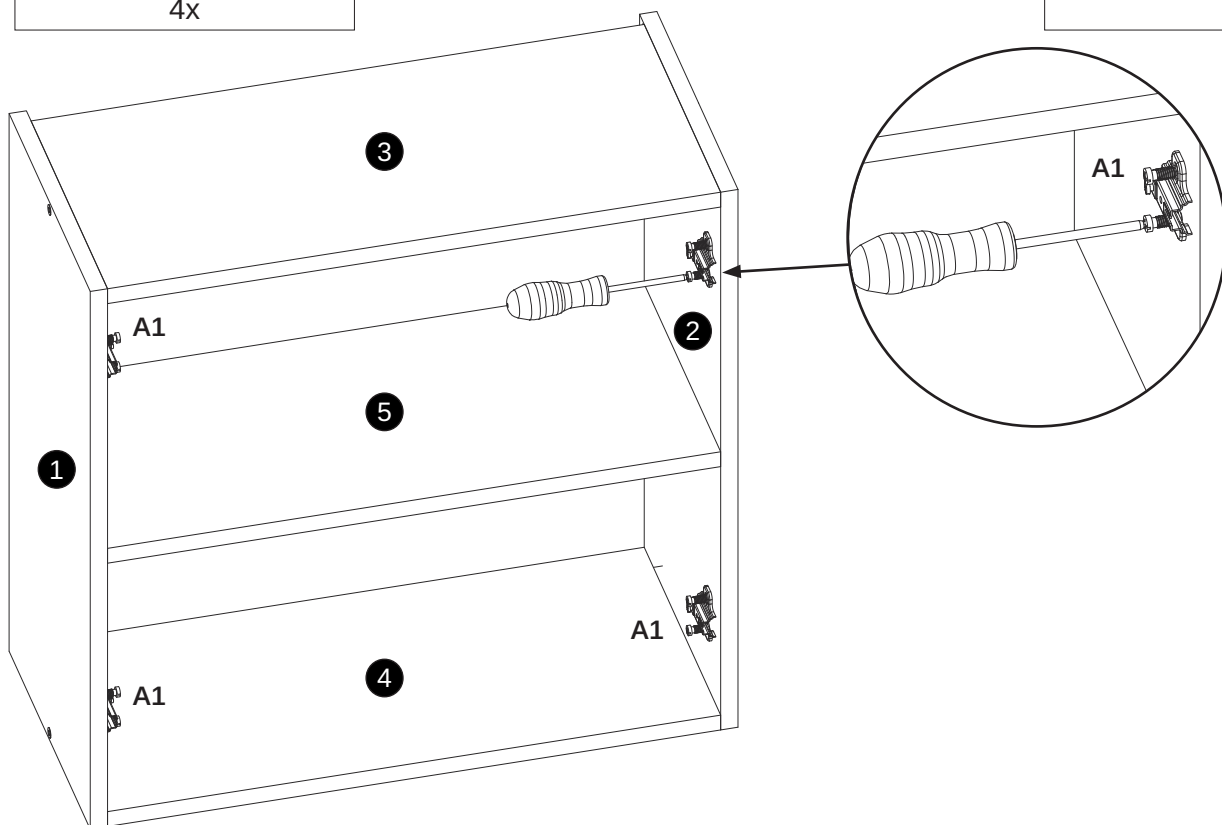
ver.1



11

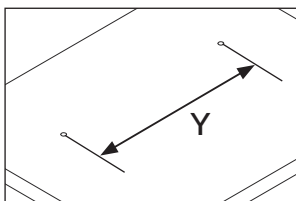
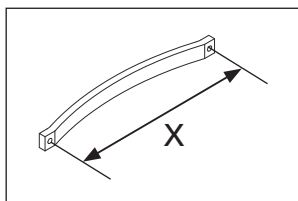


ver.2

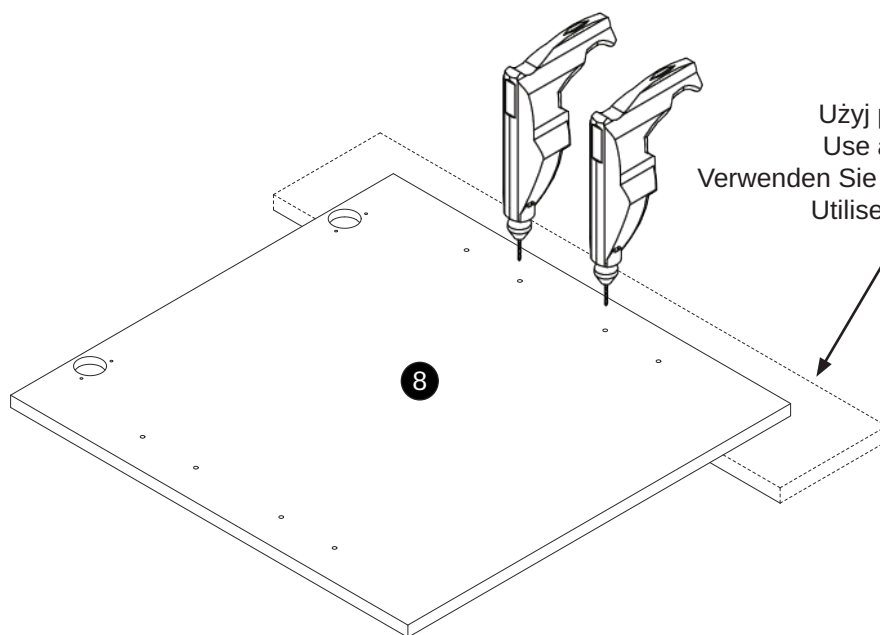
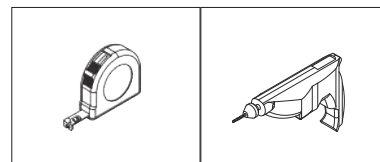


12

! $X=Y$



ver.1

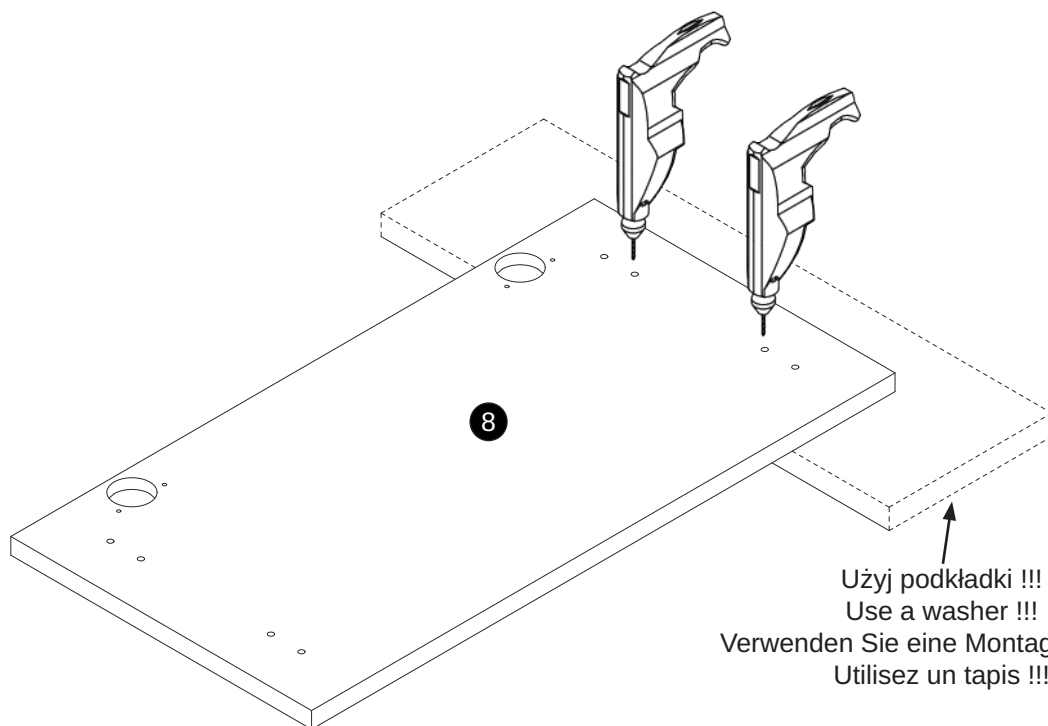
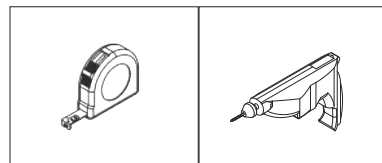
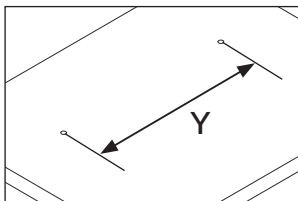
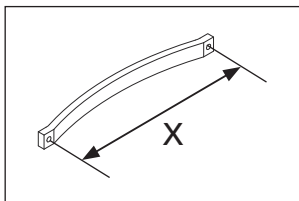


Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

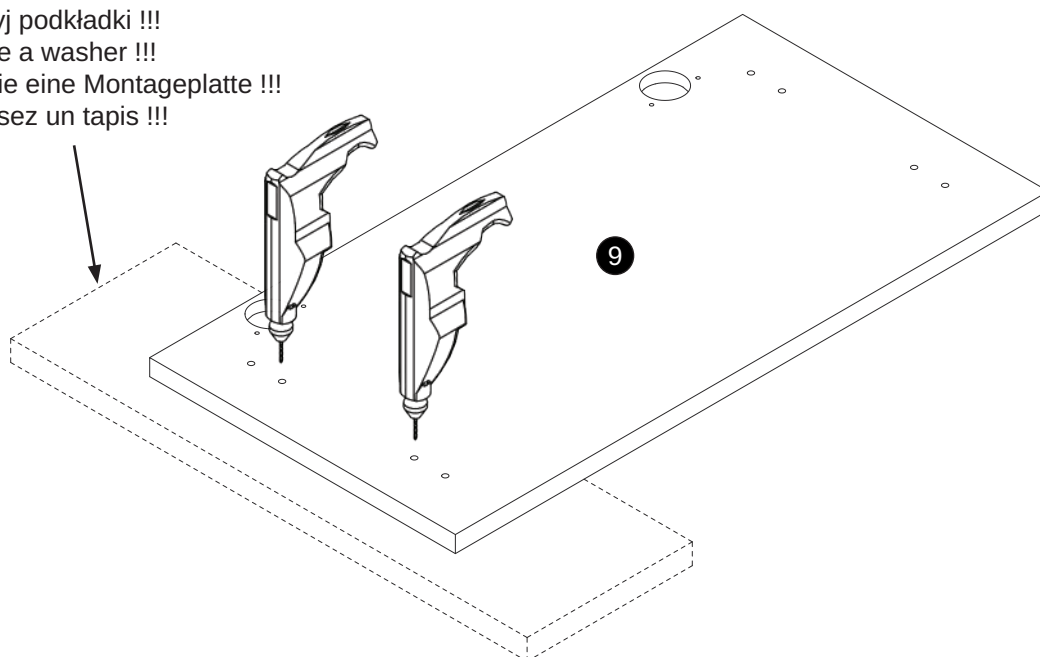
12

ver.2

! $X=Y$



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!



13

U1



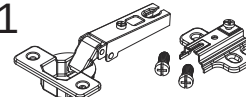
1x

P9



2x

A1



2x

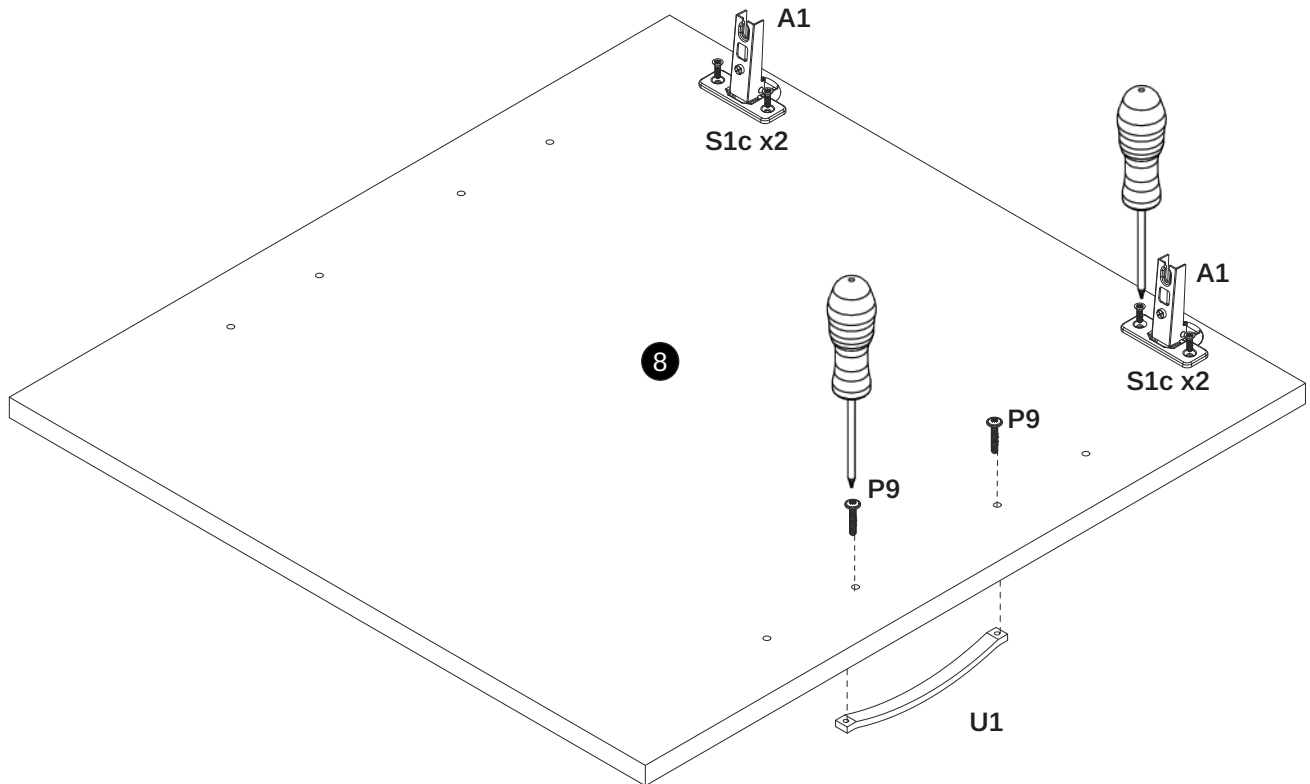


ver.1

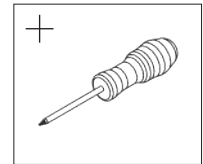
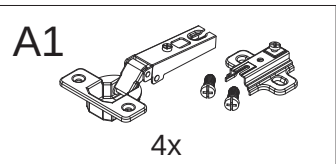
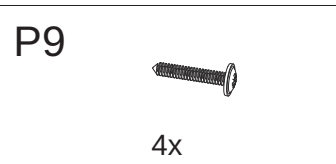
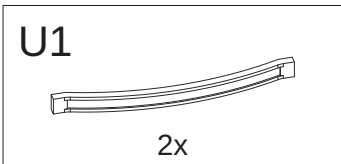
S1c



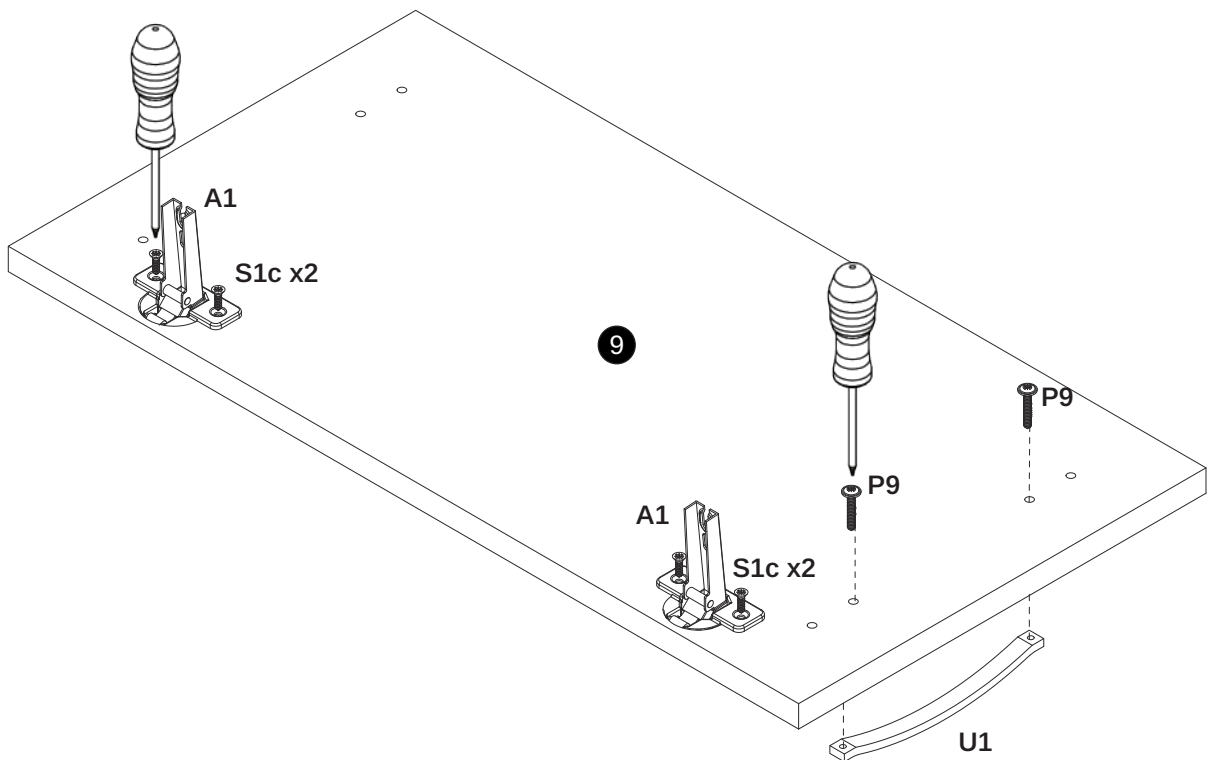
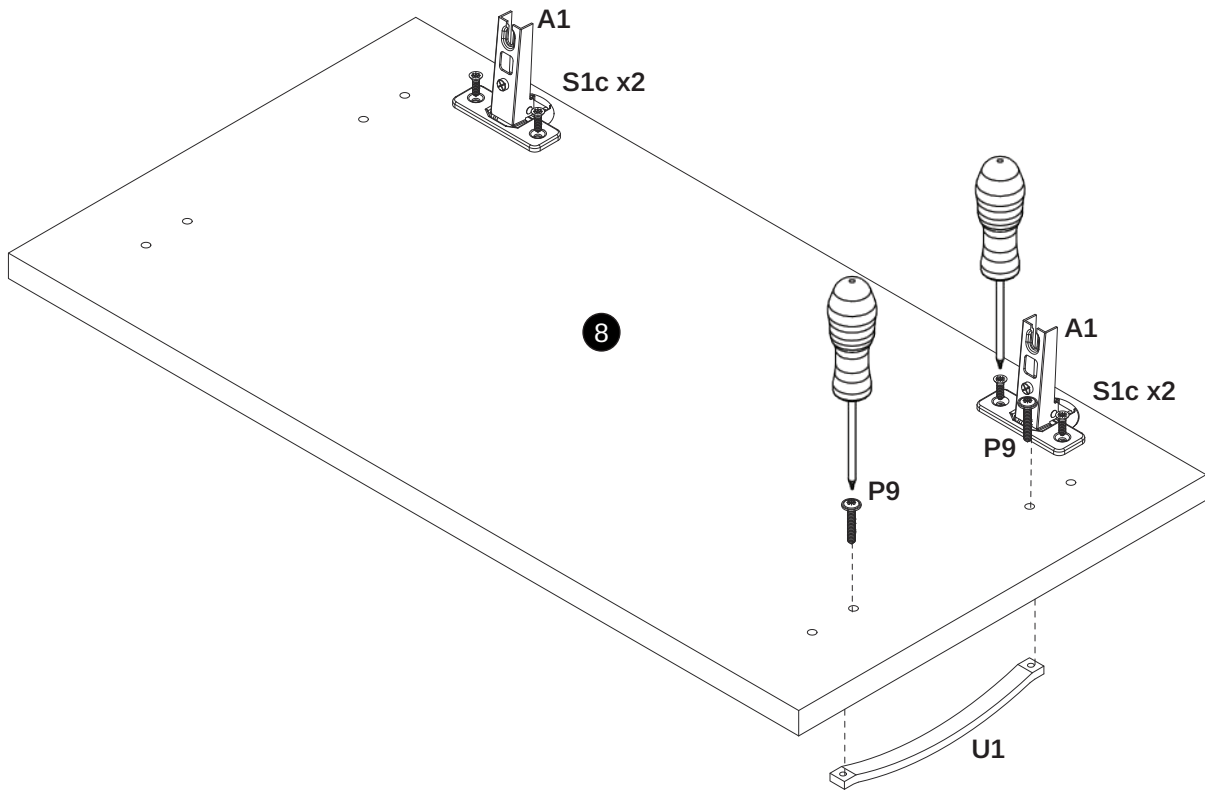
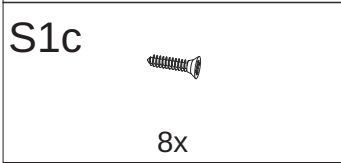
4x



13



ver.2



14

D11

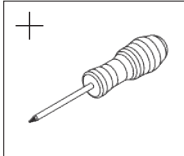


x6

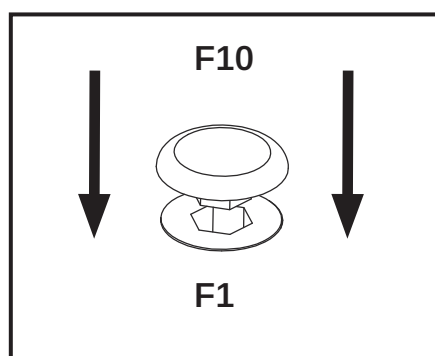
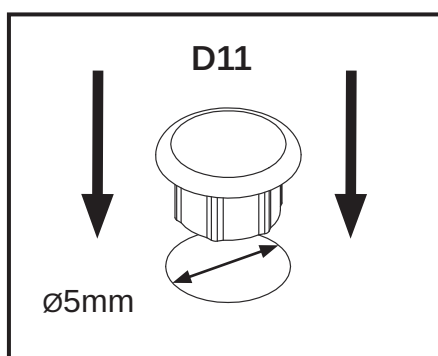
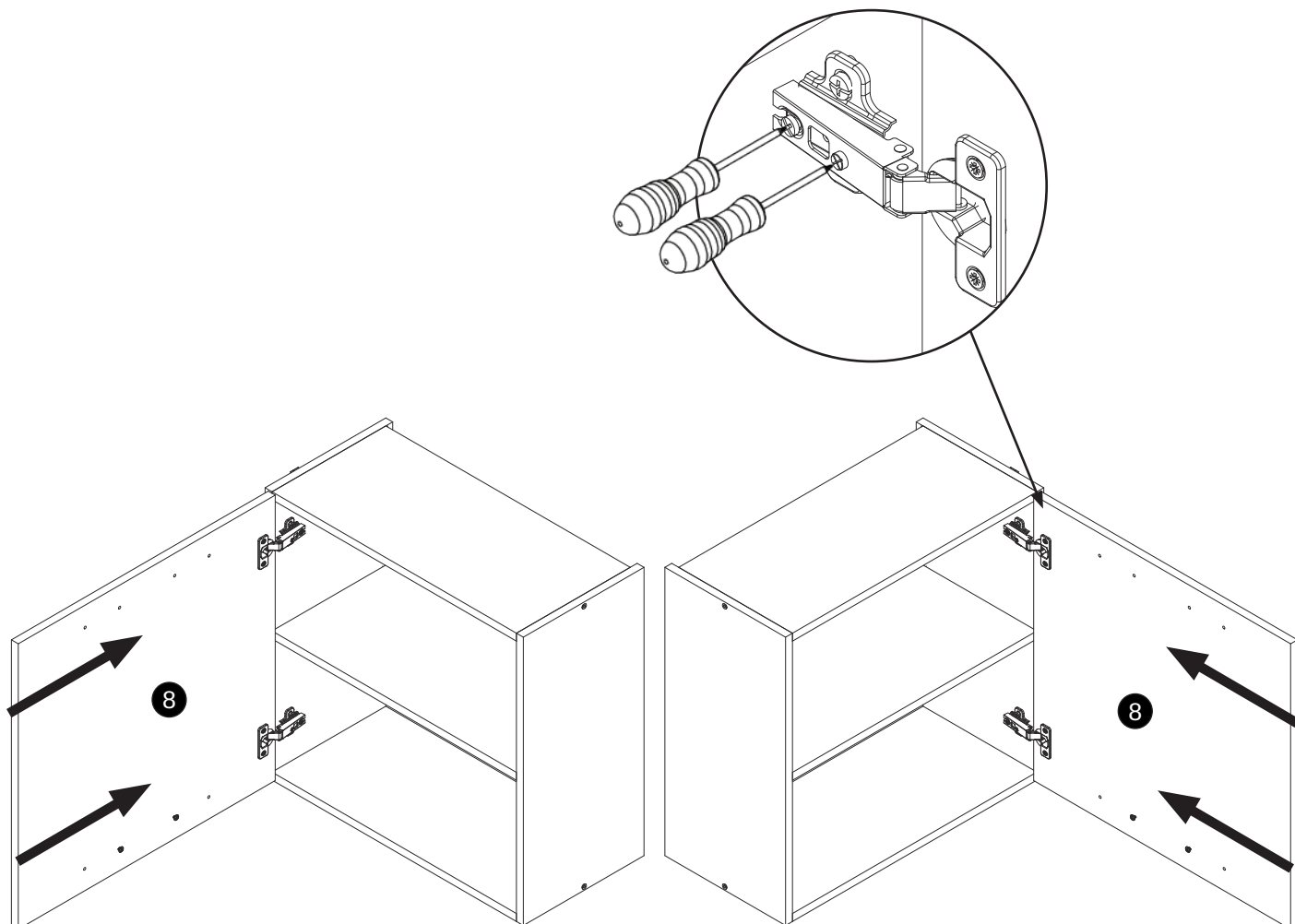
F10



x4



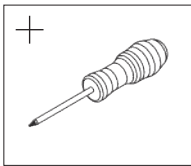
ver.1



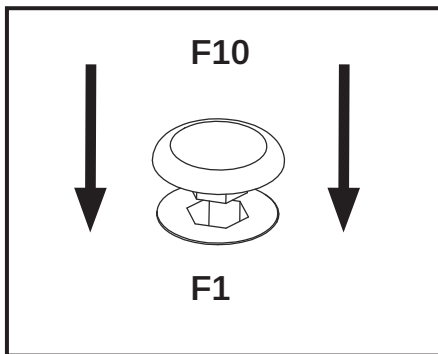
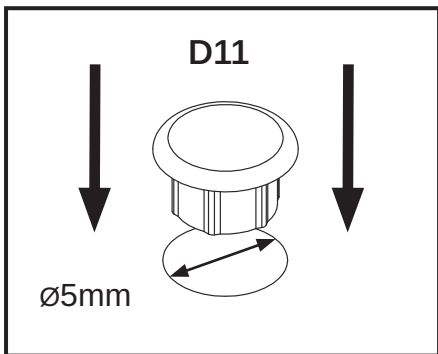
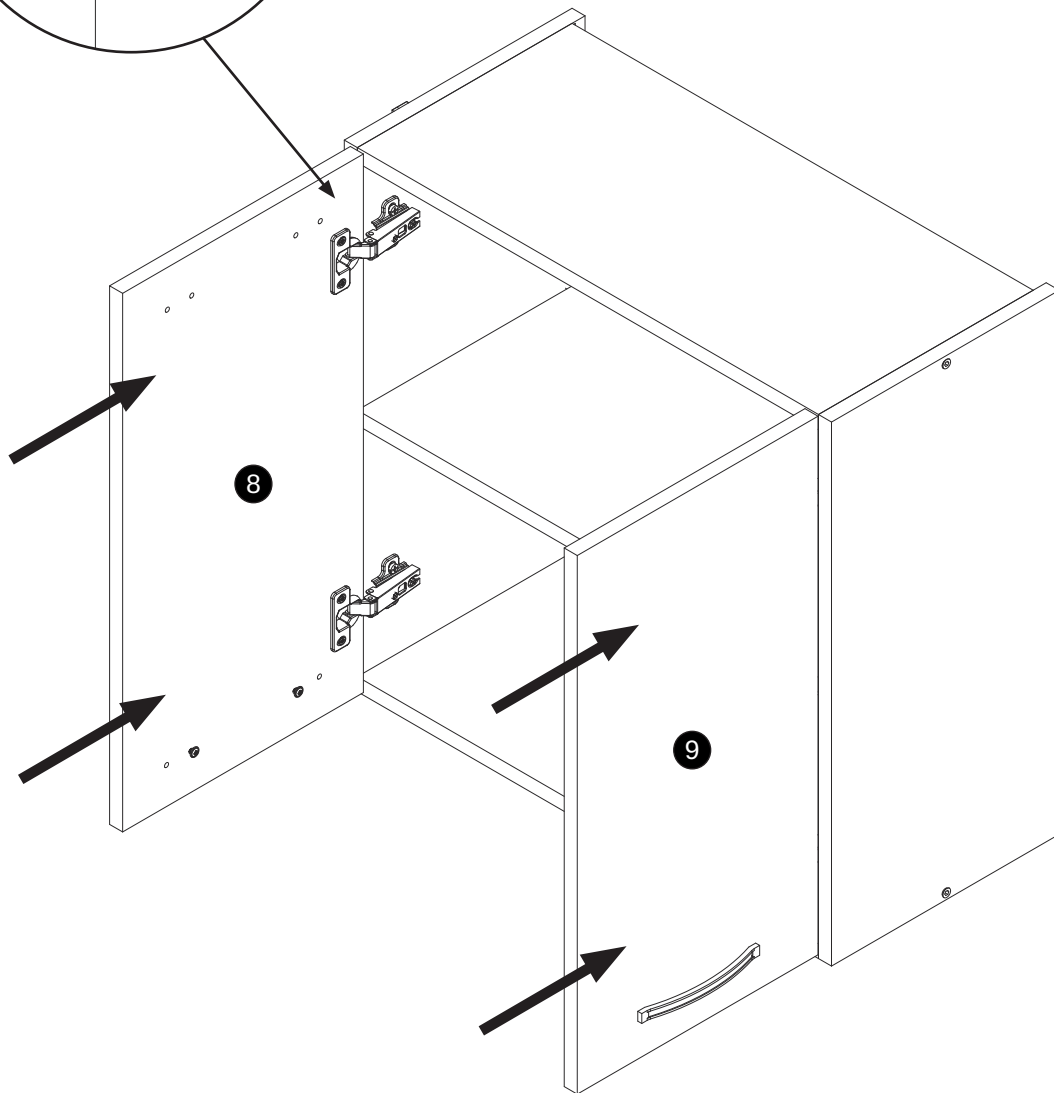
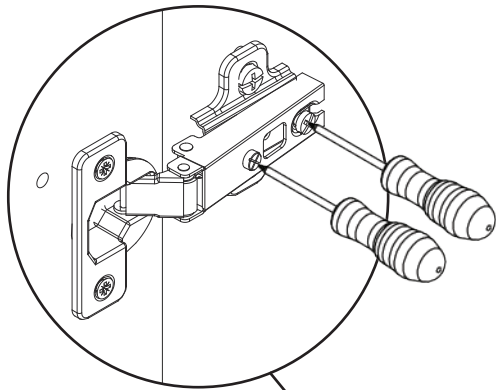
14

D11
x12

F10
x4



ver.2

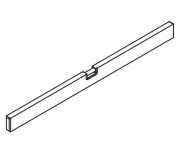


15

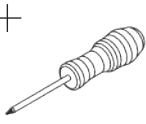
D2

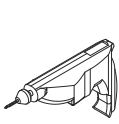


2x



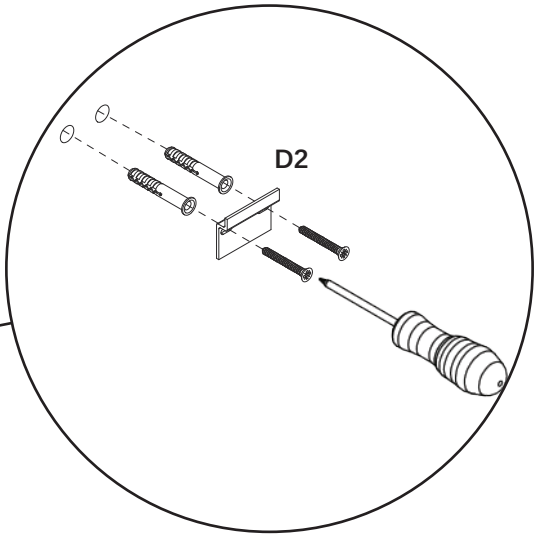
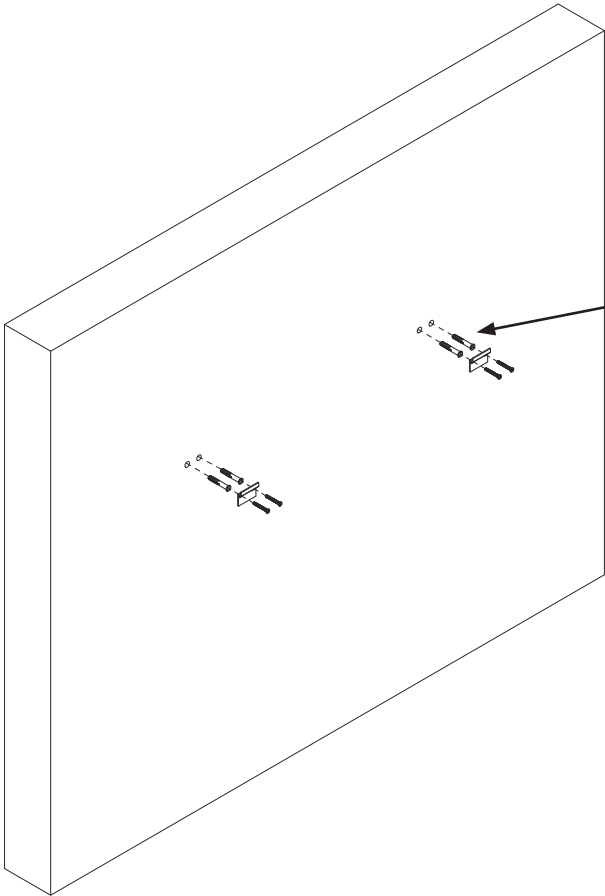
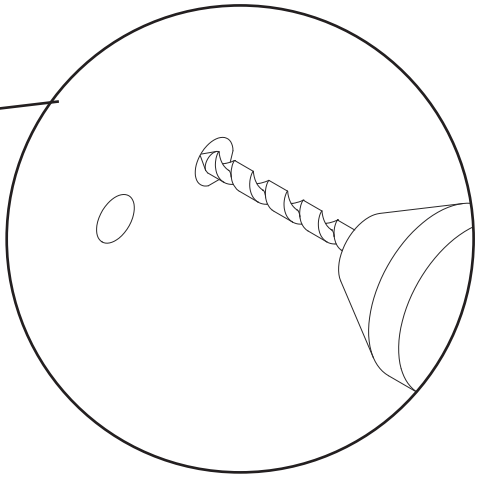
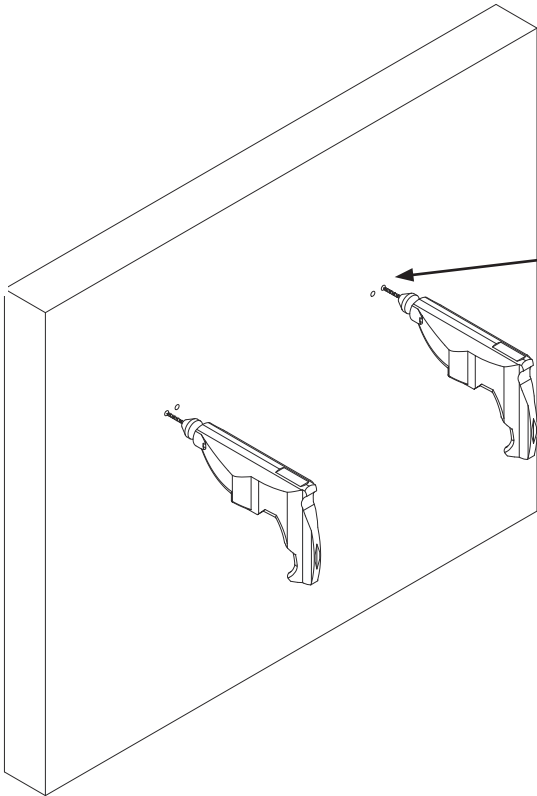
+



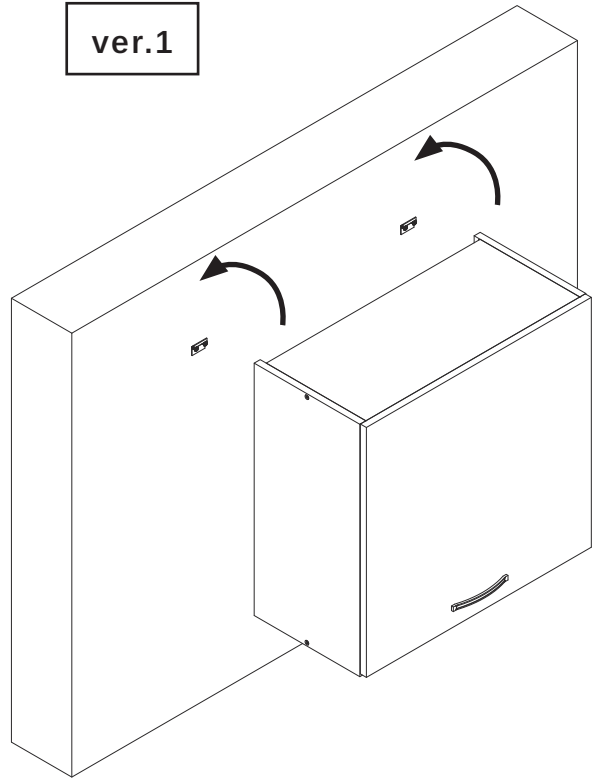




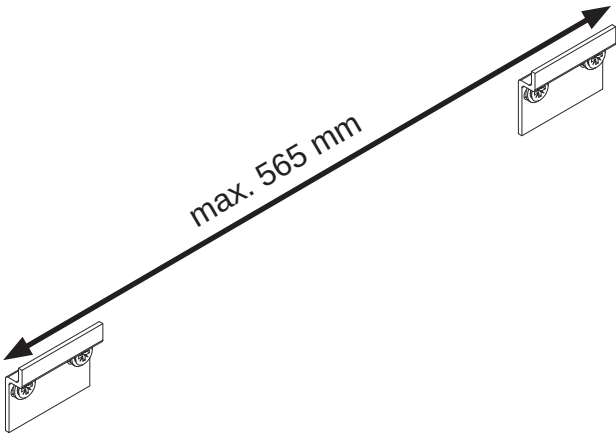
Ø8



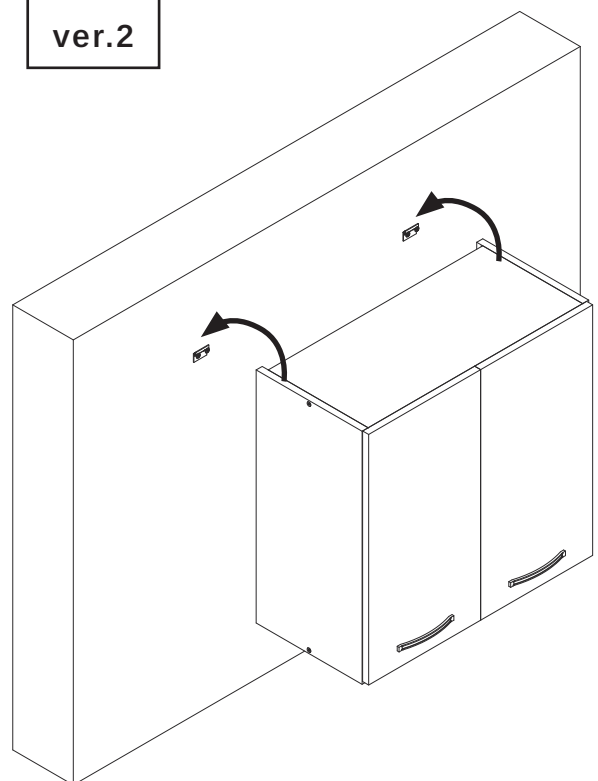
ver.1

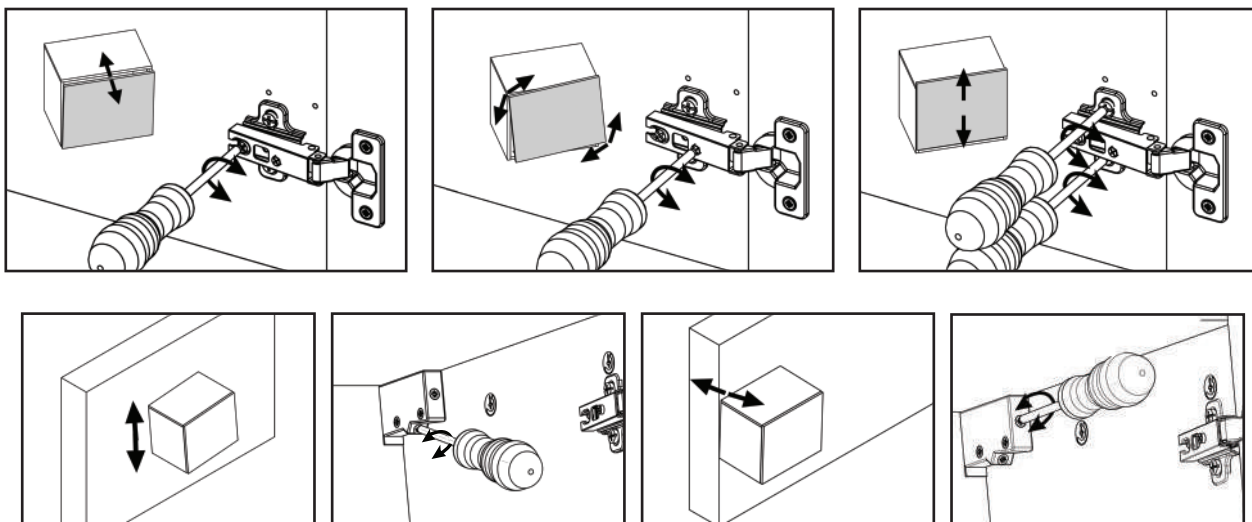


max. 565 mm

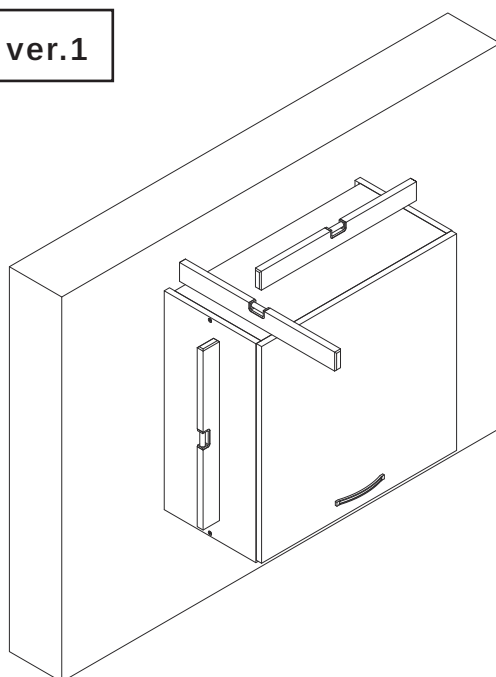


ver.2

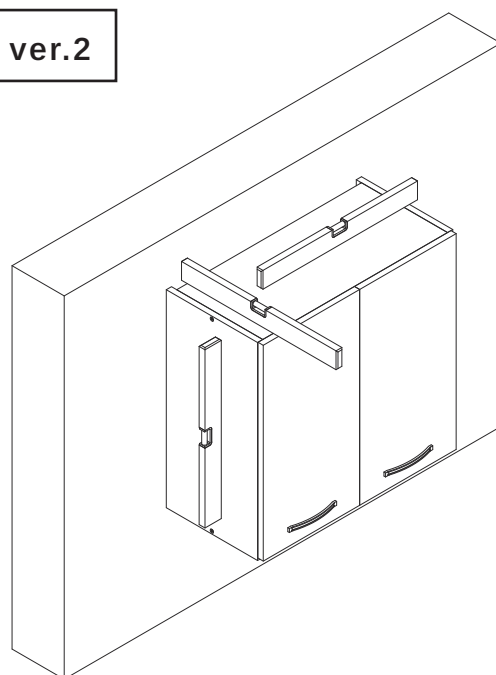




ver.1



ver.2



Zasady użytkowania i konserwacji mebli

PL

- Meble należy użytkować w pomieszczeniach suchych, ogrzewanych zabezpieczonych przed szkodliwymi wpływami atmosferycznymi.
- W trakcie użytkowania mebli należy okresowo sprawdzać stan połączeń technicznych takich jak: mimośrodów, zawiasy, prowadniki.
- Podczas przenoszenia mebli należy chwycić wyłącznie za pionowe elementy konstrukcyjne takie jak boki, nogi. Bezwzględnie nie można chwycić za elementy poziome, takie jak blaty, półki, szuflady, gdyż grozi to poważnymi uszkodzeniami mebli.
- Powierzchnię mebli należy czyścić wyłącznie środkami przeznaczonymi do pielęgnacji mebli.

EN

- Furniture should be kept in dry places which are heated and protected by harmful influence of atmospheric conditions.
- While the furniture is in use there is a necessity to periodically check the state of the technical connections such as: eccentric rods, hinges, guides.
- While furniture is carried it is necessary to keep only the vertical components, such as sides and legs of the furniture.
- The surface of the furniture should be cleaned only with detergents for furniture care.

DE

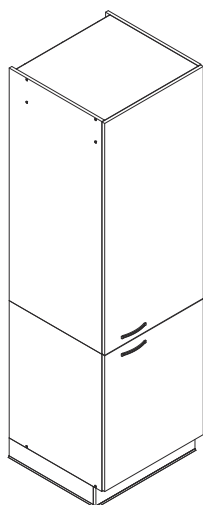
- Die Möbel soll man in den trockenen, beheizten und vor den schädlichen Witterungseinflüssen gesicherten Räumen benutzen.
- Im Laufe der Benutzung der Möbel soll man zeitlich den Zustand der technischen Verbindungen wie: Exzenter, Türbänder und Leitstücke prüfen.
- Während des Möbeltransports muss man ausschließlich nach vertikalen Konstruktionselementen wie: Ecken und Beine greifen. Auf keinen Fall darf man nach horizontalen Elementen, wie Blätter, Bretter und Schubladen greifen, was zur ernsthaften Möbelbeschädigung bringen kann.
- Die Fläche der Möbel soll man nur mit dazu geeigneten Pflegemöbelmitteln putzen.

FR

- Les meubles doivent être utilisés dans des pièces sèches, chauffées et protégées contre les effets nocifs de la pollution. Les meubles doivent être utilisés dans des locaux secs, chauffés et protégés des influences atmosphériques nocives.
- Lors de l'utilisation du mobilier, l'état des connexions techniques telles que: excentriques, charnières, guides.
- Lorsque vous déplacez le meuble, ne manipulez que les éléments structurels verticaux, tels que les côtés, jambes. Vous ne devez absolument pas saisir les éléments horizontaux tels que les plateaux, les étagères, les tiroirs, car cela peut provoquer des dommages importants au mobilier.
- La surface du meuble doit être nettoyée uniquement avec des produits destinés à l'entretien des meubles.



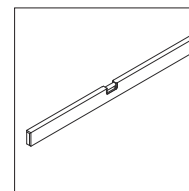
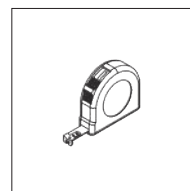
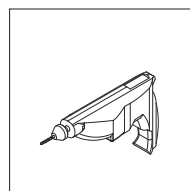
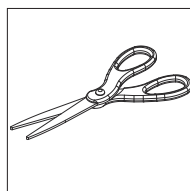
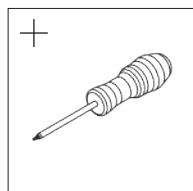
Szafka SSLD (60x57,6x204)



Ilość potrzebnych osób
Number of people needed
Benötigte Personenzahl
Nombre de personnes nécessaires

Niezbędne narzędzia do montażu
Tools necessary for assembly

Notwendiges Werkzeug für die Montage
Outils nécessaires pour le montage



PL

- Przed przystąpieniem do montażu przeczytaj i zapoznaj się z całą instrukcją.
- Przestrzegaj bezwzględnie kolejnych kroków montażowych 1, 2, 3...
- Nie wyrzucaj opakowania dopóki nie ukończysz skutecznie w całości montażu.
- Montaż wykonuj na płaskiej, miękkiej oraz czystej powierzchni takiej jak tektura.
- Bezwzględnie nie montuj elementów jeśli zauważysz ich wady lub uszkodzenia.
- Elementy montażowe takie jak okucia trzymaj w miejscu niedostępnym dla niemowląt i dzieci.
- Wadliwe lub uszkodzone elementy reklamuj podając ich numer z instrukcji montażu.
- Jeśli uszkodzony element będzie zamontowany reklamacja nie będzie uznana.

EN

- Read and get familiar with the whole instruction before the process of installation.
- Imperatively observe the consecutive assembly steps 1, 2, 3...
- Do not throw away the packaging until the installation is successfully done.
- The installation should be done on the flat, soft and clear surface, such as cardboard.
- Under no circumstances should you install the elements in case of any faults or damage.
- The installation elements as fittings should be kept in a place unavailable for babies or children.
- Faulty or damaged components should be complaint by giving the number of the assembly instruction.
- If the damaged component is installed, the complaint will not be accepted.

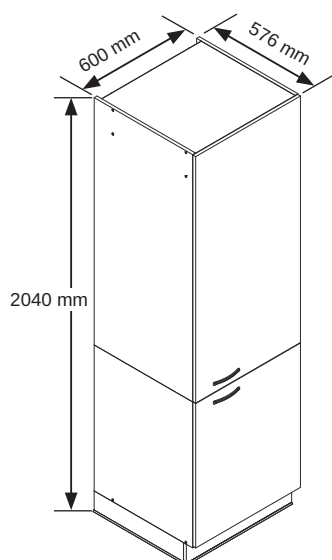
DE

- Vor Beginn der Montage muss man die Instruktion genau durchlesen.
- Die aufeinanderfolgenden Montageschritte 1, 2, 3... unbedingt beachten.
- Man muss die Packung behalten bis man die ganze Montage erfolgreich nicht beendet.
- Die Montage muss man auf einer glatten, weichen und sauberen Fläche ausüben
- Fehlerhafte oder beschädigte Elemente darf man auf keinen Fall montieren. Auf keinen Fall darf man fehlerhafte oder beschädigte Elemente montieren.
- Die Montageelemente wie Beschläge muss man unzugänglich von Babys und Kindern halten.
- Fehlerhafte oder beschädigte Elemente muss man nur mit Nummer der Instruktion reklamieren.
- Falls das beschädigte Element montiert wird, wird die Reklamation nicht berücksichtigt.

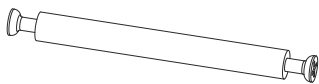
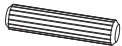
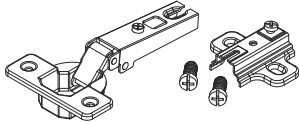
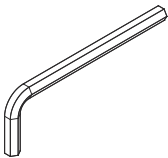
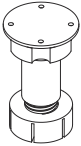
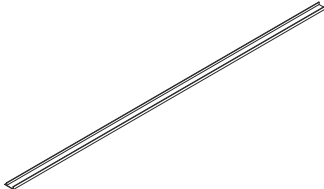
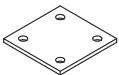
FR

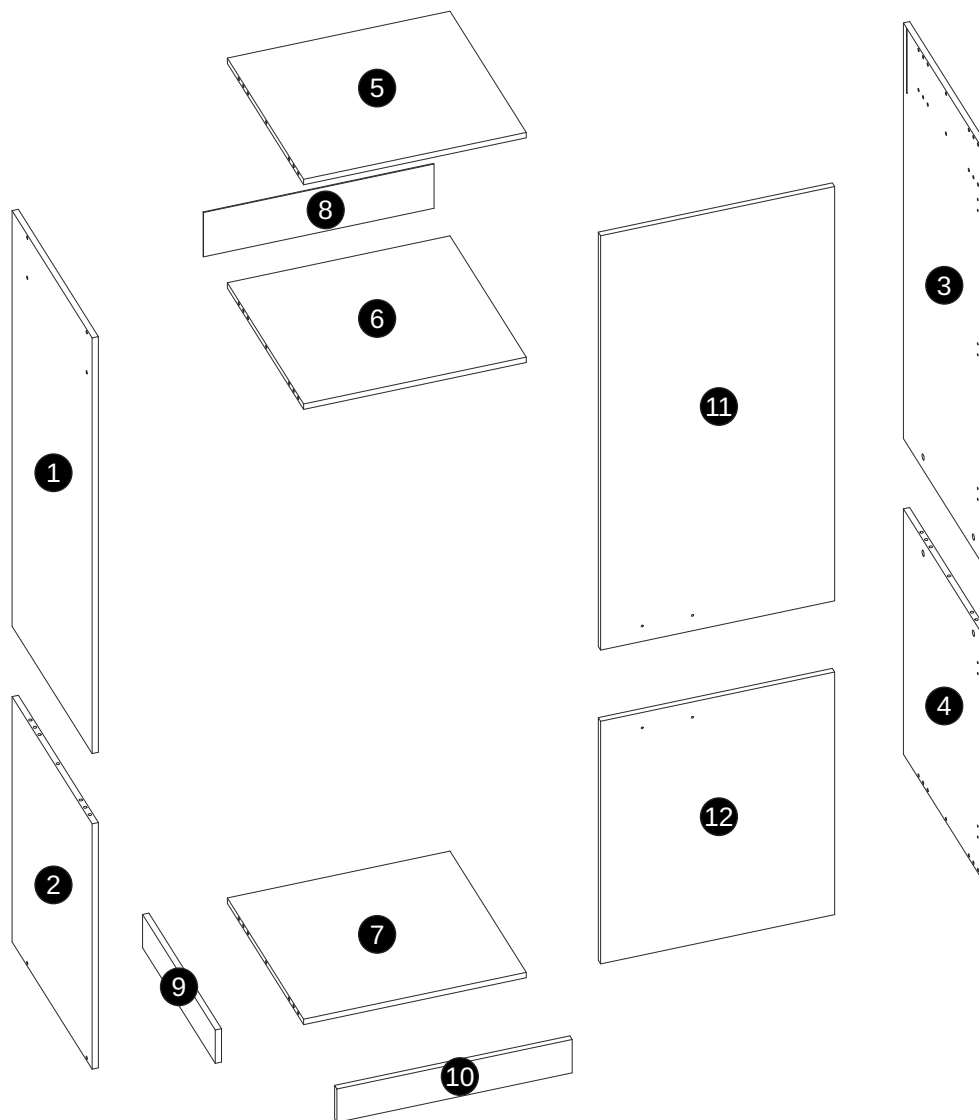
- Avant de commencer le montage, lire et prendre connaissance de l'intégralité du manuel.
- Respectez scrupuleusement les étapes d'installation suivantes 1, 2, 3...
- Ne pas jeter l'emballage avant d'avoir terminé l'assemblage.
- Le montage doit être effectué sur une surface plane, souple et propre, comme du carton.
- Ne pas assembler si vous remarquez des défauts ou des dommages.
- Garder les éléments de montage tels que les raccords hors de portée des bébés et des enfants.
- Réclamer les pièces défectueuses ou endommagées en citant le numéro figurant dans les instructions de montage.
- Si l'article endommagé est installé, la plainte ne sera pas acceptée.

SZAFKA SSLD

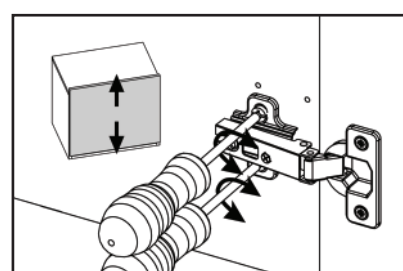
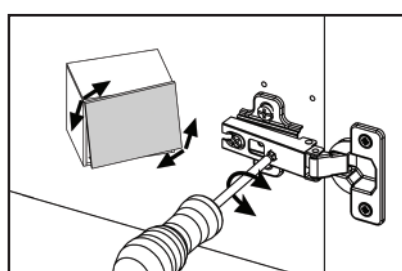
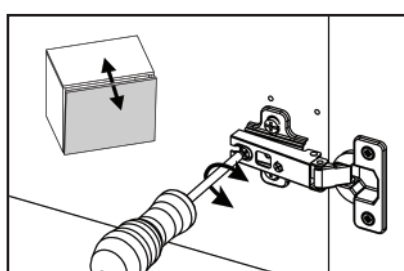


Okucia / Fittings / Beschläge / Embouts

				N3	
					
				x4	
				D15	M3
					
				x2	x8
E1	U1	F1	P9		
					
x40	x2	7x50mm x12	4x27mm x4		
A1	K2	S1c	U5		
					
x5	x1	3,5x16mm x38	x4		
S0b	D11	R1	F10		
					
3x16mm x6	x4	x2	x12		
B1	U6	U7	M2		
					
x1	x4	x4	x8		



SSLD			
①	1x (1220x560mm)	⑦	1x (567x534mm)
②	1x (720x560mm)	⑧	1x (587x130mm)
③	1x (1220x560mm)	⑨	1x (505x98mm)
④	2x (720x560mm)	⑩	1x (599x98mm)
⑤	1x (567x534mm)	⑪	1x (596x1216mm)
⑥	1x (567x534mm)	⑫	1x (596x712mm)

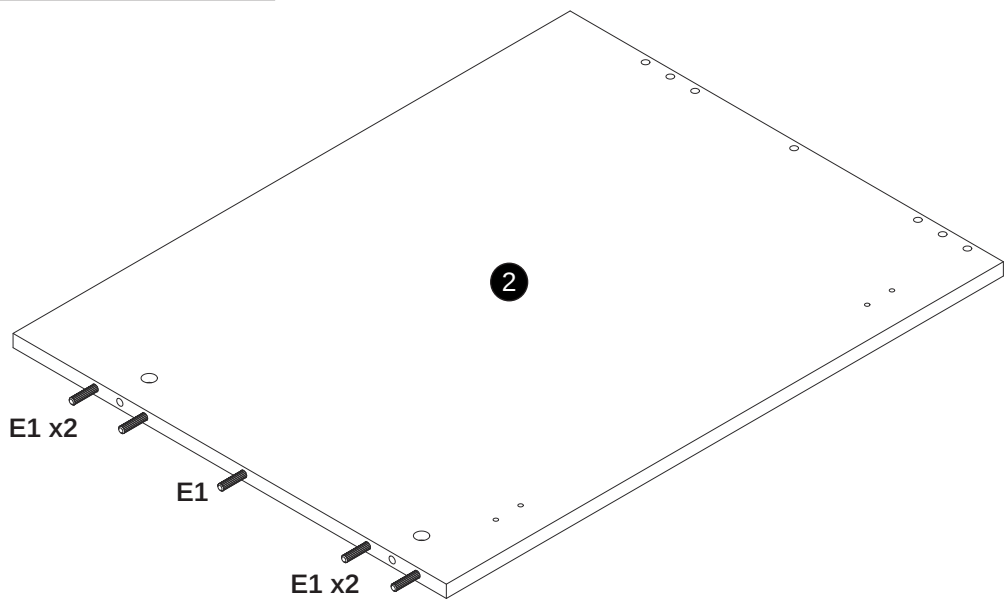


1

E1



5x

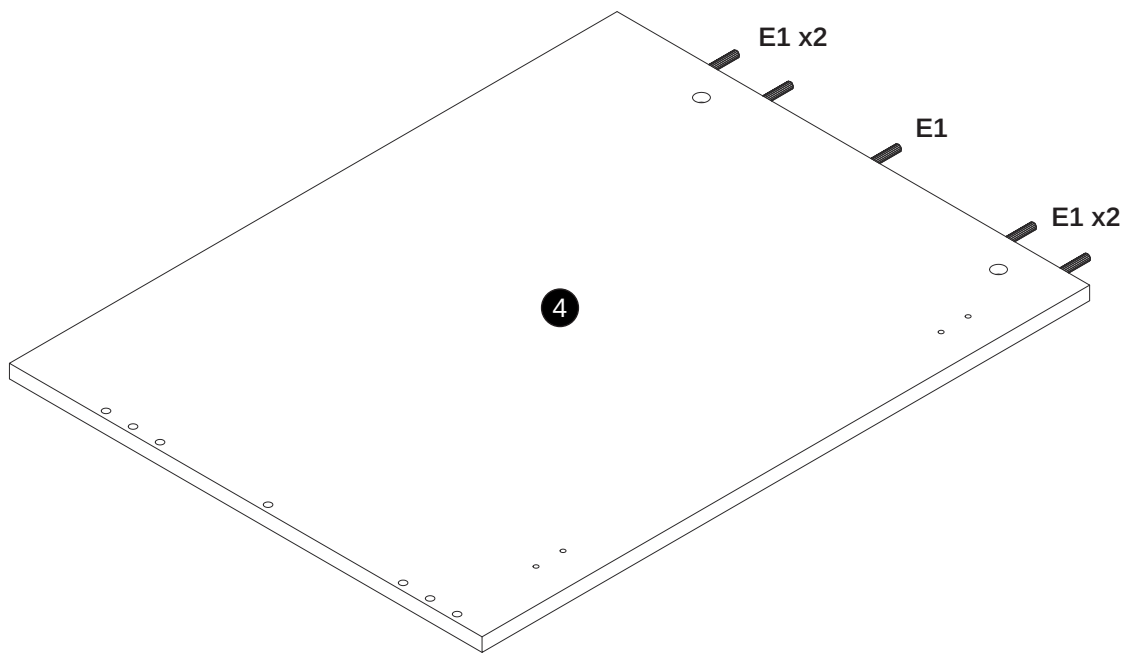


2

E1



5x

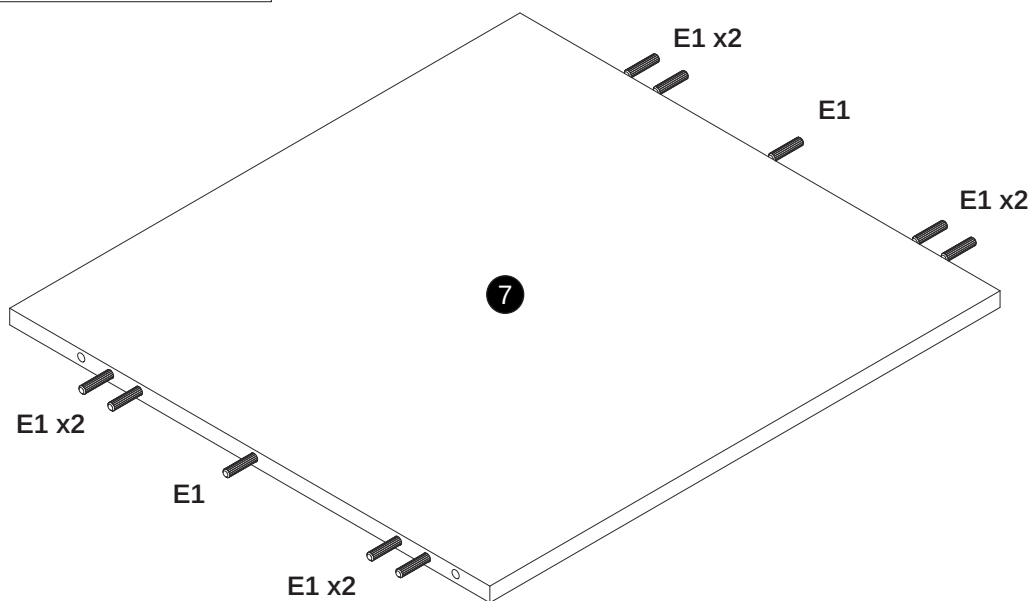


3

E1



10x

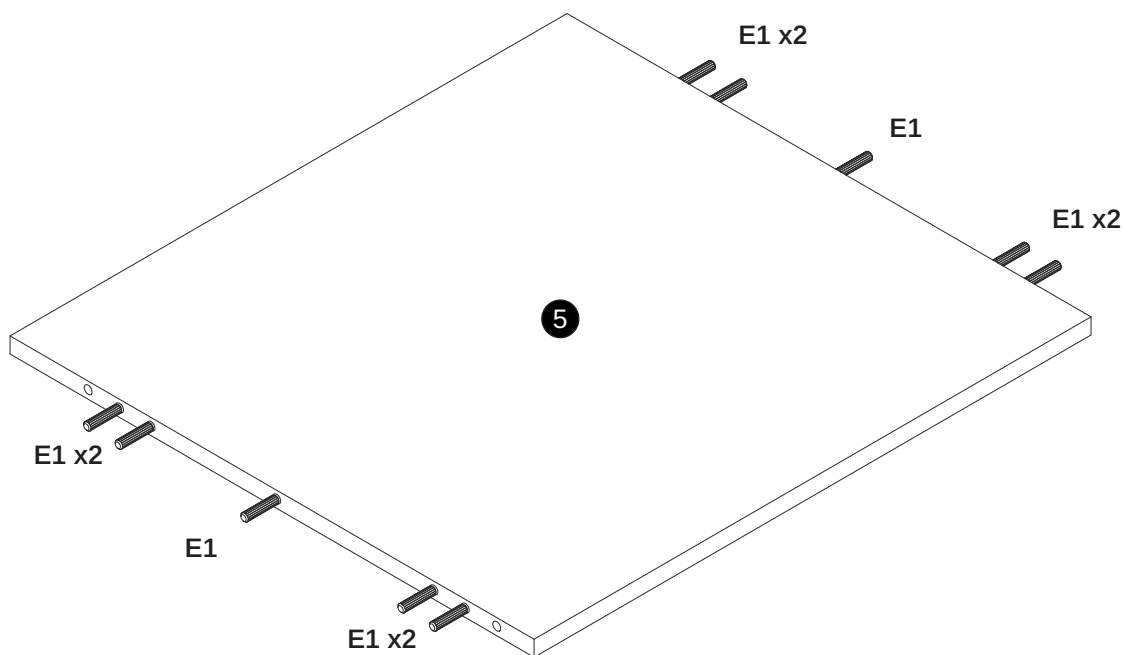


4

E1



10x

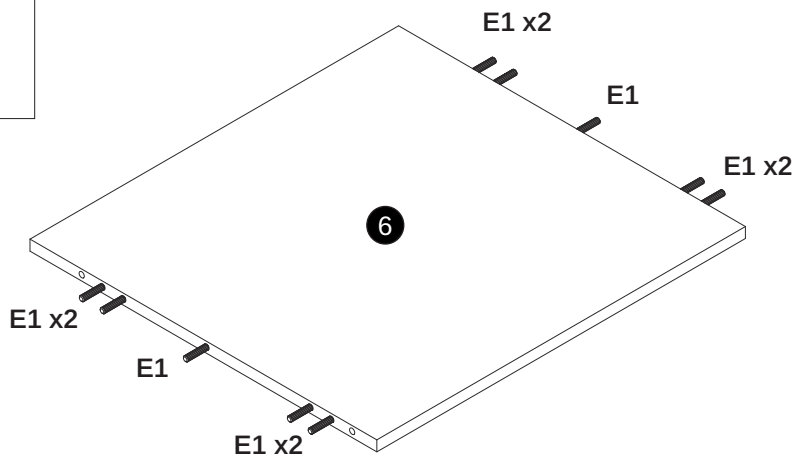


5

E1



10x



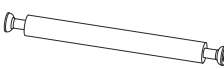
6

M3

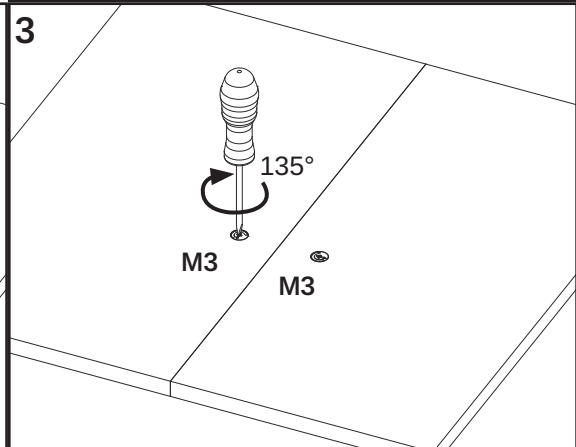
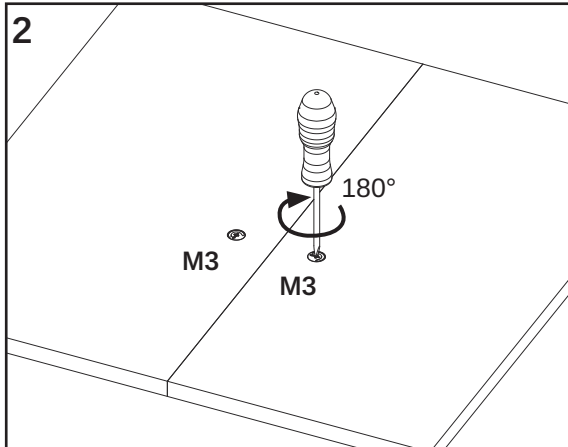
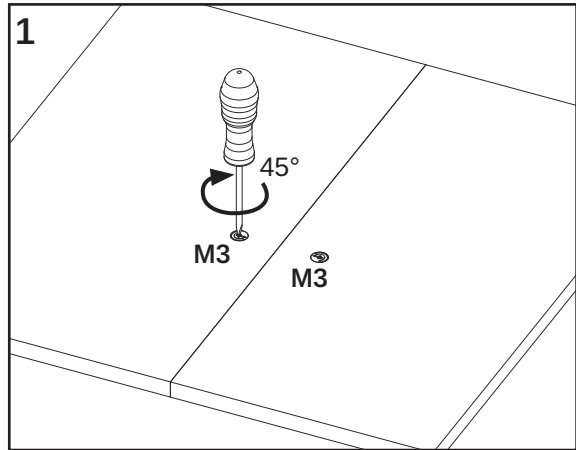
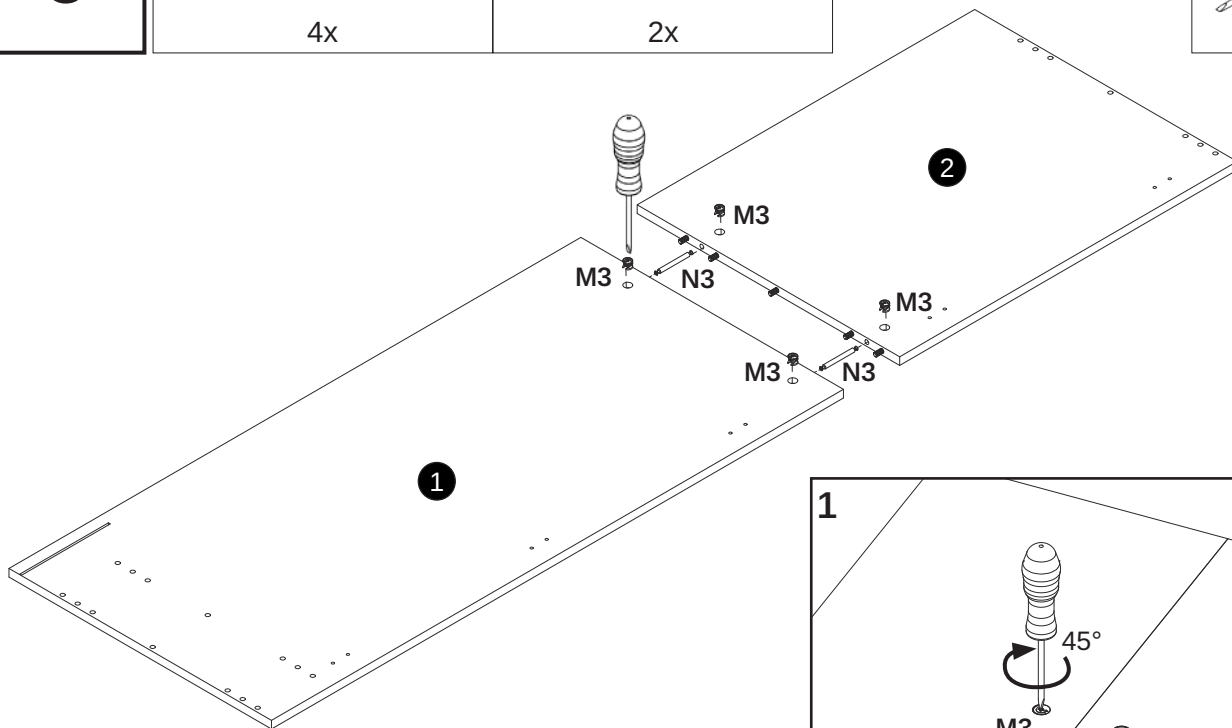
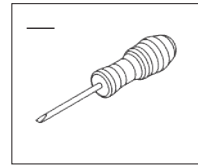


4x

N3



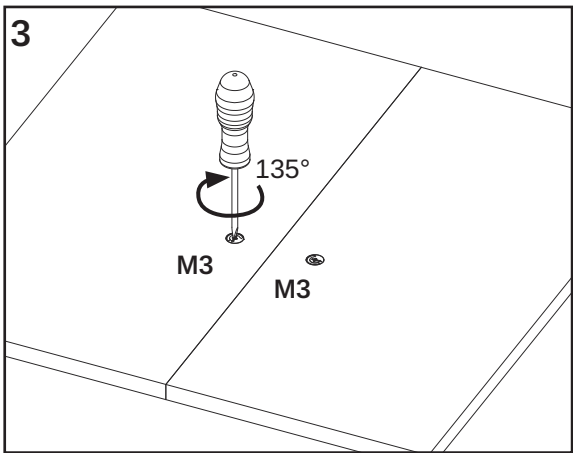
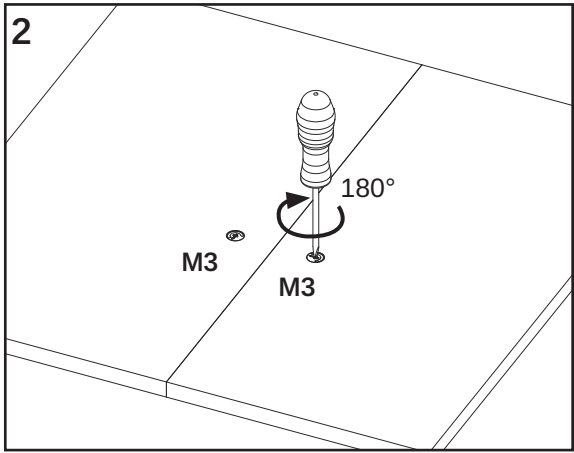
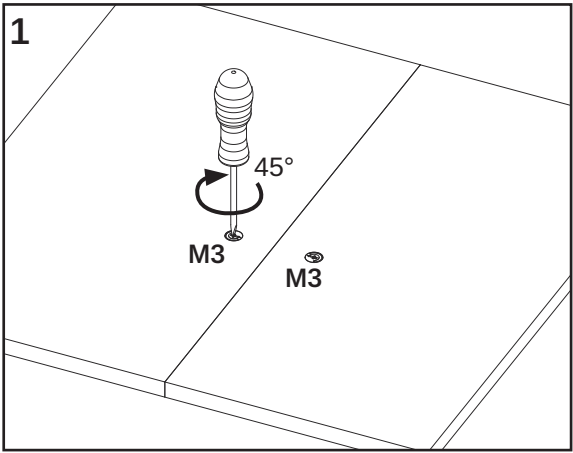
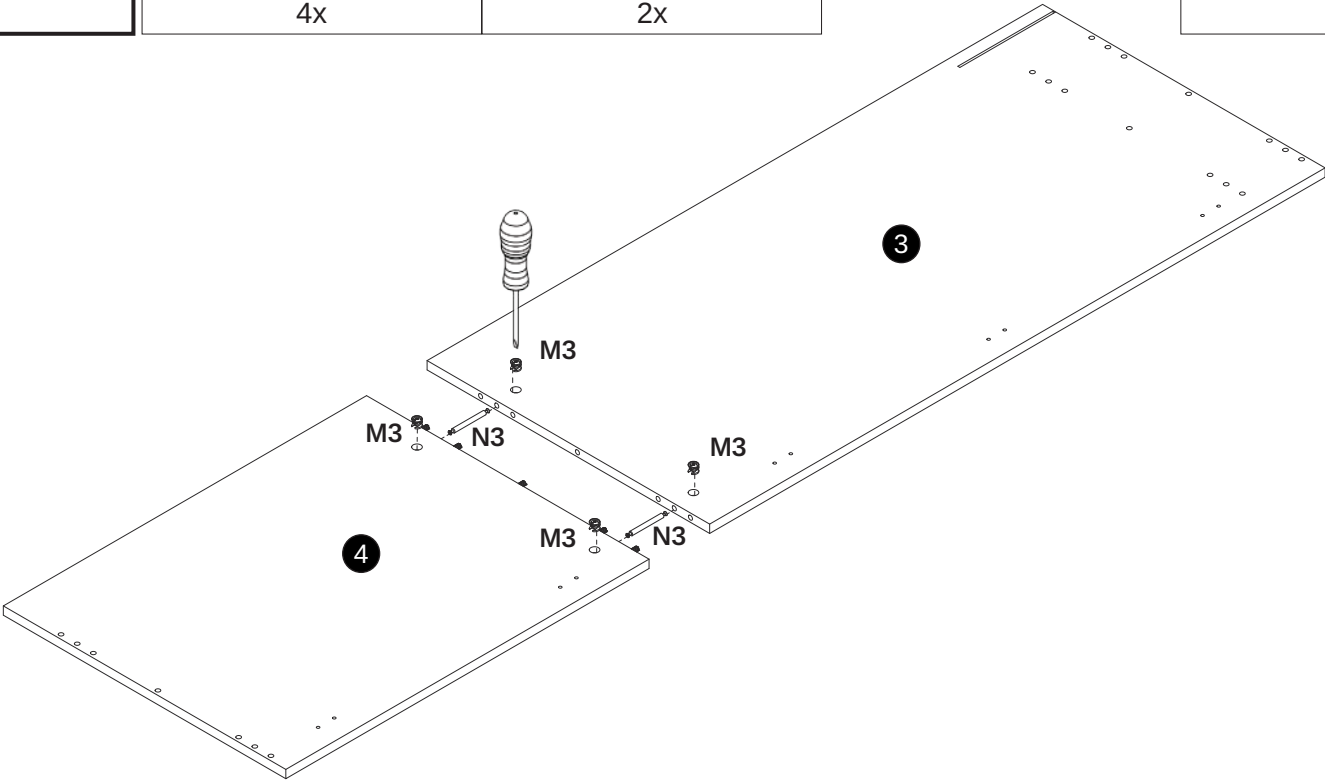
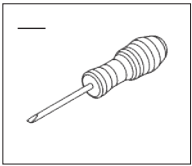
2x

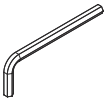


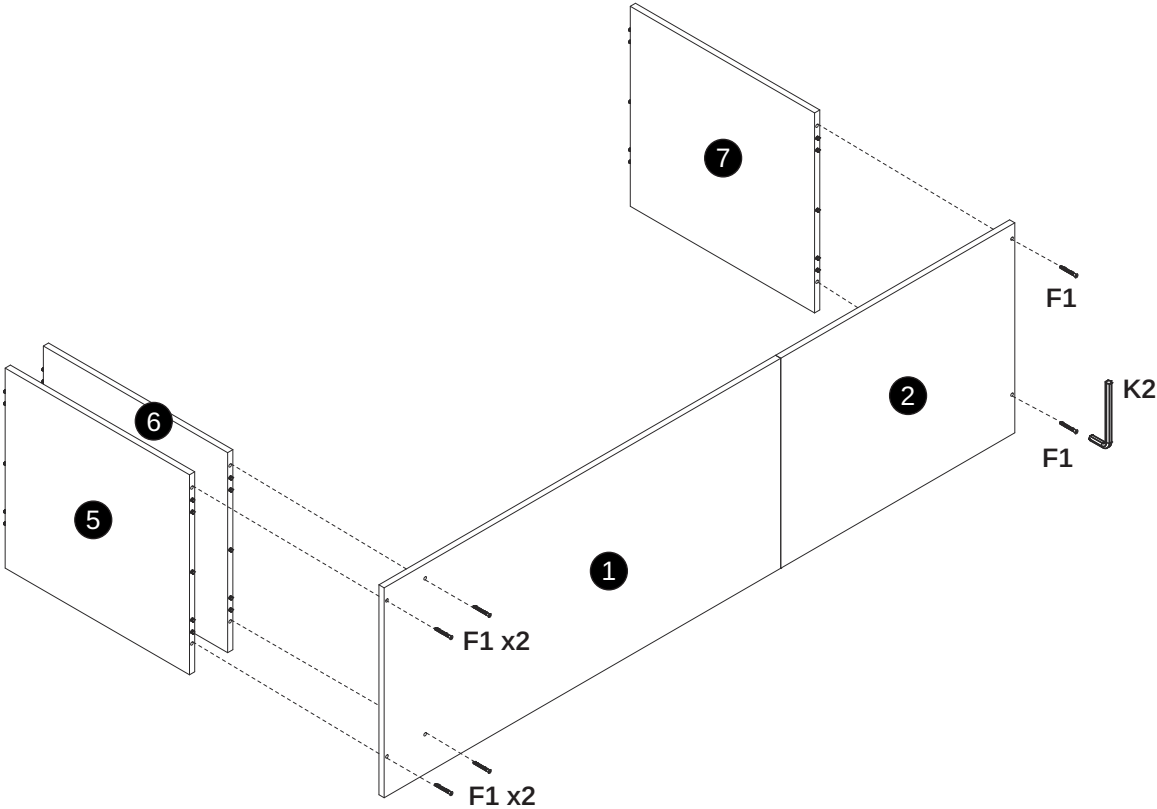
7

M3
4x

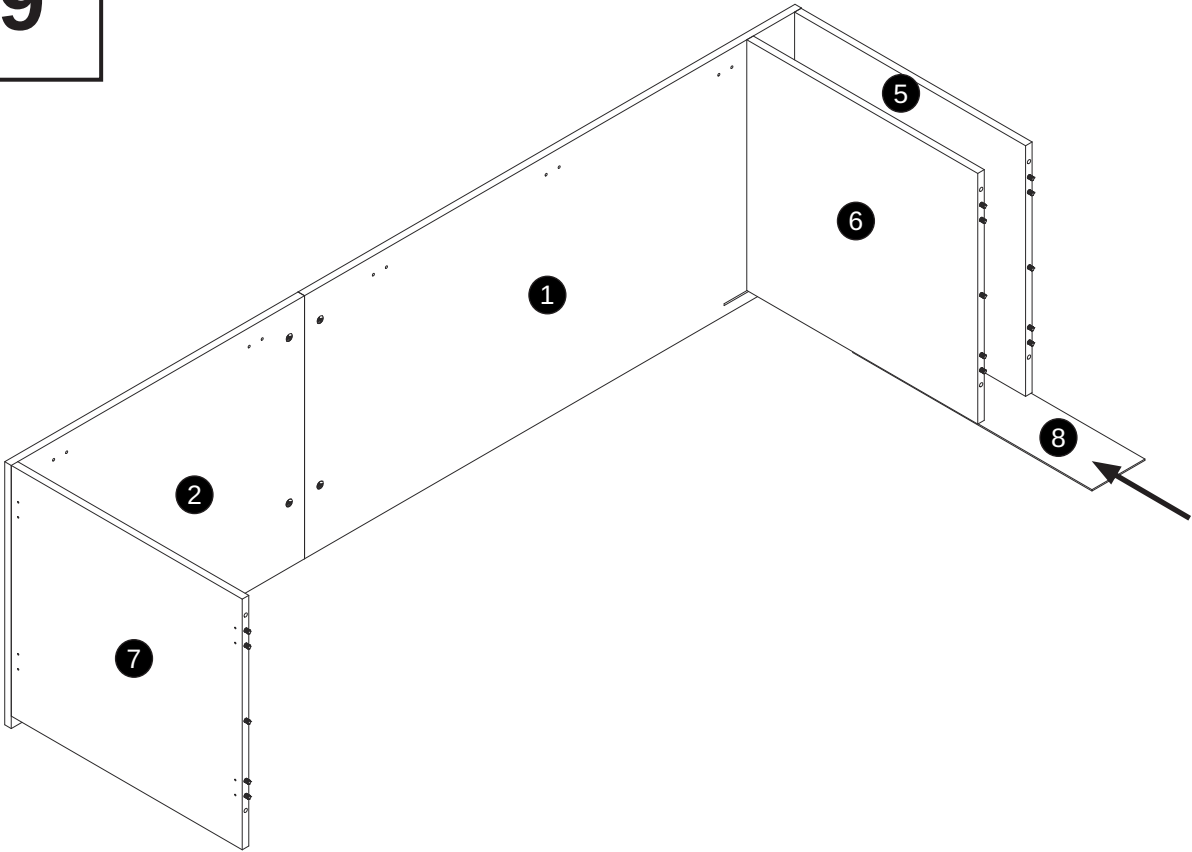
N3
2x

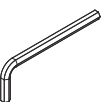


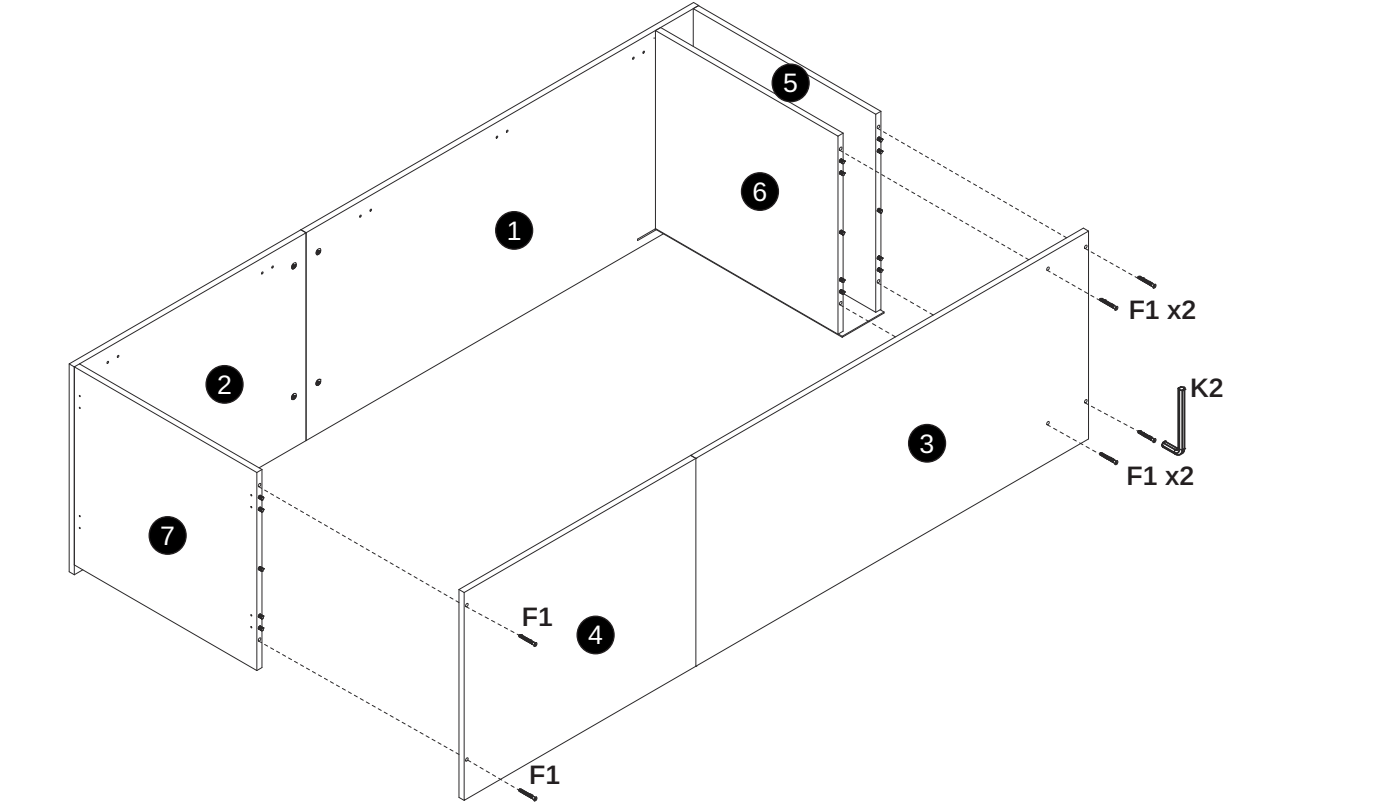
8	F1  6x	K2  1x
---	--	--



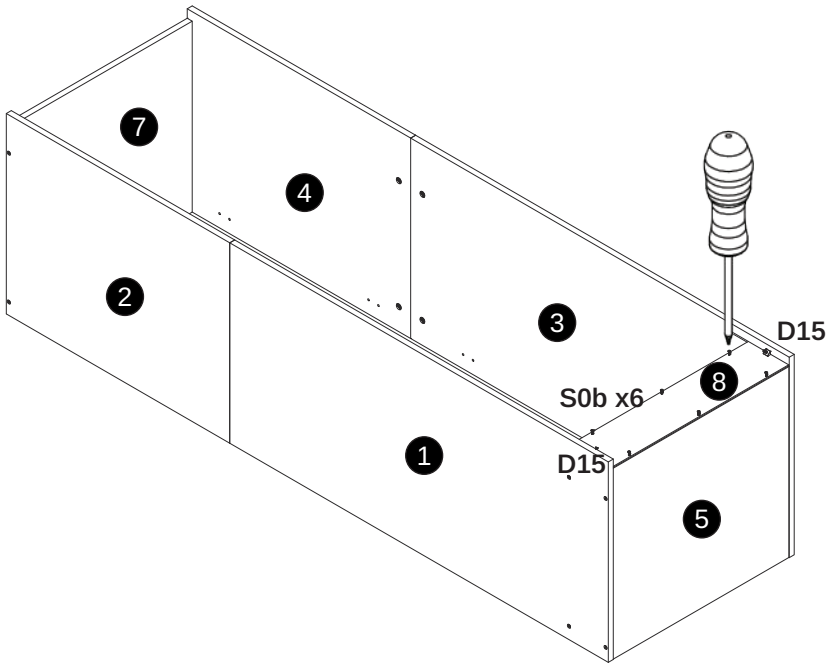
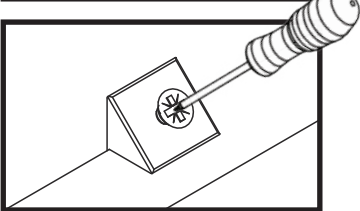
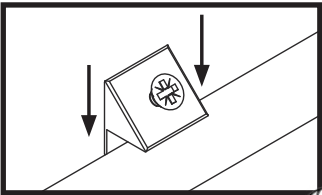
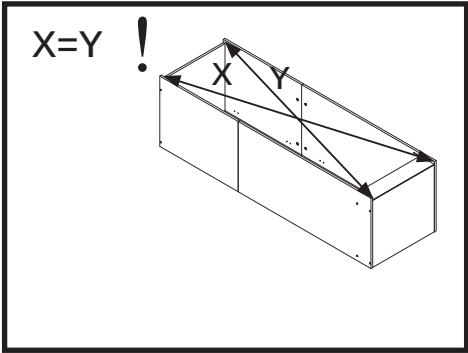
9



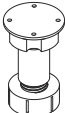
10	F1  6x	K2  1x
---------------	---	---

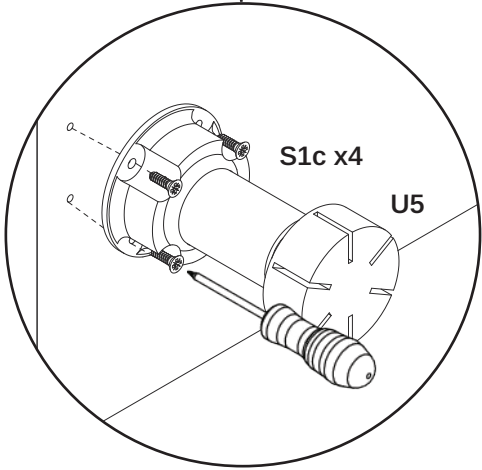
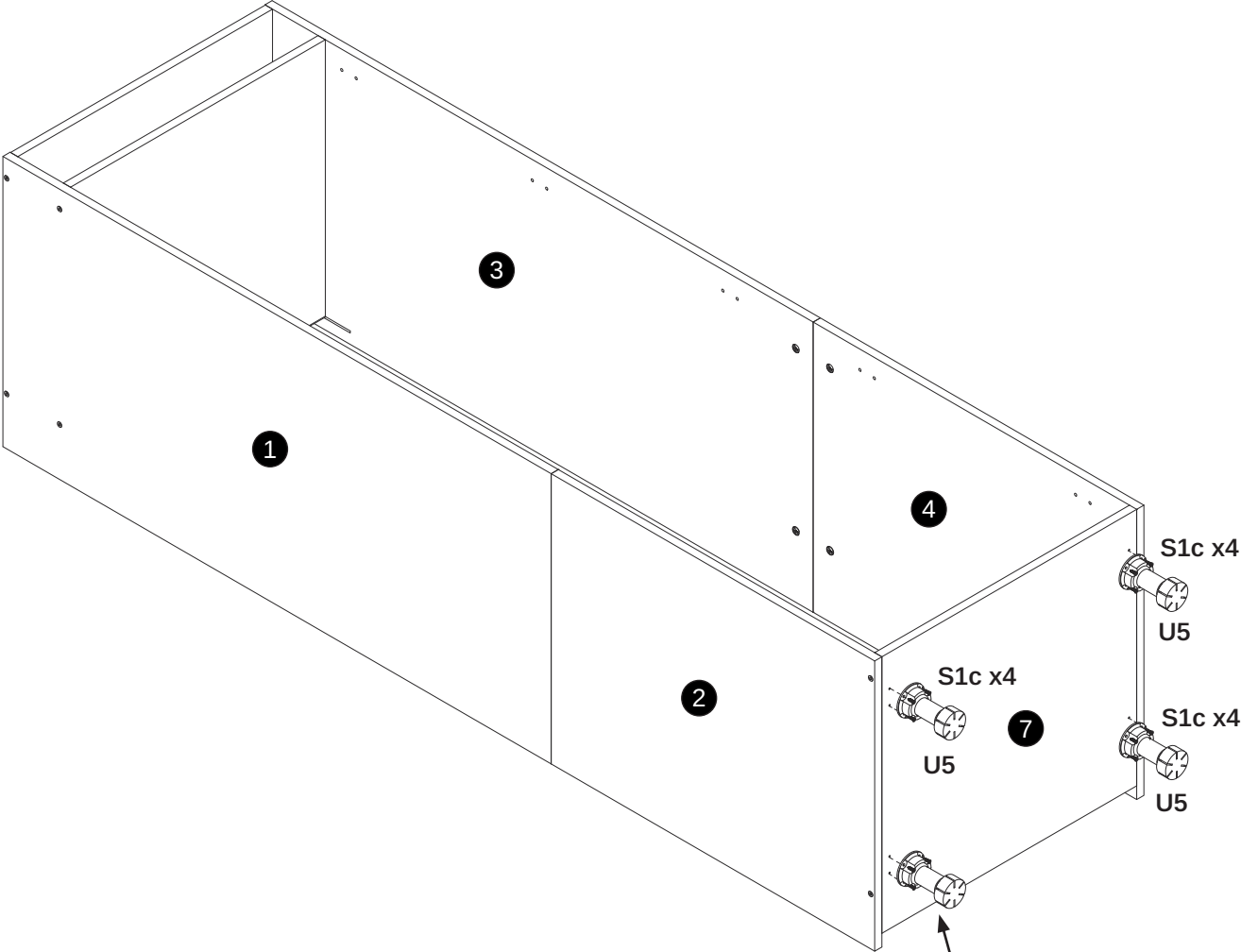
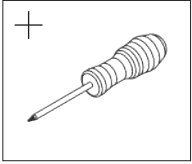


11	S0b  6x	D15  2x	
---------------	--	--	---



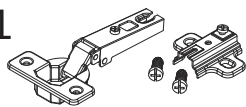
12

U5		S1c	
	4x		16x



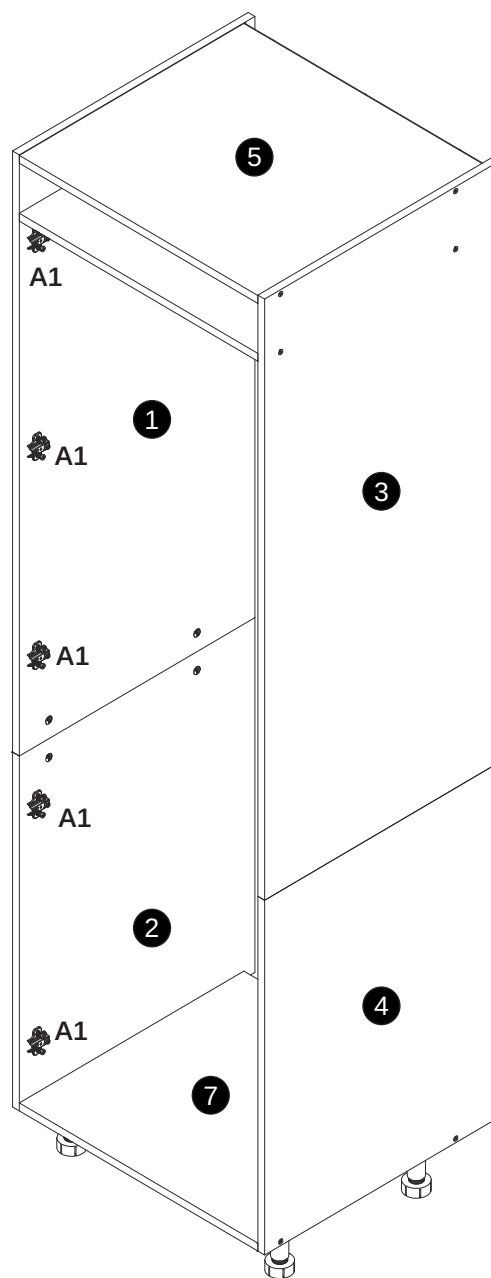
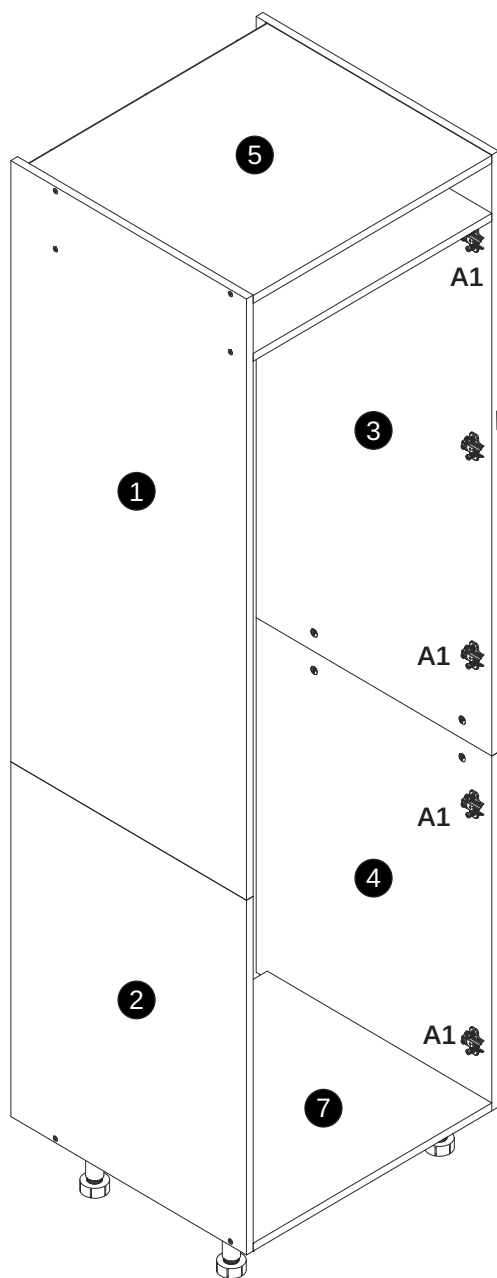
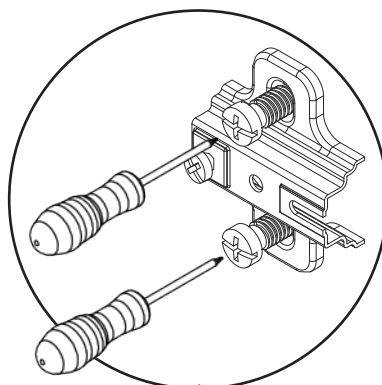
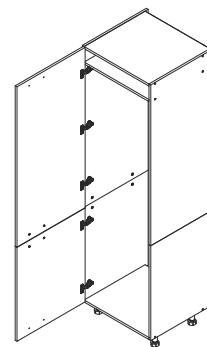
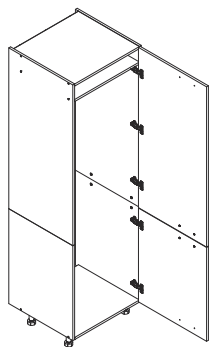
13

A1



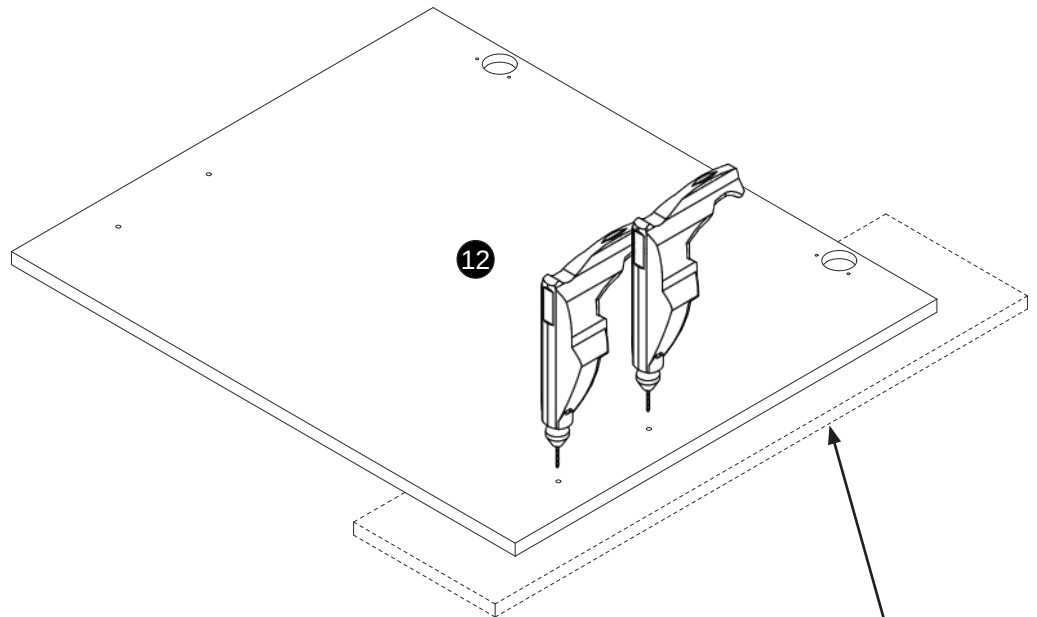
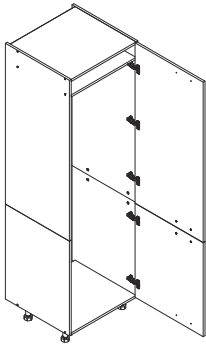
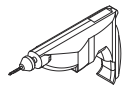
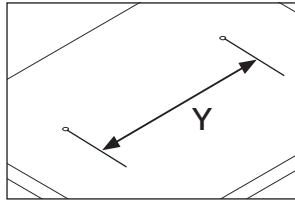
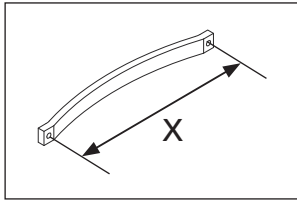
5x

+

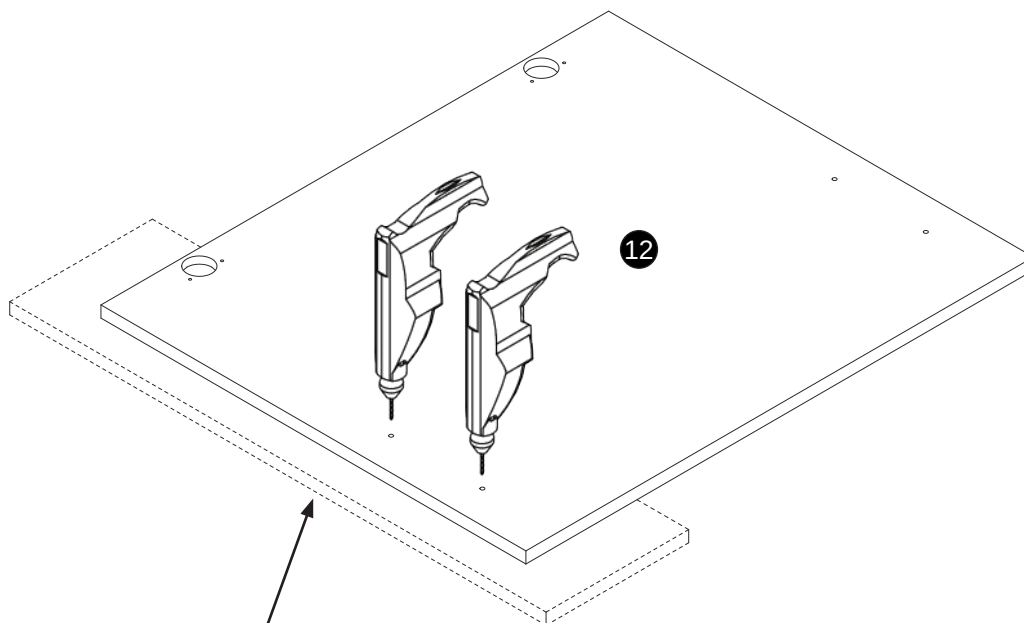


14

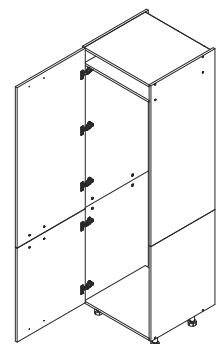
! $X=Y$



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

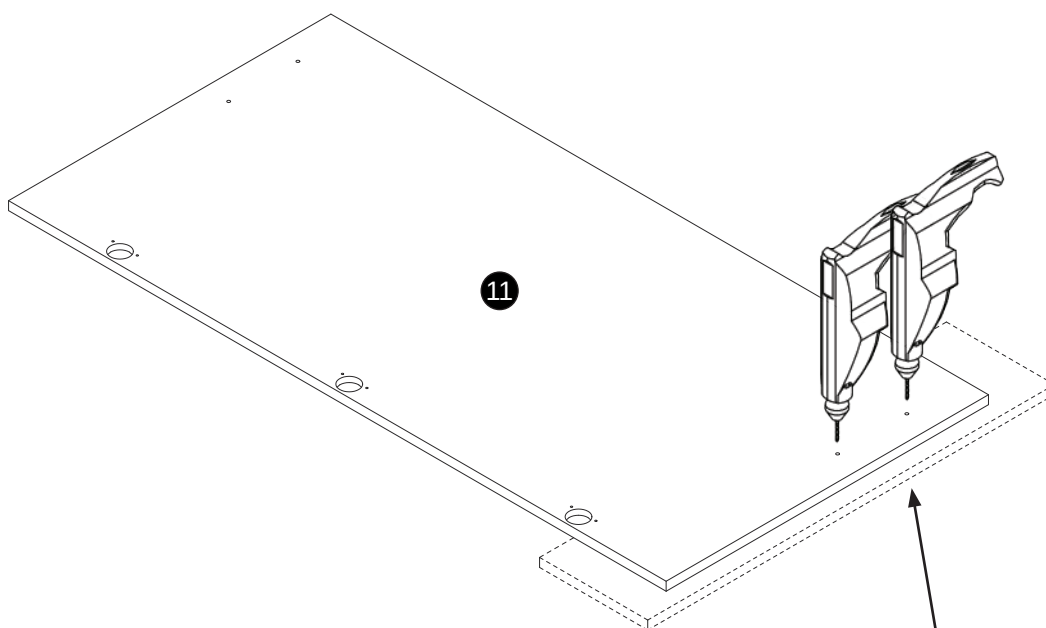
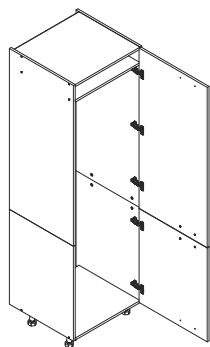
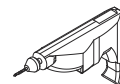
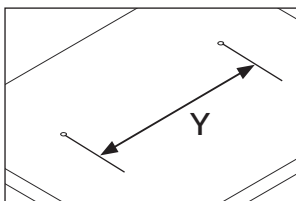
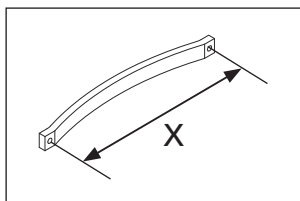


Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

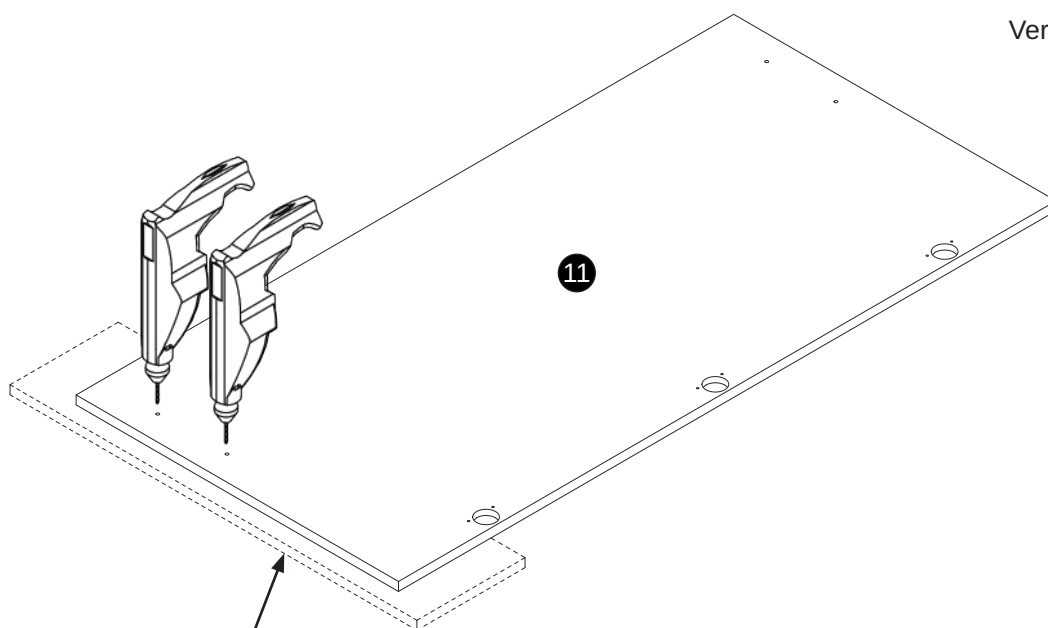


15

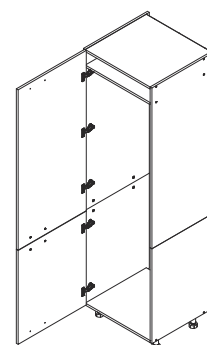
! $X=Y$

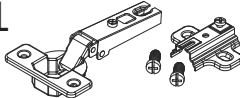


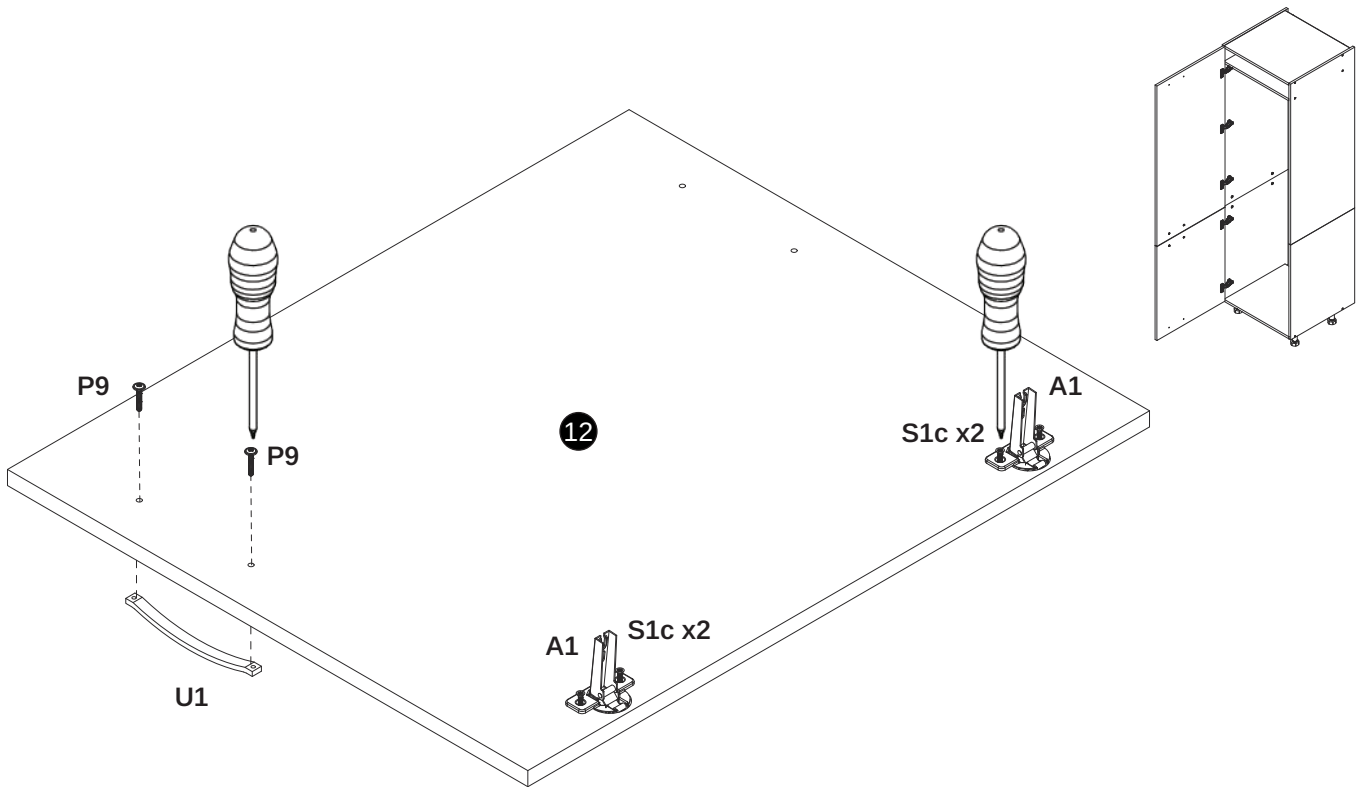
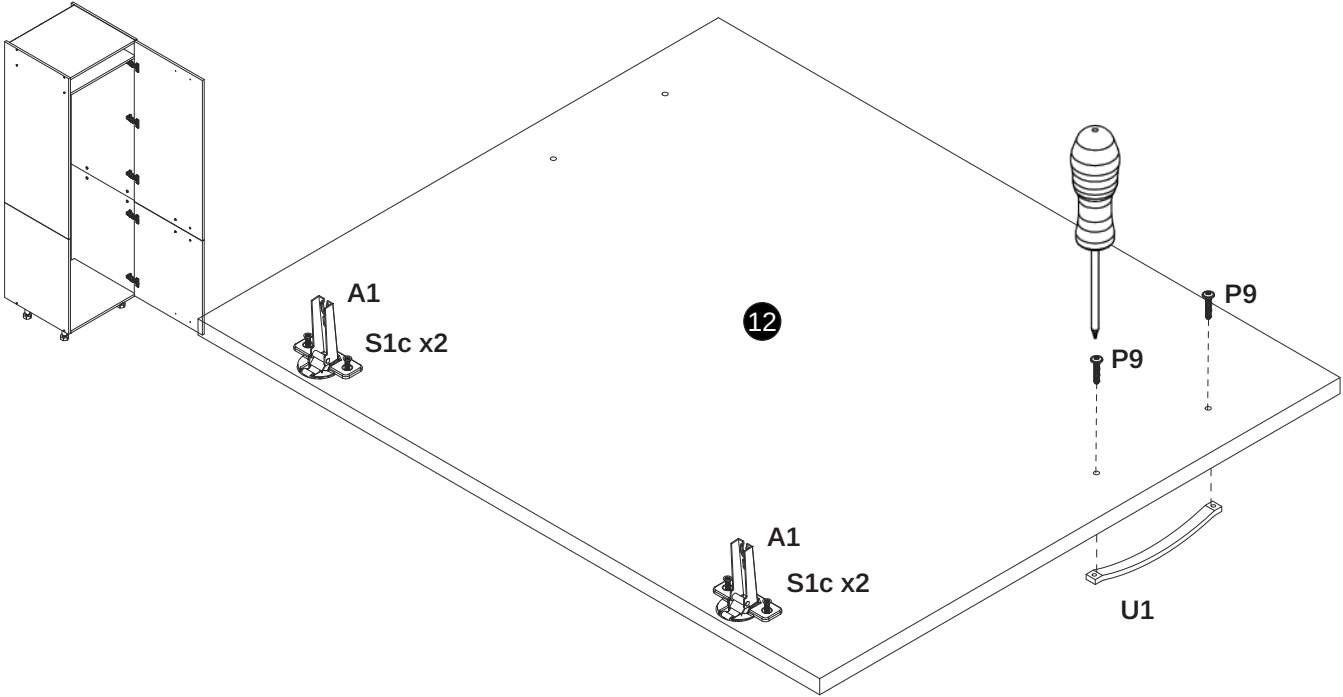
Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!



16	U1  1x	P9  2x	A1  2x	+ 
	S1c  4x			



17

U1

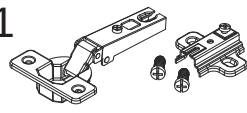
1x

S1c

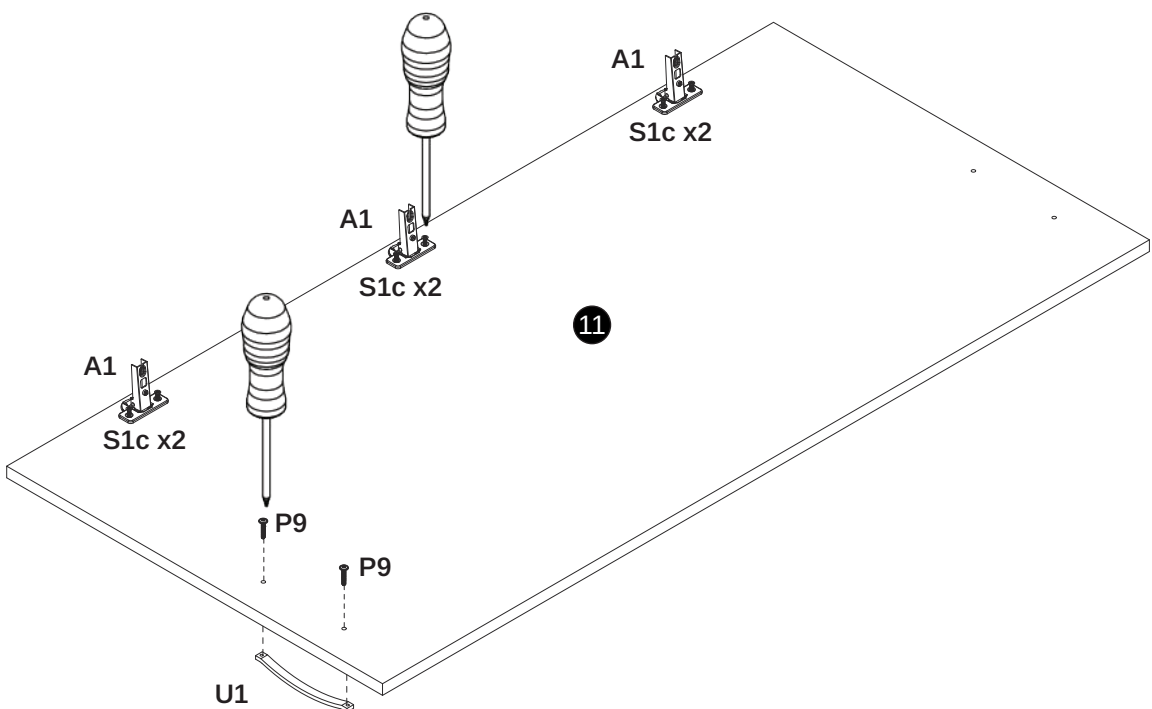
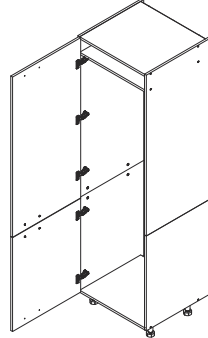
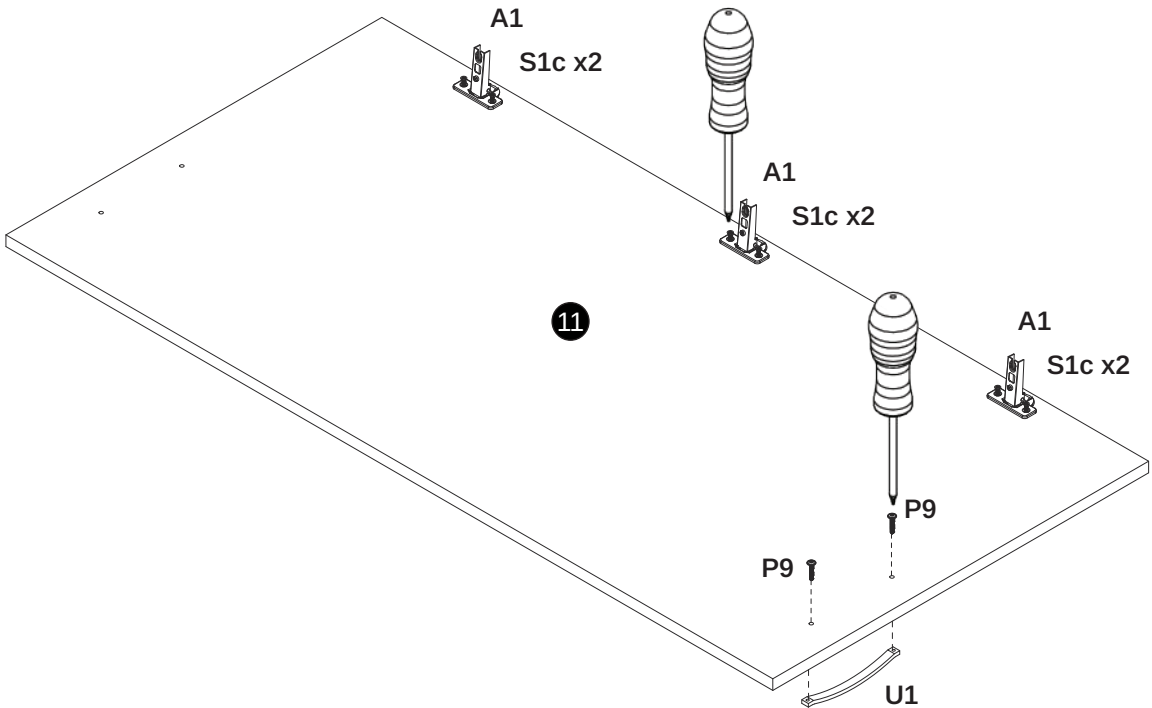
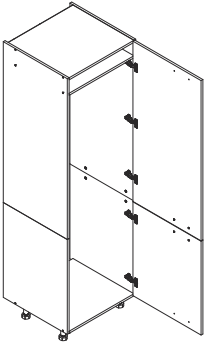
6x

P9

2x

A1

3x





18

D11



x4

F10



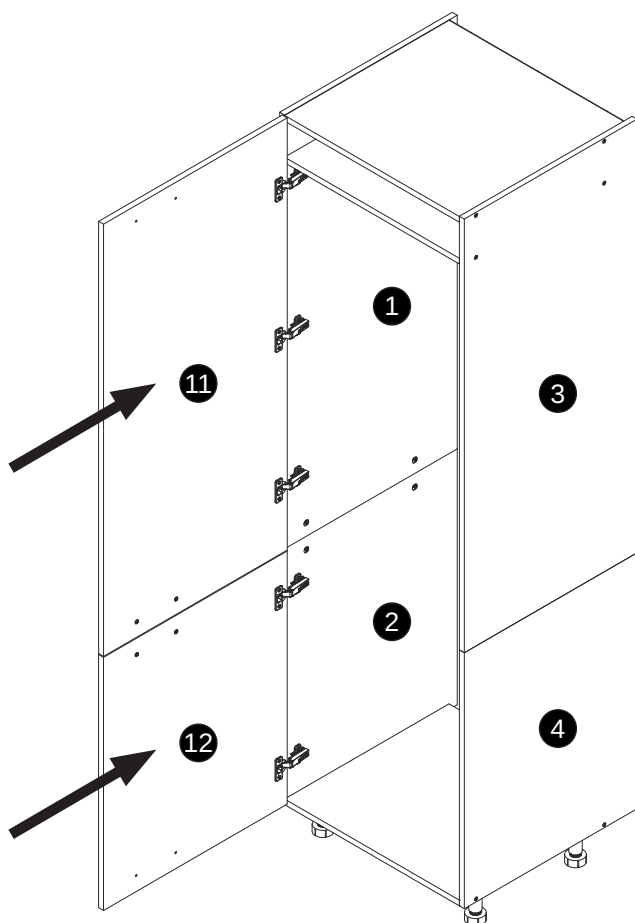
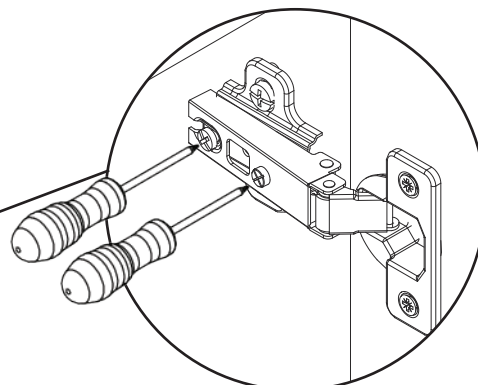
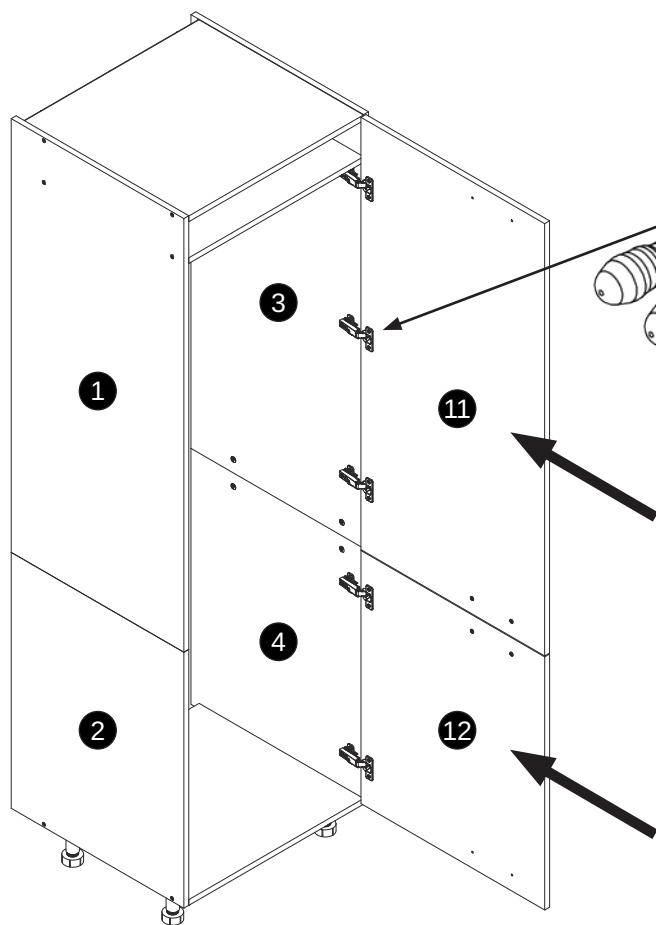
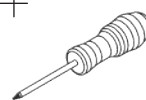
x12

M2

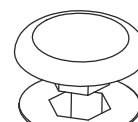


x8

+

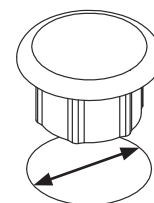


F10

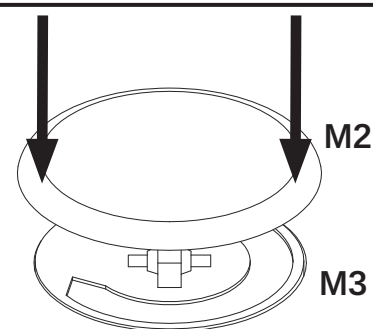


F1

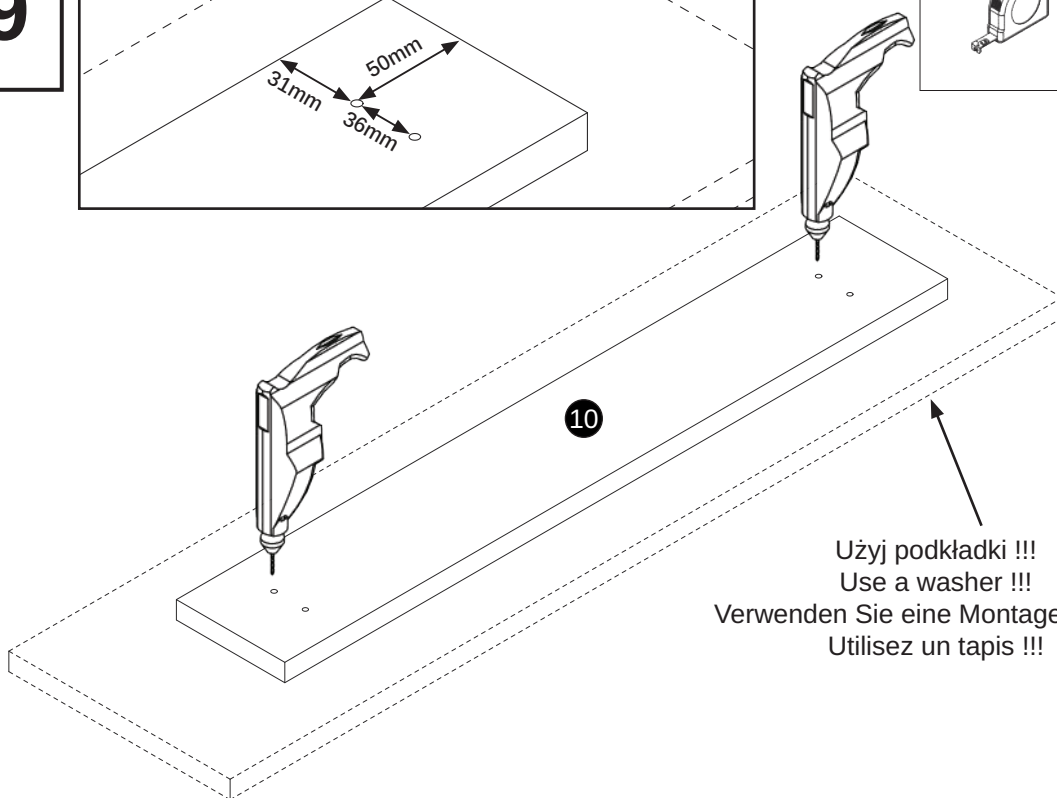
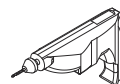
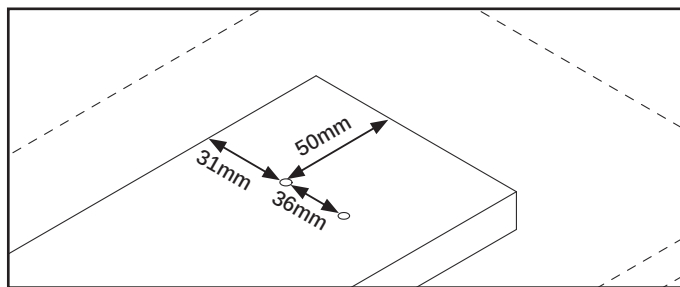
D11



ø5mm

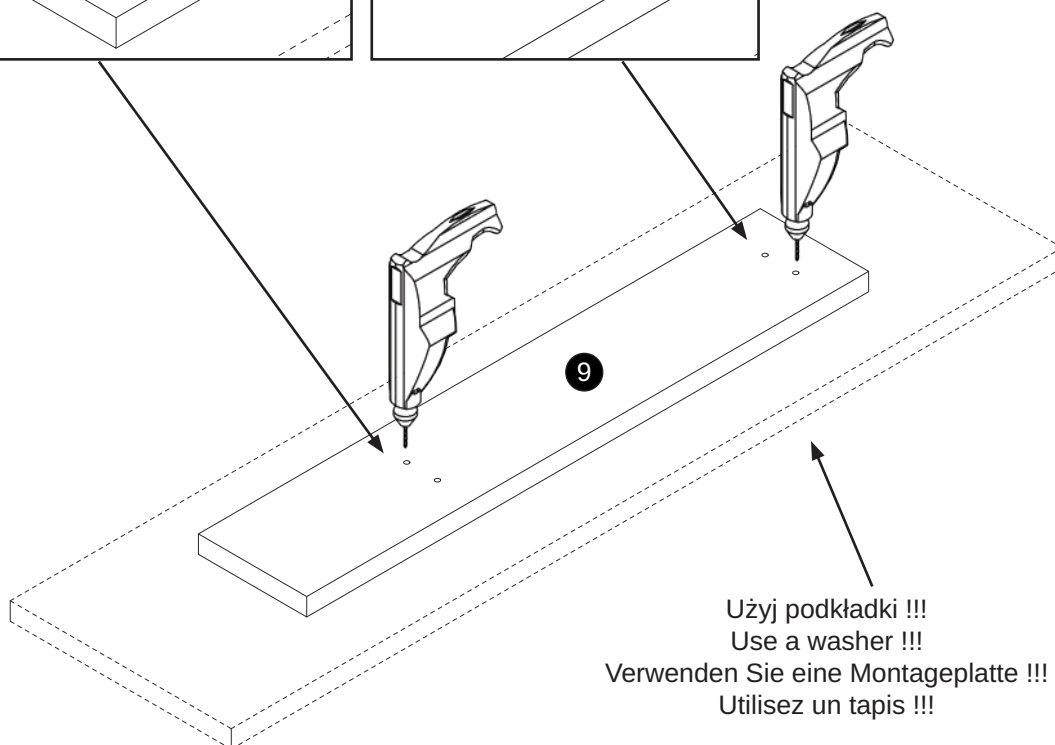
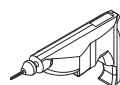
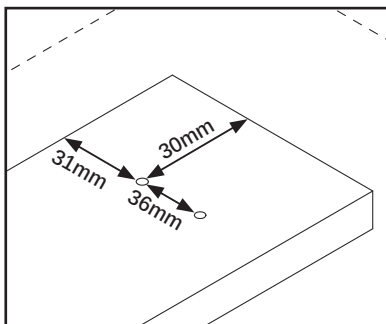
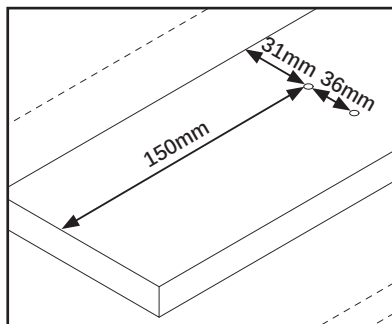


19



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

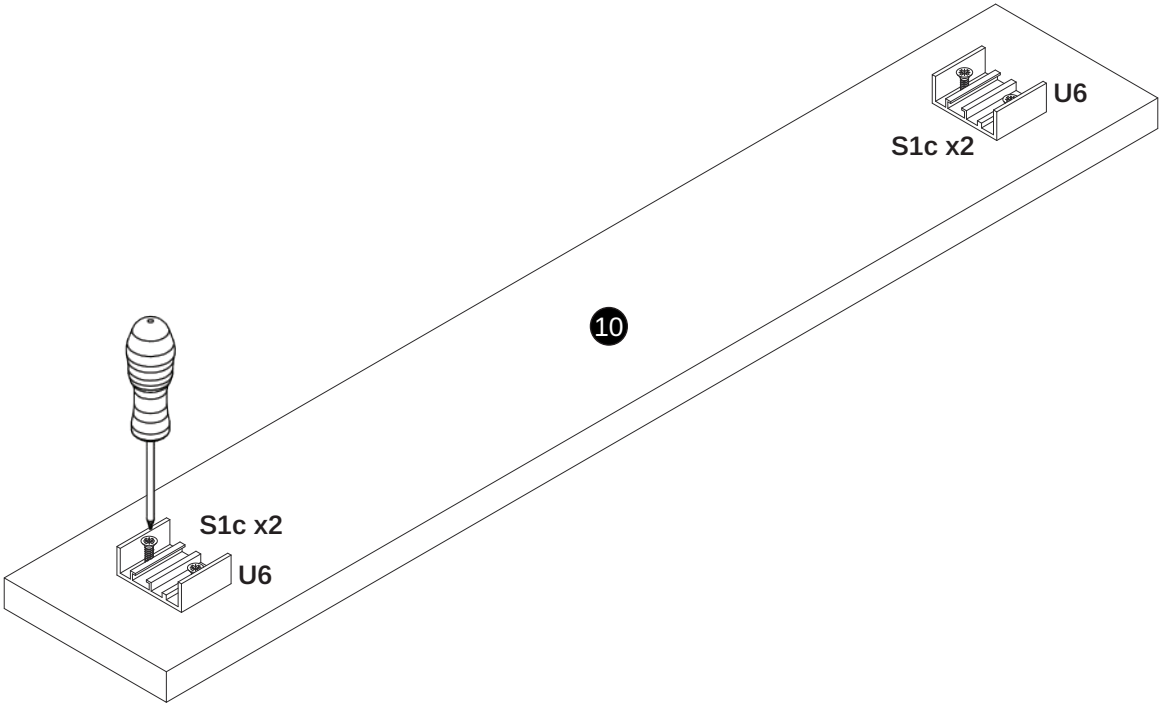
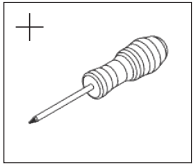
20



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

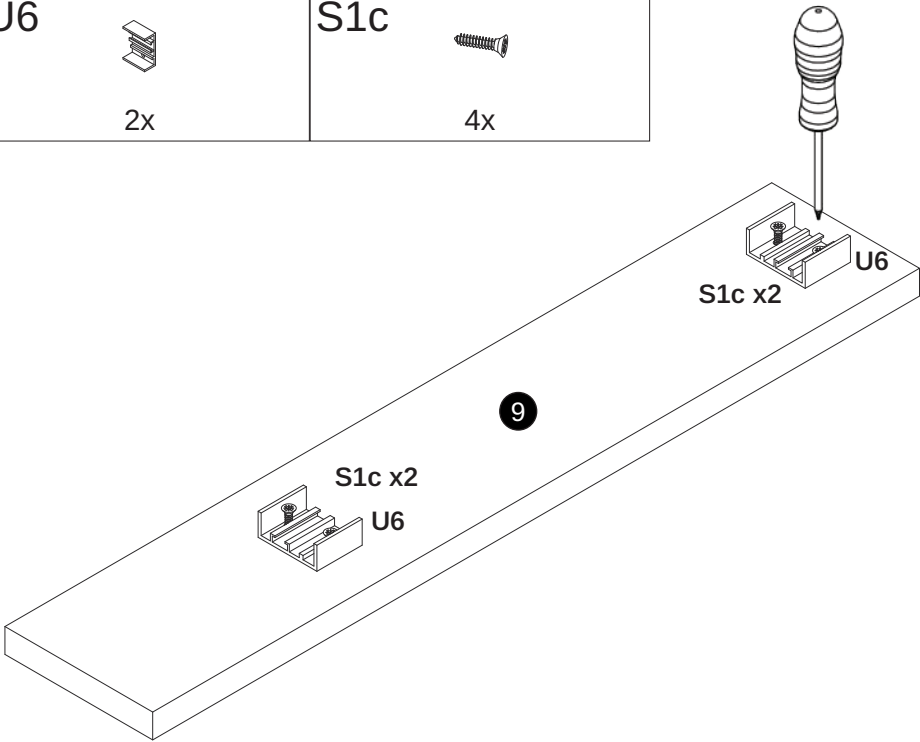
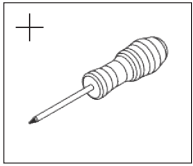
21

U6		S1c	
	2x		4x



22

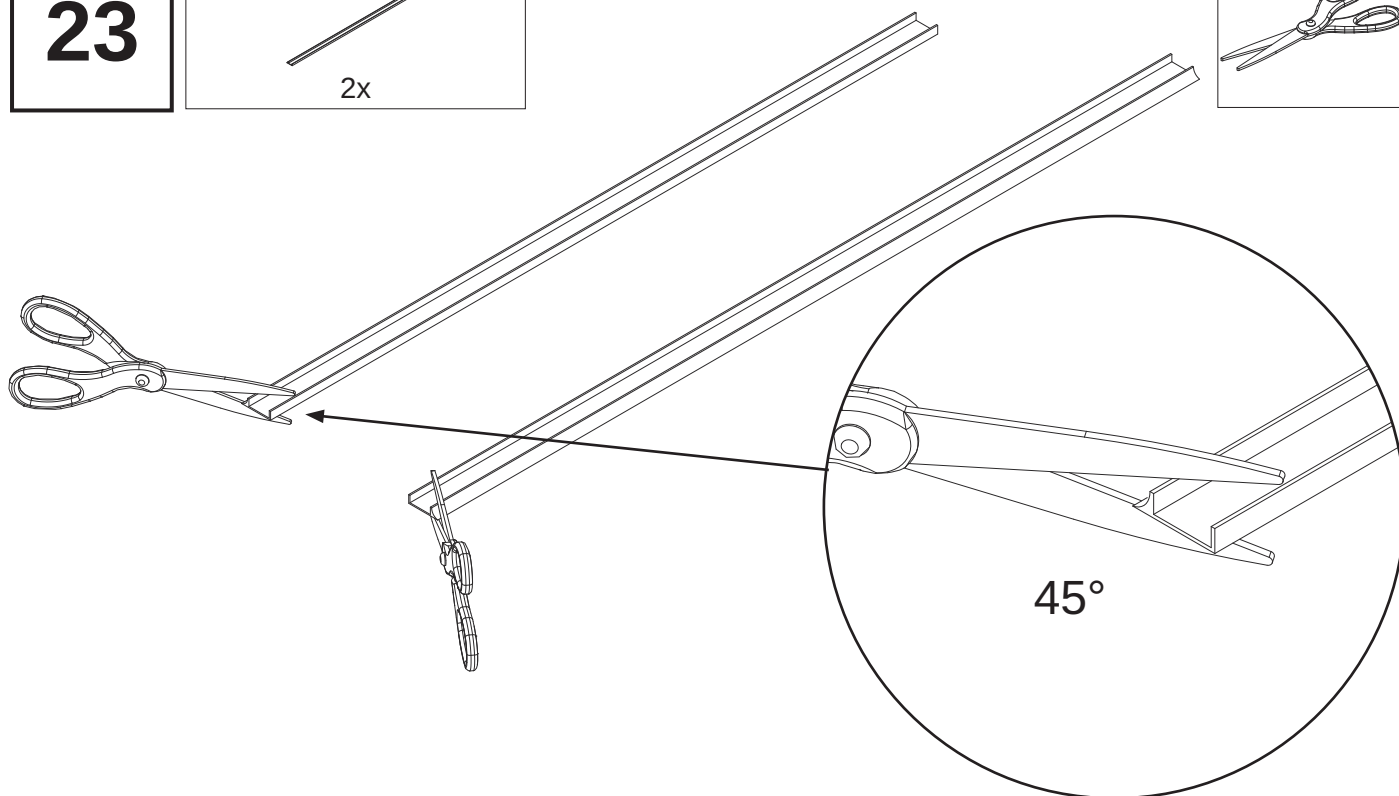
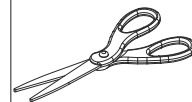
U6		S1c	
	2x		4x



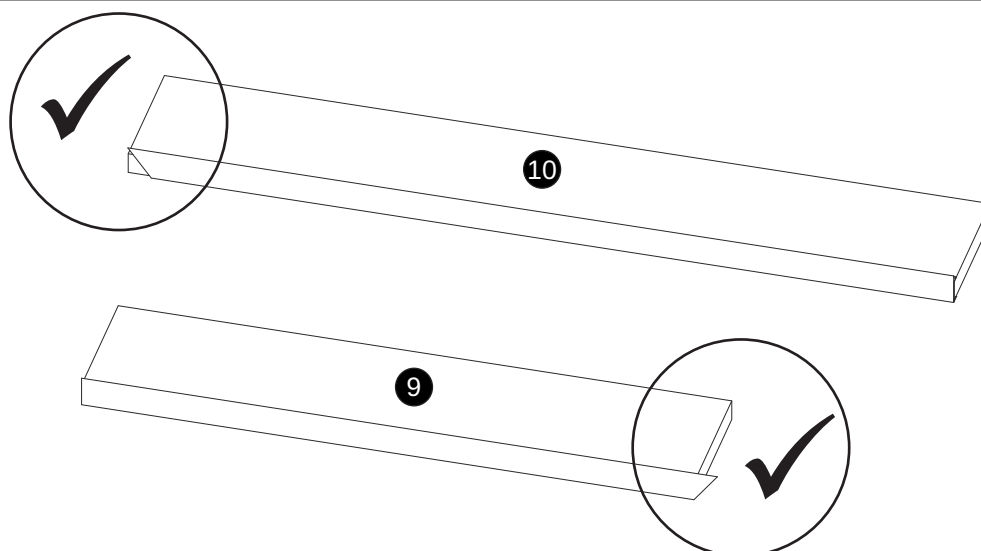
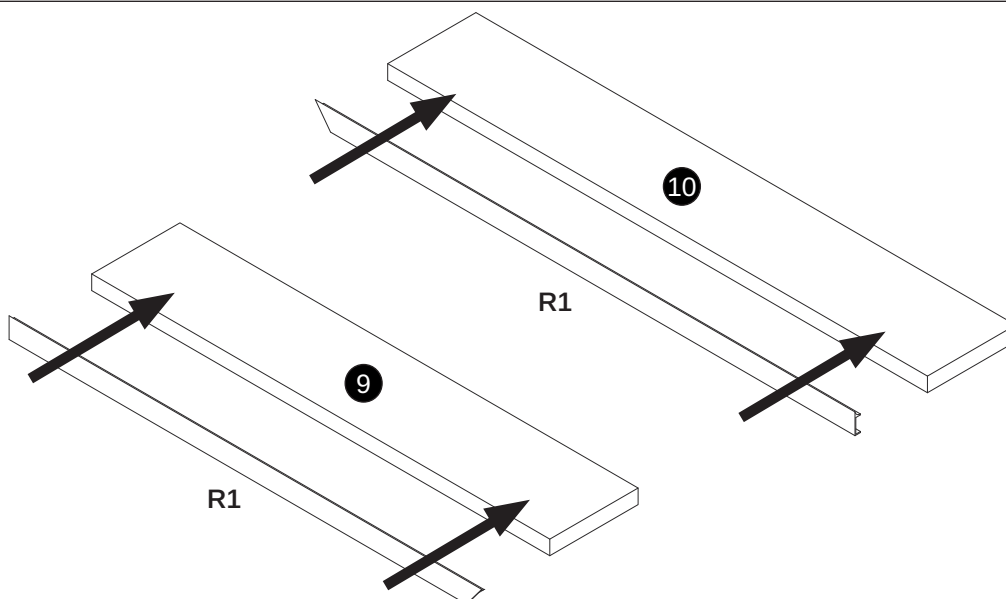
23

R1

2x



24

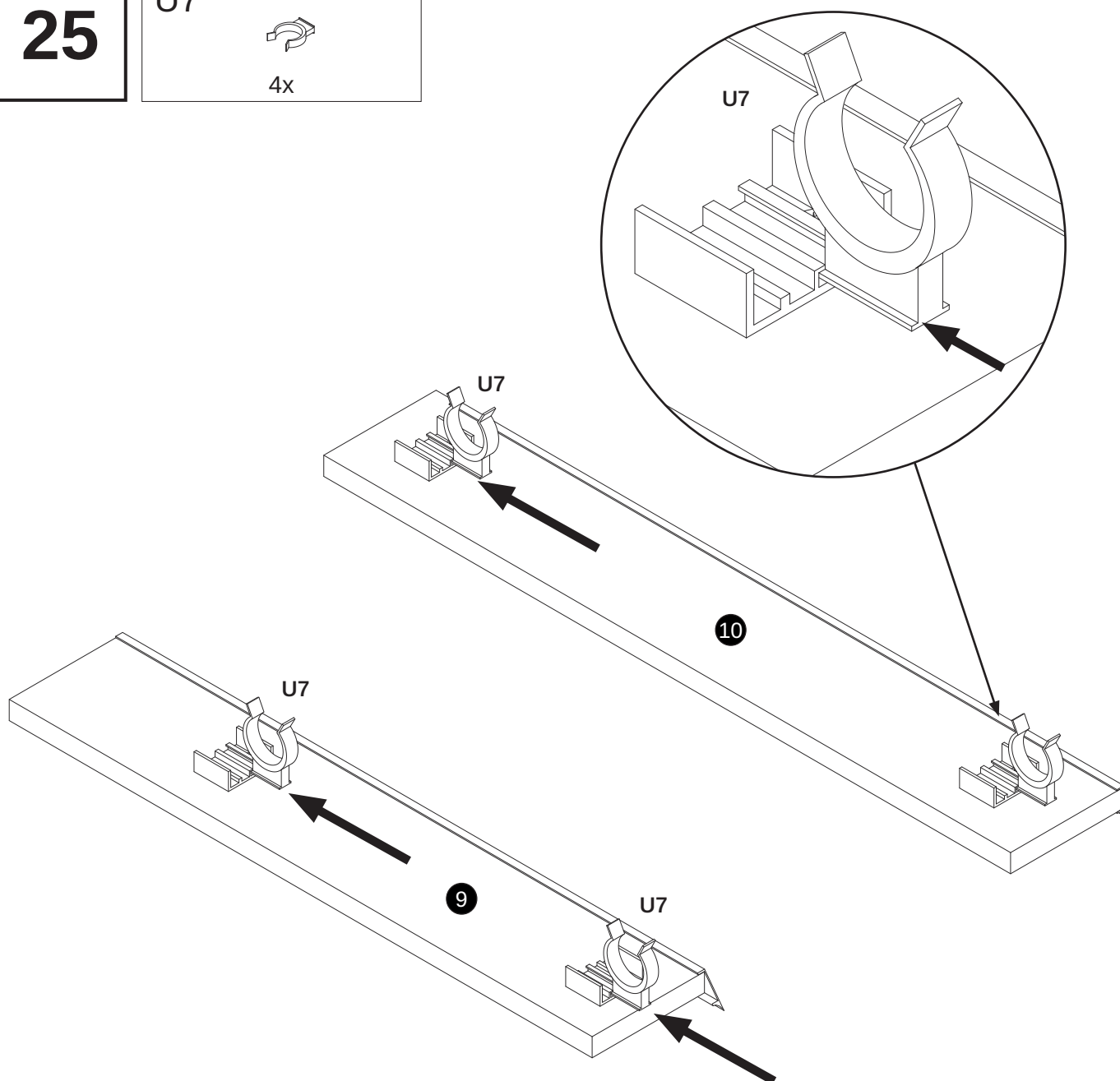


25

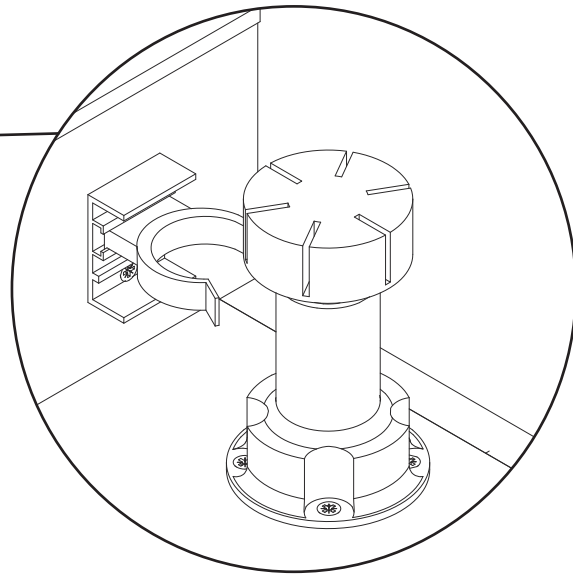
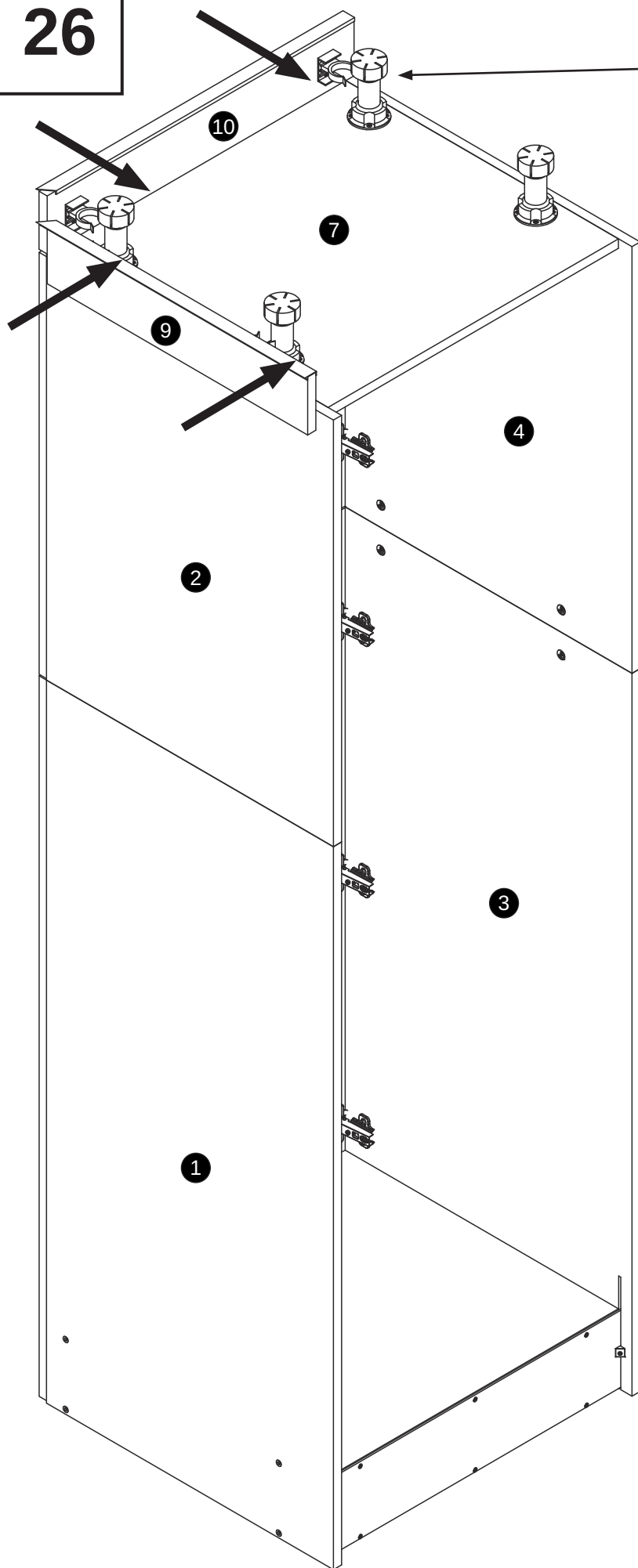
U7



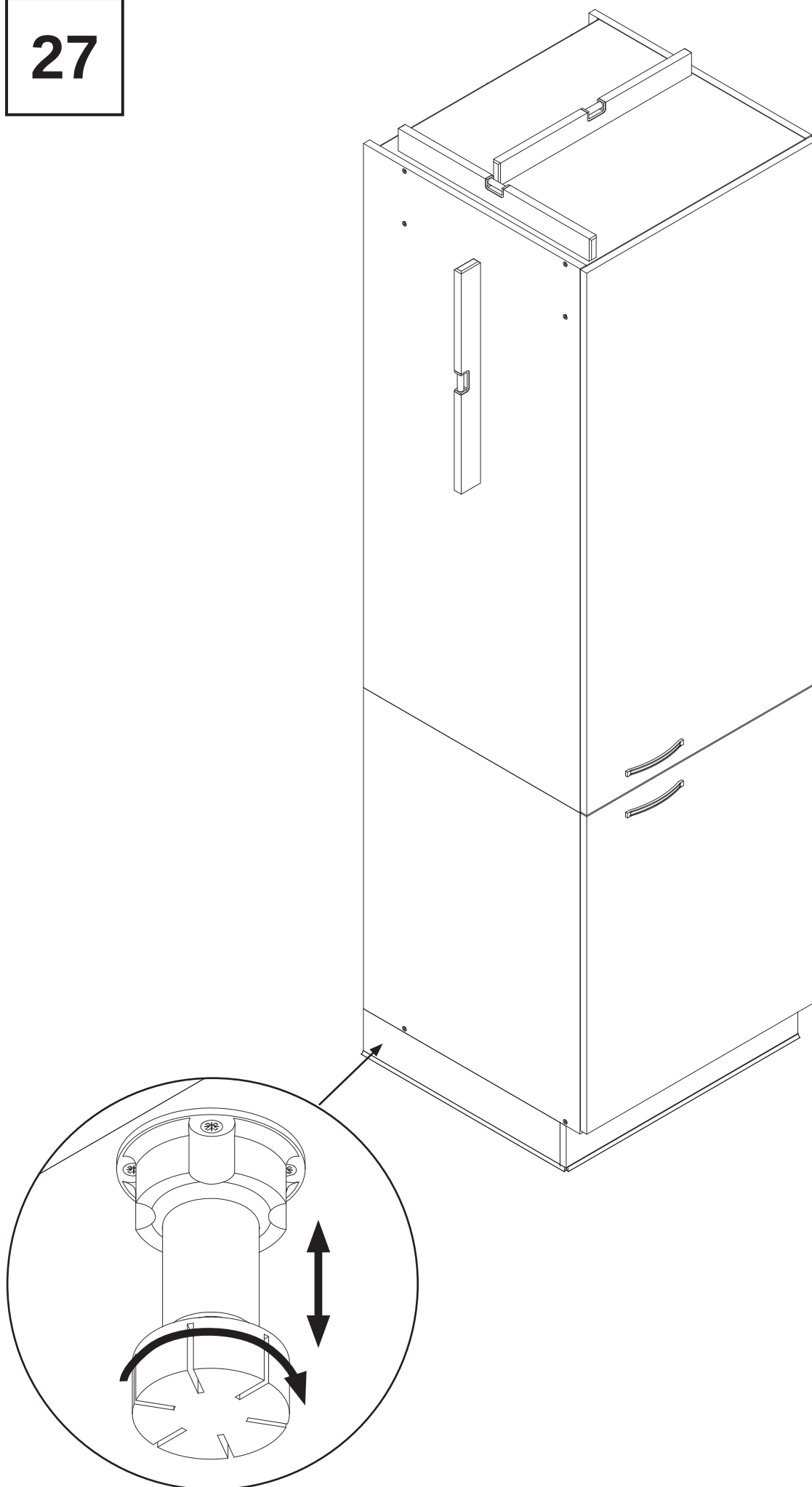
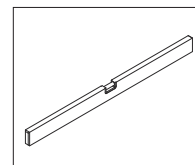
4x



26



27



28*

B1



1x

S1c



4x

+



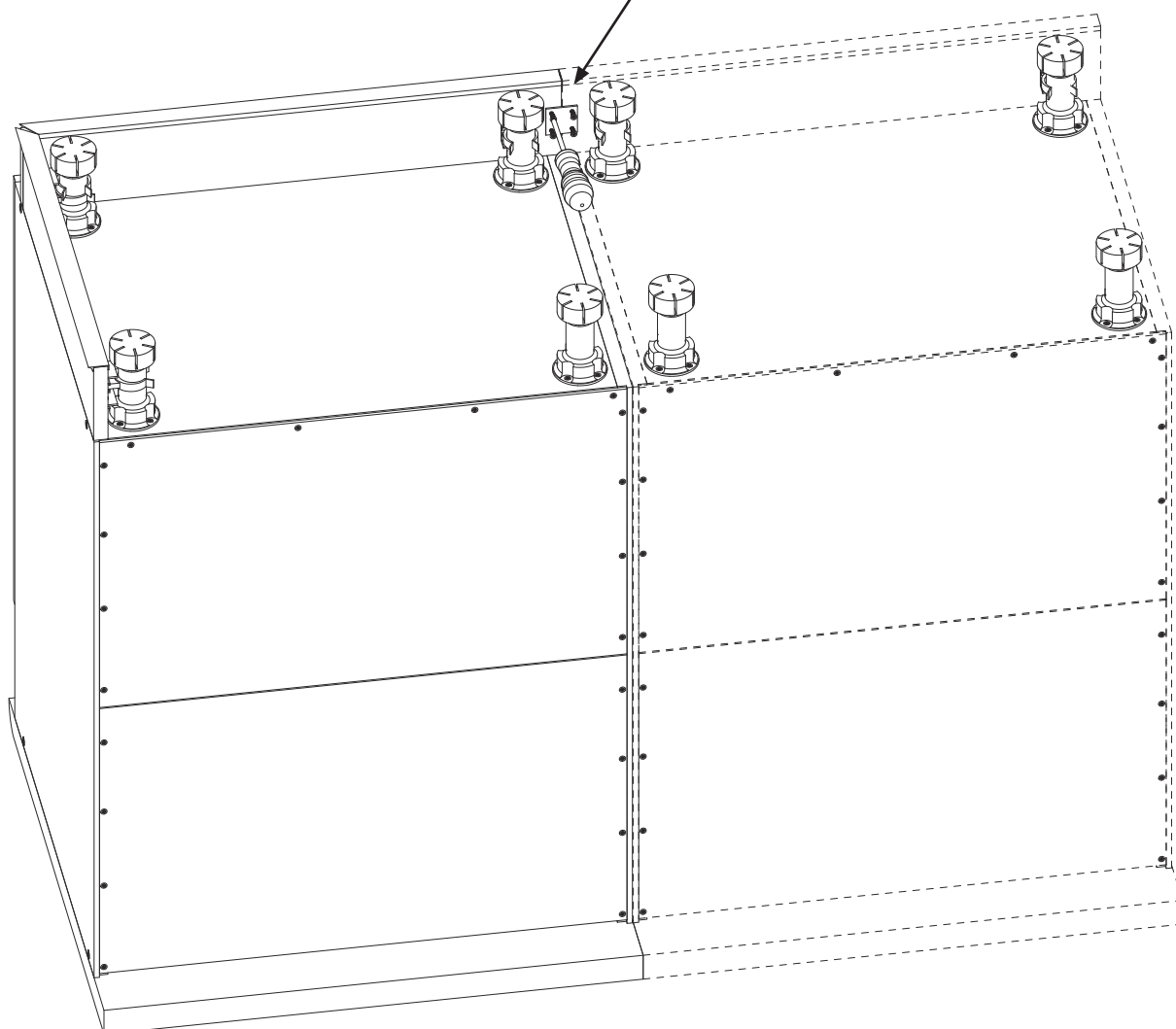
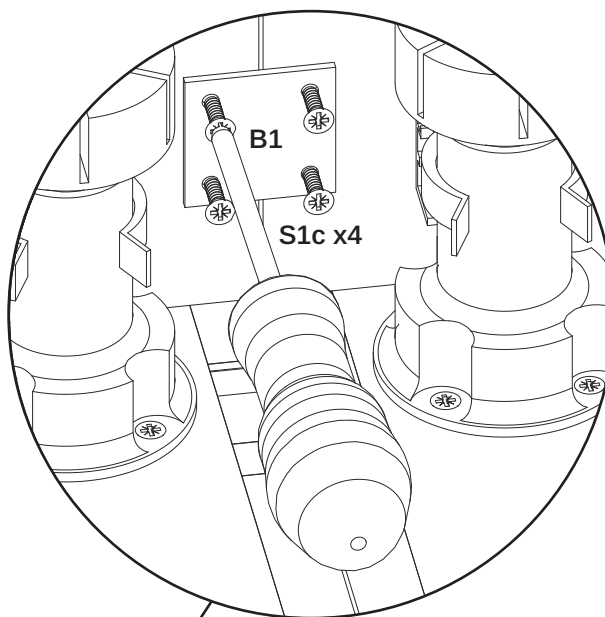
*

Opcjonalnie !

Optionally !

Optional !

En option !



Zasady użytkowania i konserwacji mebli

PL

- Meble należy użytkować w pomieszczeniach suchych, ogrzewanych zabezpieczonych przed szkodliwymi wpływami atmosferycznymi.
- W trakcie użytkowania mebli należy okresowo sprawdzać stan połączeń technicznych takich jak: mimośrod, zawiasy, prowadniki.
- Podczas przenoszenia mebli należy chwycić wyłącznie za pionowe elementy konstrukcyjne takie jak boki, nogi. Bezwzględnie nie można chwycić za elementy poziome, takie jak blaty, półki, szuflady, gdyż grozi to poważnymi uszkodzeniami mebli.
- Powierzchnię mebli należy czyścić wyłącznie środkami przeznaczonymi do pielęgnacji mebli.

EN

- Furniture should be kept in dry places which are heated and protected by harmful influence of atmospheric conditions.
- While the furniture is in use there is a necessity to periodically check the state of the technical connections such as: eccentric rods, hinges, guides.
- While furniture is carried it is necessary to keep only the vertical components, such as sides and legs of the furniture.
- The surface of the furniture should be cleaned only with detergents for furniture care.

DE

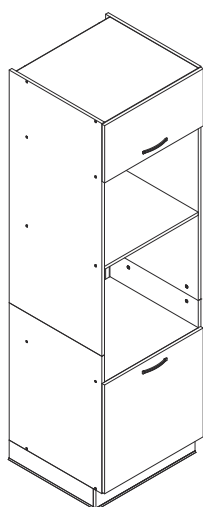
- Die Möbel soll man in den trockenen, beheizten und vor den schädlichen Witterungseinflüssen gesicherten Räumen benutzen.
- Im Laufe der Benutzung der Möbel soll man zeitlich den Zustand der technischen Verbindungen wie: Exzenter, Türbänder und Leitstücke prüfen.
- Während des Möbeltransports muss man ausschließlich nach vertikalen Konstruktionselementen wie: Ecken und Beine greifen. Auf keinen Fall darf man nach horizontalen Elementen, wie Blätter, Bretter und Schubladen greifen, was zur ernsthaften Möbelbeschädigung bringen kann.
- Die Fläche der Möbel soll man nur mit dazu geeigneten Pflegemöbelmitteln putzen.

FR

- Les meubles doivent être utilisés dans des pièces sèches, chauffées et protégées contre les effets nocifs de la pollution. Les meubles doivent être utilisés dans des locaux secs, chauffés et protégés des influences atmosphériques nocives.
- Lors de l'utilisation du mobilier, l'état des connexions techniques telles que: excentriques, charnières, guides.
- Lorsque vous déplacez le meuble, ne manipulez que les éléments structurels verticaux, tels que les côtés, jambes. Vous ne devez absolument pas saisir les éléments horizontaux tels que les plateaux, les étagères, les tiroirs, car cela peut provoquer des dommages importants au mobilier.
- La surface du meuble doit être nettoyée uniquement avec des produits destinés à l'entretien des meubles.



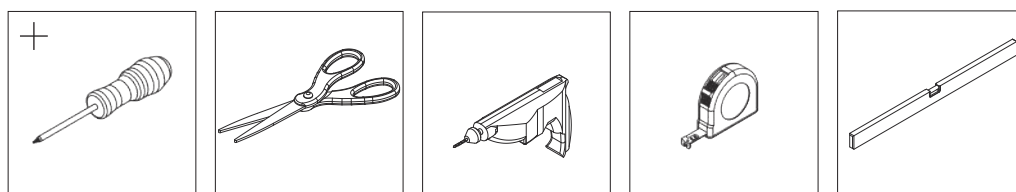
Szafka SSP60 (60x57,6x204)



Ilość potrzebnych osób
Number of people needed
Benötigte Personenzahl
Nombre de personnes nécessaires

Niezbędne narzędzia do montażu
Tools necessary for assembly

Notwendiges Werkzeug für die Montage
Outils nécessaires pour le montage



PL

- Przed przystąpieniem do montażu przeczytaj i zapoznaj się z całą instrukcją.
- Przestrzegaj bezwzględnie kolejnych kroków montażowych 1, 2, 3...
- Nie wyrzucaj opakowania dopóki nie ukończysz skutecznie w całości montażu.
- Montaż wykonuj na płaskiej, miękkiej oraz czystej powierzchni takiej jak tektura.
- Bezwzględnie nie montuj elementów jeśli zauważysz ich wady lub uszkodzenia.
- Elementy montażowe takie jak okucia trzymaj w miejscu niedostępnym dla niemowląt i dzieci.
- Wadliwe lub uszkodzone elementy reklamuj podając ich numer z instrukcji montażu.
- Jeśli uszkodzony element będzie zamontowany reklamacja nie będzie uznana.

EN

- Read and get familiar with the whole instruction before the process of installation.
- Imperatively observe the consecutive assembly steps 1, 2, 3...
- Do not throw away the packaging until the installation is successfully done.
- The installation should be done on the flat, soft and clear surface, such as cardboard.
- Under no circumstances should you install the elements in case of any faults or damage.
- The installation elements as fittings should be kept in a place unavailable for babies or children.
- Faulty or damaged components should be complaint by giving the number of the assembly instruction.
- If the damaged component is installed, the complaint will not be accepted.

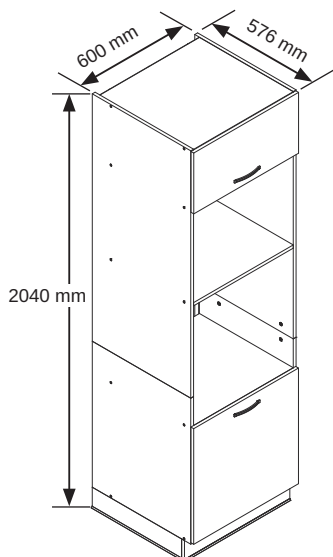
DE

- Vor Beginn der Montage muss man die Instruktion genau durchlesen.
- Die aufeinanderfolgenden Montageschritte 1, 2, 3... unbedingt beachten.
- Man muss die Packung behalten bis man die ganze Montage erfolgreich nicht beendet.
- Die Montage muss man auf einer glatten, weichen und sauberen Fläche ausüben
- Fehlerhafte oder beschädigte Elemente darf man auf keinen Fall montieren. Auf keinen Fall darf man fehlerhafte oder beschädigte Elemente montieren.
- Die Montageelemente wie Beschläge muss man unzugänglich von Babys und Kindern halten.
- Fehlerhafte oder beschädigte Elemente muss man nur mit Nummer der Instruktion reklamieren.
- Falls das beschädigte Element montiert wird, wird die Reklamation nicht berücksichtigt.

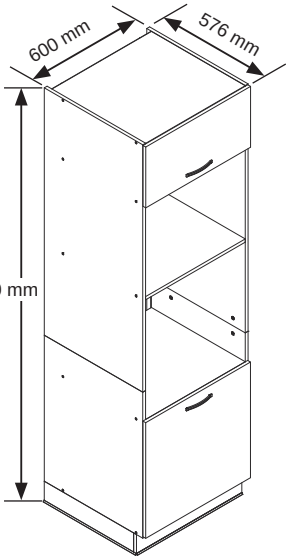
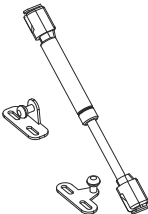
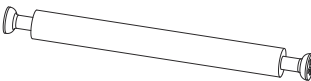
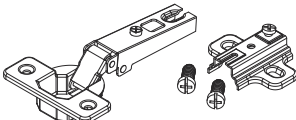
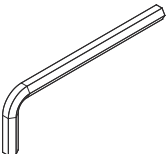
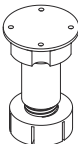
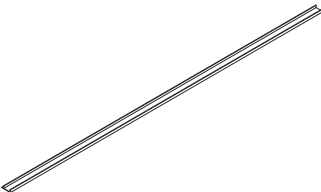
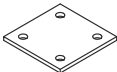
FR

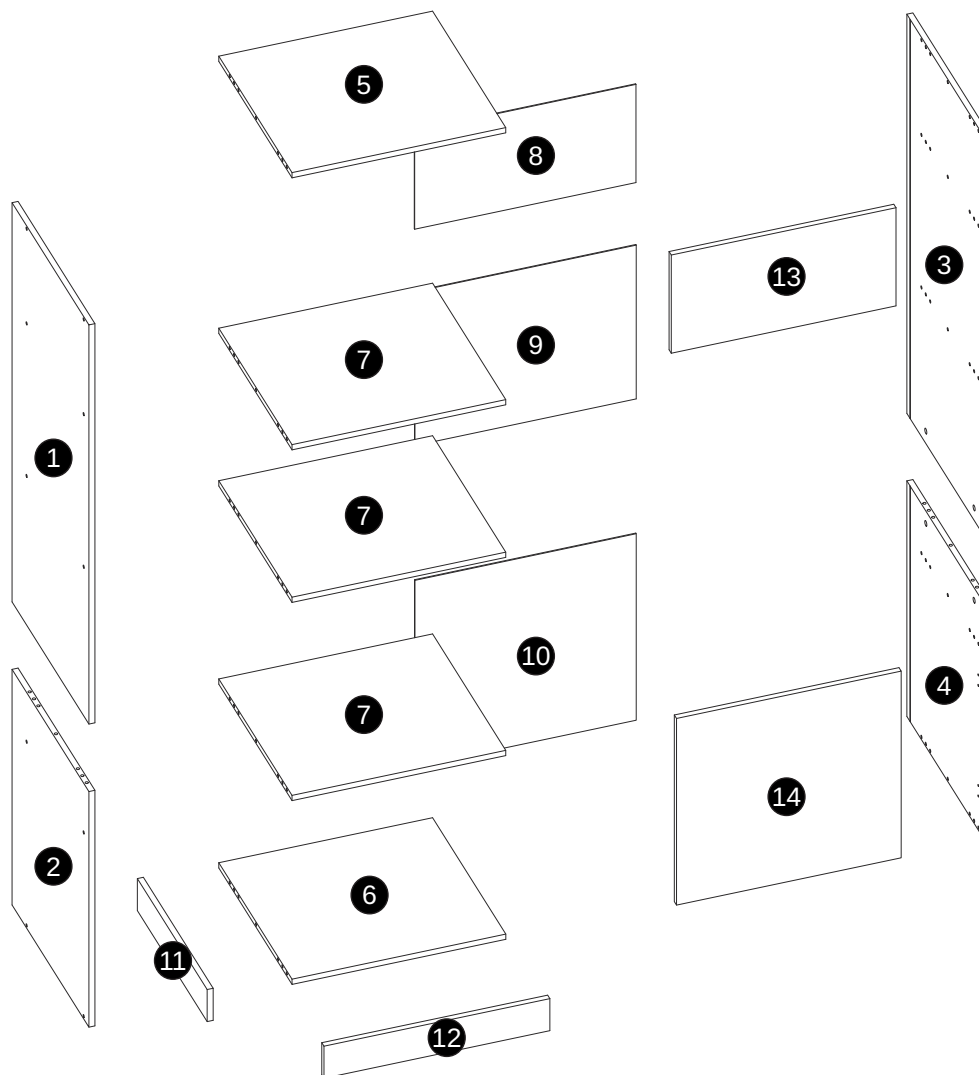
- Avant de commencer le montage, lire et prendre connaissance de l'intégralité du manuel.
- Respectez scrupuleusement les étapes d'installation suivantes 1, 2, 3...
- Ne pas jeter l'emballage avant d'avoir terminé l'assemblage.
- Le montage doit être effectué sur une surface plane, souple et propre, comme du carton.
- Ne pas assembler si vous remarquez des défauts ou des dommages.
- Garder les éléments de montage tels que les raccords hors de portée des bébés et des enfants.
- Réclamer les pièces défectueuses ou endommagées en citant le numéro figurant dans les instructions de montage.
- Si l'article endommagé est installé, la plainte ne sera pas acceptée.

SZAFKA SSP60

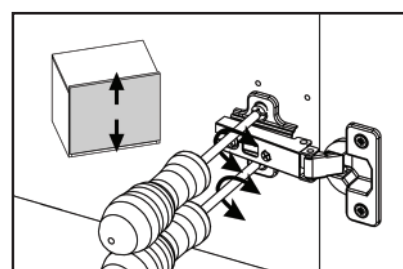
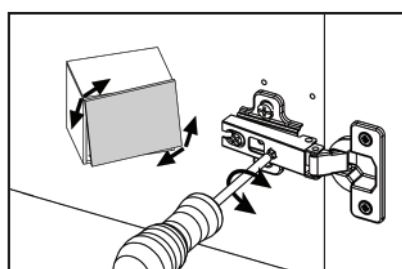
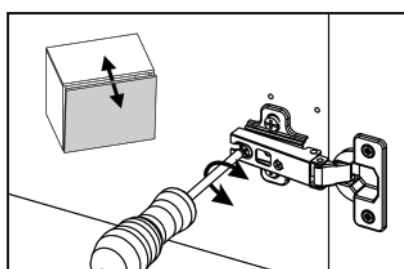


Okucia / Fittings / Beschläge / Embouts

SZAFKA SSP60 	L3  x4	V3  x1	N3  x4
	S1a  3,5x13mm x4	D15  x10	M3  x8
E1  x60	U1  x2	F1  7x50mm x20	P9  4x27mm x4
A1  x4	K2  x1	S1c  3,5x16mm x32	U5  x4
S0b  3x16mm x18	D11  x2	R1  x2	F10  x20
B1  x1	U6  x4	U7  x4	M2  x8



SSP60					
1	1x (1220x560mm)	6	1x (567x534mm)	11	1x (505x98mm)
2	1x (720x560mm)	7	3x (567x534mm)	12	1x (599x98mm)
3	1x (1220x560mm)	8	1x (587x300mm)	13	1x (596x300mm)
4	2x (720x560mm)	9	1x (587x470mm)	14	1x (596x570mm)
5	1x (567x534mm)	10	1x (587x570mm)		

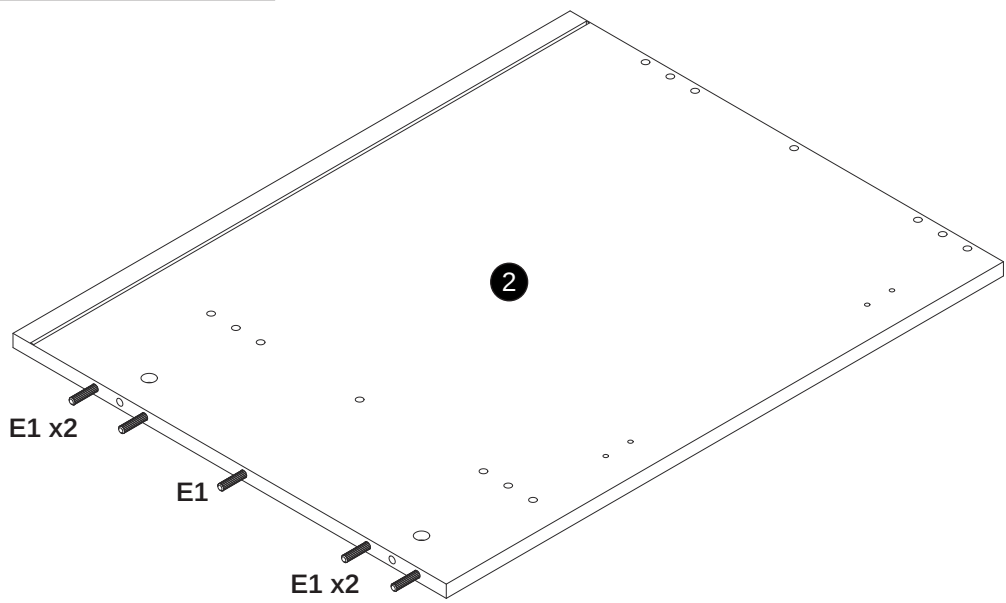


1

E1



5x

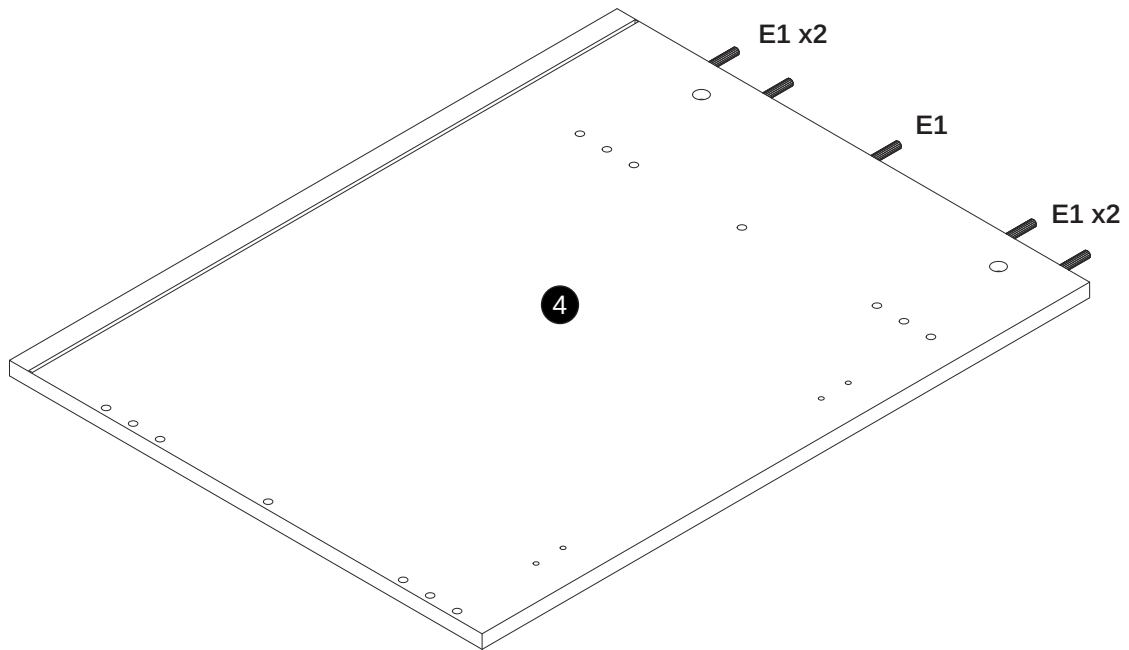


2

E1



5x

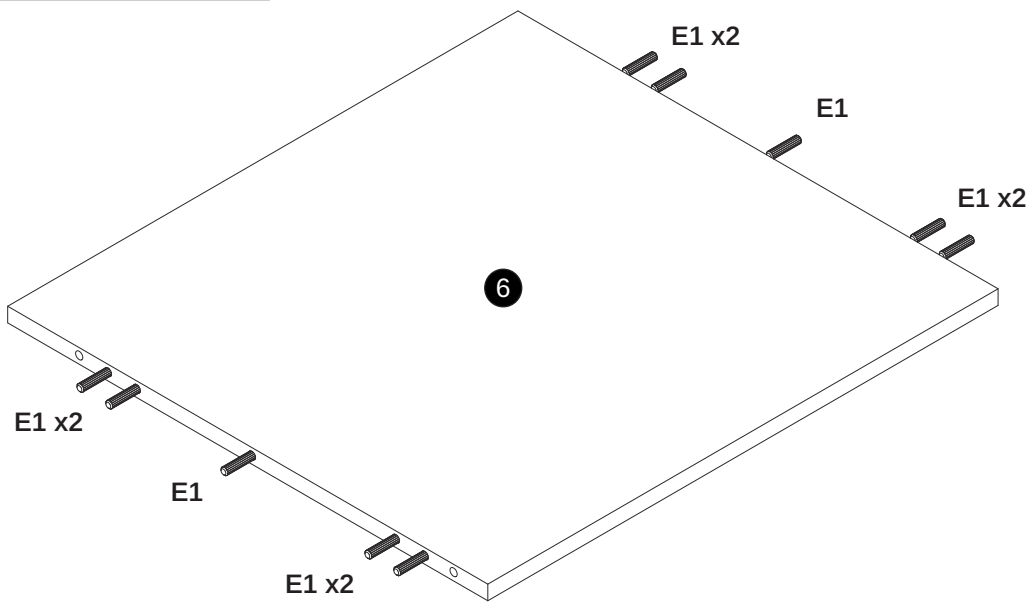


3

E1



10x

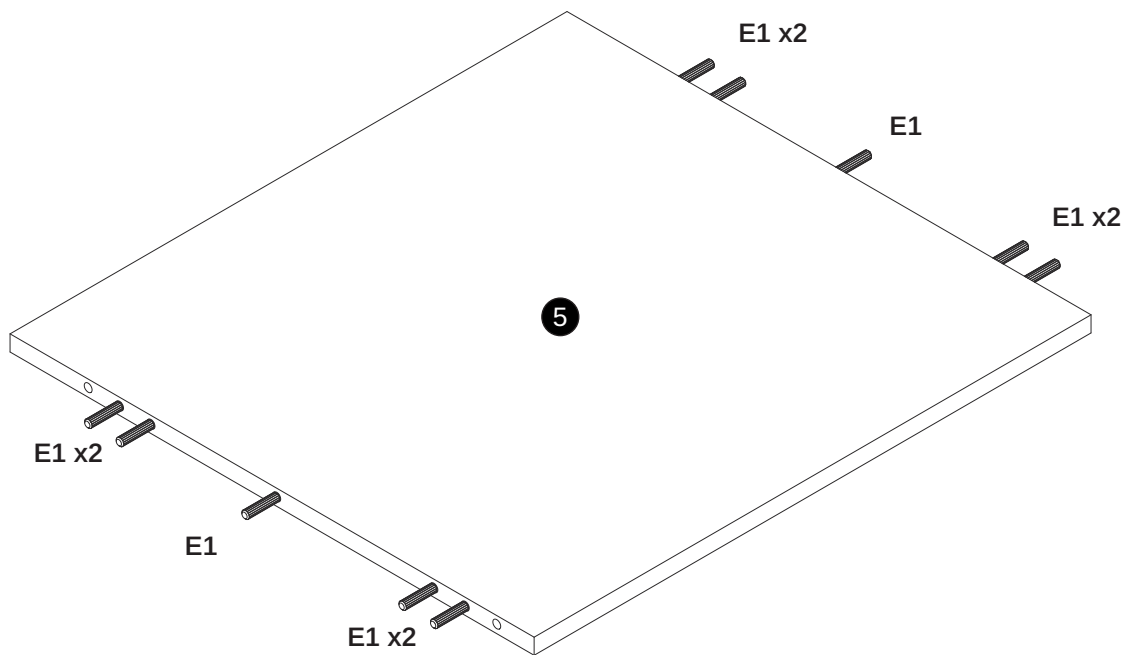


4

E1



10x



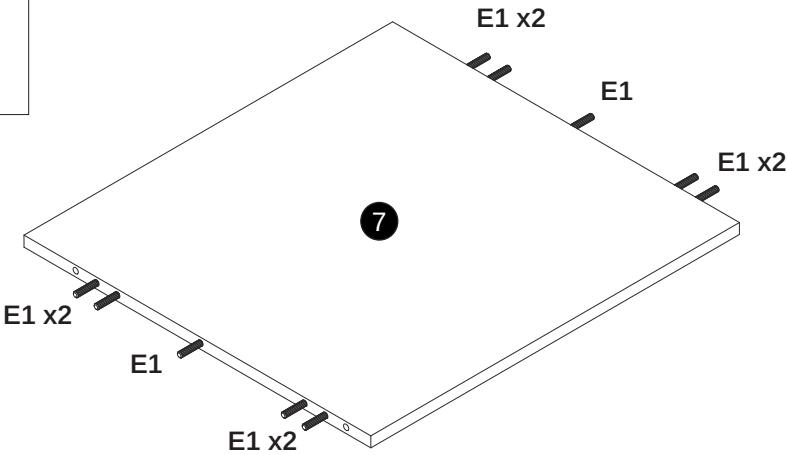
5

E1



30x

x3



6

M3

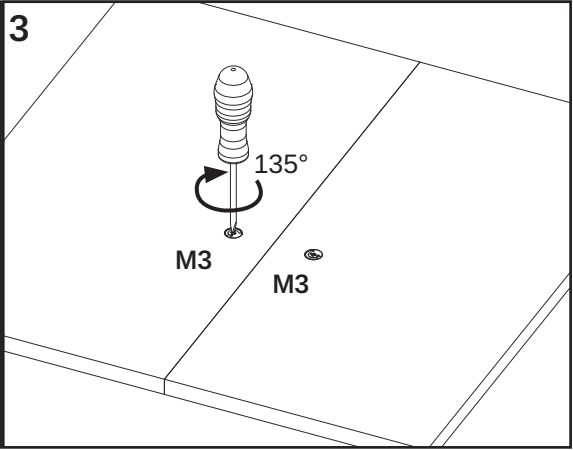
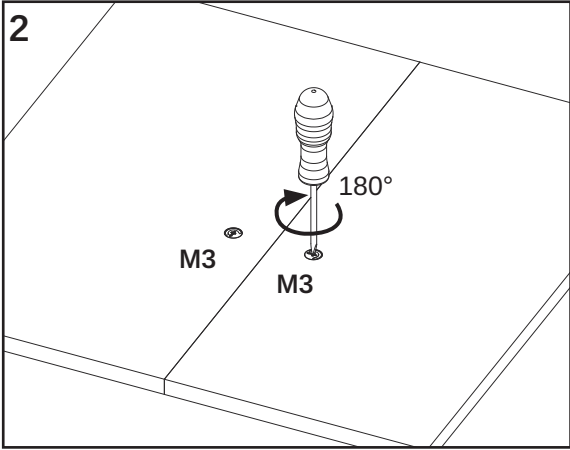
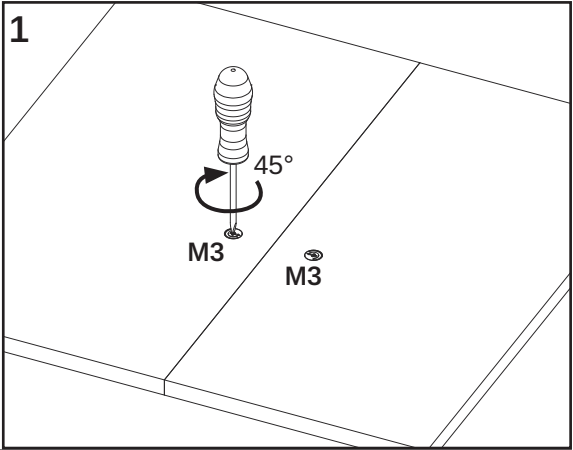
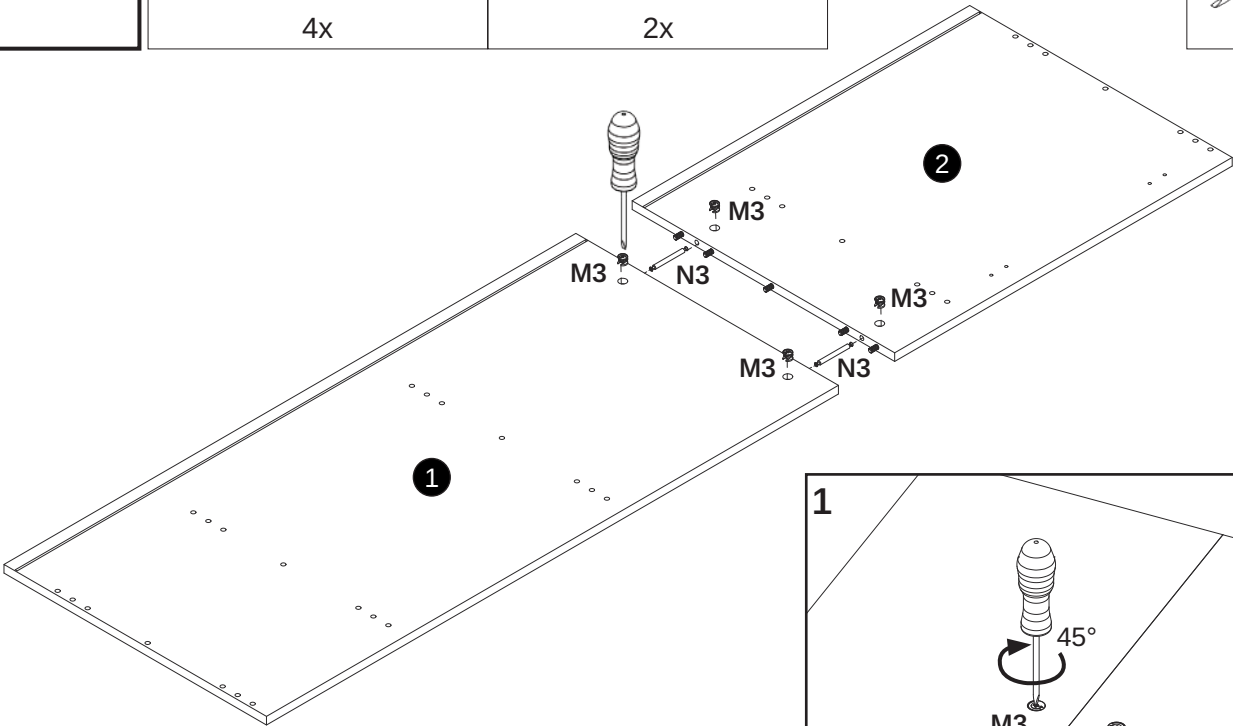
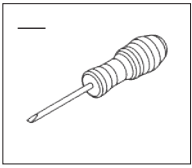


4x

N3



2x



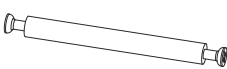
7

M3



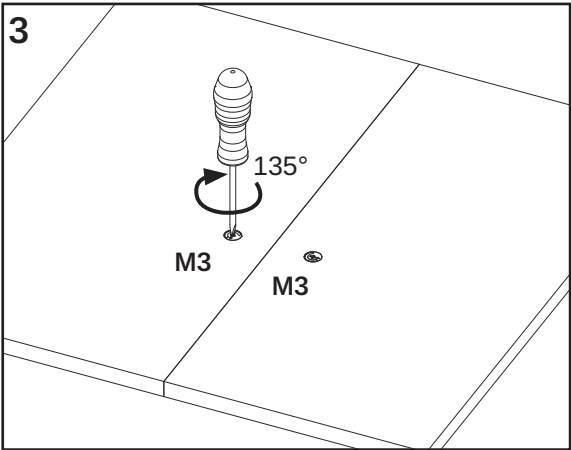
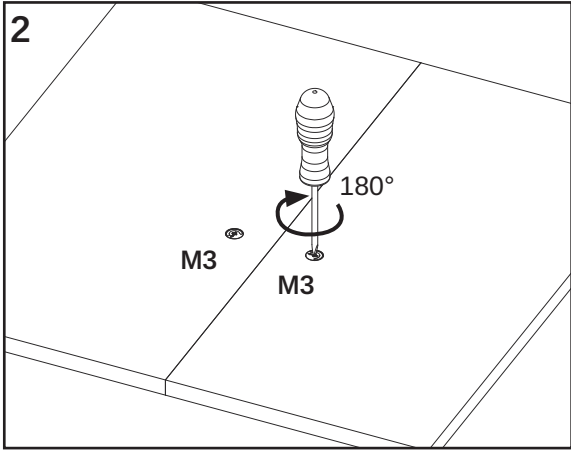
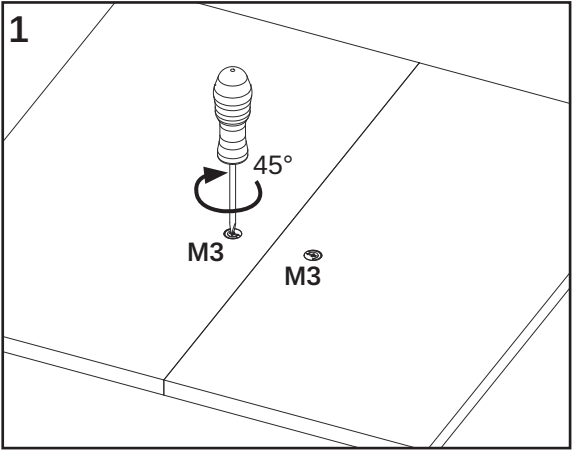
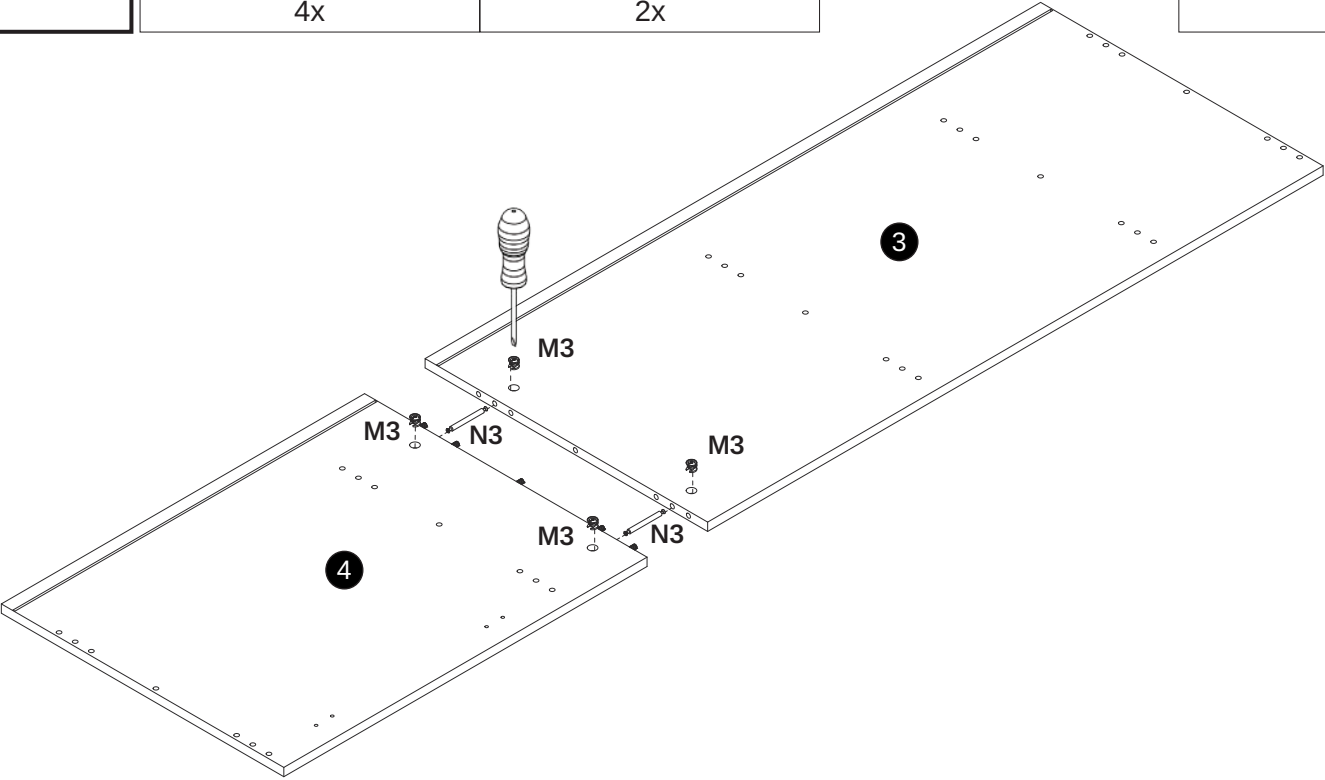
4x

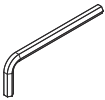
N3

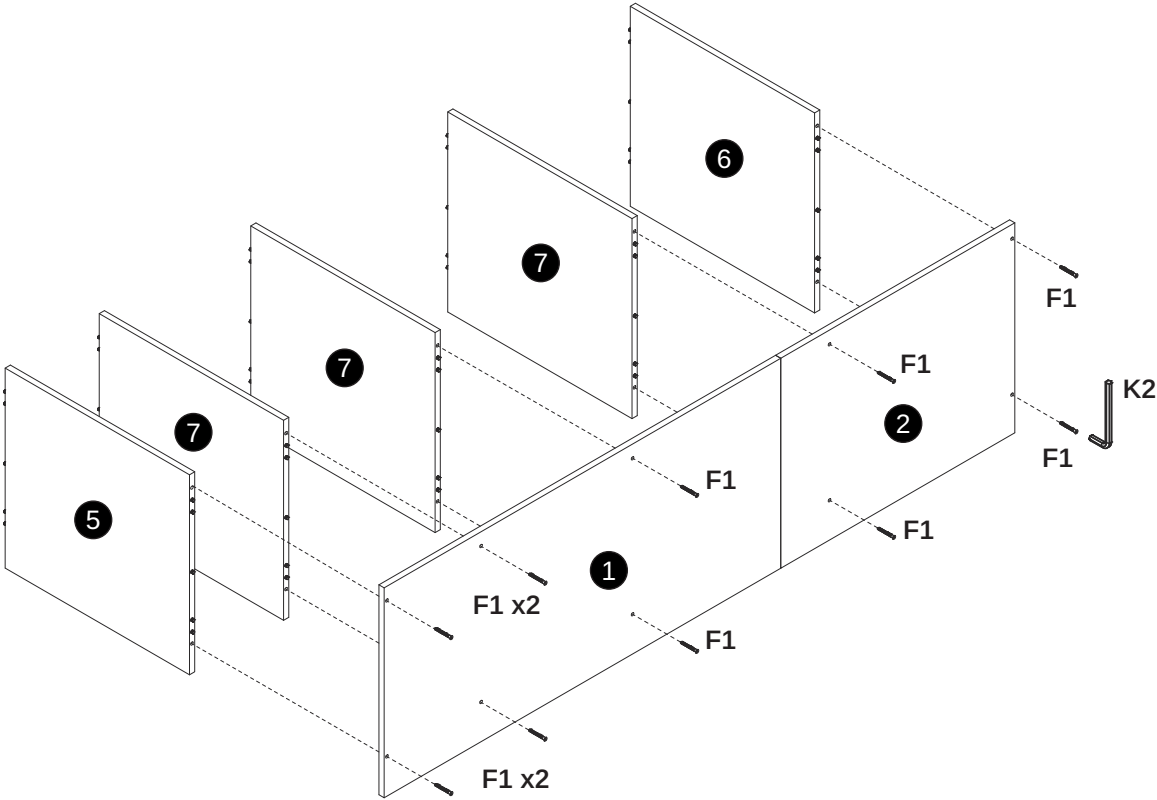


2x

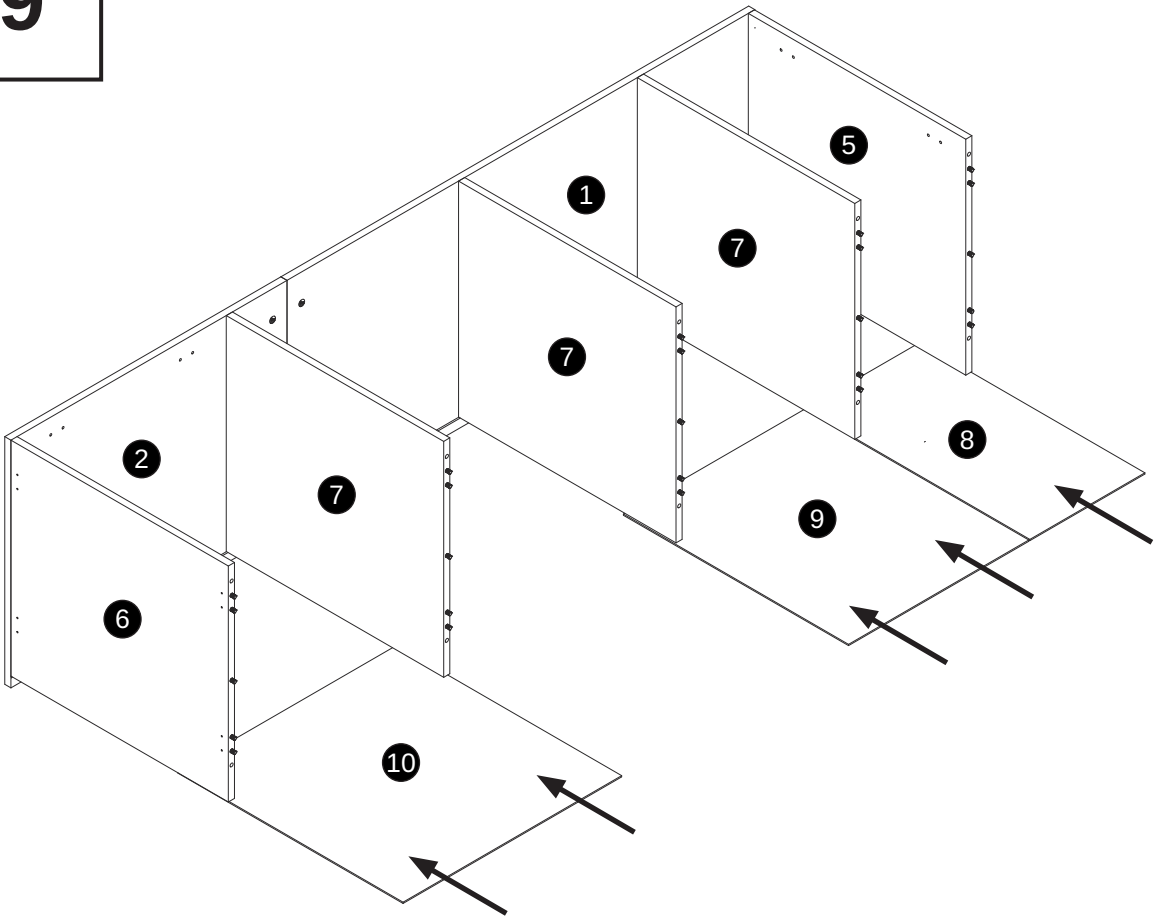


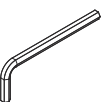


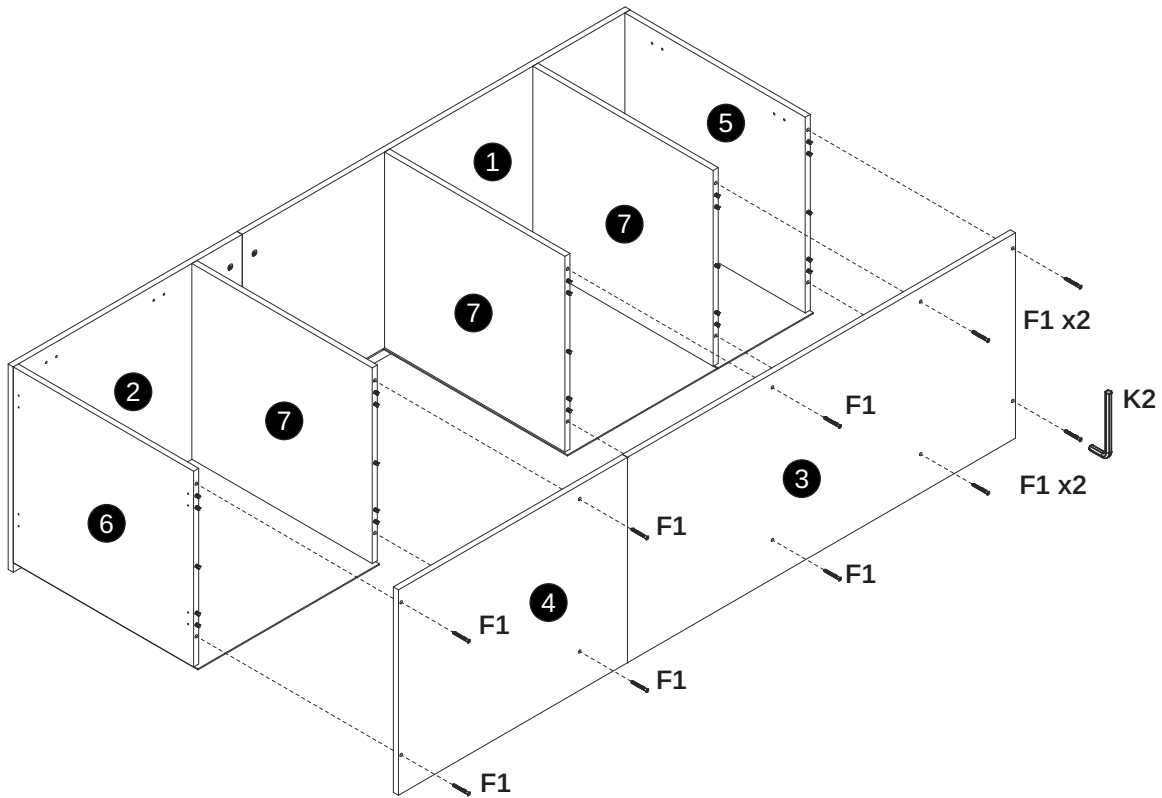
8	F1  10x	K2  1x
---	---	--



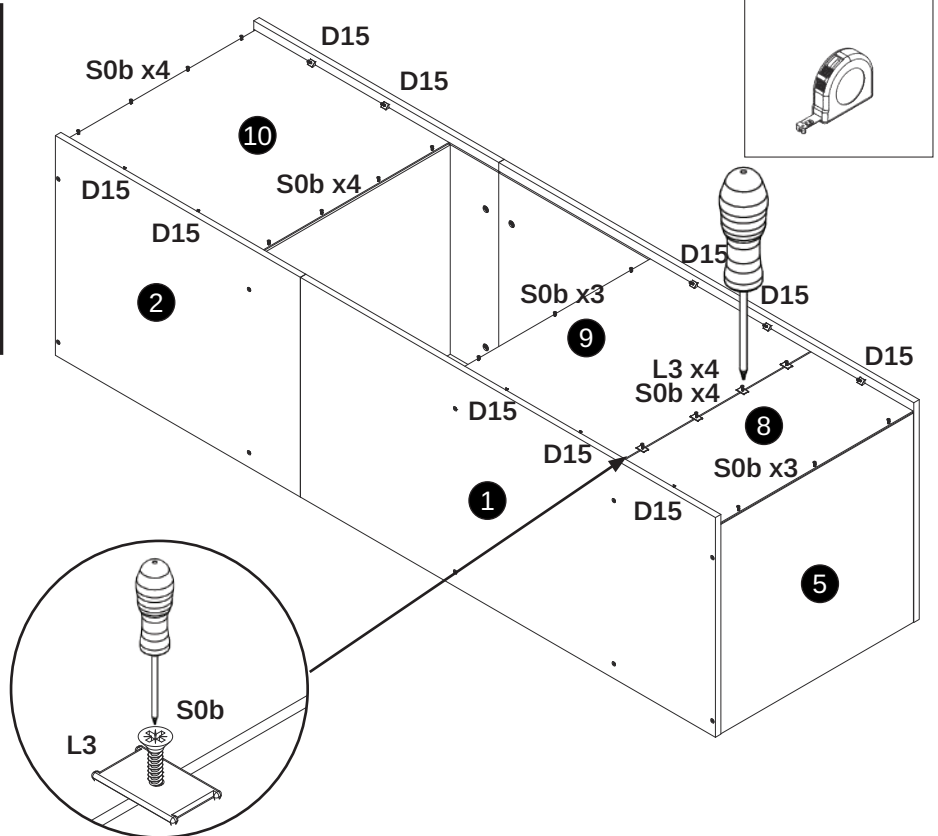
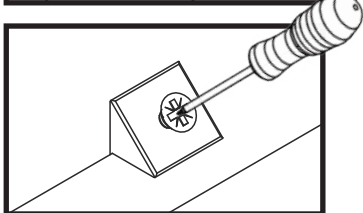
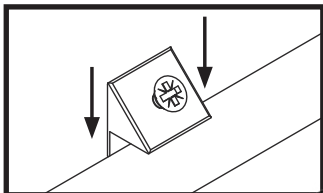
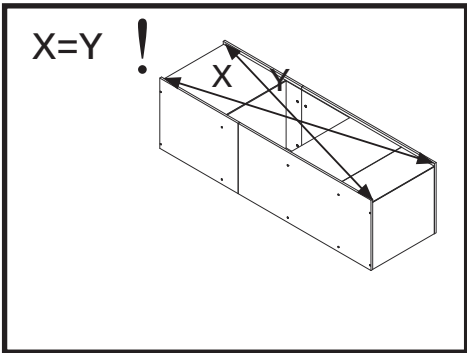
9



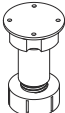
10	F1  10x	K2  1x
---------------	--	---

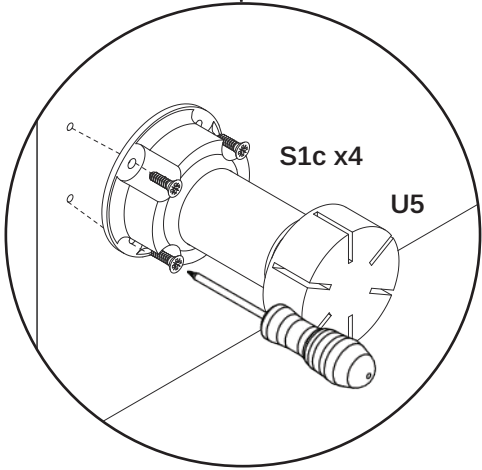
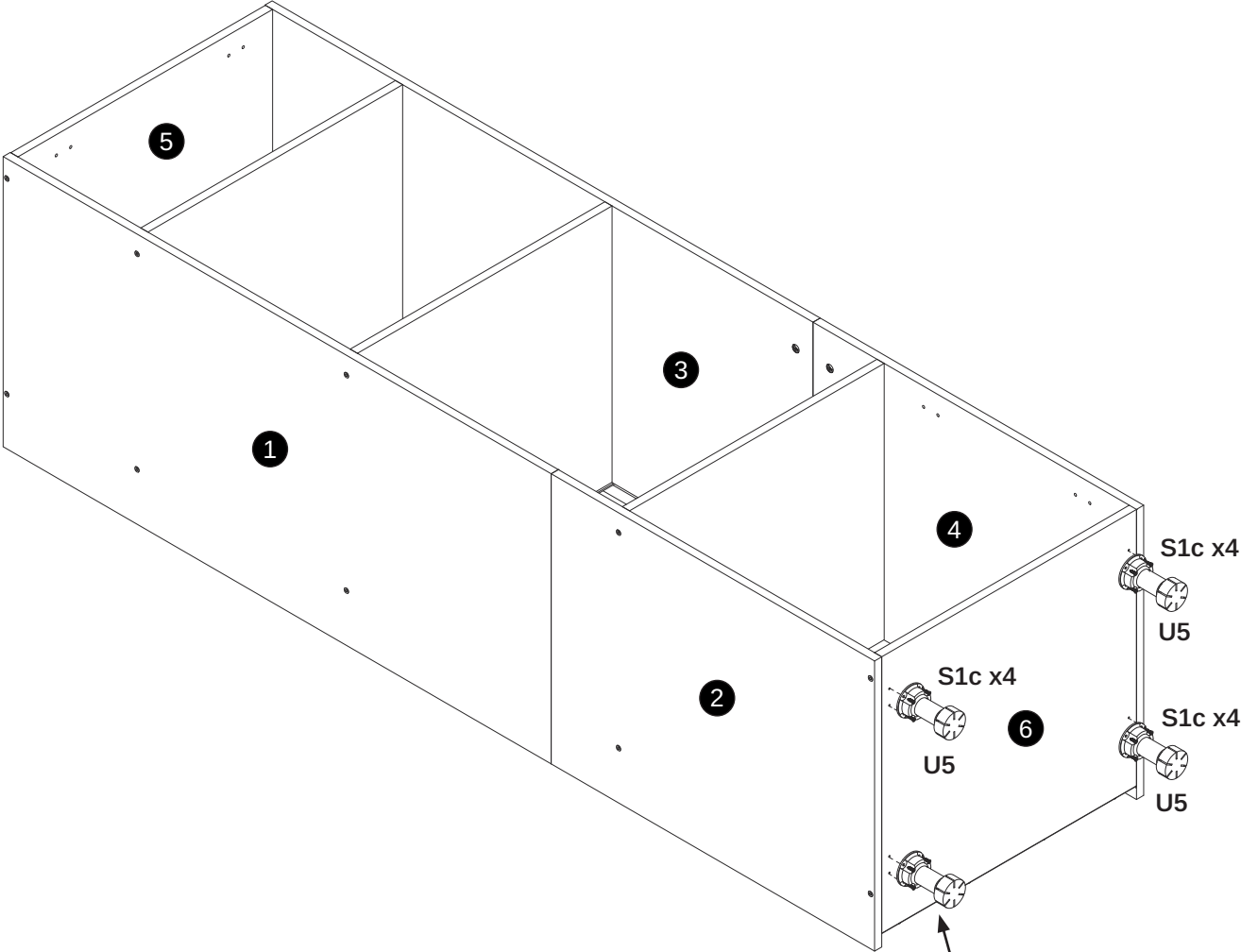
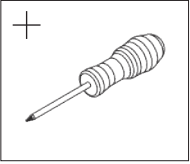


11	S0b  18x	D15  10x	L3  4x	
---------------	---	---	---	---



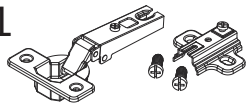
12

U5		S1c	
	4x		16x

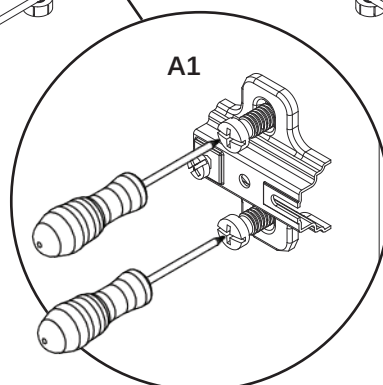
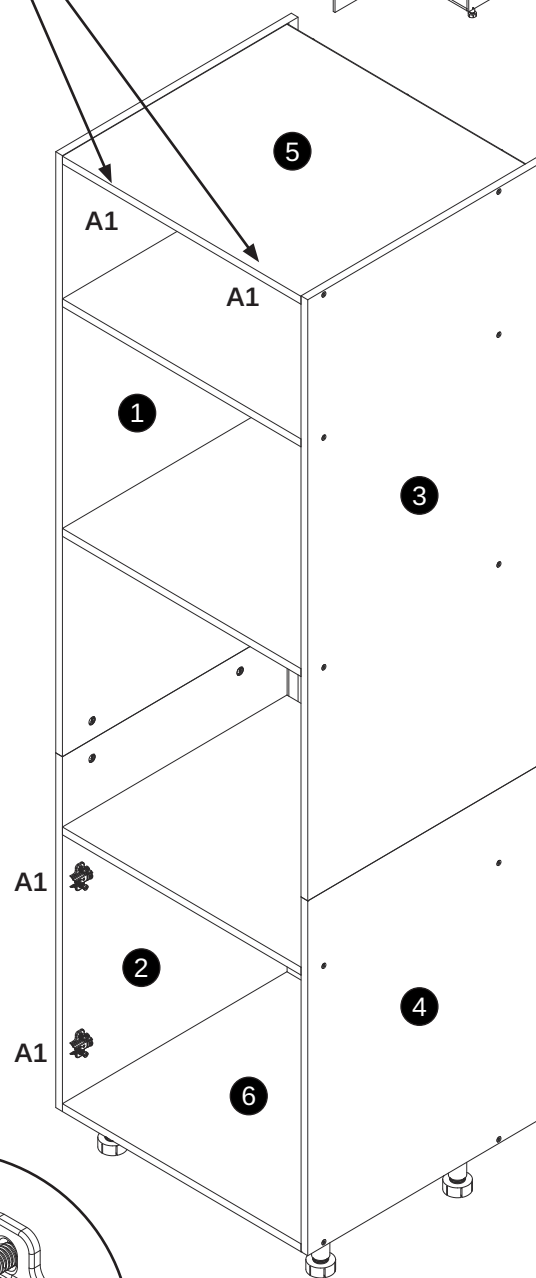
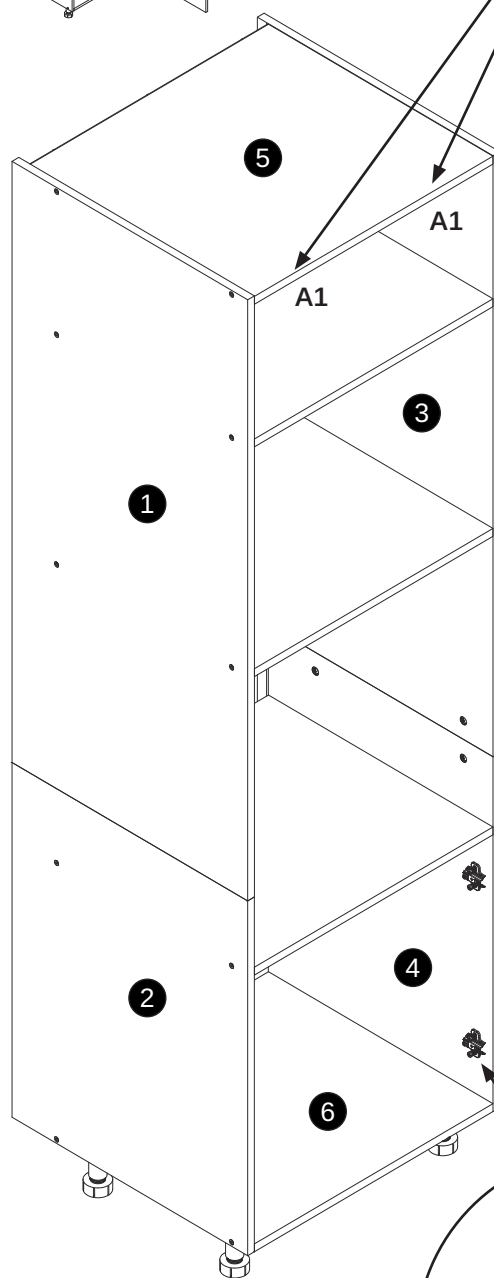
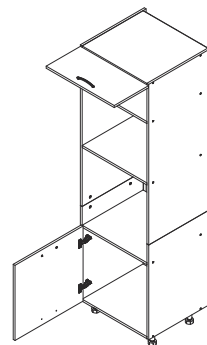
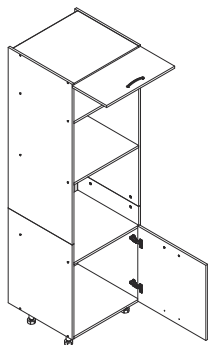
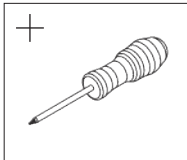


13

A1

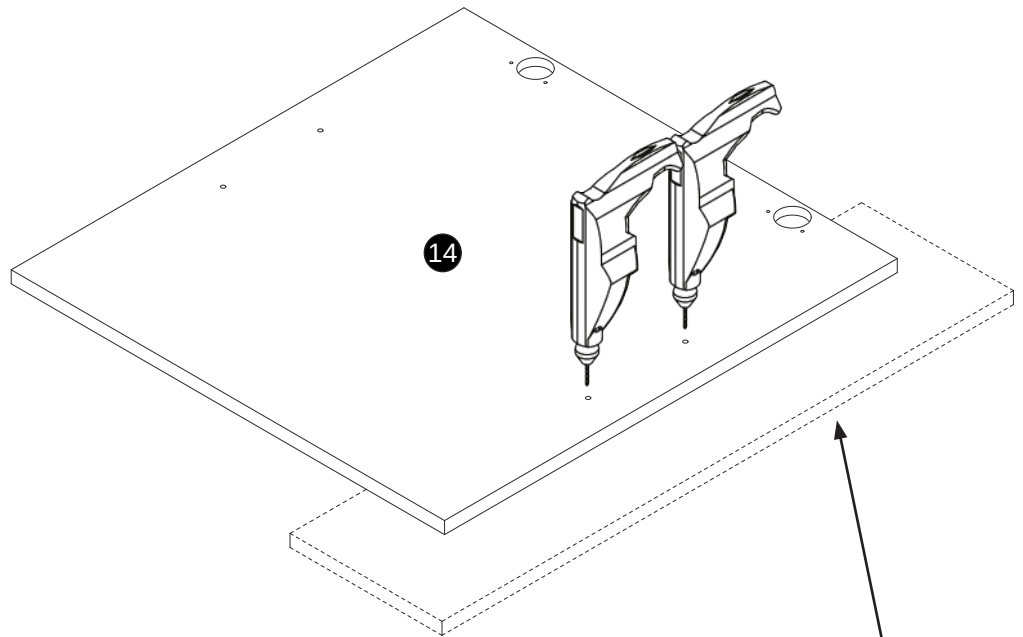
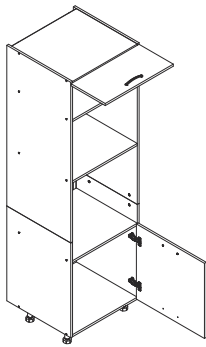
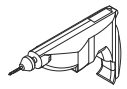
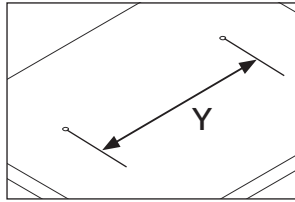
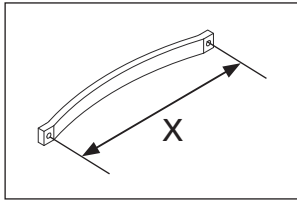


4x

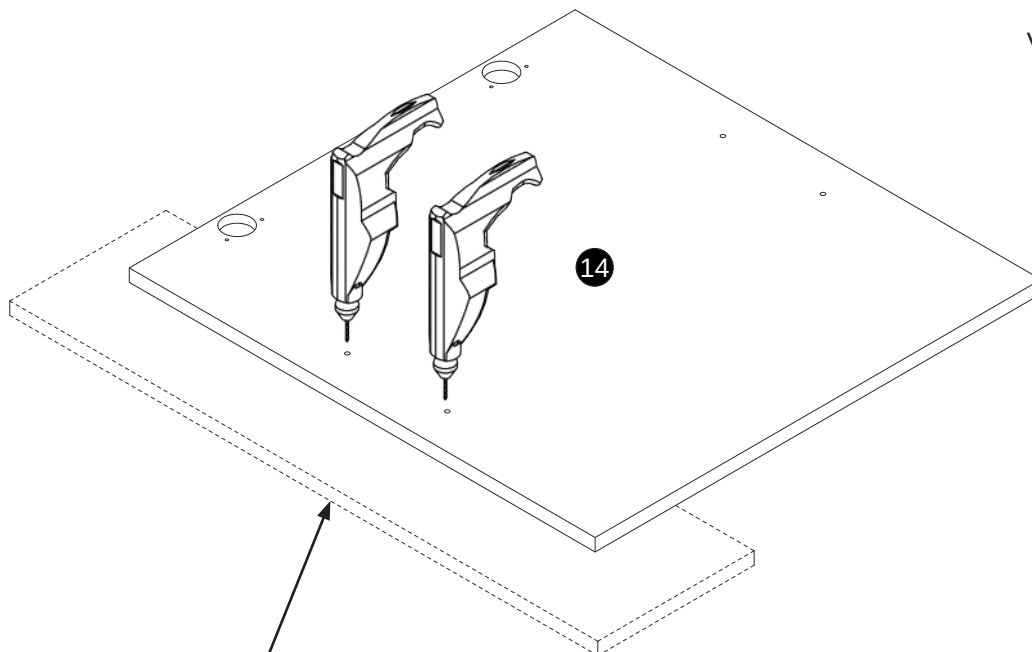


14

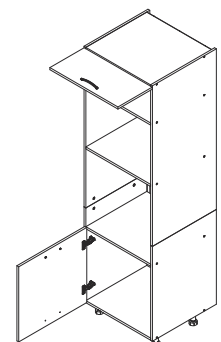
! $X=Y$



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

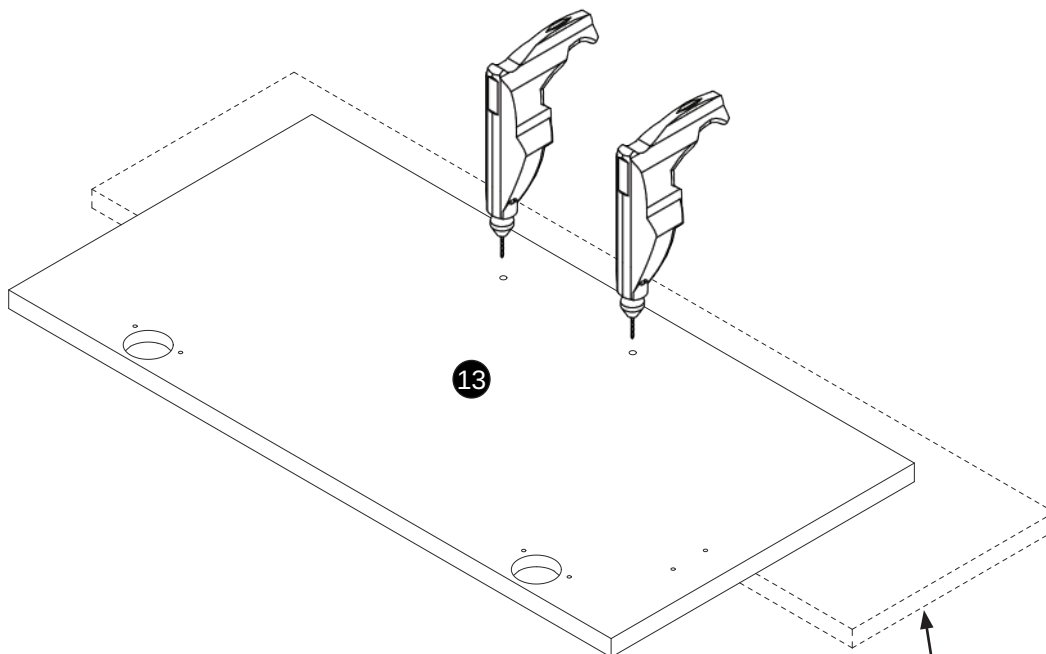
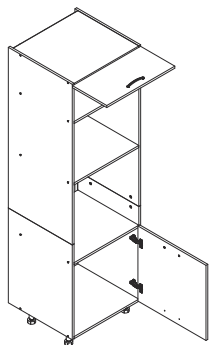
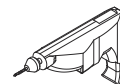
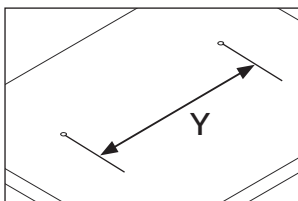
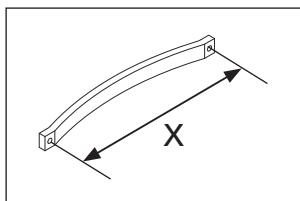


Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

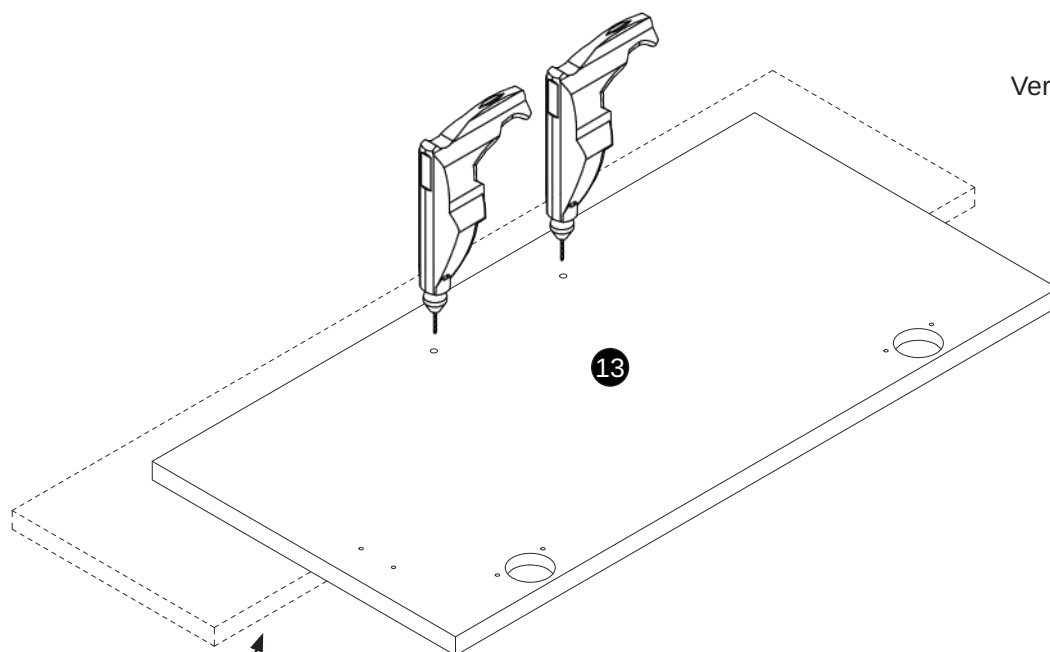


15

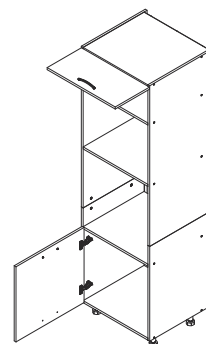
! $X=Y$

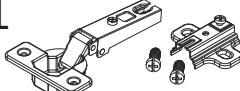


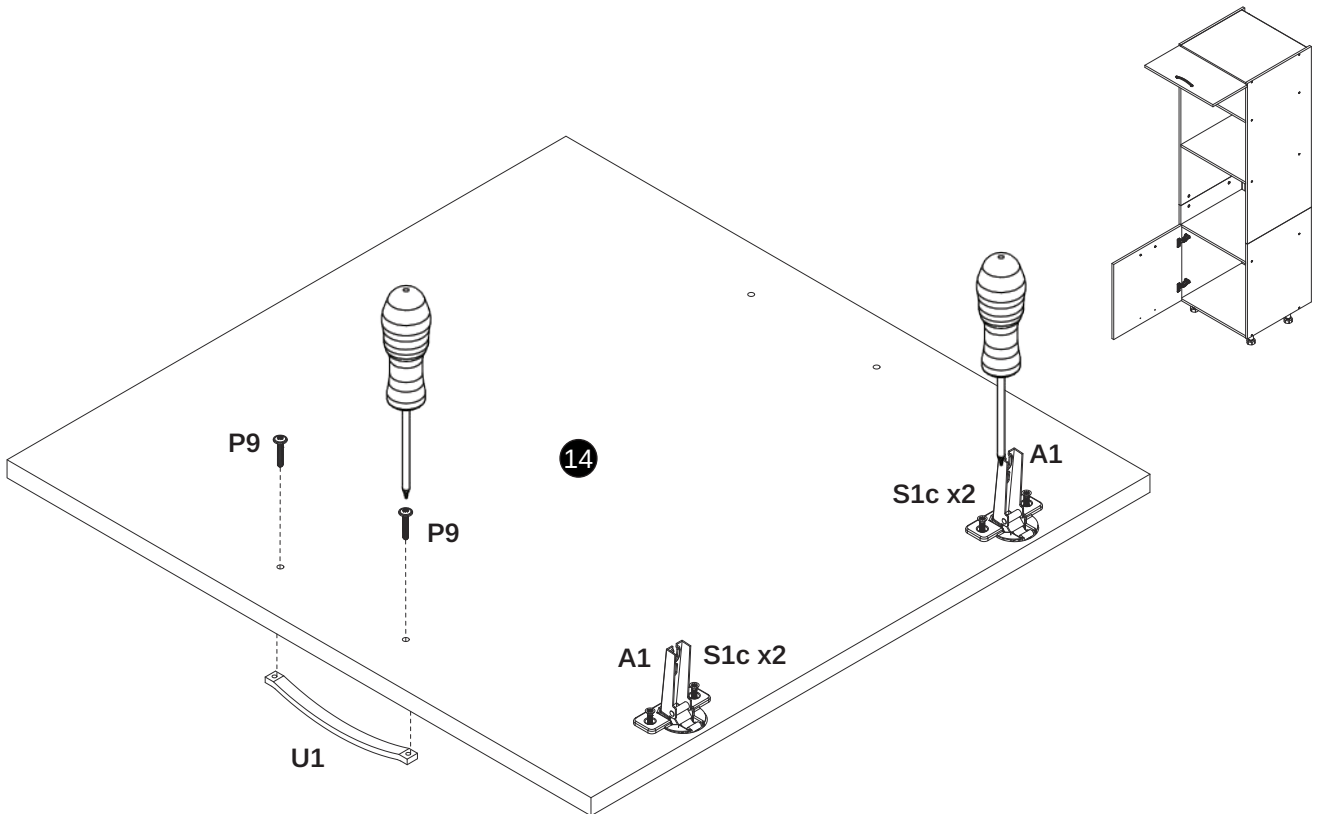
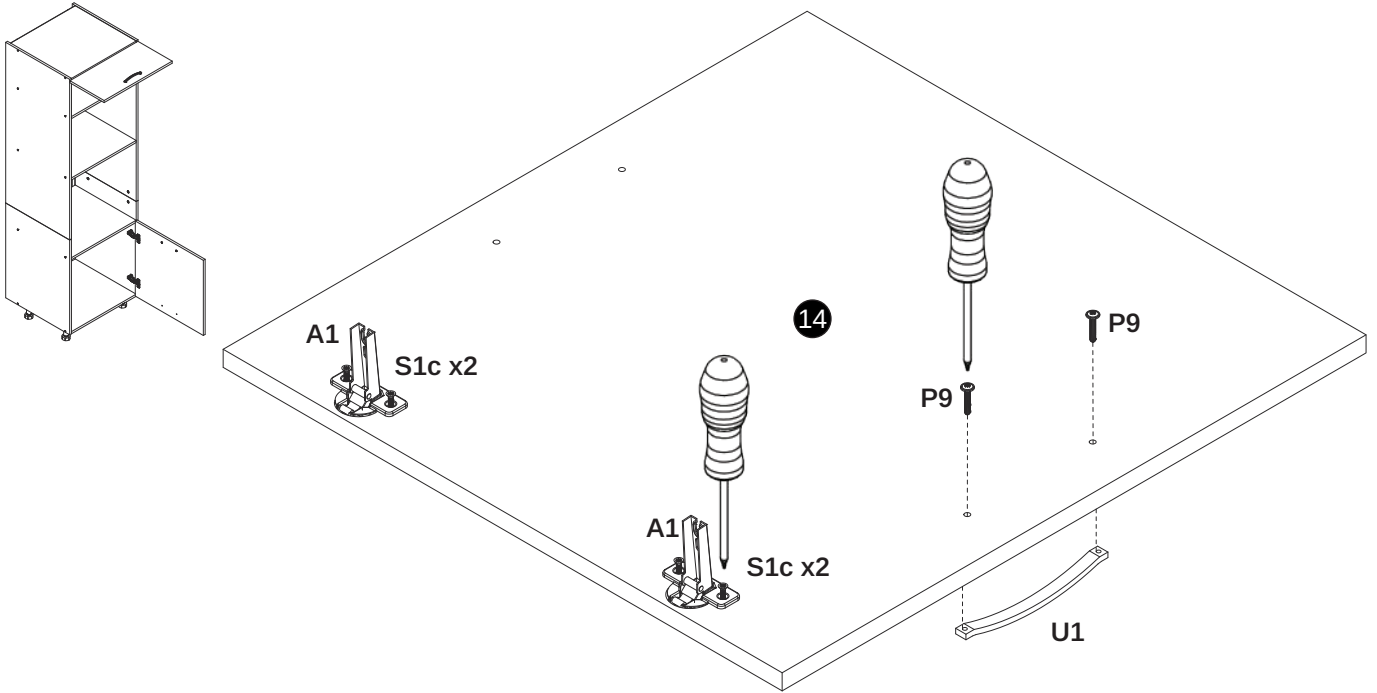
Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!



16	U1  1x	P9  2x	A1  2x	+ 
	S1c  4x			



17

U1



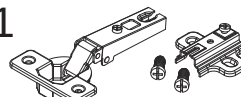
1x

P9



2x

A1



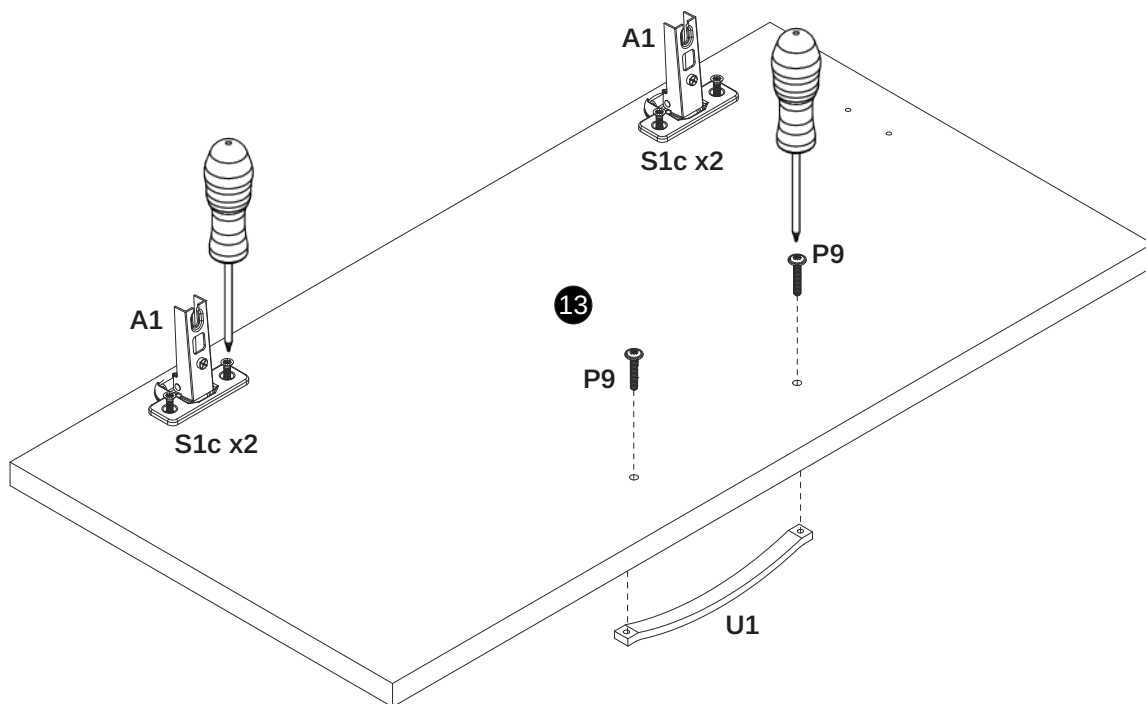
2x



S1c



4x



18

D11



x2

F10



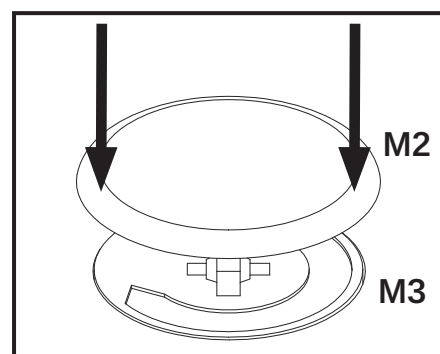
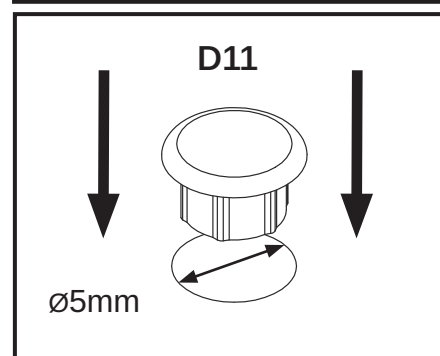
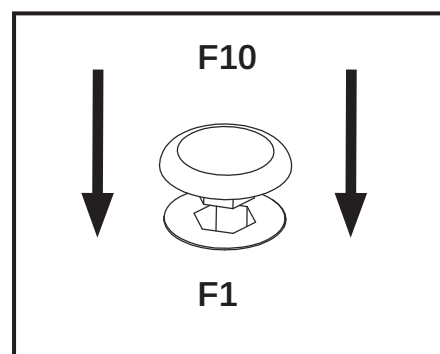
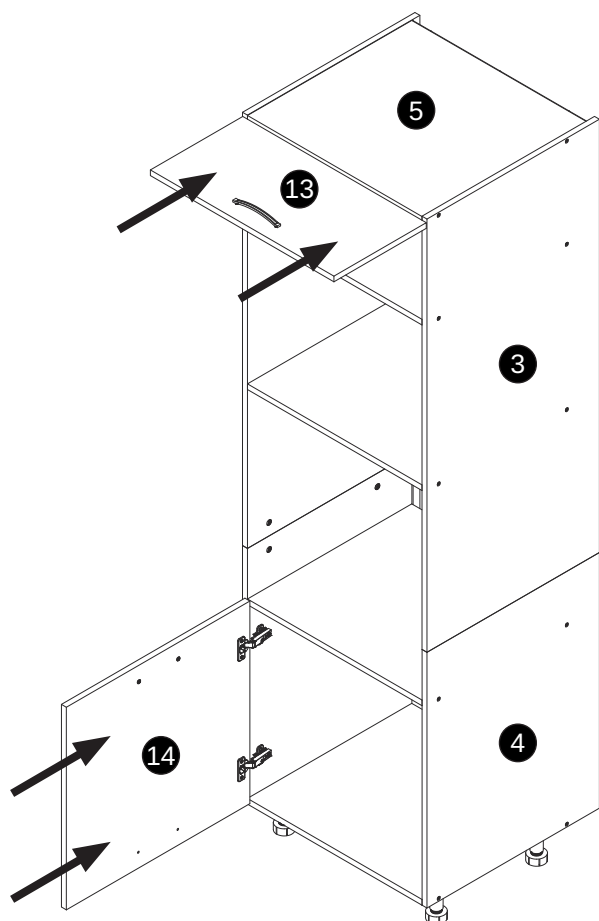
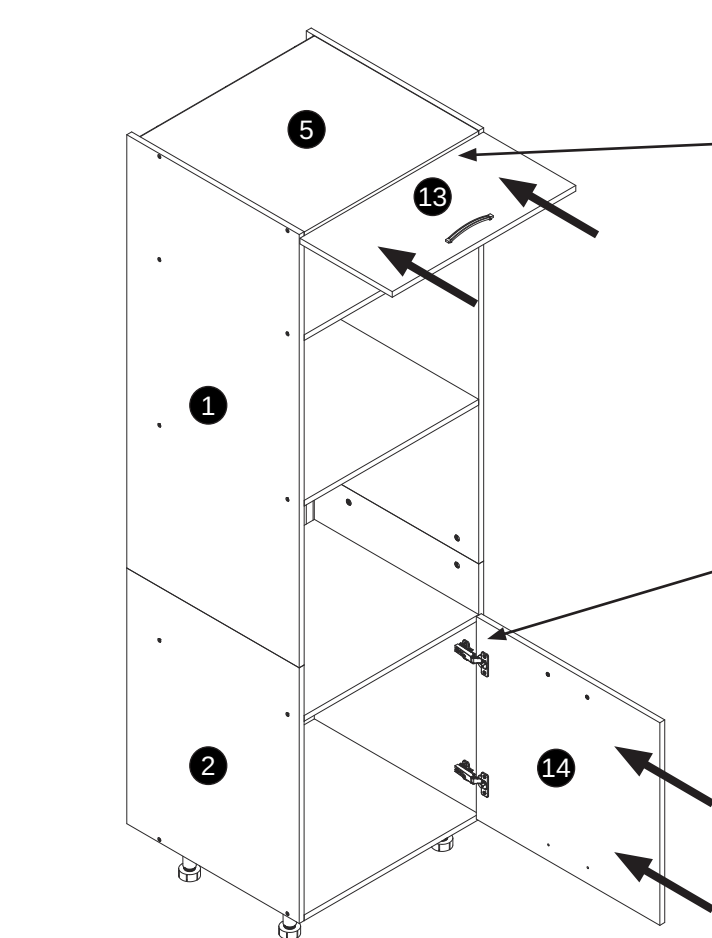
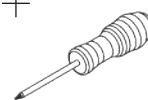
x20

M2



x8

+



19

V3

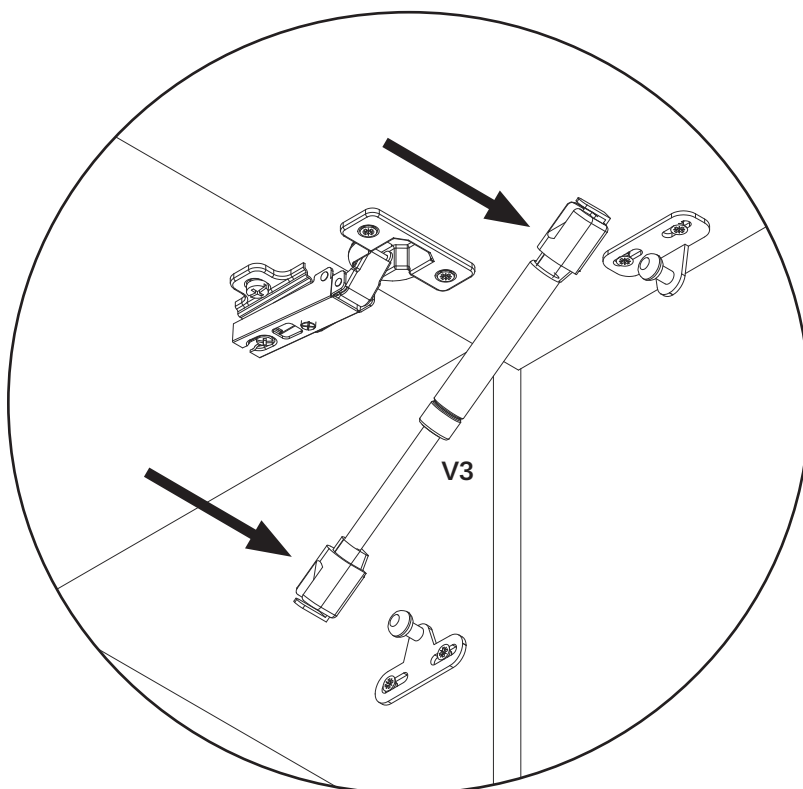
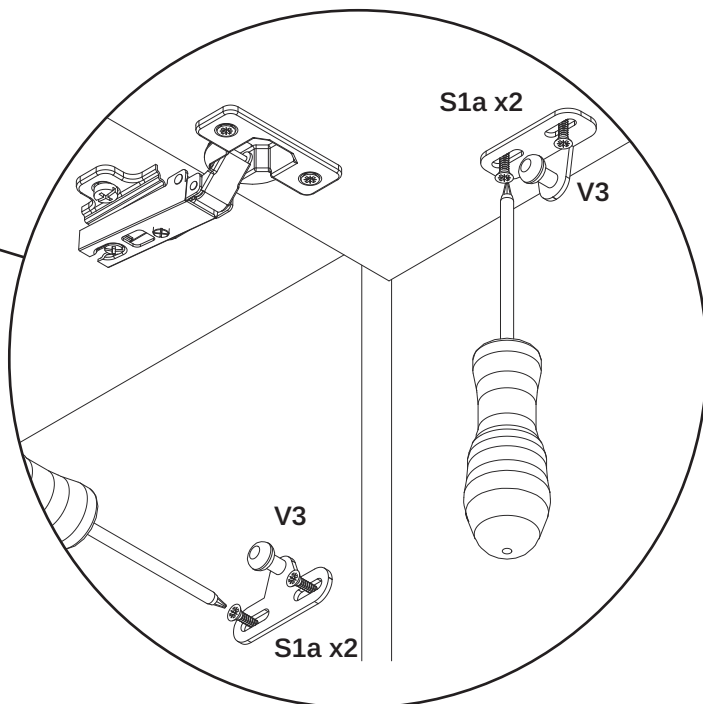
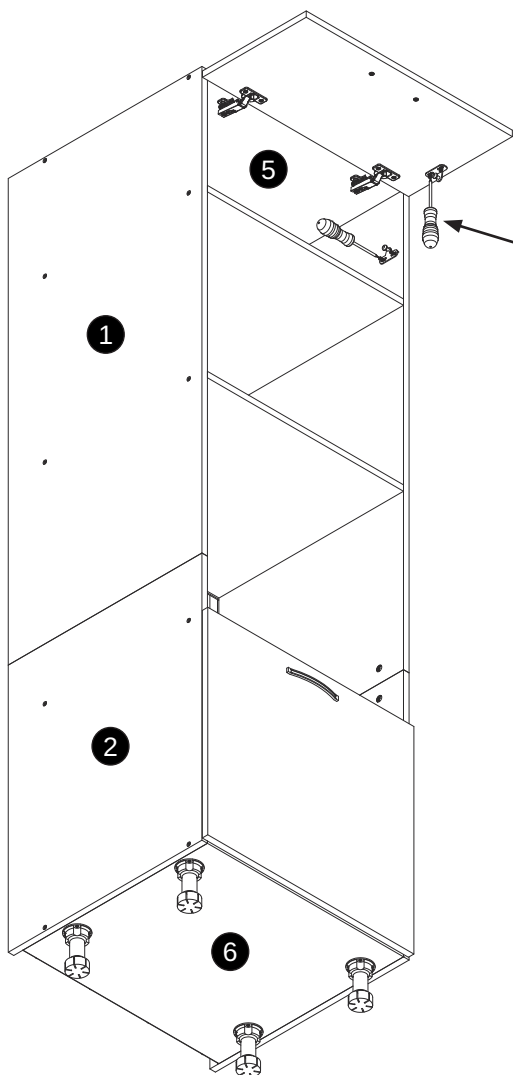


1x

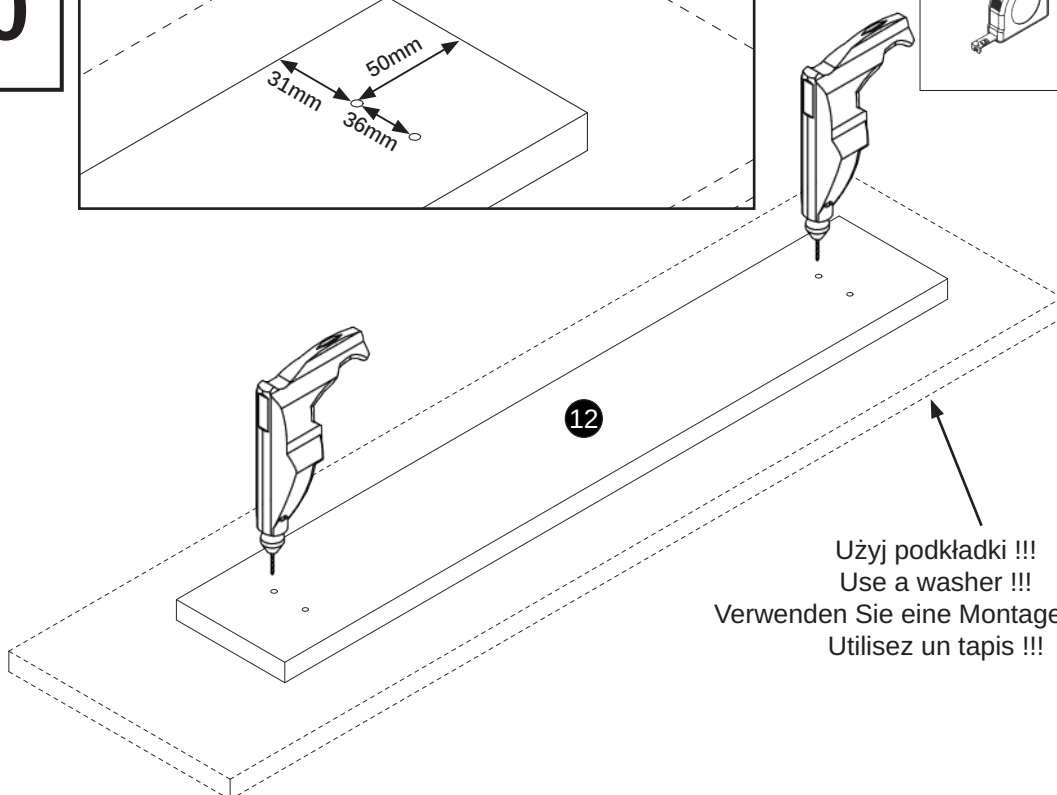
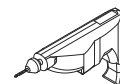
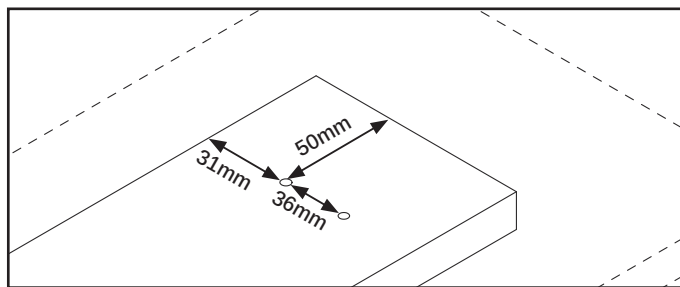
S1a



4x

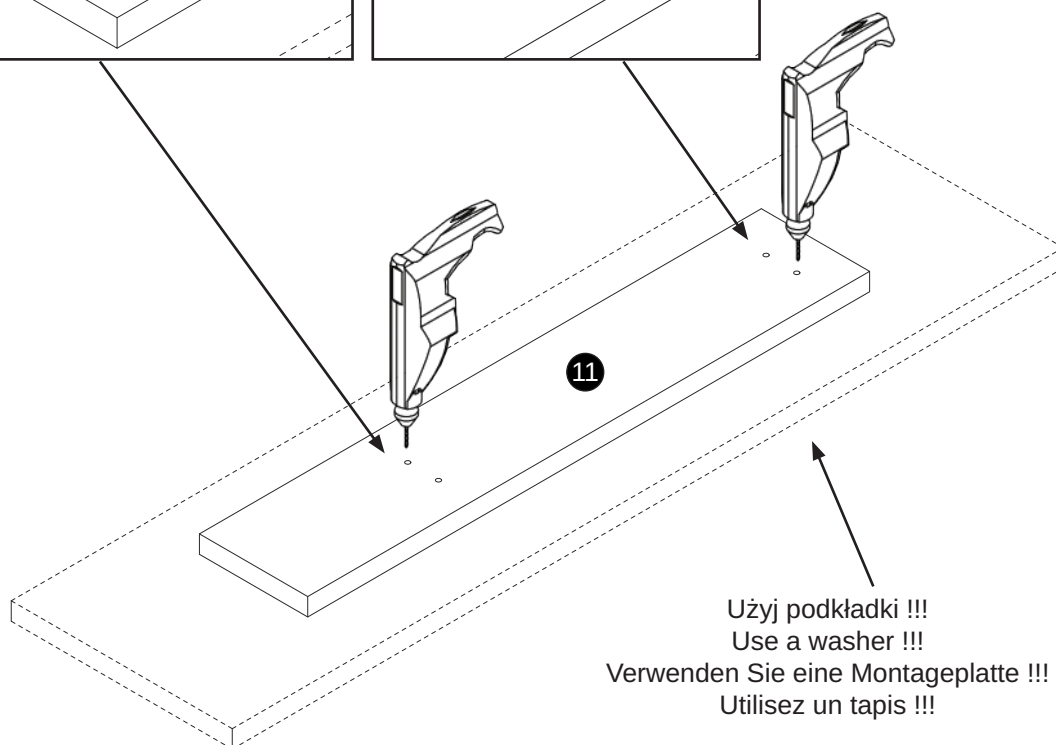
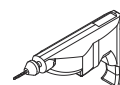
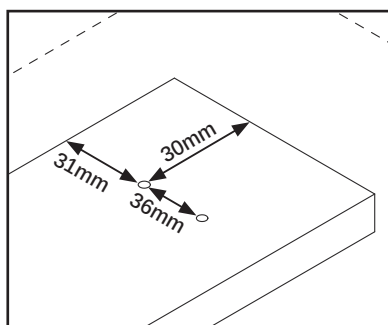
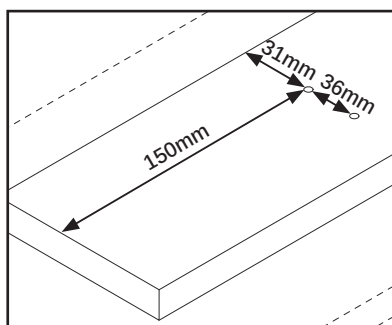


20



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

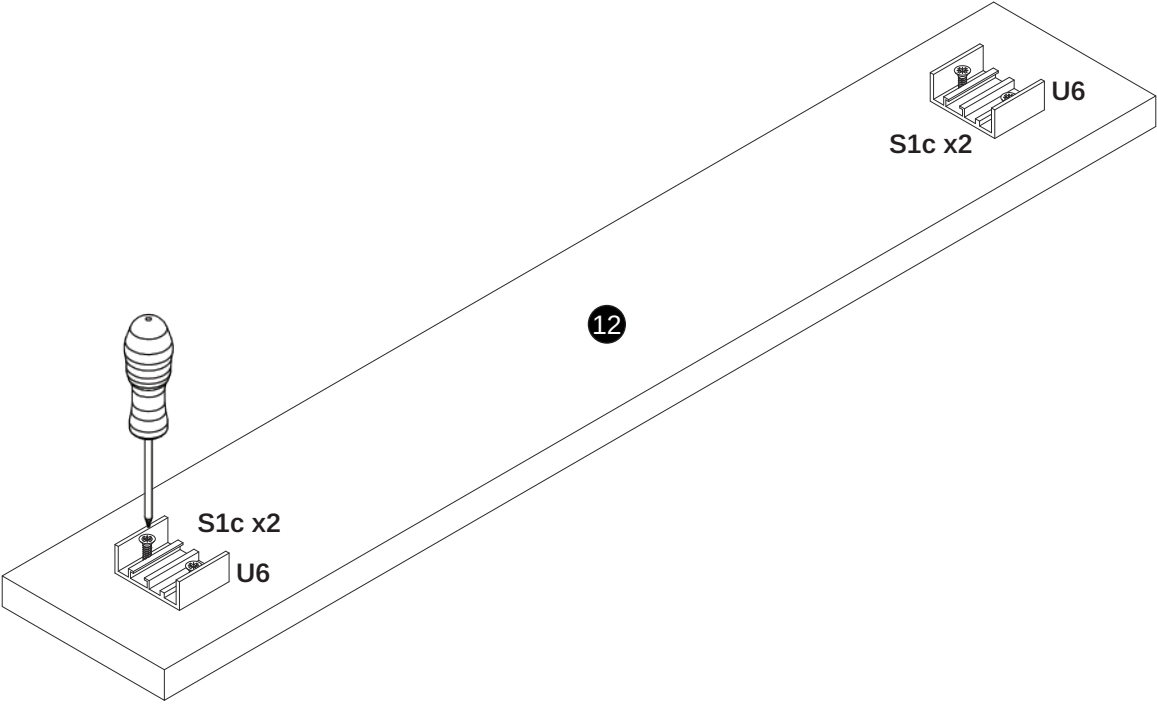
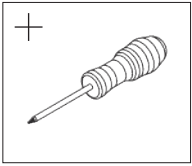
21



Użyj podkładki !!!
Use a washer !!!
Verwenden Sie eine Montageplatte !!!
Utilisez un tapis !!!

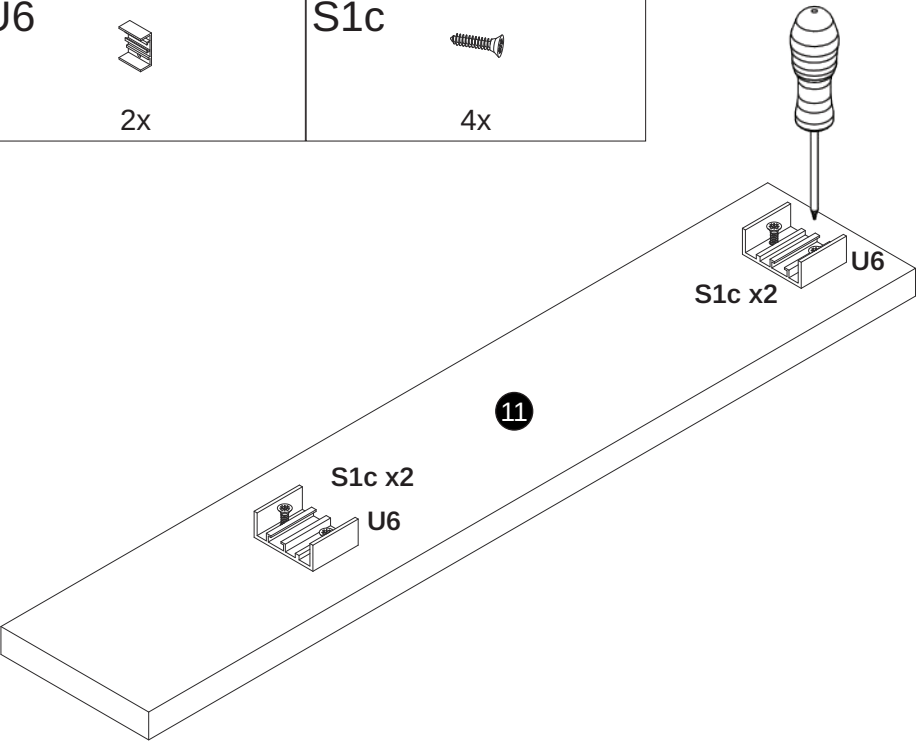
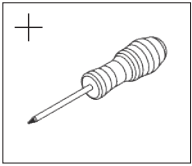
22

U6		S1c	
	2x		4x

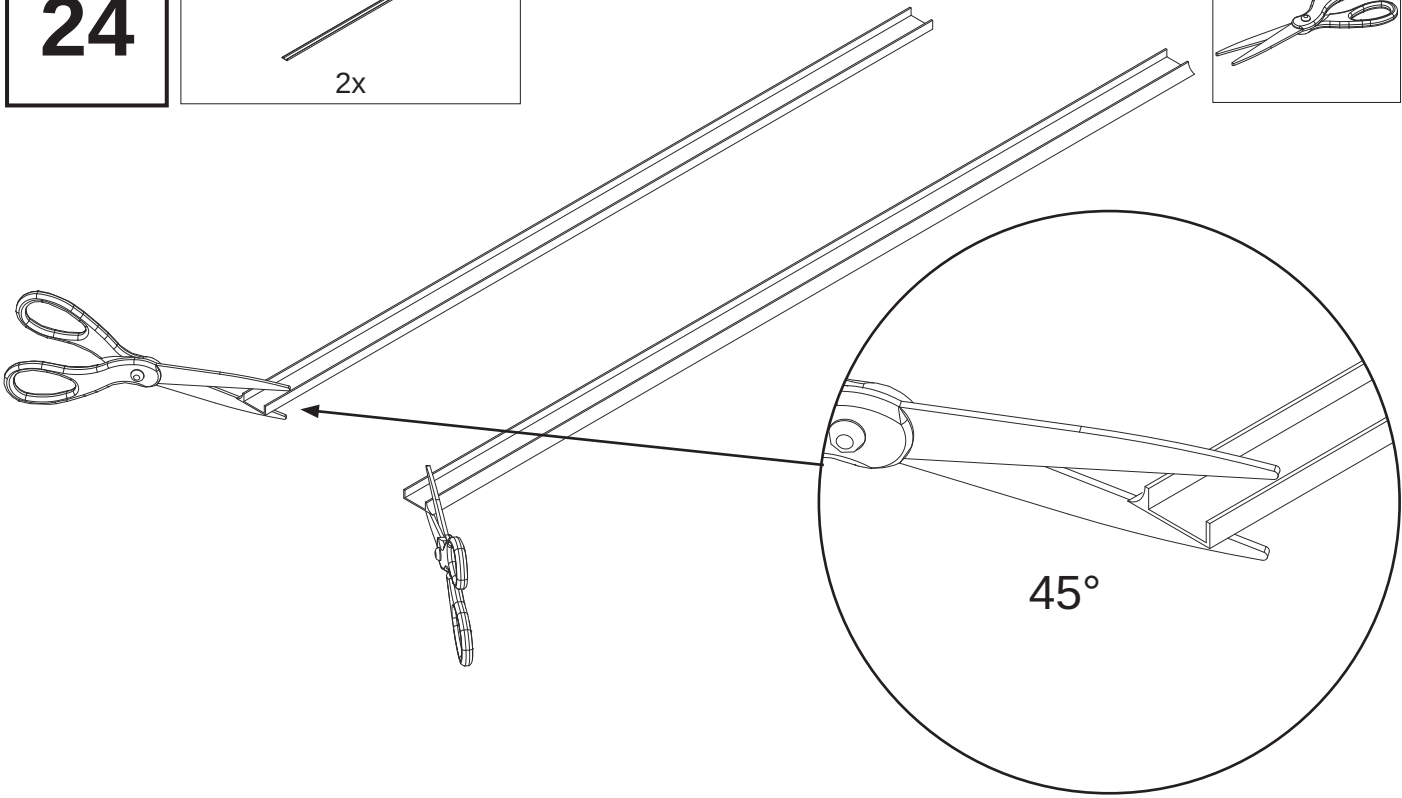
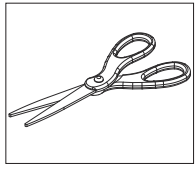
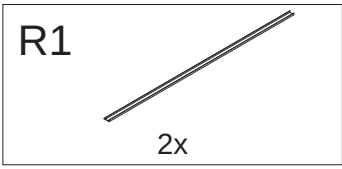


23

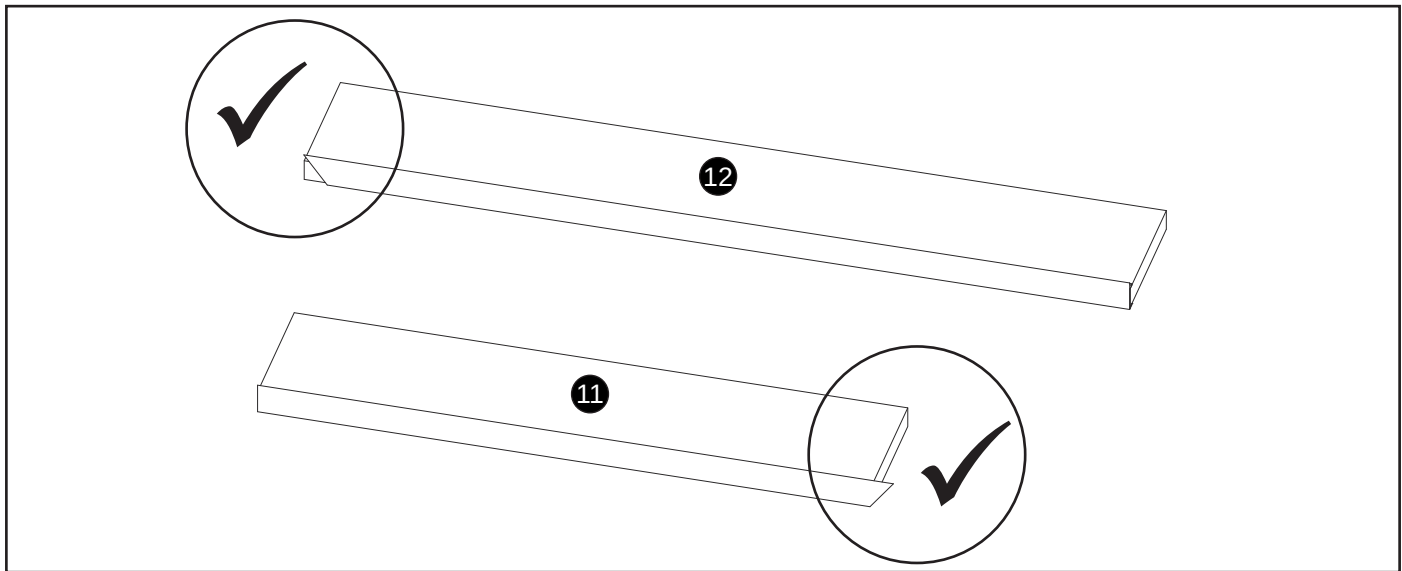
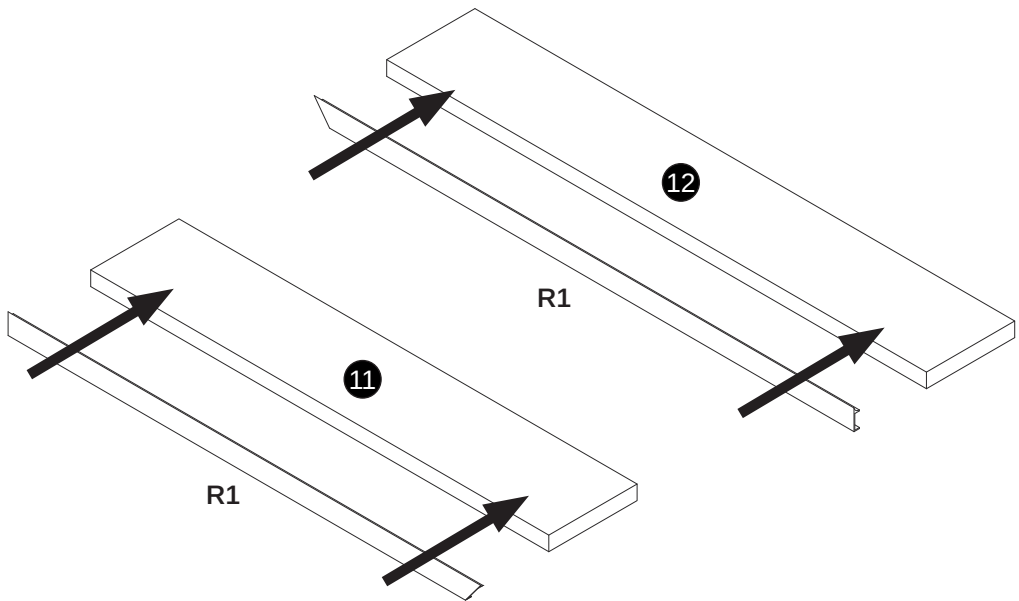
U6		S1c	
	2x		4x



24



25

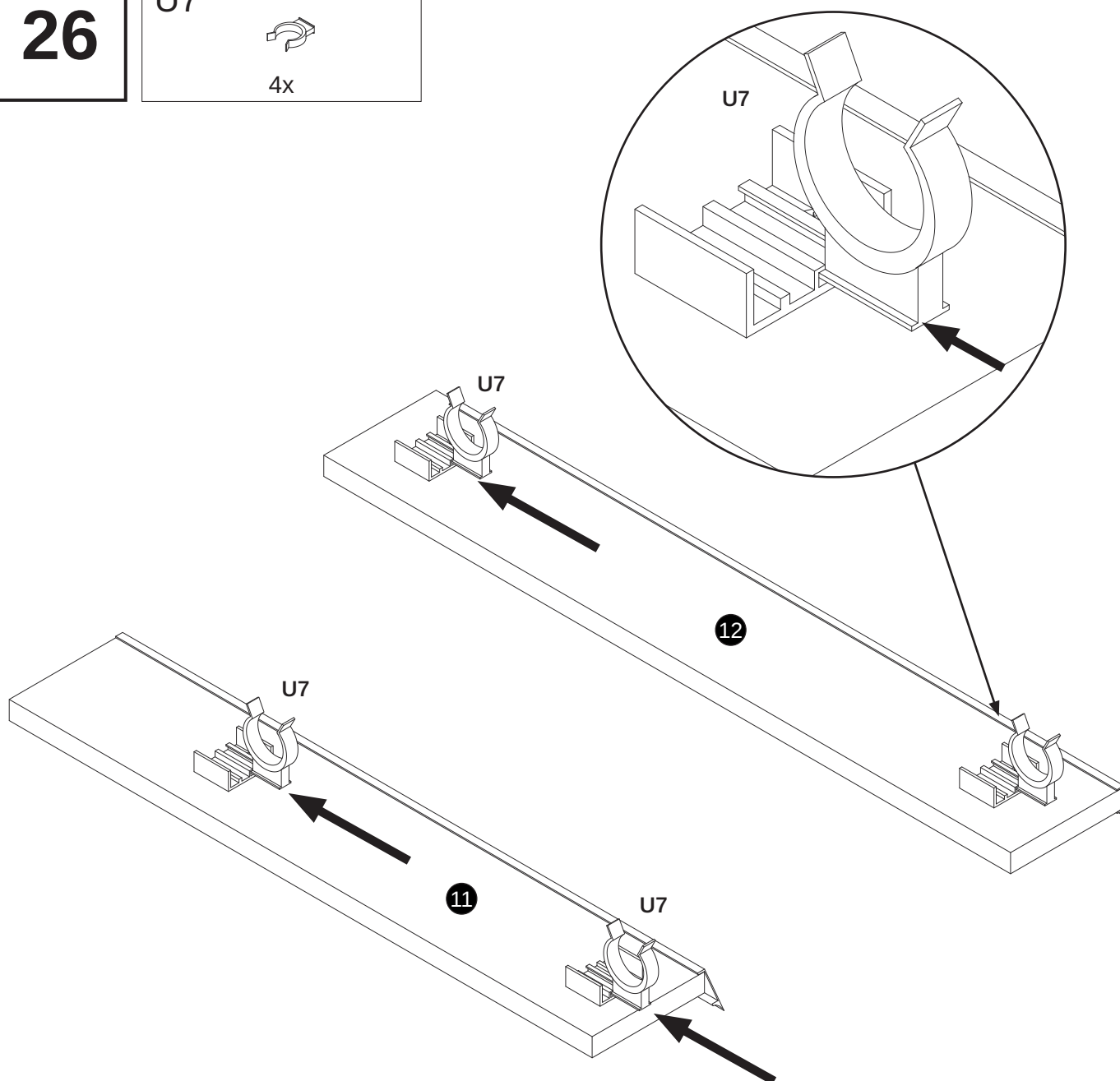


26

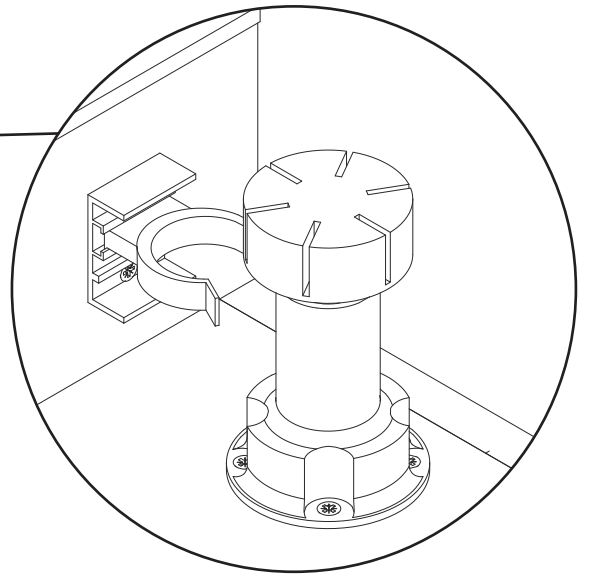
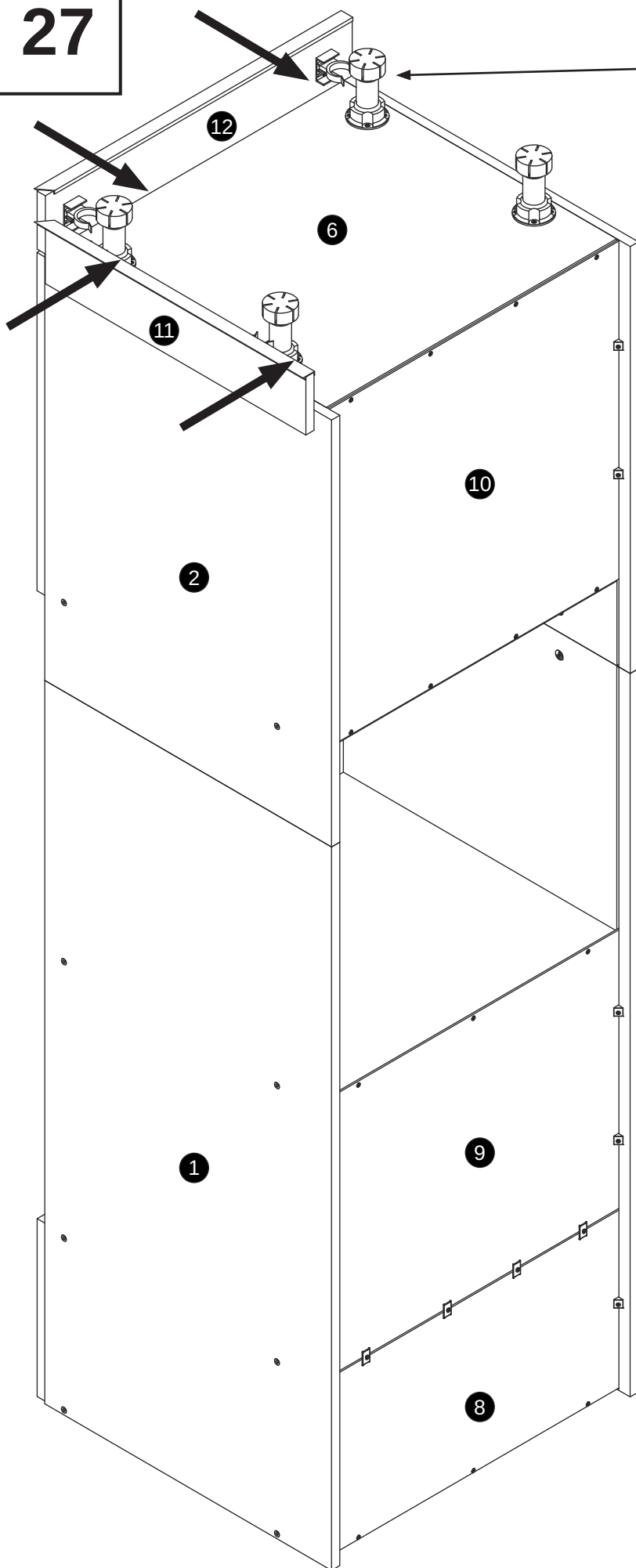
U7



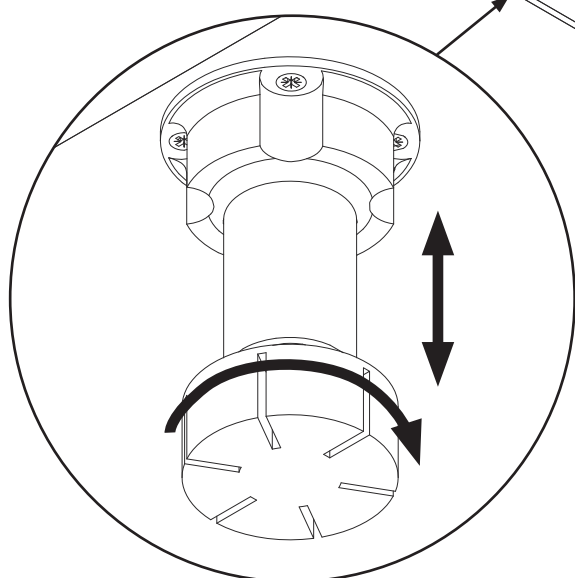
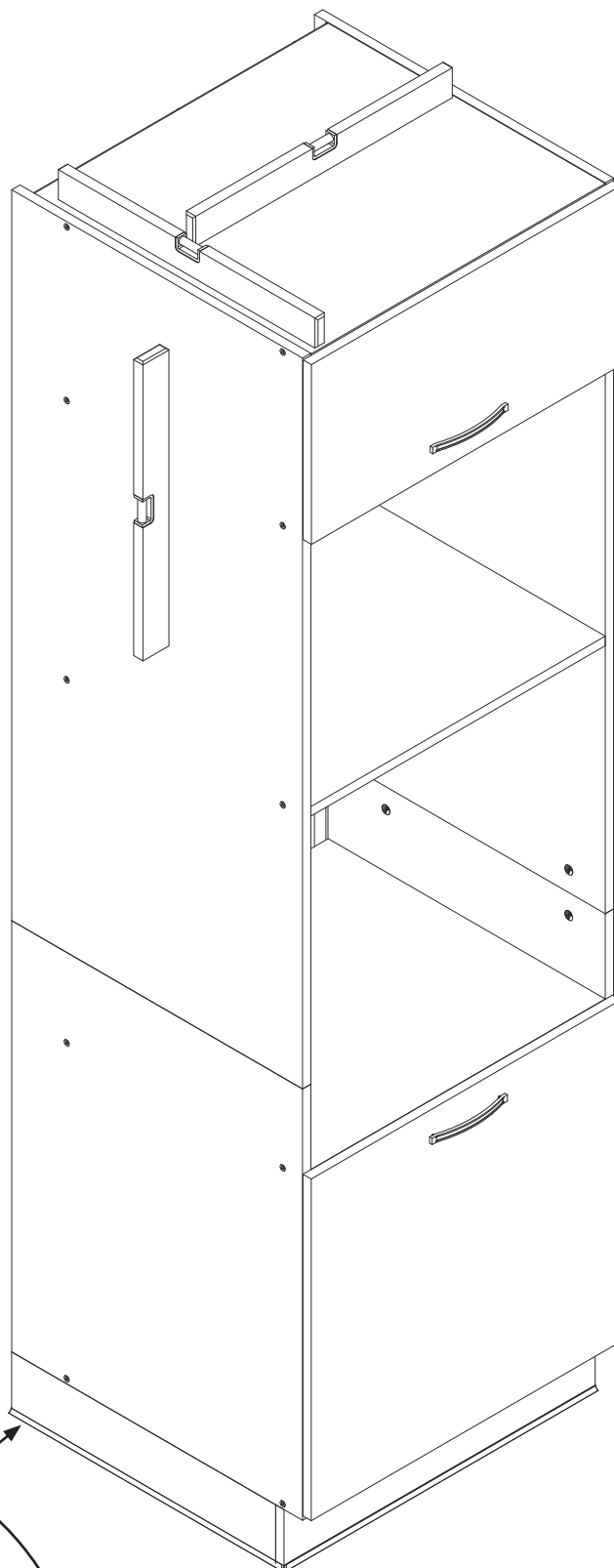
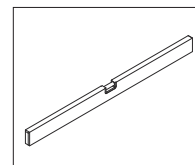
4x



27



28



28***B1**

1x

S1c

4x

+



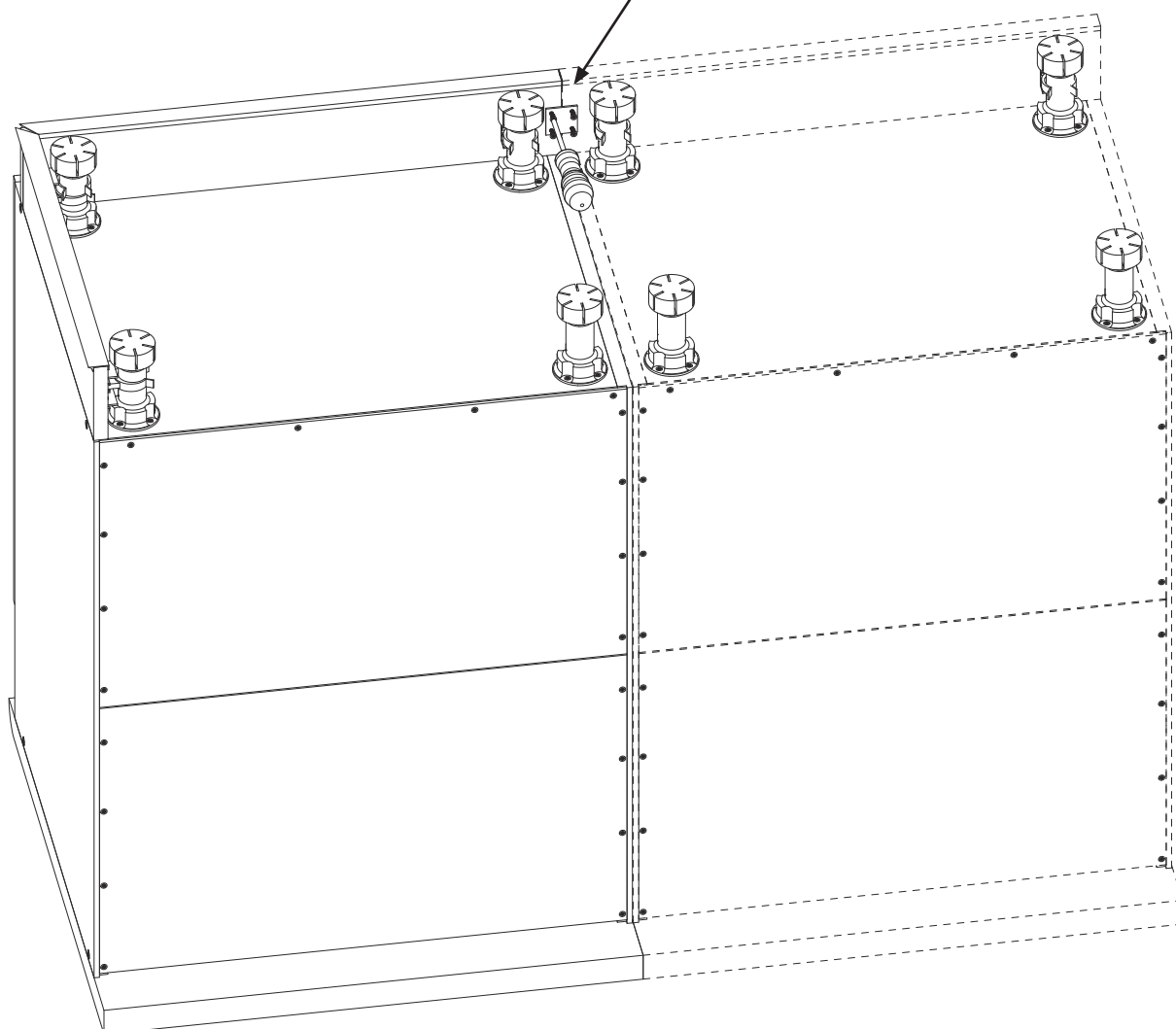
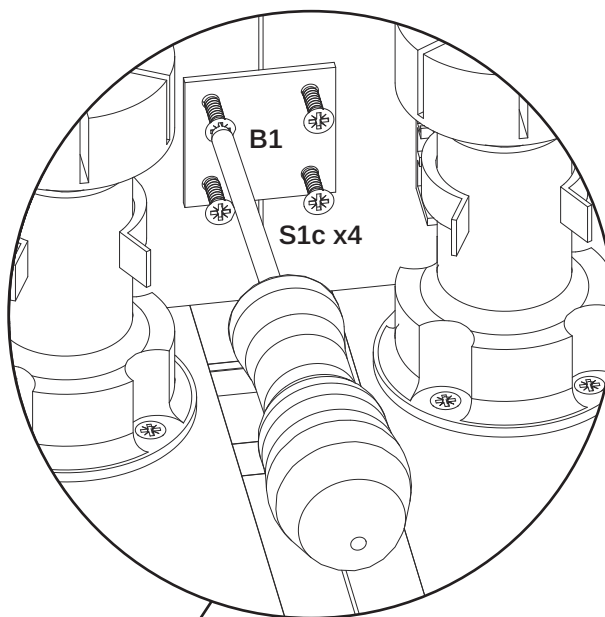
*

Opcjonalnie !

Optionally !

Optional !

En option !



Zasady użytkowania i konserwacji mebli

PL

- Meble należy użytkować w pomieszczeniach suchych, ogrzewanych zabezpieczonych przed szkodliwymi wpływami atmosferycznymi.
- W trakcie użytkowania mebli należy okresowo sprawdzać stan połączeń technicznych takich jak: mimośrod, zawiasy, prowadniki.
- Podczas przenoszenia mebli należy chwycić wyłącznie za pionowe elementy konstrukcyjne takie jak boki, nogi. Bezwzględnie nie można chwycić za elementy poziome, takie jak blaty, półki, szuflady, gdyż grozi to poważnymi uszkodzeniami mebli.
- Powierzchnię mebli należy czyścić wyłącznie środkami przeznaczonymi do pielęgnacji mebli.

EN

- Furniture should be kept in dry places which are heated and protected by harmful influence of atmospheric conditions.
- While the furniture is in use there is a necessity to periodically check the state of the technical connections such as: eccentric rods, hinges, guides.
- While furniture is carried it is necessary to keep only the vertical components, such as sides and legs of the furniture.
- The surface of the furniture should be cleaned only with detergents for furniture care.

DE

- Die Möbel soll man in den trockenen, beheizten und vor den schädlichen Witterungseinflüssen gesicherten Räumen benutzen.
- Im Laufe der Benutzung der Möbel soll man zeitlich den Zustand der technischen Verbindungen wie: Exzenter, Türbänder und Leitstücke prüfen.
- Während des Möbeltransports muss man ausschließlich nach vertikalen Konstruktionselementen wie: Ecken und Beine greifen. Auf keinen Fall darf man nach horizontalen Elementen, wie Blätter, Bretter und Schubladen greifen, was zur ernsthaften Möbelbeschädigung bringen kann.
- Die Fläche der Möbel soll man nur mit dazu geeigneten Pflegemöbelmitteln putzen.

FR

- Les meubles doivent être utilisés dans des pièces sèches, chauffées et protégées contre les effets nocifs de la pollution. Les meubles doivent être utilisés dans des locaux secs, chauffés et protégés des influences atmosphériques nocives.
- Lors de l'utilisation du mobilier, l'état des connexions techniques telles que: excentriques, charnières, guides.
- Lorsque vous déplacez le meuble, ne manipulez que les éléments structurels verticaux, tels que les côtés, jambes. Vous ne devez absolument pas saisir les éléments horizontaux tels que les plateaux, les étagères, les tiroirs, car cela peut provoquer des dommages importants au mobilier.
- La surface du meuble doit être nettoyée uniquement avec des produits destinés à l'entretien des meubles.